Exija hoy nuestro Suplemento en Colores

TIEMPO PARA SANTIAGO
Bueno. Probable nubosidad matinal.
TEMPERATURA DE AYER
MAXIMA: 29,0 grados C. a las 16 horas.
MINIMA: 12,5 grados C. a las 7 horas.
El Sol saldrá a las 6 horas y 29 minutos. —Se pondrá a las 19 horas y 23 minutos.—
La Luna saldrá a las 11 horas y 52 minutos. —Se pondrá a las 22 horas y 21 minutos.—
FASE: Cuarto Creciente el día 1o. de marzo.

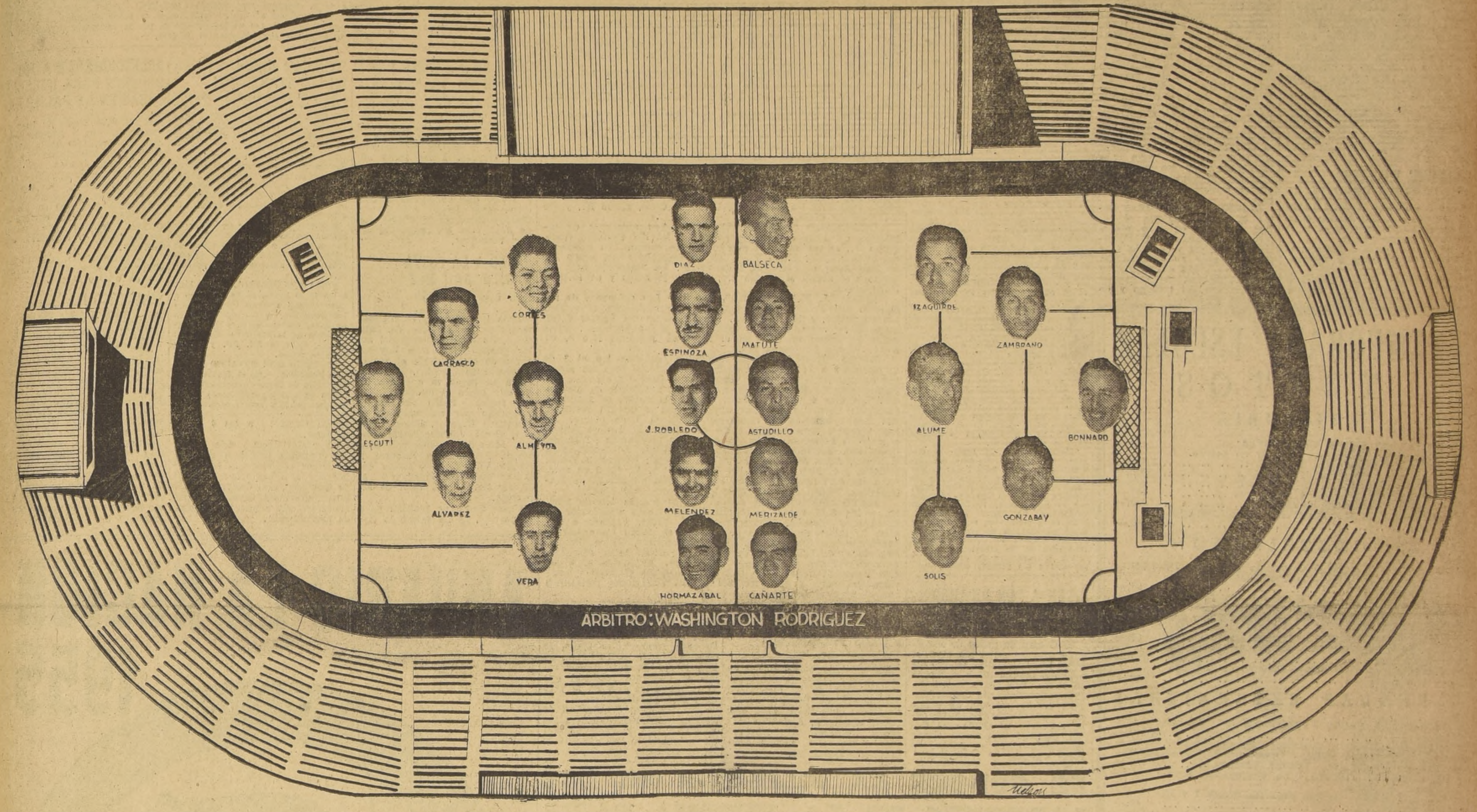
LA NACION

AÑO XXXIX — DOMINGO 27 DE FEBRERO DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 15.— N.o 13.598

EDICION DE 18 PAGINAS

Esta tarde, Chile-Ecuador

Inauguran el XVIII Campeonato Sudamericano de Fútbol



HOY

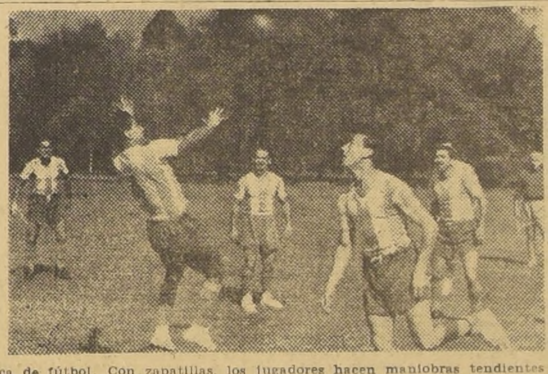
Ojalá que todo salga bien. Que estos seis países que hoy empiezan a disputar un campeonato sudamericano más, busquen el triunfo por el buen camino.

En el fondo, los pueblos saben hacer realidad los sanos augurios de confraternidad. Pero el campeonato hay que disputarlo, es decir, todos quieren ganarlo. Nosotros también. Entonces, más que las frases de suave protocolo y que esos axiomas que a fuerza de tanto repetir ya quedaron grabados para siempre, hay que desear que todo salga bien. Es decir, que triunfe quien debe triunfar, quien lo merezca, sin que para ello sea menester usar de recursos repudiados y que conducen a espectáculos que nos hacen sentirnos del tamaño de una hormiga. El olvido lamentable de estos ruegos y deseos, que son de todos, ha provocado enojos de orden internacional y que no pueden ser, ni deben tener cabida en el sentimiento de pueblos jóvenes y hermanos. No es posible concebir que detalles del juego y de la cancha, lleguen a quebrantar las relaciones deportivas de dos países que viven en una misma América. Y no es posible, porque ello alcanza también el afecto, y entonces, por nuestra propia culpa, enfrentamos y rebatimos las cláusulas esenciales y el significado sincero de lo que es deporte.

Ojalá que todo salga bien. Ya vamos a correr el telón. La fiesta va a empezar. Ecuatorianos, paraguayos, peruanos, uruguayos y argentinos, están viviendo junto a nosotros, en este país tranquilo y bello, con su gente que sufre y que goza con el temple del indio y con un cielo que es el más azul del mundo y también el más lindo.

Que no extrañen nada, para que no echen de menos su tierra, ni esos afectos que todos llevamos metidos en el corazón. Es triste, da pena salir de la tierra querida, aunque nos vamos repartiendo sonrisas. Da pena, porque creemos que no volveremos nunca más. "Se muere un poco", como dijo el poeta. Y entonces, cuando vemos cariño, cuando sentimos calor fraterno, cuando se nos aplaude hasta en la de-







CON GIMNASIA Y FUTBOL inició ayer su entrenamiento en tierra chilena el conjunto de Argentina. En el grabado, del costado izquierdo, aparece un aspecto general del plantel sometido a rigurosos ejercicios por el preparador físico Mogilevsky. Al centro, un aspecto previo a la iniciación de la práctica de fútbol. Con zapatillas, los jugadores hacen maniobras tendientes a asegurar el dominio de la pelota. El que cabecea es Lombardo, de Boca Juniors, rodeado por Gutiérrez, de Racing. Mouriño, de Boca, y Labruna y Vernazza, de River Plate. Al fondo, el entrenador Gmo. Stábile. A la izquierda, otra fase del adiestramiento físico. Los muchachos de la casaca albiceleste trabajaron con mucha dedicación y entusiasmo, alegremente, durante toda la mañana en el Country Club. Después hubo un reparador almuerzo y siesta bajo los árboles.— (Fotos de Muñoz Armijo).

ECUATORIANOS

MUY TEMPRANO y alegres se levantaron los ecuatorianos. Saetero tarareaba un mambo y Drouet el pasillo "Guayaquil de mis amores". Los demás, después del desayuno y la revisión médica correspondiente, se dirigieron al barrio de la Estación Central. Fueron de compras a la Casa Sederap, de calle Chacabuco. Dieron un trabajo grande a los dependientes. Unos pedían medias, otros compraron tobilleras, pero la mayoría se interesó por adquirir banderines de los catorce clubes profesionales. El juego les costó 210 pesos, pero del tamaño más pequeño.

GRATA VISITA.— Antes del almuerzo recibieron la visita de la "madrina" del equipo, señorita Conchita Gómez, simpática hija del capitán Carlos Gómez Mancheño, Agregado Militar a la Embajada del Ecuador. Conchita los acompaña a todas partes y a los entrenamientos les lleva a sus "ahijados" frutas y helados.

NADIE SE MOVERA DEL HOTEL. — A continuación hubo indicación especial de los dirigentes, quienes les señalaron que nadie podía moverse del Hotel. La salida quedó para después del partido.

rrota, esa tristeza y esa pena se van.

¡Salud, "charrúas" de la celeste olímpica y gloriosa! ¡Salud, argentinos, artistas y maestros del fútbol! ¡Salud, campeones guaraníes! ¡Salud, muchachos del Guayas y de Pichincha! ¡Salud, morenos del Rimac! ¡Salud, colegas de América!

Salud y que ganen todos, si ello es posible. Que ganan bien y que pierdan bien. Al final, somos tan fuertes de cuerpo y de alma, que entre todos sabremos derrotar el fanatismo y el deseo desmedido de triunfo. **BYE**

Opiniones extranjeras

FEDERICO LA ROSA, jefe de Deportes de "La Prensa", de Lima: "El título sudamericano, a mi juicio, quedará en manos de Uruguay o Argentina, los dos seleccionados que traen la representación de la escuela rioplatense; una escuela que se ha plasmado y se ha transformado a través de 40 años de disputar los campeonatos sudamericanos; que puede tener, al lado de sus glorias, etapas un tanto inciertas —como ésta, que algunos creen que aqueja al fútbol argentino—, pero que al final de cuentas, por lógica, debe ofrecer un rendimiento técnico superior y más uniforme que los otros participantes de este torneo.

Esto no significa, sin embargo, desconocer que Chile será un gran rival de argentinos y uruguayos. Lo ha sido antes en esta tierra, cuando comenzaba la evolución táctica del fútbol chileno, y con mayor razón está capacitado para serlo ahora. Pero, en gran parte, las posibilidades que tiene Chile de conseguir por primera vez el título sudamericano dependen de que llegue al último encuentro, al choque con Argentina, con seis puntos por lo menos.

Y sucede que los peruanos, sin traer grandes pretensiones al campeonato, quizá con la sola intención de quedar bien y de robarles algún punto a uruguayos, argentinos o paraguayos, también han fundado muchas de sus esperanzas en el match con Chile. Creo, y muchos peruanos conmigo, que el equipo peruano puede vencer al equipo local, porque ya ha establecido un precedente al respecto. Y de perder con Chile, sus esperanzas se verían algo disminuidas a partir del 6 de marzo.

Para los jugadores locales todos los partidos serán difíciles, puesto que llevan la responsabilidad de llegar con la cabeza alta al match contra Argentina, responsabilidad que tiene su razón de ser en el propio público chileno. En cambio, los peruanos no vienen con la intención específica de ganar el campeonato, y quizá no lo agobien tanto los puntos, que en cada momento quedan por disputar.

Finalmente, parecería que he cometido una omisión con el equipo paraguayo. Pero es que un pronóstico sobre este nuevo y casi inexperto seleccionado sería como decir la buenaventura. No hay base lógica para profetizar su éxito o su fracaso, aunque a juzgar por los milagros que se han producido antes en el fútbol guaraní, nadie se podría extrañar de que ganaran, como en Lima, conquistando sus puntos silenciosamente, o que por lo menos terciaran en la lucha".

EMILIO COLELLA, REDACTOR DE "A GAZETA ESPORTIVA", DE SAO PAULO; AUSENCIA DEL BRASIL.— "En primer lugar —nos declaró Colella— quiero exteriorizar el sentimiento del fútbol de mi país, por no haber llegado a Santiago en esta oportunidad, lo que se ha debido, en parte principal, a dificultades financieras que no fue posible salvar.

También influyó en la decisión de las autoridades del fútbol brasileño la forma excesivamente prolongada cómo se desarrollan estas competencias internacionales, que ocupan casi un mes, lo que, en lo que a nosotros respecta, afecta los torneos entre Río de Janeiro y Sao Paulo, que debe iniciarse en abril, y dos meses después la "Copa Río", en que intervienen los campeones de esas mismas ciudades, y también otros campeones extranjeros".

Finalmente, el cronista, que nos visita por primera vez, anota que debe proseguirse el campeonato nacional del Brasil, con participación de las selecciones de los 21 Estados, cuyas semifinales se inician el 13 de marzo próximo.

FALTA DE UN CALENDARIO FIJO.— También se refirió Colella a la carencia de un calendario fijo para la realización de los campeonatos sudamericanos, no sujeto a las fechas que indiquen los países a quienes les corresponda organizarlos.

"Cuando esto se logre, se habrá dado un gran paso para que todo el fútbol de este lado del mundo camine como un cronómetro".

EL TORNEO DE 1955, UNA INCOGNITA.— "No deseo hacer vaticinios —nos responde el cordial colega paulista—. Creo que a pesar del favoritismo lógico que pueden ser Argentina o Uruguay, los posibles campeones, no debe olvidarse la condición especial de Chile, que exhibirá, sin duda, claros progresos, y que jugará en su casa, con los anhelos de alcanzar un cetro que hasta ahora no ha obtenido, y también al conjunto paraguayo, integrado por elementos de gran coraje y espíritu de lucha, aunque con pocas posibilidades de repetir su triunfo de Lima de 1953. Los guaraníes, seguramente sentirán el vacío de varios jugadores que ya no formarán en Santiago".

LA COPA "O'HIGGINS".— Antes de cerrar su breve charla, Colella destacó a LA NACION la iniciativa de "A Gazeta Esportiva", para ofrecer a la Confederación Brasileña de Deportes un valioso trofeo que llevará el nombre de nuestro prócer máximo, y que sería disputado entre las selecciones de Chile y Brasil, en parecidas condiciones que las Copas "Roca", con Uruguay, y "Río Branco", con Argentina.

Programa oficial

El espectáculo de esta tarde en el Estadio Nacional se ceñirá al siguiente orden:

16 horas, desfile de las delegaciones: Argentina, Ecuador, Paraguay, Perú, Uruguay y Chile; 16.15, izamiento del Pabellón Nacional, a los acordes de nuestro Himno Patrio, ejecutado por el Orfeón de Carabineros de Chile. Luego izamiento de los pabellones de las Federaciones participantes en el torneo, a los acordes del Himno de las Américas; 16.45, entrada a la cancha de los equipos de Chile y Ecuador; 17 horas, iniciación del partido.

CHILENOS y ecuatorianos inauguran esta tarde, en el primer campo deportivo del país, el XVIII Campeonato Sudamericano de Fútbol, interesante justa del más popular de los deportes y cuya trascendencia preocupa también a las plazas más importantes del mundo, en razón de la calidad de varios de los equipos que en él intervienen. Uruguay ha sido dos veces campeón mundial y otras tantas campeón olímpico. Argentina disputó en dos oportunidades la final con Uruguay y es una evidencia que se le considera actualmente entre las primeras potencias del mundo, si no la mejor. Paraguay, sin tantos galardones en el orden internacional, es nada menos que el actual campeón de Sudamérica, lo que nos indica que en cualquier momento puede encumbrarse por sobre uruguayos y argentinos. Perú mantiene sus posiciones de equipo peligroso y especialmente cuando actúa como dueño de casa. Y cierran el grupo de los concurrentes a este XVIII Torneo, precisamente, los que hoy abren la gran fiesta del fútbol: Chile y Ecuador.

Chile, a quien se indica como lógico vencedor en su presentación de estreno, por antecedentes y por calidad, asoma en este campeonato con toda la fuerza, la confianza y el optimismo que se desprenden del hecho de ser local, factor utilísimo en casos en que se necesita del aplauso y del estímulo constantes. Por eso es que los propios equipos extranjeros le conceden al nuestro una chance cierta entre los que aspiran al título o, por lo menos, saben que se transformará en algo poco menos que invencible, porque jugará en lo suyo.

Ecuador está en un plano diferente al que ocupan los cinco seleccionados anteriormente nombrados. En otras palabras, no ha habido de su parte pruebas que digan lo contrario. Les favorecerá, como siempre, un entusiasmo inagotable y la juventud de sus representantes pero ello no es suficiente cuando de enfrentar a rivales de mayor envergadura técnica se trata.

El campeonato que inauguran esta tarde Chile y Ecuador, si todo resulta como se espera y si no ocurren sorpresas que derrumben el pensar del público y de los críticos, puede asumir proyecciones de insospechado interés, las que irán en aumento progresivo siempre y cuando el cuadro nacional parta y siga en ganancia. Es lo que espera la población deportiva del país entero.

Dirigirá el match internacional el árbitro uruguayo Washington Rodríguez.

FINANCIAMIENTO PARA EL PLAN DE CONSTRUCCION DE HOSPITALES

El próximo miércoles se reunirá la comisión designada por el Ministro de Salud, que tiene a su cargo el estudio de la venta de los fundos y predios del Servicio Nacional de Salud, con cuyos fondos se financiará el Plan de Construcciones Hospitalarias. En esta reunión la comisión fijará la forma y orden de venta de los predios.

CONSTRUCCIONES Y REPARACIONES.— Por otra parte, el Ministro, señor Jorge Aravena, informó que se encuentra aprobada la preferencia de la construcción de los hospitales de Victoria, Linares, Curicó y Temuco. También están aprobadas las terminaciones de los hospitales de Fresia, Frutillar, Gorbea, Lota, Curanilahue, Lirquén, El Pino, La Calera y Collipulli.

En segundo término, esto es, una vez que se cuente con los fondos, se dará terminación a los hospitales de Galvarino, Talcahuano, La Serena, Lanco, Quilpué, Río Blanco y Río Negro.

Por otra parte, está acordada la construcción del Hospital del Cáncer en Antofagasta, y de Tuberculosos, de Concepción, como también la de los hospitales de Calama, Copiapó, Vallenar, Andacollo, Ovalle, Petorca, La Ligua, Valparaíso, San Antonio, Rancagua, San Fernando, Lebu, Lonquimay y Puerto Natales, aparte de la ampliación de otros 27 establecimientos hospitalarios.

Fiscalización sanitaria en hoteles dispuso ayer el Ministro de Salud

El Ministro de Salud Pública, don Jorge Aravena Carrasco, envió ayer una comunicación al Director General del Servicio Nacional de Salud, manifestándole que es urgente ir a una estricta fiscalización de las normas sanitarias e higiénicas en hoteles, restaurantes y otros establecimientos similares.

Expresa el Ministro que "en más de una oportunidad ha comprobado personalmente estas deficiencias" en hoteles y restaurantes de gran afluencia de público, añadiendo que tales anomalías constituyen, sobre todo en provincias, un desprestigio internacional por ser ellas de gran atracción turística". El señor Aravena añade que "es indispensable hacer cumplir en todas sus partes las disposiciones del Código Sanitario y que, si fuese necesario, debe procederse a la dictación de un reglamento, ampliando o superando las dificultades del Código". Termina el Ministro indicando que en esta materia debe solicitarse la cooperación de Intendentes y Gobernadores para ir a la clausura de los establecimientos reincidentes en estos delitos contra la salud pública.

OFICIO A INTERIOR.— Sobre la misma materia el señor Aravena, en otro oficio, informa ampliamente al Ministro del Interior y le solicita se sirva ordenar su cooperación en esta campaña a Intendentes y Gobernadores, en resguardo del prestigio del turismo y de la salud pública.

ANOCHE FALLECIO D. LORENZO URRUTIA

Anoche falleció el señor Lorenzo Urrutia Pica, que durante varios años prestó sus servicios en la ex Caja de Seguro Obrero.

Su deceso enluta a distinguidas familias de Santiago y Cauquenes.

Los funerales se efectuarán mañana, partiendo el cortejo de José Miguel Infante N.o 2636.

CHARLAS SOBRE IMPORTANCIA DEL CENSO AGRICOLA Y GANADERO SE DICTARAN EN LAS ESCUELAS RURALES

Una circular sobre esta materia envió el Director de Primaria

El Director General de Educación Primaria, don Luis Gómez Catalán, en circular dirigida a los directores provinciales y departamentales del Servicio, ha dispuesto que se preste amplia colaboración al desarrollo del Tercer Censo Agrícola Ganadero del país, que tendrá lugar entre los meses de abril y mayo próximos.

Dicha nota viene concebida en los siguientes términos:

"El Servicio Nacional de Estadística y Censos, de acuerdo con lo ordenado en el decreto número 739, del Ministerio de Economía, deberá levantar en los meses de abril y mayo próximos el Tercer Censo Agrícola Ganadero del país.

"No escapará al ilustrado criterio de los señores Directores Provinciales y Departamentales de Educación, la importancia y trascendencia de este Censo, máxime si recuerdan que los profesores primarios han venido estudiando, desde hace tiempo, los problemas de nuestra vida campesina, y que, en estos precisos momentos, el Ministerio de Educación adopta diversas medidas para transformar radicalmente las finalidades y organización de nuestra Escuela Rural, que poco o nada ha significado, hasta ahora, entre nosotros.

"En reciente comunicación a la Dirección General de Educación Primaria y Normal, el señor Director del Servicio Nacional de Estadística y Censos solicita la cooperación del profesorado primario, especialmente del que trabaja en las zonas rurales, para todos los trabajos que demandará el Censo en referencia.

"De acuerdo con las disposiciones reglamentarias del Censo, se han organizado las Comisiones Provinciales y Comunales que tendrán la responsabilidad de tan valioso trabajo. Pues bien, en estas Comisiones, el Ministerio de Educación también tendrá su representación a cargo, justamente, de los señores Directores Provinciales y Departamentales de Educación Primaria. En las comunas, dicha representación deberá recaer en un Director de Escuela o en un profesor que el respectivo Director Provincial designará, comunicándolo oportunamente a las Comisiones Provinciales y Comunales encargadas del Censo y, además, a esta Dirección General.

"Con el objeto de formar ambiente propicio a las labores del Censo, tanto los Directores Provinciales como los Departamentales, dispondrán que durante la segunda quincena de marzo y primera de abril se dicten en todas las Escuelas Rurales u otros locales apropiados, charlas destinadas a dar a conocer la importancia del Censo Agrícola-Ganadero que tiende a reunir todos los datos valiosos sobre nuestra capacidad de producción en cada región y sobre sus futuras posibilidades en el abastecimiento de los artículos esenciales para la alimentación.

"Oportunamente, la Dirección General del Servicio Nacional de Estadística y censos, hará llegar el material informativo y de trabajo a las Comisiones Provinciales y Comunales. Además, y con el fin de intensificar la propaganda, la Dirección de Estadística ha hecho confeccionar, entre otros materiales, una gran cantidad de horarios de clases, con leyendas alusivas al Censo, para ser repartidos en las escuelas.

"En la seguridad de que usted y personal a sus órdenes sabrán, como en otras oportunidades, contribuir con el mayor entusiasmo al buen éxito del Tercer Censo Agrícola Ganadero del país, lo saluda atentamente.— Luis Gómez Catalán, Director General".

Noticias educacionales

ESCUELA NORMAL N.o 2.— Las alumnas de los sextos años deben presentarse el día 2, a las 9 horas, para iniciar sus trabajos del año escolar. Los exámenes de repetición de todos los cursos y en todas las asignaturas, se realizarán en la semana del 7 al 12 de marzo. La Escuela está situada en Recoleta 500.

ESCUELA NORMAL "ABELARDO NUÑEZ".— Los alumnos de los sextos años, se recogerán el día 2 de marzo; los alumnos con exámenes pendientes el día 9; los alumnos de 2.o a 5.o años, el lunes 14; los alumnos nuevos de 1.o a 5.o años, el lunes 21. La matrícula sigue abierta en el local de Ecuador 3660, de 19 a 22 horas. Los exámenes de repetición deberán ser rendidos en el Liceo de Aplicación, Cumming 21. Los exámenes de Castellano y Matemáticas se realizarán el 1.o de marzo; los de Inglés y de Ciencias, el miércoles 2; los de Francés, Filosofía y Química, el jueves 3; los de Historia, Educación Cívica y Física, el viernes 4.

CORPORACION "VALETIN LETELIER".— Atiende todos los días la matrícula, de lunes a viernes, de 17 a 20 horas, en Agustinas 2356, teléfono 93505. Los cursos son completamente gratuitos. Hay cursos de moda infantil y de corte y confección. Esta Corporación Educacional, tiene un Liceo Integral, en la calle Huasco 1801, del Barrio Independencia. El Liceo tiene cursos vespertinos para alumnos de 1.o a 3.o años, que siguen los planes oficiales de estudios, con exámenes válidos. Las matrículas para estos cursos se atienden de 18 a 20 horas. Las clases comenzarán el 7 de marzo.

ESCUELA DE ENFERMERAS "UNIVERSIDAD DE CHILE".— Las clases para las alumnas de 2.o a 4.o año se iniciarán el 1.o de marzo. Las alumnas internas se recogerán mañana, de 6 a 9 horas.

LICEO NOCTURNO "PDTE. BALMACEDA".— La matrícula se abrirá mañana, de 19 a 21 horas, en su local de Arturo Prat 65. Tiene cursos de 1.o a 6.o año de humanidades, con exámenes válidos y planes oficiales.

LICEO ALEMAN.— Está situado en Moneda 1661, con teléfono 88906. Los exámenes de repetición se efectuarán en el Liceo Amunátegui, Avda. Portales 2918. El 1.o de marzo, darán exámenes, a las 14.30 horas, los alumnos del Primer Ciclo, grupo A., y del Segundo Ciclo, grupo B. El día 2 de marzo, darán exámenes los alumnos del Primer Ciclo, grupo B., y los del Segundo Ciclo, grupo A.

INTERNADO "BARROS ARANA".— Los exámenes de repetición del Primer Ciclo, grupo A., y los del Segundo Ciclo, grupo B., se realizarán el martes 1.o de marzo. Los exámenes del Primer Ciclo, grupo B., y los del Segundo Ciclo, grupo A., tendrán lugar el miércoles 2 de marzo. La matrícula para los alumnos se abrirá el martes 1.o, de 9 a 12 horas y de 14.30 a 16.30 horas.

LICEO "J. M. CARRERA", N.o 2.— Los exámenes de repetición del Primer Ciclo, grupo A., se realizarán el martes 1.o de marzo, a las 14 horas. Los exámenes del Primer Ciclo, grupo B., tendrán lugar el miércoles 2, a las 14 horas. Estos exámenes deben rendirse en el Liceo de Hombres N.o 6, en Avda. Vicuña Mackenna 160.

LICEO "JUAN ANTONIO RIOS".— Los días 1.o al 3 de marzo, de 9 a 11 horas, se abrirá la matrícula para los alumnos antiguos, sin exámenes pendientes y para los alumnos del Primer Año de Humanidades, que fueron aceptados en diciembre. Los días 4 y 5 de marzo, de 9 a 11 horas, se abrirá la matrícula para los alumnos antiguos con exámenes pendientes. Las matrículas se reservarán hasta el 5 de marzo. No hay vacantes para ningún curso del Liceo. El 1.o de marzo, a las 8.30 horas, se darán los exámenes pendientes de Inglés, Castellano, Estudios Sociales, Artes Plásticas, Educación para el Hogar, Artes Manuales, Educación Musical, Educación Física, Religión y el Plan Variable del Primer Ciclo. El día 2 de marzo, a las 8.30 horas, se darán los exámenes pendientes de Matemáticas, Física, Ciencias, Química, Filosofía y Francés.

LICEO "MANUEL DE SALAS".— El martes 1.o de marzo, a las 8.15 horas, se darán los exámenes pendientes de Castellano, Filosofía, Educación Social, Latín, Francés e Inglés. El miércoles 2, a las 8.15 horas, se darán los exámenes pendientes de Ciencias, Química, Matemáticas, Física, Educación Musical, Labores y Trabajos Manuales, Artes Plásticas, Educación Física y Economía Doméstica. El jueves 3, a las 8.30 horas se atenderá la matrícula para los alumnos promovidos en marzo y para los que tengan situaciones pendientes con el Servicio Dental.

CITAN A DON RICARDO SANHUEZA EN CENTRO DE SALUD "MATUCANA"

El Centro de Salud de Matucana nos ha solicitado citar al señor Ricardo Sanhueza, que fue mordido por un perro el día 17 de enero. Este perro, según informe del Instituto Bacteriológico, estaba atacado de rabia, por lo que el señor Sanhueza debe concurrir al Centro de Salud, para su vacunación. Si no lo hiciere corre el peligro de verse atacado de hidrofobia.

NUEVA DIRECTIVA DE LOS PELUQUEROS

Ha quedado constituída en la siguiente forma la nueva mesa directiva de la Federación Provincial de Peluqueros de Santiago: presidente, Luis Morales; secretario, Alejandro Ramírez; tesorero, Armando Pérez; y directores, Ramón Ahumada y Angel Silva.

LO CITA SU GREMIO

La Asociación Nacional de la Pequeña Industria de Chile, se reunirá hoy, a las 10 horas, en San Diego 29, para tratar sobre el Congreso Nacional que se realizará los días 18, 19 y 20 de marzo próximo.

—La Sociedad Cooperativa de Viviendas Económicas cita a sus socios a una reunión general que se efectuará hoy a las 10.30 horas en Julio Bañados 131.

SE CONOCE LA FILIACION DE LOS LADRONES DE LA JOYERIA PARIS

A setenta y dos horas de haberse efectuado el audáz robo de la Joyería París, ubicada en Ahumada 211, los detectives encargados de su investigación tienen un dato concreto a seguir: la filiación, proporcionada al Prefecto Roberto Schmied por un testigo ocular del robo. Este señor, que pidió dejar en secreto su nombre, manifestó en el Cuartel de Investigaciones, que en circunstancias que transitaba a las 13.35 horas del jueves, por Ahumada frente a la joyería vio salir del local a tres individuos, uno de ellos alto, moreno y que vestía traje claro de verano. Otro de los presuntos ladrones, visto por el informante de Investigaciones, es bajo, joven, rubio y de bigotes. Al tercero no pudo verle las facciones, pero también vestía traje claro y portaba en sus manos un bolsón de lona, que habitualmente regalan las compañías de aéronavegación, el que presumiblemente servía para transportar las joyas y relojes robados.

Adelantó, además, el denunciante, que los vio subir a un automóvil que los esperaba en la esquina de Agustinas y en el cual había dos ocupantes a los que no tuvo oportunidad de observar bien.

Inmediatamente fue distribuída la descripción a todos los detectives encargados de la investigación, quienes, con ella en su poder, ven abrirse un futuro más optimista en la detención de los asaltantes, y de los cuales ya no cabe la menor duda que son extranjeros, o chilenos que han residido años en el exterior, donde aprendieron este audaz sistema de robo con fractura.

A pesar que todos los talleres de herrería y fundición que existen en Santiago han sido recorridos por los funcionarios de Investigaciones, no se ha podido obtener en ninguno de ellos el sitio de fabricación de "el diablito"; lo que ha hecho pensar que también ha sido introducido desde el extranjero, que que a pesar de la gran presión que se debió hacer para romper los candados, no sufrió la más mínima melladura, demostrando con esto estar construído con acero importado de gran calidad.

Una gran cantidad de detenidos ha pasado por el Cuartel de Investigaciones; en su mayoría, monreros, estafadores, lanzas y un sinnúmero de extranjeros sospechosos recientemente ingresados al país. Todos ellos han sido puestos en libertad después de prestar la declaración respectiva.

En la noche de ayer se esperaban grandes novedades, pues con la filiación casi precisa de los autores, éstos deberán caer de un momento a otro en poder de la policía.

CERCADO EL ASESINO DE LA CANCHA AMERICA DE EL SALTO

Pocas horas de libertad le quedan al salvaje asesino de Bartolomé Flores Gómez, quien fuera estrangulado y luego arrojado dentro de un saco, en la cancha de fútbol América, de la Avenida El Salto.

El cerco extendido a su alrededor se ha ido cerrando inexorablemente, y su caída dentro de las proximas 24 horas es inevitable. Los detectives encargados de la solución de este crimen se encuentran impedidos de dar noticias a la prensa. No obstante hemos podido saber que en una batida se efectuará en las casas de mal vivir del barrio El Salto, caerá sin duda, el depravado que asesinara vilmente al muchacho, que a pesar de sus cortos años, se había dedicado a una vida reñida con las más elementales normas de moral.

CON UN ALICATE ASESINARON AL CUIDADOR DE APOQUINDO

Con un alicate fue perpetrado el salvaje crimen del cuidador Gerardo Mario Vega, asesinado en la madrugada del jueves en la chacra Villa Sana de Apoquindo.

El descubrimiento del arma asesina ocurrió en la mañana de ayer, encontrándose adheridos a su estructura, restos de piel, cabellos y sangre seca. Miembros del Laboratorio de la Policía Técnica de Investigaciones, están examinando concienzudamente el arma que sirvió para efectuar este salvaje crimen, y dictaminar si existen huellas dactilares.

Más de sesenta detenidos han desfilado por el cuartel de Investigaciones, todos ellos han sido puestos en libertad por no haber pruebas evidentes de su participación en el crimen. Entre ellos, han caído la mayoría de los ex trabajadores de la chacra y vecinos de los alrededores, pero los detectives del Inspector Romero, encargados de la investigación, han procedido a averiguar los pasos seguidos la noche del crimen; las amistades del asesinado, cuanto tiempo lo conocían, y al mismo tiempo han tratado de confirmar la existencia de una "amiga íntima" que se dice habría tenido Mario Vega, y de quien se presume sea el traje femenino y el cinturón negro encontrado en el dormitorio del asesinado.

El móvil de robo no ha podido ser descartado, pues el aspecto de desorden que tenía el dormitorio hace presumir que después de la lucha mantenida por los agresores y el atacado, éstos registraron apresuradamente el cuarto, no pudiendo descubrir la billetera que se encontraba muy bien escondida, y la cual contenía más de tres mil trescientos pesos. A pesar del hallazgo de la billetera, los sabuesos de la Brigada de Homicidios sospechan que el muerto tiene que haber tenido una mayor cantidad de dinero, ya que era muy económico, y ahorraba íntegramente su salario. Si se toma en cuenta, que Vega trabajaba diez años ininterrumpidamente y que durante ese lapso, jamas se le vió incurrir en ningún gasto —que no fuera estrictamente indispensable—, existe la certeza que tenía que poseer una apreciable cantidad ahorrada, la que se presume ha sido robada por los asesinos.

Desde el momento que se encontró el cadáver, la Brigada de Homicidios no ha cejado un minuto en sus investigaciones, y la opinión predominante en los círculos policiales, es que los asesinos serán ubicados de un momento a otro. Para el lunes se espera el dictamen del Laboratorio de Policía Técnica, de las huellas encontradas en el alicate; con ellas en su poder, la caída de los asesinos será cuestión de horas, pues su confrontación con las existentes en la Asesoría Aécnica, llevará inevitablemente al nombre de los ejecutores de este salvaje crimen.



PRESIDEN ANIVERSARIO SINDICAL. — El viernes último celebró su tercer aniversario el Sindicato de Empleados y Obreros de los coches-comedores de la Organización Nacional Hotelera, con un acto social que se llevó a efecto, en la sede de esta prestigiosa institución gremial. En el grabado, presiden el acto, de izquierda a derecha: los dirigentes del sindicato, señores René Aravena, secretario; Enrique Rojas, tesorero; Héctor Rosales, director; Oscar Galdames, presidente, y el presidente de la Organización Nacional Hotelera, señor Eduardo Necochea. Durante el desarrollo de la manifestación, hablaron el señor Galdames y el señor Necochea, quien tuvo palabras de elogio para el personal que trabaja en los coches-comedores, por la capacidad profesional con que desempeñan sus importantes labores.

MISA EN MEMORIA DE D. MIGUEL VELASQUEZ

Con motivo de cumplirse hoy un año del fallecimiento del señor Miguel Velásquez, se oficiará una misa por el descanso de su alma en la capilla del Cementerio General a las 10.30 horas.

La Sociedad "Igualdad y Trabajo" solicita a sus directores y socios que concurran a esta misa, para luego colocar una ofrenda floral en la tumba don de descansan los restos del señor Velásquez.

PASEO A LA COSTA EFECTUARAN HOY LOS CANILLITAS

Bajo los auspicios de algunas empresas periodísticas de Santiago, los suplementeros del sector central efectuarán hoy un paseo de camaradería al vecino balneario de Llo-Lleo. Ha tenido a su cargo la organización de este paseo el dirigente señor Pedro Pablo Valdenegro, asesorado por sus compañeros Francisco Campos, David Godoy, Oscal Vilches, María Marín, Mercedes Latorre, Luis Rosso, Maximiliano Ramírez y Sergio Vilches. Los socios del comité aportarán solamente el 50 por ciento del valor de los pasajes.

Como punto de reunión para la partida, se ha fijado la Estación Central a las 6 de la mañana.

Al materializar este paseo, los canillitas nos han solicitado hacer públicos sus agradecimientos al Secretario General de Gobierno, don Germán Sanhueza, gracias a cuyas gestiones contarán con adecuados medios de movilización.

SOCIEDAD UNION DE LOS TIPOGRAFOS

Desde el lunes 21 del presente se encuentra abierta la matrícula del Instituto "Victorino Laynez", que funciona en el local social de la institución, ubicado en calle Vicuña Mackenna N.o 207.

Por el momento se recibe la matrícula para los siguientes cursos: peluquería, moda, camisería, flores artificiales, moda infantil, lencería y juguetería. Para los efectos de la inscripción se atiende desde 18 a 21 horas.

El directorio se hace un deber de invitar a todos sus consocios que envíen a sus familiares a gozar de estos cursos técnicos ya que su enseñanza es absolutamente gratuita.

VILLA CENTENARIO.— Para hoy, a las 10.30 horas, se ha invitado a una reunión a todos los adquirentes de sitios, a fin de tratar la siguiente tabla: gestiones en la Corporación de la Vivienda, Banco del Estado, Caja de EE. PP. y PP. y asuntos varios.

ENFERMO DON OSVALDO ALVAREZ PEREIRA.— En el Hospital San Francisco de Borja se encuentra enfermo de una grave dolencia nuestro presidente y activo mutualista.

SELECCIONARAN A 100 OBREROS PARA HACERLES CASAS EN LA PALMILLA

A las 9.30 horas de hoy se efectuará en Independencia 3310, una reunión de la Asociación de Pobladores de "La Palmilla", para iniciar la selección de los cien adquirientes de sitios a quienes se les construirá el primer grupo de casas.

En esta selección se les dará preferencia a los obreros con cargas familiares que trabajen en industrias o comercios establecidos.

La construcción del segundo grupo de casas se iniciará dentro de cuatro meses.

SINDICATO MADEMSA SOLICITA PASE PARA VOTAR HUELGA LEGAL

Agotadas las gestiones ante la Junta de Conciliación, el Sindicato Industrial de Madem sa, ha solicitado el correspondiente pase para votar la huelga legal el próximo jueves.

La firma ofreció un aumento general del 60 por ciento, lo que fué rechazado por los obreros, quienes, además, solicitan escala móvil de aumentos, clasificación profesional, aumento en los trabajos a trato y 30 días de indemnización por años de servicios. Los obreros exigen como mínimo un 80 por ciento de aumento en los jornales.

Desde ayer la nueva Base Antártica lleva el nombre de "Presidente Aguirre Cerda"

Así lo dispuso el Ministro de Defensa Nacional

El Ministro de Defensa Nacional, señor Tobías Barros Ortiz, contestó ayer la carta que le enviara el Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, declinando el honor de que la Base Antártica inaugurada en la Isla Decepción, llevara su nombre y proponiendo en cambio, que se le llame "Presidente Aguirre Cerda".

El texto de esta comunicación es el siguiente:

"Excelentísimo Señor y mi General:

Respondo a su carta de ayer.

Debo inclinarme ante su noble resolución de dar el nombre del Presidente Aguirre Cerda a la Base que, en la alta representación de Vuestra Excelencia, tuve el honor de inaugurar en Caleta Péndulo en nuestro Territorio Antártico el 18 del presente.

Tanto el suscrito como el Alto Mando y personal de la Fuerza Aérea de Chile consideraban que el nombre de Vuestra Excelencia en esa nueva Base Antártica, era el justo reconocimiento a la constante y patriótica preocupación de Vuestra Excelencia por afianzar cada día más la soberanía chilena en esa región que nos pertenece por indiscutibles títulos desde hace siglos. El nombre del ilustre antecesor debió ciertamente ser perpetuado en época oportuna, en ese Territorio. El gesto de Vuestra Excelencia, que no puede admirar a quiénes como yo, conocemos desde hace mumos años, la nobleza de alma, el espíritu justiciero y el exacto concepto de la verdad histórica que adornan a Vuestra Excelencia, viene a reparar ese olvido. No queda más que cumplir la orden de Vuestra Excelencia, y hoy dictaré la Orden Ministerial que dá el nombre de "Presidente Aguirre Cerda" a la Base que la Fuerza Aérea de Chile, guarnece en Caleta Péndulo de la Isla Decepción de la Antártida Chilena. Una copia de la carta de Vuestra Excelencia será depositada junto con el Acta de Fundación colocada en el mástil principal de la citada Base.

Con invariable admiración, respeto y cariño saluda a Vuestra Excelencia. (Firmado).— Tobías Barros. Ministro de Defensa Nacional".

ORDEN MINISTERIAL.— De acuerdo con lo expresado al Jefe del Estado en la carta preinserta, el Ministro de Defensa Nacional, señor Tobías Barros, dictó ayer una Orden Ministerial dando el nombre de "Presidente Aguirre Cerda" a la IV Base Antártica, ubicada en la Isla Decepción, y a cargo de la Fuerza Aérea.



Capitán de bandada, señor Hernán del Río Kowoll, Jefe de la Cuarta Base que Chile ha levantado en su territorio antártico, y que fue inaugurada el 18 del presente por el Ministro de Defensa Nacional, señor Tobías Barros Ortiz, en la Isla Decepción.

General Yáñez destaca la patriótica actitud de los obreros del salitre

SOLUCIONADO FAVORABLEMENTE EL CONFLICTO

Gratamente impresionado de su jira a la zona del salitre regresó ayer el Ministro del Trabajo, General don Eduardo Yáñez, quien concurrió a las asambleas sindicales de Pedro de Valdivia y María Elena, a la firma de las actas de avenimiento que pusieron término —sin la ya tradicional huelga— a los conflictos económicos planteados por los obreros que laboran en la pampa salitrera.

Entrevistado por los periodistas, el Ministro declaró que regresaba convencido, una vez más, de que las reservas espirituales del trabajador chileno se encuentran intactas y que sólo se precisa hablarle con franqueza para allanar la dificultades y para convencerse de que ya no se dejan influenciar, por quienes buscan solamente la realización de bastardos designios. Destacó el General Yáñez, que los obreros del salitre, al igual que los del cobre y el carbón, habían tenido una actitud digna, patriótica y elevada en la discusión de sus pliegos de peticiones.

TEXTO DE LAS DECLARACIONES.— A continuación damos las declaraciones textuales formuladas por el Ministro del Trabajo, General Eduardo Yáñez Zavala:

"A través de las conversaciones y entendimiento directo con los obreros en las reuniones, de las grandes asambleas por ellos patrocinadas, he podido evidenciar, con profunda satisfacción, que hay un camino inexplorado en el que se puede irrumpir. Es por ese camino por donde es posible llegar, sin duda alguna, al corazón mismo de los obreros. Es por esa ruta que debe tener como primera condición ser plena de sinceridad, ajena a toda demagogia y objetivos utilitarios, donde ciertamente se puede crear una conciencia seria a la función ennoblecedora que al trabajo le corresponde en una sociedad bien organizada.

Constaté en el cobre, pude ver ante los obreros del carbón, y sin temor a equivocarme puedo decir que existe una fuerza espiritual en potencia, en cada uno de los obreros, a la que se hace necesario darle vida y encauzarla como un efectivo aporte a la restructuración económica del país, y por ende de su grandeza.

Es absolutamente equívoco el pensar que solamente las masas trabajadoras se logran mover ante demagógicas y torcidas propagandas. Frente a aquellos que levantan bastardas banderas, es imprescindible, y el momento lo requiere, hablarle a los trabajadoras con entera franqueza con profunda sinceridad y decirles que el logro de sus conquistas sólo pueden ser hijas directas del esfuerzo, del trabajo y aún del sacrificio. Expresarles que por encima de sus propios intereses y anhelos, por muy respetables que ellos sean, se llegue a la obligación ineludible de cada hombre y que cada ciudadano tiene para con su patria.

Es imprescindible, si se quiere hablar con ese lenguaje, si se quiere ser oído de verdad, que las empresas, conscientes de la función que a ellas le corresponde frente a los trabajadores y al país, le entreguen también su tributo de sacrificio".

REPUBLICA DOMINICANA CELEBRA HOY SU ANIVERSARIO NACIONAL

Con motivo del 111.o aniversario de la Independencia de la República Dominicana se desarrollará el siguiente programa conmemorativo, en el día de hoy:

A las 9 horas, ofrenda floral en el monumento de O'Higgins por el Encargado de Negocios de la República Dominicana, señor Franz Beahr, hijo. Honores militares, izamiento de las banderas de ambos países.

A las 12 horas, saludo oficial del Gobierno de Chile al representante diplomático de la República Dominicana, en la sede de la Embajada, participando el Director del Protocolo, señor Alvaro Droguett del Fierro, y el Edecán Militar, Comandante señor Raúl Llorente.

De 19 a 21 horas, recepción oficial en la Embajada de la República Dominicana, ofrecida por el Encargado de Negocios, y la señora de Beahr.

A las 21 horas, transmisión radial, en homenaje a la nación dominicana, encabezada por Radio Yungay C. B. 101, bajo los auspicios de la Dirección General de Informaciones del Estado y patrocinada por la Sociedad Bolivariana de Chile, sujeta al programa siguiente:

Himno Nacional dominicano. Discurso histórico y de ofrecimiento, a cargo del Director de la Sociedad Bolivariana, escritor don Lautaro Silva Cabrera. Discurso del Encargado de Negocios de la República Dominicana, señor Franz Beahr, hijo. "Dosaura", merengue dominicano, del folklore de la República Dominicana.

RIFA EN FAVOR DEL COMITE DE NAVIDAD

Un hermoso automóvil para niño, que reproduce todas las características aerodinámicas de un coche último modelo, avaluado en $ 40.000, será el primer premio de la Rifa que ha organizado, a iniciativa del Alcalde Vladimir Huber, la Municipalidad de Viña del Mar.

Esta Rifa tiene por objeto allegar fondos para que el Comité Nacional de Navidad pueda financiar los juguetes que se repartirán a los niños chilenos en la Navidad de 1955.

El valor de estos números es de $ 30 c|u y se pueden adquirir en Santiago, en el Comité Nacional de Navidad, Ramón Carnicer No 1007, o en la Alcaldía de Viña del Mar, y la Municipalidad de Valparaíso.

NUEVO HORARIO DE RADIO CANADA

El Servicio Internacional de Radio Canadá, nos anuncia que a contar desde hoy cambiará su horario de transmisiones dirigidas al extranjero.

En lo que respecta a la América Latina, se ha fijado el siguiente horario y frecuencias: de 19.45 a 20.35 horas (hora chilena), diariamente, por las estaciones CHOL (11.72 megaciclos, 25.60 metros) y CKLO (en 9.63 megaciclos, 31.15 metros).

Además de estas transmisiones directas desde Montreal, los auditores de Chile, podrán escuchar los programas de música y canciones de Radio Canadá, por medio de su servicio de transcripciones, transmitido por Radio Minería y Radio Bulnes, de Santiago, y algunas radioemisoras de provincias.

EL 04768 ganó ayer los quince millones

CONCEPCION.— En el sorteo de la Lotería de Concepción, realizado ayer en esta ciudad, resultó premiado con el premio mayor de quince millones de pesos, el número 04768, vendido en Santiago.

Con dos millones, resultó premiado el 36238 vendido también en la capital; con un millón, el 13881 vendido en Rancagua; con 500 mil pesos el 42609, vendido en Santiago; con 200 mil, el 48660, también vendido en la capital; con 100 mil, los números 06451 y 37215, de Santiago y con 50 mil, los siguientes números: 49076, 30168, 28572, 30002, 09928, 32076, 13467, 44892, 37540, 35729, 32538 y 17013.— (ANTONIO TORREGROSA. Corresponsal).

SUBE PRECIO DEL COBRE EN EE. UU.

Informaciones del Ministerio de Minería dan cuenta de que durante la semana que termina el precio del cobre en el Mercado de Nueva York acusó una pequeña alza, aun cuando se observó una baja en el volumen de las ventas. El precio del metal al contado fue de 37,49 centavos de dólar la libra comprador y de 38,04 vendedor. En las operaciones a 90 días, los precios fueron de 36,68 comprador y 37,06 vendedor.

En el Mercado de Londres, los precios acusaron un leve descenso, al cotizarse, en negocios al contado, a 42,04 centavos de dólar la libra comprador y 42,18 vendedor. Para las ventas a 90 días, los precios fueron de 40,43 comprador y 40,51 vendedor.

EL JEFE DEL ESTADO SE DIRIGIO A TALCA

El Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, acompañado de su esposa y del Edecán Aéreo, Comandante Horacio Rojas, se dirigió a las 11.30 horas de ayer a Talca.

S. E. proseguirá viaje hoy a Linares, para dirigirse mañana a las termas de Chillán, donde permanecerá hasta el 10 de marzo próximo.

Director de Estadística viajará a Estados Unidos

El Director General de Estadísticas y Censos, don Luis Cárcamo Cantín, se dirigirá el 5 de marzo próximo a los Estados Unidos, donde asistirá en Washington a la reunión preparatoria del Censo Decenal de América, que se efectuará en 1960.

Don Luis Cárcamo Cantín integra la Comisión que con Estados Unidos y Costa Rica iniciará los trabajos preliminares del mencionado Censo Decenal.

COMISION DEL CENSO SE REUNIRA MAÑANA

Para mañana, a las 9.30 horas, ha sido citada la Comisión Nacional del Censo Agrícola Ganadero. En la tabla figura el siguiente temario: a) Impresión de Cédulas y Fichas del Censo; b) Marcha de los trabajos pre-censuales, ubicación de predios, propaganda, curso de instrucción y temas varios.

Esta reunión se efectuará en Cienfuegos N.o 210.

Asegurado el abastecimiento de carne para Punta Arenas

Comunicaciones llegadas desde Punta Arenas hacen saber que el Superintendente de Abastecimientos y Precios, coronel don Héctor Baeza —quien viajó a Magallanes acompañado por el Jefe del Gabinete Técnico, señor Manuel Cabieses—, ha dado solución inmediata al grave problema de la carne, asegurando el normal abastecimiento para el consumo de la población. Al mismo tiempo, se ha preocupado de atender la demanda de los frigoríficos de la zona.

El coronel Baeza ha celebrado reuniones con autoridades locales, representantes de la ganadería y Asociación de Dueñas de Casa y Dueños de Carnicerías, para imponerse de las necesidades generales de abastecimiento de esa provincia. Luego ha prometido la adopción de todas aquellas medidas que permitan satisfacer los anhelos de productores, comerciantes y consumidores. Declaró que su viaje obedecía a una orden expresa del Primer Mandatario, pues S. E. se halla interesado en resolver los problemas de Punta Arenas, así como los del extremo norte del país.

Anunció el Superintendente que en Santiago considerará la posibilidad de aceptar el ofrecimiento de una empresa aérea, que estaría en condiciones de transportar semanalmente a Magallanes 109 toneladas de productos alimenticios y de traer a la capital mariscos y otros productos que escaseen en el centro.

Agregó que expondrá al Excmo. señor Ibáñez el anhelo de los habitantes de Punta Arenas, en el sentido de que el Gobierno declare puerto libre a esa ciudad, para estimular el resurgimiento económico de la provincia de Magallanes.

El coronel Baeza visitó también Natales, para imponerse de las necesidades de esa localidad.

El almirante Fontaine comanda la Escuadra de Operaciones, desde ayer

Ayer asumió el mando de la Escuadra de Operaciones el Contralmirante señor Leopoldo Fontaine.

Hizo entrega del mando el Vicealmirante señor Victor Oelckers, durante una sencilla ceremonia efectuada a bordo del buque insignia.

PAGO DE PENSIONES EN CAJA DE CARABINEROS

La Caja de Previsión de los Carabineros ha fijado las siguientes fechas para el pago de las pensiones:

Lunes 28 de febrero: Jefes y Oficiales; martes 1.o de marzo: Montepíos; miércoles 2 de marzo: Pensiones de Suboficiales y Tropa del N.o 1 al N.o 9.000; jueves 3 de marzo: Pensiones de Suboficiales y Tropa del N.o 9.000 adelante.

Como horas de pago se han fijado las siguientes: de 9 a 12 horas y de 13 a 17 horas. El orden no se alterará por ningún motivo.

Planes del Gobierno expondrán hoy cuatro Ministros en Linares

También viajarán hoy a Cauquenes

Poco después de las 15 horas de ayer, se dirigieron a Linares y Cauquenes los Ministros del Interior, Agricultura, Educación y Salud Pública, señores Carlos Montero, Roberto Infante, Oscar Herrera y Jorge Aravena, respectivamente, con el objeto de dar a conocer en esas ciudades la labor realizada y a realizar por el Gobierno.

Acompañan a los Ministros, el Director de Planeamiento del Ministerio de Obras Públicas, el Gerente de la Corporación de la Vivienda y los parlamentarios señores Javier Lira Merino, Sergio Bustamante y Carlos San Martín.

Durante su jira por Linares y Cauquenes, los Ministros y comitiva se pondrán en contacto con los productores de la zona y los gremios con quienes tratarán importantes materias de interés regional.

Por su parte, el Ministro de Salud Pública, don Jorge Aravena, reconocerá los terrenos más apropiados para levantar un Hospital Regional.

PROGRAMA DE HOY.— Los Ministros asistirán hoy a una reunión pública, que se efectuará en el Teatro Nacional de Linares, en la cual el Ministro Montero expondrá los proyectos ya realizados por el Gobierno y los planes futuros para el mejor aprovechamiento de las tierras agrícolas.

Posteriormente asistirán a un almuerzo que les ofrecerán los productores de la zona, con el objeto de tratar sobre los planes camineros que interesan a la provincia, como también los de regadío y otros.

Terminado el almuerzo, los Ministros se dirigirán a Cauquenes, para asistir a otra reunión en esa localidad, con los gremios y productores. Nuevamente, los Secretarios de Estado expondrán en esa ciudad los planes y proyectos del Gobierno.

Desde Cauquenes, la comitiva regresará a Linares y Santiago para encontrarse frente a sus respectivas carteras mañana en la mañana.

EN LINARES

LINARES. A las 21.30 horas de ayer, llegaron a Linares los Ministros, del Interior, don Carlos Montero Schmidt, y de Agricultura, don Roberto Infante, siendo recibidos por el Intendente subrogante de la Provincia, coronel, don Alfredo Carrasco; por el Alcalde de la Comuna, don Cirineo Badilla; regidores, funcionarios y un numeroso público que les tributó una calurosa recepción.

Momentos después se efectuó una reunión en la Sala de Honor de la Intendencia, en la que hizo uso de la palabra el Ministro del Interior, don Carlos Montero Schmidt; quien solicitó el concurso de todos los presentes para llevar a feliz término las realizaciones que se había trazado el Gobierno.

"Con el esfuerzo de todos —manifestó el Ministro del Interior— será posible llevar a la práctica la restauración del país en que estamos empeñados".

A las 20 horas, los dirigentes locales del PAL ofrecieron una comida en honor de los Ministros visitantes.

Hoy en la mañana son esperados en esta ciudad los Ministros de Educación Pública, don Oscar Herrera Palacios, y de Salud Pública, don Jorge Aravena. (ARELLANO, Corresponsal).

AÑO XXXIX N.o 1?.?33

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1... AGUSTINAS 1269. — TELEFONO 82222. — CASILLA 81-D.
Valor del ejemplar del día: $ 15.— Ejemplares atrasados: $ 30.—

Santiago de Chile, domingo 27 de febrero de 1955

Significado y proyecciones del 4 de Septiembre

PARA los sectores atrincherados en la defensa de tradicionales privilegios de clase, encastillados en el marco rígido y estrecho de la reaccionaria oligarquía chilena, y cuya mentalidad se mantiene anestesiada frente al curso renovador que protagonizan las mayorías nacionales y populares de la Patria, el 4 de Septiembre de 1952 resulta un acontecimiento carente de sentido histórico. Las más de las veces su ceguera es constitucional, vale decir, sin posibilidad de tratamiento. En otras, obedece al cálculo oportunista que, como es lógico, reporta ventajas para quienes desempeñan el papel de teóricos del negativismo. Ciertamente que ambos grupos concitan el repudio ciudadano y que sus expectativas no son otras que aguardar una estéril cuanto imposible revancha.

El movimiento cívico que exaltó a la Primera Magistratura de la nación al General Ibáñez tuvo y tiene un contenido programático que se ha ido cumpliendo progresivamente. En su realización ha debido superar el pesado lastre de varios lustros de desgobierno y el obstinado oposicionismo antipatriótico de la politiquería ambiente.

El 4 de Septiembre significa la aspiración de un pueblo por liquidar definitivamente las prebendas de una casta oligárquica, que ha succionado las riquezas nacionales en su exclusivo beneficio y disfrute. Es sabido que en Chile, menguados círculos monopolistas y antinacionales asumieron el control de los bienes económicos para colocarlos al servicio de sus insaciables apetitos de lucro. Ellos son los que acapararon el dominio de grandes empresas, utilizando para tan inconfesables finalidades el crédito y los recursos estatales. La dirección de los negocios políticos, en lugar de ejercerse en beneficio de todo el país, sirvió, indisimuladamente, para repletar las arcas particulares de unos pocos privilegiados. El Poder se constituyó en trampolín muy práctico para el logro de los intereses más subalternos.

El 4 de Septiembre rompió violentamente con el peculado, nutrido desde las alturas del Gobierno. Al estilo de la deshonestidad hecha sistema, sucedió el imperio de la austeridad y de la honradez. Ahora bien, el nuevo nivel moral produce explicables alergias en los núcleos sociales largamente entrenados en el trato con toda suerte de corruptelas. Su rebeldía, añoranzas y tentativas de retorno al Gobierno tienen raíces mercantilistas que nuestro pueblo conoce y ha sufrido de veras. Cuando la reacción o derecha económica de Chile está fuera del Poder, conspira, difama y sabotea. Es el triste papel que le depara nuevamente, ahora, la historia.

El 4 de Septiembre significa la lucha encarnizada por el triunfo de una auténtica democracia social, política y económica. Busca la dignificación del hombre de trabajo y el exterminio de todas las formas de explotación. No repudia el capital, pero quiere que éste sirva fundamentalmente el interés social. Persigue y perseguirá con obstinación implacable a los que especulan con las necesidades del pueblo. Rechazan el uso de las finanzas públicas en función de los grandes negociados que se incuban en las mazmorras de la politiquería nacional.

Cuando los triunfadores del 4 de Septiembre obtienen para los campesinos un salario vital mínimo, indemnización por años de servicios y asignación familiar para los trabajadores, y se proyecta, para dentro de poco, la igualación de muchos beneficios sociales, tanto para obreros como empleados, es fácil entender la protesta de la oligarquía reaccionaria. Es igualmente explicable que el clan económico que ha dominado a nuestro país por muchos decenios sufra y se desespere por algunas medidas gubernativas, como son, por ejemplo, el control de las divisas para fomento de la producción y no para personales fines mercantilistas. En ese caso están, a título ilustrativo, las importaciones de papel que no sirven fines de alta cultura, sino despilfarros y fabulosas ganancias de un monopolio que tiene firma y dirección conocidas.

El Presidente de la Re-

ejemplar lealtad en la materialización de las ideas que sirvieron de plataforma al movimiento nacional y popular de septiembre. Conviene, no obstante, aclarar que los círculos opositores han hecho una torpe tergiversación de algunos planteamientos programáticos que el General Ibáñez pusiera de relieve durante su campaña presidencial. En otros casos, han recurrido al expediente desacreditado y maligno de atribuirle declaraciones o propósitos que jamás fueron subscritos por el Primer Mandatario de la nación.

Fácil es comprender que el designio de todos estos ataques es hacer aparecer a S. E. en abierta contradicción con lo que propiciara como candidato. Así por ejemplo, se dice que fue partidario de la nacionalización de las minas de cobre. Lo anterior constituye una imputación enteramente falsa. La idea que exaltara el septembrismo fue la de que las fuentes de riqueza adquirieran proyecciones de amplia y justiciera utilidad nacional, conforme a los dictados de un régimen que vela por el bienestar de la ciudadanía en su conjunto. Como se podrá advertir, las líneas precedentes distan bastante de una pretendida nacionalización. Tampoco implican hostilidad para el capital extranjero que tenga intereses en Chile o desee promover importantes inversiones en nuestra Patria.

No se requiere mucha sagacidad para descubrir que en casi todas las campañas publicitarias de la oposición existe el propósito de crear una atmósfera de desconfianza en torno a las actuaciones gubernativas. Pero no se crea que estas maniobras tienen como objetivo el desprestigio del Ejecutivo dentro de la órbita interna del país. Lo que realmente se busca, y esto sí que tiene contornos verdaderamente delictuosos, es producir la desorientación y la desconfianza en el exterior. Así se explica que órganos periodísticos de la solvencia internacional del "New York Times" acojan en sus páginas una visión absolutamente desfigurada de nuestra realidad nacional. ¿Quién proporciona ese tipo de informaciones y cuál es su finalidad? Los círculos antipatrióticos de la Derecha económica y los agentes que la sirven con la más antinacional impudicia están en condiciones de responder a esa interrogante.

Los contumaces enemigos del Gobierno, tan alertos para promover el escándalo sobre hechos y circunstancias que sólo tienen origen en su afiebrada imaginación politiquera, carecen de esa honestidad mínima para reconocer realizaciones de incalculable proyección nacional e internacional. En efecto, ¿qué han dicho respecto del restablecimiento o normalización de las relaciones de Chile con países hermanos, tan a mal traer durante los regímenes del pasado inmediato? ¿Qué actitud de estímulo se ha guardado para la dictación de la Ley de Construcción y Dotación de Establecimientos Educacionales? La creación del Banco del Estado, propósito que tuvo en vista el gran Presidente Balmaceda, ¿nada significa para el destino trascendente de la Patria? La creación del Instituto Nacional de Comercio, que rescata para todos los chilenos utilidades que antes sólo engrosaban los caudales de unos cuantos oligarcas, ¿no tiene importancia para nuestra nacionalidad?

El nuevo régimen se ha visto compelido a liquidar, dentro de lapsos excesivamente breves, todo un sistema de iniquidades que habían formado escuela en los últimos lustros de nuestra historia política. La reacción frente a esta obra de saneamiento colectivo, debía producirse y ella se expresa en las agresiones que a diario reciben las iniciativas del Gobierno. Bajo los más engañosos disfraces, la Derecha, con su tradicional estrategia solapada, ha conseguido que grupos y subgrupos que se dicen representar tendencias populistas, sigan sus aguas y se coloquen al servicio de sus intereses de casta.

El Ejecutivo está consciente de que a su alrededor giran los tentáculos ocultos y desembozados de la politiquería ambiente. Está enterado, asimismo, de que la fuente de origen reside en el clan económico de la oligarquía nacional. Sin embargo, no te-

conspiradores de la Patria, y continuará impertérrito en la faena de rectificación en todos los órdenes de la existencia colectiva. De una vez por todas, deben saber los oligarcas y los profesionales de la política, que son sus beneficiarios, que la voluntad del Gobierno es dar plena satisfacción a los postulados del 4 de Septiembre, que por pertenecer al pueblo, se identifican con los in-

---

DE ESTEBAN SALAZAR CHAPELA

Efectos ingleses de la crisis rusa



La crisis rusa —el cambio de Malenkov por Bulganin— no alcanzó a la prensa de Londres completamente desprevenida. Ya el 10 de enero aparecía en la primera página del **News Chronicle** una información sobre la Unión Soviética con los titulares siguientes: "Continúa en el Kremlin la lucha por el poder. Desafío a la coexistencia que representa Malenkov". En esta información se decía que el "gobierno colectivo", tal como Malenkov lo entendía y lo practicaba, se estaba viniendo abajo zapado por Nikita Khrushchev, secretario del partido comunista; que la política de coexistencia con Occidente tenía sus días contados. Otro vaticinio, este del **Observer**, por la pluma de Edward Crankshaw, perito en la Unión Soviética, venía señalando la crisis desde hacía mes y medio, pero apuntando erróneamente en cuanto a sus resultados: Crankshaw creía "habría de ser Malenkov, vencedor ayer sobre Beria, el vencedor de nuevo sobre Khrushchev".

Aunque no sea nuestra obligación entrar en el examen de la crisis rusa sino exponer únicamente su proyección política en la Gran Bretaña, señalemos de paso dos conclusiones que se desprenden de esa crisis con caracteres axiomáticos. Primera: el gobierno colectivo es un imposible administrativo, no ya sólo en la dirección de un país, sino también en la dirección de una modesta oficina o de una casa de huéspedes. Incluso en una democracia tan madura y lubricada como la inglesa, la dirección y las decisiones finales están siempre en manos del jefe del Gobierno. Es más: para que el Gobierno democrático inglés no adolezca jamás de aquella desventaja de parlamenteo y discurseo que ya Demóstenes denunciaba en Atenas al comparar a ésta con la dinámica dictadura de Macedonia, la constitución inglesa da margen para que el Primer Ministro pueda actuar, en caso necesario, con el desembarazo de un dictador. Habrá de dar cuenta más adelante el Primer Ministro al Parlamento, de cuanto haga, pero en aquel momento —horas, minutos, segundos— en que una decisión rápida es vital para el país, ese Primer Ministro inglés es un dictador, actúa como un dictador. Así actuaron en muchas ocasiones Lloyd George y Winston Churchill en las dos grandes guerras. Así actuó Disraeli, en 1875, al comprar la mayoría de las acciones del Canal de Suez. "Señora —le dijo Disraeli a la reina Victoria—, podemos adquirir en este momento la mayoría de las acciones del Canal". "Pero eso no lo podemos hacer en este momento —contestó la reina—. El Parlamento está cerrado...". "Señora, las he comprado esta misma mañana". La reina rió llena de júbilo.

El segundo axioma que se desprende de la crisis rusa es el siguiente: siempre que hay crisis en una dictadura, y siempre que esta crisis se resuelve en beneficio de la dictadura misma, se resuelve con el triunfo de los radicales. Si la dictadura es de derecha, acusando más su derechismo; si la dictadura es de izquierda, acusando más su izquierdismo. Lo que queda eliminado, o postergado, en la solución saludable —saludable para la dictadura— de una crisis dictatorial es siempre el elemento contemporizador o liberal. (Repase el lector, con la memoria, todas las crisis resueltas "saludablemente" de que tenga noticia. La vida de una dictadura, su salud por seguir el símil, depende de la vitalidad —y de la fuerza armada— de sus radicales. Unicamente de éstos.)

Pero vengamos a los impactos en Inglaterra de la crisis rusa. Son dos: uno en la izquierda del laborismo que representa Bevan, otro en la derecha que representa Churchill, especialmente en Churchill mismo. Los laboristas ingleses siempre fueron partidarios de una reunión de "los cuatro grandes", pero ha sido siempre mister Bevan el más insistente en ello. Del viaje de los laboristas a Moscú Bevan trajo las impresiones siguientes: a) que en Rusia no había propiamente un dictador, sino todo lo más un comité dictatorial de buenos camaradas que funcionaba armónicamente, y b) que "el momento era muy propicio (como Malenkov le dijo a Bevan) para una reunión de los cuatro". Con estas impresiones Bevan y sus partidarios venían pidiendo ansiosamente una conferencia internacional y planeaban para este febrero lanzar una ofensiva en los Comunes, insistiendo en una aproximación a la Unión Soviética. La solución radical de la crisis rusa da un duro golpe a la bandera bevanista y le arrebata al líder uno de sus programas más populares en política internacional. (La aproximación a Rusia —la coexistencia— es popular en Inglaterra, no por amor al régimen ruso, sino por amor a la paz y temor de la guerra.)

El impacto en Churchill. La gran ilusión de Churchill era coronar su carrera política con una conferencia de los cuatro, en la cual quedaran algo enderezados los problemas europeos y asiáticos y se redujera al mínimo la tensión internacional. Se decía que la permanencia de Churchill en el poder estaba condicionada por aquella ilusión... Hoy parece han cambiado las circunstancias. "El futuro —dijo Churchill en el Parlamento el mismo día de la crisis soviética— se oculta con negras obscuridades". Un diputado socialista, mister Warbey, preguntó al Primer Ministro si intentaría una aproximación al Mariscal Bulganin. Churchill contestó: "Como he dicho siempre, el propósito de este Gobierno es procurar una reunión de las cuatro potencias en aquel momento en que pueda dar resultados".

Pero todos percibieron en la Cámara que Churchill contestaba sin entusiasmo ninguno. No es que los efectos de la crisis rusa sean del todo pesimistas en Inglaterra. Es sólo que ha restado grados —no sabríamos decir cuántos grados— a la ilusión que antes había en este país. En las izquierdas y en Churchill.— (Londres, febrero, 1955.— Exclusivo para LA NACION). E. S. Ch.

PANORAMA

EL MISTERIO DE LAS ANGUILAS

La reproducción de las anguilas ha constituído hasta hace poco tiempo uno de los misterios más obscuros de la naturaleza y ha dado lugar a variadas teorías, la más curiosa de las cuales es, sin duda, aquella que afirma que estos apetitosos peces tienen su origen en las crines de caballos caídas al agua, donde al hincharse adquirirían vida. Por su parte, un cierto Helmont, que vivió en el siglo pasado, dejó una sorprendente receta para fabricar anguilas en serie: "Tomad —afirma— dos terrones de tierra cubiertos de hierba humedecida por el rocío de mayo, y colocadlos uno sobre otro, de manera que se toquen sus caras herbosas; poned el conjunto al sol y en pocas horas tendréis un gran número de anguillas".



La observación científica ha descartado estas absurdas hipótesis, pero ha comprobado que el comportamiento de las anguilas no por ello deja de tener muchos aspectos extraños, aunque desde luego sujetos a rígidas leyes. Según se ha constatado, en el otoño todas las anguilas adultas de Europa abandonan los ríos en que viven, y como obedeciendo a un misterioso llamado se dirigen hacia el mar, para su reproducción. Pero este proceso no se lleva a cabo junto a las costas, sino en un punto situado a miles de kilómetros, y que es invariablemente el mismo todos los años: el mar de los Sargazos, esa extensa región del Atlántico permanentemente cubierta por una masa de algas y otras plantas marinas.

Este descubrimiento se debe a la paciencia de un científico danés, el profesor Schmidt, quien observó que a medida que se apartaba de las costas del Viejo Mundo, remontando la corriente del Gulf Stream, recogía ejemplares cada vez más pequeños de anguilas. Así llegó hasta el Mar de los Sargazos, donde pudo verificar que allí tenía lugar el desove de las anguilas adultas. Para concurrir a esta cita anual, las anguilas nadan diariamente decenas de kilómetros, a una profundidad entre doscientos y trescientos metros, y al llegar la noche descienden a descansar al fango del lecho marino, para continuar su marcha al día siguiente. Así van concurriendo todos los años a la reunión, millones de ejemplares, cada uno de los cuales desova cerca de un millón de huevos, tras cuatro o cinco meses de riesgoso viaje, en el que gran parte cae víctima de los pescadores o de la voracidad de otros pobladores del mar.

Las anguilas recién nacidas son arrastradas hacia Europa en masas impresionantes, y al tomar contacto con los ríos del continente las larvas microscópicas se agrupan en largas columnas de hasta un kilómetro de largo y un metro y medio de espesor, que remontan lentamente las dulces aguas de las corrientes. El desarrollo de estos ejemplares es muy lento, y recién después de 14 ó 15 años cada ejemplar llega a la edad adulta y se halla capacitado para reproducirse. Llegado este momento, la anguila se prepara para iniciar su viaje anual al mar de los Sargazos. Si antes no termina en la sartén.

LA PREGUNTA

Europa está sufriendo uno de los inviernos más fríos de que haya memoria y las bajas temperaturas han provocado inundaciones y otras calamidades.

En vista de un invierno tan crudo, ¿no se corre peligro de que los gobiernos, para subir la temperatura, cambien la guerra fría por una guerra caliente?

Cuadrante

ACORRALADA

Los acontecimientos humanos también admiten predicciones. Cierto es que todo lo relativo al hombre es de naturaleza cambiante, pero dentro de la prodigalidad en novedades y a pesar de la línea caprichosa que traza el destino, la verdad es que a veces no demanda esfuerzo adelantarse al presente y coger un trozo de porvenir. Para hacerlo, basta buscar un "hecho histórico" significativo, pleno en consecuencias no obstante lo intrascendente que pudiera parecer.

En La Serena, justamente, y con motivo de las últimas elecciones, se produjo uno de estos hechos índices. En corro se proclamaba al candidato Córral. En el cerco que formaban para divertirse los liberales, radicales, comunistas, conservadores, falangistas "agumuciados", se oían de vez en cuando a lo lejos algunos vivas que lanzaban unos pocos vivos "agabrielados". Después de todo, las decenas de millones de pesos que se vertieron a raudales bien valían algunos gritos. Cierto es que la "poruña" ha funcionado activa e incansable en esas tierras, pero la Caja Fiscal estuvo tan abierta, que siempre llegaba más de lo que se extraía.

A pesar de los gritos escasamente entusiastas para quien lleva nombre de arcángel sin serlo, algo se estremeció en el pecho de una dirigente comunista. Para Julieta Campusano, Gabriel no es un Romeo grato. Se le apretó el corazón al recordar la persecución de que fue objeto cuando la Ley Maldita levantó el bastión de Pisagua. Ella misma, próxima a tener familia, sin consideración alguna, alcanzó a ser detenida. Pudo ir un Edecán a dar explicaciones, pero la afrenta fué excesiva. Todo esto pasó rápidamente por su mente al oír que unos pocos avivaban al creador de la Ley de Defensa de la Democracia. Se levantó indignada por una afrenta que el tiempo no ha borrado, y se retiró del corral en que se sentía acorralada por esos gritos.

Un senador liberal, que tanto defiende a "su" minería que ya está tomando un aspecto de piedra cetrina, cojeó presuroso tras la dirigente comunista. La "gestionó", entonó las mejores palabras de su lira, logrando convencerla para que retornase a la "acorralada" reunión.

Este hecho demuestra la fragilidad del contubernio radical-liberal-comunista-falangista. Las heridas son demasiado profundas. Los comunistas no perdonan. Llegará el instante de la revancha, piensan. Entonces el senador liberal no caminará tras la dirigente comunista, ni que arrancará perseguido por la furia roja. La "entente" dejará de ser; terminarán los lirismos. Mientras más distancia ponga, menor será el peligro de que lo "cubiquen". Sucedería así, de no existir la firme voluntad de poner peligro a la expansión comunista, que está siendo favorecida por sus aliados del contubernio.

¿PLEBISCITO AD PORTAS?

El sillón edilicio que dejó el fallecido regidor don Víctor Ríofrío dará lugar en un futuro próximo a una elección. Al parecer, la Oposición piensa dar a ese acto eleccionario el carácter de un nuevo plebiscito.

La fiebre plebiscitaria es tan aguda, que hasta los Concursos de Belleza están a punto de ser tomados en el mismo sentido. El "Colorado", según dicen, se puso rojo de contento cuando se le ocurrió esta luminosa idea. Mediante estos curiosos plebiscitos, en que cada voto se canjea por un ejemplar del diario "El Catalina", piensa robustecer una circulación para la cual sobra rotativa.

De esta manera, como los augurios de las pitonisas, se tendrían plebiscitos bivalentes o de doble faz, porque de un lado se dictaminaría acerca de la belleza y por otro se administraría políticamente el canje de diarios. El "piel roja" está urdiendo así un plebiscito "acatalinado". T. T.

La Semana Política

EL PAL Y EL MINISTERIO

La modificación ministerial, derivada de la renuncia del señor Cuevas Mackenna a la Cartera de Hacienda, acrecentó las responsabilidades gubernativas del Partido Agrario Laborista, pues a esa Cartera pasó don Sergio Recabarren, que servía el Ministerio del Interior, y a esta Secretaría de Estado ingresó don Carlos Montero Schmidt.

Según declaraciones del señor Montero —formuladas en su primera entrevista de prensa—, "la modificación ministerial no altera la línea de conducta que el Gobierno en funciones se propuso llevar a cabo, bajo la superior orientación del Jefe del Estado".

Y así quedó resumido con claridad el exacto significado de este suceso.

La tarea del equipo ministerial tiene como objetivos fundamentales el vigorizamiento de la producción, una enérgica defensa de los sectores consumidores y asalariados y el estímulo y fomento de las exportaciones.

Los dos primeros puntos definirán una guerra sin cuartel contra el flagelo inflacionista, que no sólo deriva de una producción escasa, sino que tiene raíces muy hondas en el agio y en la especulación.

El estímulo de las exportaciones será una consecuencia del régimen cambiario, que el Gobierno se ha trazado en estricta consonancia con su política sobre comercio exterior; política que tiende a establecer el equilibrio de nuestra balanza de pagos y que, mediante el fomento de las exportaciones, se habrá de traducir, también, en la aplicación de restricciones y prioridades en las importaciones, hasta encuadrarlas dentro de las posibilidades reales del país.

Así lo expresaron, en una declaración conjunta, los Ministros de Hacienda y de Economía, señores Recabarren y Tarud.

Junto con agradecer la nueva prueba de confianza que el Excelentísimo señor Ibáñez deparó al agrariolaborismo, la Junta Ejecutiva de esta colectividad bosquejó un planteamiento, de tipo general, que promueve una necesaria delimitación de responsabilidades.

El partido contribuirá, también, desde el Gobierno —ha dicho la Junta del PAL— "a sanear la convivencia cívica nacional, mediante la acción pública responsable y veraz, que permita al Gobierno llevar a cabo sus planes de bien público, y a los sectores opositores realizar su función fiscalizadora en un ambiente de recíproco respeto y de patriótica emulación".

—o—

DESPUES DEL RECESO

Variadas e importantes serán las tareas que deberá afrontar el Congreso Nacional, inmediatamente después del receso de verano.

La Cámara se pronunciará primeramente sobre las observaciones del Ejecutivo al proyecto de nuevo trato a la gran minería del cobre. Después, y en tercer trámite constitucional, conocerá de las modificaciones introducidas por el Senado al proyecto llamado "Plan Arica".

El Senado reanudará sus labores abocándose al estudio y rápido despacho del proyecto, ya aprobado por la Cámara de Diputados, que autoriza fondos para la modernización e instalación de nuevas oficinas postales y telegráficas.

Todo esto es lo más importante que quedó pendiente en el Congreso, antes del receso de verano. Pero a ello tendrán que sumarse los proyectos de ley que el Gobierno ha estudiado y elaborado, en el último tiempo, para hacer realidad, de una vez por todas, el perfeccionamiento de nuestra democracia, y para librar al país del flagelo inflacionista.

Entre estas últimas iniciativas, ninguna es seguramente más trascendental que la contenida en el proyecto sobre Defensa de la Economía Popular, porque mediante esta iniciativa se darán al Gobierno y a la nación todas las herramientas que se necesitan, de uno al otro extremo del país, para castigar el agio y la especulación.

¿No es, acaso, la inflación un fenómeno provocado en gran parte por los que, buscando una ganancia fácil, se enriquecen en forma indebida? ¿Y no es, también, la inflación, un fenómeno de escaseces provocadas en muchos rubros de la producción nacional?

Sin embargo, la nación carece de medios de defensa contra todos estos succionadores de sus bienes y de sus posibilidades de progreso. De ahí la necesidad de esta legislación, llamada a levantar polvareda en los círculos de los intereses creados, pero que el pueblo reclama, hoy más que nunca, porque sus intereses son los del país —y no los de determinados círculos— y porque el Gobierno está decidido y resuelto a defender al pueblo, porque para eso fue elegido en la más memorable de las jornadas cívicas.

—o—

HAY QUE LEGISLAR CON RAPIDEZ

Se ha dicho y repetido muchas veces que los proyectos de ley, que carecen del trámite constitucional de la urgencia, son meros buenos propósitos, porque cuando no se les hace presente ese trámite —que sólo es una atribución del Ejecutivo— se atascan o duermen en las Comisiones del Congreso.

La práctica certifica estos decires —que por tal causa ya tienen la calidad de asertos—; pero la Cámara de Diputados, que es la antesala obligada de todos los proyectos de ley importantes, nada ha realizado hasta ahora por hacer más expedita y rápida las tareas legislativas. Basta para ello —lo hemos dicho muchas veces, desde estas columnas— una modificación de su Reglamento, que posibilite, entre otras cosas, el funcionamiento de dos Comisiones de Hacienda.

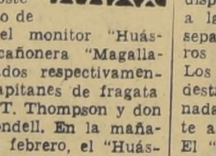
Sin embargo, y a pesar de que el tema se ha discutido en más de una ocasión en los Comités Parlamentarios, la Cámara de Diputados ha preferido seguir atenida a anticuados procedimientos internos. El cambio ni siquiera ha sido estimulado por el ejemplo del Senado, que en agosto del año pasado empezó a aplicar un nuevo Reglamento, mediante el cual se redujo de 30 a 20 días el plazo de las urgencias.

Volveremos oportunamente sobre este tema, ahora que ya termina el receso parlamentario de verano.

Es que los problemas del país, cuya resolución reclaman la acción conjunta del Gobierno y del Congreso, exigen pronunciamientos rápidos, sin las dilaciones, acaso explicables, en otra época o en otros tiempos, que no son de emergencia, como los de la hora presente.

De ANIBAL BRAVO KENDRICK

Combate y bombardeo de Arica



Al mismo tiempo que el ejército chileno ejecutaba importantes operaciones en tierra hacia el mes de febrero de 1880, la Marina sostenía el bloqueo de Arica con el monitor "Huáscar" y la cañonera "Magallanes", mandados respectivamente por los capitanes de fragata don Manuel T. Thompson y don Carlos A. Condell. En la mañana del 27 de febrero, el "Huáscar" volvía de hacer algunos reconocimientos en la costa, y su comandante Thompson, con ese valor frío que siempre lo distinguía en los combates, se acercaba más y más a tierra, hasta colocarse en las inmediaciones de la isla del Alacrán, a tiro de cañón de las formidables baterías del Morro. Se encontraba ya como a mil metros de tierra, cuando las fortalezas peruanas del Morro y del puerto y los grandes cañones del buque enemigo "Manco Capac" que se encontraba fondeado, rompieron un terrible fuego sobre el "Háscar". Thompson contestó en el acto, y con la ayuda de la "Magallanes" hizo frente a los atacantes. El combate se inició entonces, y el capitán Thompson, calculando el poco o ningún efecto de sus disparos sobre el Morro, debido a la distancia enorme que los separaba, ordenó a sus artilleros el bombardeo de la ciudad. Los disparos hicieron grandes destrozos en el pueblo, y las granadas dejaron fuera de combate a muchos marinos peruanos. El "Huáscar" recibió numerosos disparos de gruesa artillería que los peruanos hacían desde las fortificaciones y desde el "Manco Capac", hábilmente dirigido por su comandante, don José Sánchez Lagomarsino, granadas que causaron la muerte del oficial de marina chileno don Eulogio Goicolea y de cinco marineros, quedando, además, catorce heridos de suma gravedad. Eran las 9.45 A. M., y el monitor peruano caldeaba apresuradamente sus máquinas, y comenzó a avanzar acercándose a los buques chilenos hasta ponerse a tiro. Un combate intenso que duró hasta las 10.30, se suspendió por ambas partes para renovarlo como a la una de la tarde. Los buques chilenos trataron de acercarse al monitor enemigo, llegando hasta 200 metros de distancia del "Manco Capac".

Habiéndose inundado las calderas del "Huáscar", la nave quedó inmóvil, a merced del enemigo, lo que aprovechó el "Manco Capac" para acortar más la distancia y lanzar una enorme bala de 500 libras sobre el "Huáscar". Serían ya las 2.30 de la tarde. Los destrozos en el monitor chileno fueron considerables. El formidable disparo se llevó el palo de popa, y dió de lleno en el cuerpo del malogrado y valiente comandante Thompson, que de pie en la toldilla dirigía el combate. La muerte del heroe chileno fue instantánea, no quedando más restos que su brazo derecho y su cabeza. Su rostro conservaba la misma expresión serena, su altivez indomable que presentaba siempre en los combates, y una leve sonrisa vagaba en sus labios. El comandante Thompson es uno de los héroes que están en primera línea en los anales de la época. En diversos idiomas se oyeron entonces alabanzas al valor del marino chileno, siempre fiel a la consigna del inmortal Arturo Prat, recordando con admiración a Thompson, que había muerto por su patria, defendiendo el honor nacional y el lustre nunca empañado de la Marina de Chile.

A. B. K.

AUTORIZAN GASTO POR 600 MILLONES A LA UNIVERSIDAD DE CHILE

Con la firma del Ministro de Hacienda, se cursó ayer un decreto que autoriza a la Universidad de Chile para girar de su presupuesto la cantidad de seiscientos millones de pesos, destinados al pago de sueldos, asignaciones y otros compromisos pendientes.

Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público".— Ibsen)

Trolebuses a Ñuñoa

LA NACION (martes 22 de febrero) publicó un artículo firmado por Alsangay, corresponsal en viaje, que lleva por título "Restitución de trolebuses a Plaza Ñuñoa aplauden vecinos", y está muy de acuerdo, porque "30.000 vecinos residentes en el mismo centro de la comuna hayan recibido, con general beneplácito, la iniciativa de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado de restituir a su antiguo terminal los troles N.o 6 "Catedral" y N.o 8 "Alameda-O'Higgins", reparando un daño que se cometió contra estos vecinos".

Estas son sus palabras, pero ahora, como la realidad de los números puede más que estos argumentos poco sólidos, puedo expresar, Sr. Director, mi protesta que representa a uno de los tantos vecinos de la extensa comuna de Ñuñoa que vivimos al Oriente de Plaza Ñuñoa, o sea, a más de 130.000 habitantes que gozaron durante 3 cortos meses de la ilusión de la prolongación de estos recorridos que beneficia a toda Ñuñoa y no a una quinta parte de ella, como son los 30.000 vecinos de la Plaza Ñuñoa.

Somos 130.000 ciudadanos que sufrimos desde hace años por esta injusta situación.

Mal hacen entonces en aplaudir los 30.000 vecinos de Plaza Ñuñoa esta atrabiliaria medida. No se trata de eso. Lo que debe perseguirse es que se aumente el número de máquinas que corren por Irarrázaval, pues todos saldríamos beneficiados, pues en el mismo artículo nos da a nosotros la razón al decir que "los vehículos que parten de La Reina, Tobalaba, Plaza Egaña o Los Guindos, al llegar a Plaza Ñuñoa vienen en las horas de movimiento sin capacidad para nuevos pasajeros...", y ésta es justamente la razón de nuestra indignación. Somos 130 mil vecinos que necesitamos que se nos haga justicia, pues favoreciéndonos a nosotros se favorece la comuna, no sólo el sector más pequeño.

El cabildo abierto del domingo 20, prestigiado por el Sr. Alcalde de la comuna y numerosos vecinos reunidos para protestar por la suspensión de los trolebuses N.os 6 y 8, acordó seguir adelante esta campaña de bien comunal y que sea permanente lo que nunca debió modificarse: los trolebuses 6 y 8 hasta Plaza Egaña, y si es posible hasta el Canal San Carlos, como mínimo. El progreso de Ñuñoa así lo exige.

Marta Lorenzen E., carnet 30905. Arica. Edo. Castillo Velasco 4397, Ñuñoa.

Espectáculos de cine en Lo Ovalle

Señor Director:

Actualmente contamos, en el sector Lo Ovalle de la comuna de La Cisterna, con dos cines de construcción moderna (Palace y Moderno), ambos de una misma empresa, que los mantiene en buen pie de presentación y atención al público, constituyendo, por ello, un motivo de orgullo para los pobladores de este gran sector de asalariados.

Hasta fecha muy reciente, estos cines programaban unas funciones matinales los domingos en la mañana, a $ 20 platea, dedicadas al mundo infantil, en las cuales pasaban cintas apropiadas para sus mentalidades en formación. Pero he aquí que dicha empresa suspendió estas funciones, para obligar, con esta medida, a los niños a pagar los $ 40 por platea en las funciones rotativas, donde, generalmente, se exhiben películas de subido color, y cuya entrada es sin discriminación.

Se me ocurre que debe haber alguna autoridad que "recomiende" al empresario volver al sistema de las matinales, contribuyendo con esto a descongestionar las funciones de la tarde, y todos quedaríamos muy contentos.

Agradecido de antemano, queda de Ud. S. S. S.— **Guillermo Muñoz M.**— Avda. María 6404 Lo Ovalle.

Distribución de trolebuses a comuna de Ñuñoa

Señor Director:

Me permito molestar su atención sobre un grave problema que afecta a un extenso sector de nuestra capital.

Debido a reparaciones que se efectuaban en los costados de plaza Ñuñoa, se hicieron llegar los trolebuses 6 y 8 hasta Plaza Egaña, descongestionando en gran parte las aglomeraciones que se formaban principalmente en las mañanas; mas, como todo lo bueno, duró poco, ya que desde el lunes 21 del presente han vuelto nuevamente los troles antes citados sólo hasta Plaza Ñuñoa.

Estoy en la seguridad de que interpreto las preocupaciones de muchos vecinos de Ñuñoa al pedir que la Dirección de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado tenga a bien disponer que llegue cualquiera de los dos troles, hasta Plaza Egaña, —ya que el N.o 4 no presta mucha utilidad— llegando hasta Mapocho, por el parque Forestal; de esta manera se ahorrarían muchas molestias y pérdidas de tiempo y dinero.

Con gracias anticipadas lo saluda muy Atte. S. S. S. **Carnet 2664658**; Nueva 2.a Hannover 415, Los Guindos-Ñuñoa.

Mal Servicio de Aseo en Providencia

Señor Director: El aseo de las calles de la comuna de Providencia es cada vez más deficiente: podríamos decir, casi nulo.

Da asco ver los cajones, tarros y otros tiestos repletos de desperdicios hasta avanzadas horas del día, contaminando el aire con sus miasmas pestíferas...

A todas estas anomalías hay que agregar que los días lunes de cada semana no se recoge la basura, porque los ilustres funcionarios, encargados del aseo, solamente salen de sus casas a "empinar el codo" en las tabernas de esta limpia comuna, émula, por su correcta limpieza, de la de Viña del Mar o de Antofagasta.

Cada seis meses la Ilustre Municipalidad de Providencia, cobra puntualmente la extracción de basuras, al vecindario, por intermedio de una dama sesentona, quien, ostentando más pechuga que un pato le espeta un discurso a quema ropa, a los contribuyentes municipales, recordándoles sus deberes para con el pago puntual de los recibos.

Como todo es echarle la culpa al Gobierno, la Ilustre Corporación de Providencia, que está en manos de la oposición nos demuestra el fruto de sus bondades... ¡Para muestra, un botón!

Amanda Fontana Rosa, carnet 601743, Stgo.

Mal estado de acera en calle San Ignacio

Señor Director:

Por su intermedio deseamos informar a nuestra estimada señorita alcaldesa, del pésimo estado del pavimento de la acera de San Ignacio, entre Copiapó y Coquimbo, frente a un costado de nuestra Escuela Militar.

Un empleado de la Dirección de Pavimentación podría comprobar lo expuesto y ojalá se ordenara el trabajo antes del invierno. Es el clamor de los vecinos.

...la muy atentamente al Director, ...nuel Soriano F.

SANTIAGO DESCANSARA DE SUS NERVIOS SIN LA ESTRIDENCIA DE LAS BOCINAS

POR 30 DIAS LAS CALLES DE LA CAPITAL ESTARAN SUMIDAS EN EL SILENCIO

Por lo menos durante un mes las farmacias de Santiago venderán menos Sedaneu y calmantes nerviosos en general. La capital trata de desprenderse de una molesta manifestación de la vida que bulle en sus calles, la estridencia de las bocinas que con tanta frecuencia hacen sonar los automovilistas. Y todo ello por una laudable iniciativa del Intendente de la Provincia, quien logró que el Departamento de Transporte Caminero y Tránsito Público dictase, con el carácter de experimental, una resolución actualmente en vigencia, que prohibe el uso de la bocina en la parte que representa el corazón de la ciudad.

En realidad, el gran Santiago busca el sosiego en el silencio. Quiere apaciguar la alteración de sus nervios. Para completar la obra faltaría terminar también con el estrepitoso chirrear de los carros, que arrastran todavía sus viejos fierros haciéndole una mueca al progreso.

Ha sido una magnífica iniciativa. Ya no tendremos la tortura de esos bocinazos que parecen partir la cabeza, o que remueven la raíz misma de la dentadura. Quién no ha sufrido, principalmente a las horas de mayor congestión de tránsito, el "claxón" ensordecedor que apaga las conversaciones y a veces hace saltar a la gente. Nadie debe haberse librado de la bocina de aquel señor que más bien la toca para que le miren su coche último modelo, o para hacer volver la vista a una linda morocha que curva el espacio con sus líneas.

Los más beneficiados con esta medida serán los provincianos que viajan a la capital. Ellos siempre han creído que Santiago vive la locura de la dinámica. El primer día de su estada no escuchan nada, andan a saltos, sorprendidos, y después de unas cuantas compras se acuestan en la noche, rendidos. Los días restantes les ocurre lo mismo y regresan a sus ciudades o pueblos, apacibles bajo el monte o junto al mar, prometiendo jamás volver.

Los santiaguinos quedamos a veces sorprendidos de comprobar que nos hemos habituado a los ruidos excesivos. Casi no los percibimos. Sin embargo los médicos y las estadísticas revelan que un elevado porcentaje de la población capitalina padece de neurosis aguda y que las complicaciones de otras enfermedades derivan de la anterior.

Ahora, los médicos tendrán menos clientela, pero el bolsillo de los neuróticos se aliviará junto con la sangre pesada del malhumor. Para los automovilistas, empresas de transportes y dueños de toda clase de vehículos, también la medida les significará una ventaja económica: disminuirán sus desembolsos del garage, por arreglo de la bocina.

Eso sí que los señores del volante deberán aprenderse mejor las disposiciones del Reglamento del Tránsito, tiradas al rincón del olvido, pues la ignorancia o la mala intención eran reemplazadas por el bocinazo. Es muy fácil, se decían, para pasar a otro coche hay que hacerlo por la izquierda, pero por qué habría de hacerse cuando con un poco de bocina el automóvil que llevaba la delantera dejaría la pasada por el costado derecho.

Pero no le "carguemos los dados", sólo a los conductores. También los peatones deberán aprender algo de las reglas del tránsito. Ahora no sonará la bocina que advertirá que un camión a un auto se acerca. Será necesario, entonces, mirar la calzada antes de atravesarla, si no: ¡Adiós vida!

CELEBRACION DEL DIA DEL TURISMO

Con sencillas pero significativas ceremonias, que se llevarán a efecto en el Comité Nacional de Turismo, en las Asociaciones del ramo, y en los más importantes hoteles del país, se celebrará este año el Día del Turismo, cuya fecha oficial es el 1.o de marzo y fue fijada por el Primer Congreso Nacional de Turismo, efectuado, como se sabe, en diciembre del año pasado.

LOS LABORATORIOS SERAN FISCALIZADOS

Empeñado en la organización de una campaña de saneamiento y fiscalización de todos los laboratorios del país, se encuentra el Ministro de Salud, don Jorge Aravena Carrasco.

Dijo el Ministro que esta campaña tendrá por fundamental objetivo poner término a los fraudes que se cometen a diario en la elaboración de remedios, drogas y específicos. Añadió el señor Aravena que las muestras serán adquiridas directamente en las farmacias y boticas, y que en cada caso se exigirá la fecha de control y el margen de merma del correspondiente específico, antibiótico y demás artículos de la misma índole. Para el mejor éxito de esta campaña, se habilitará, en el propio Ministerio, una oficina destinada a recibir los reclamos del público.

Descanso para los nervios



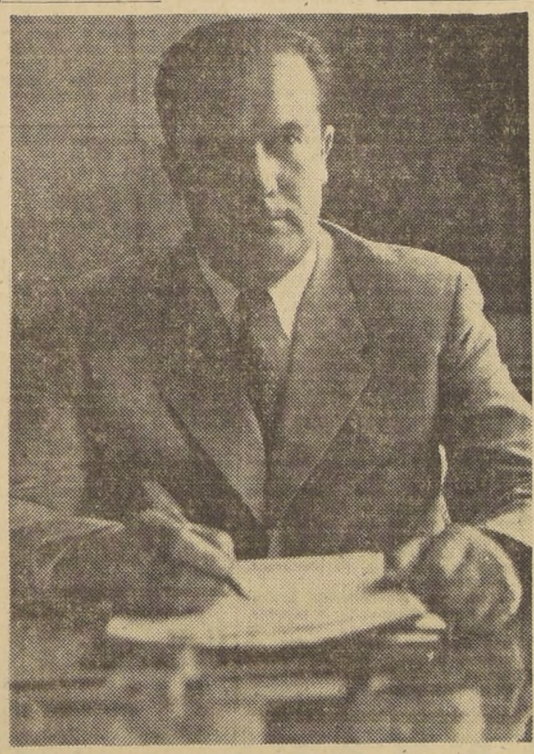
Con la resolución experimental de prohibir tocar la bocina en el corazón de la capital, los nervios de los sufridos santiaguinos descansarán y sus desembolsos en médico y sedantes servirán ahora para comprar una camisa, una corbata, una faja, una blusa o cualquiera otra cosa. Laudable la iniciativa del Intendente de la provincia, acogida por el Departamento de Transporte Caminero y Tránsito Público. En este tiempo de calor, cuando los poderosos rayos del sol parecen fundir la cabeza a cualquiera, un bocinazo repentino produce un verdadero estallido en la masa encefálica. Hoy no lo tendremos.

Decretan reorganización en Caja de EE. PP. y PP.

Un decreto que dispone la reorganización de la Caja de Previsión de Empleados Públicos y Periodistas, fue firmado ayer por el Ministro de Salud, don Jorge Aravena Carrasco. Este decreto fue dictado, en atención a las deficiencias e irregularidades que se han constatado en esta institución de previsión, en especial en sus Departamentos de Arquitectura y de Administración de Propiedades.

Asimismo, se despachó ayer, también, el decreto que ordena la reorganización del Servicio Médico Nacional de Empleados, en forma que se termine con las engorrosas tramitaciones y se procure una mejor y más eficiente atención a los imponentes.

VIAJA A ESTADOS UNIDOS



Por vía aérea se ha dirigido a New Orleans el Gerente General de Vestex S. A., Ingneiero señor Luis Martí. El señor Martí viaja en representación de la Sociedad de Fomento Fabril, y asistirá en tal carácter a la Conferencia Interamericana de Inversiones Privadas, que se celebrará en dicha ciudad desde el 28 del actual al 3 de marzo.

Traslado de profesores de Santiago a otros sectores de la capital

En la Dirección General de Educación Primaria, se nos informó que las solicitudes de traslados de profesores de la capital dentro de los sectores de la ciudad de Santiago, se estudiarán durante los días lunes y martes próximos, en la Dirección Provincial de Educación, Huérfanos N.o 1692, de 16 a 19 horas.

Los interesados deberán concurrir en los días señalados y a las horas indicadas para que sean atendidos sus casos.

Federación Nacional de Cooperativas de Consumo

Con las firmas del Presidente de la República y del Ministro de Economía, se ha dado curso al decreto supremo N.o 205, de esta Secretaría de Estado, que otorga existencia legal a la Federación Nacional de Cooperativas de Consumo.

Entre los principales objetivos de esta nueva entidad, figuran: los de agrupar el gran poder comprador de las Sociedades Cooperativas de Consumo; la prestación de servicios de carácter técnico, de acuerdo con las modernas concepciones que imperan en estas empresas de tipo socio-económico y la educación cooperativa del consumidor.

NUEVO VICEPRESIDENTE DE LA C. DE CARABINEROS ASUME EL PXMO. MARTES

Anteayer llegó a Santiago el ex Intendente de Aisén, general de Carabineros (R) don Luis Marchant González, quien, por reciente decreto del Presidente de la República, ha sido designado vicepresidente ejecutivo de la Caja de Previsión de los Carabineros de Chile.

El señor Marchant asumirá sus altas funciones el martes de la próxima semana, y dedicará los días que anteceden a informar a S. E. el Presidente de la República de la labor que le cupo desarrollar en esa austral provincia, toda ella relacionada con el vasto plan de Obras Públicas en marcha, y que está destinado a incorporar en forma efectiva a la economía nacional a esa importante y promisoria región.

Hará entrega del cargo en la Caja de Previsión de los Carabineros el vicepresidente interino y fiscal titular de la institución, don Fernando Rosselot Bordeu.

"El territorio antártico es de Chile por razones de hecho y de derecho"

EXPRESO EL COMODORO DE LA FLOTILLA NAVAL, CAPITAN DE NAVIO, SEÑOR JORGE GANDARA

El Ministerio de Defensa Nacional entregó ayer a la prensa, el texto del interesante discurso pronunciado durante la inauguración de la nueva Base en la Antártida, por el Comodoro don Jorge Gándara, en el cual, reafirmó la innegable soberanía que posee Chile sobre esas lejanas y extensas regiones polares.

El Comodoro Gándara dijo en su discurso:

"En nombre de la IX Comisión a la Antártica, que tengo el honor de Comandar en Jefe, agradezco en forma muy especial, la presencia del señor Ministro de Defensa Nacional, coronel don Tobías Barros Ortiz, quien ha querido desplegar su Insignia de Mando en uno de los buques de nuestra Armada, para inaugurar, personalmente, esta nueva Base Antártica de la Fuerza Aérea de Chile.

La presencia del señor Ministro en esta histórica Isla, curioso capricho de la naturaleza y llave de la Antártica chilena, donde flameará nuestra Bandera en los lejanos años de 1906 a 1911, es un testimonio irrecusable ante las naciones, de que este territorio, legítima herencia de las posesiones españolas de los tiempos coloniales, es de Chile por razones de hecho y de derecho.

El espíritu intrépido de Magallanes, de los Nodales, de un Diego Ramírez, de un Sarmiento, las previsorias disposiciones de la Corona de España y la continuidad geológica indiscutible de estas cordilleras con Los Andes de la Patagonia, tienen un valor innegable para que Chile afirme su soberanía sobre este sector, cuyas reservas apenas imaginamos, pero la prueba más palmaria de nuestra posesión efectiva sobre este trozo de nuestra Patria, es la vecindad inmediata a su territorio continental. En esta vecindad, señores, la que nos ha permitido ejercer una constante actividad en estas aguas y que esta Bandera tricolor flamee permanente en las bases que las fuerzas Armadas del país, celosas guardadoras de nuestro patriotismo, tienen destacadas a lo largo y ancho del Sector Chileno Antártico, guardia permanente que se ve realzada con la presencia del señor Ministro de Defensa Nacional, quien, con su gesto hidalgo de llegar a estas costas, han querido traer la representación inmediata de nuestro Generalísimo, S. E. el Presidente de la República, General don Carlos Ibáñez del Campo, en cuyo Gobierno se inaugura esta Base que tendrá un papel muy importante en la actividad antártica chilena.

Injusto sería en esta ocasión, no destacar la preocupación del señor Ministro de Defensa Nacional y del Ministerio de Relaciones Exteriores, por ampliar y vigorizar la presencia de nuestra Bandera en este territorio, como asimismo, es oportuno realzar el espíritu que ha animado a la Fuerza Aérea de Chile, encarnado en la persona de su Comandante en Jefe, General del Aire, don Armando Ortiz Ramírez, que permite, con el esfuerzo de su gente, asistir a esta solemne inauguración.

Junto con agradecer las palabras del señor Ministro, quiero significar a los componentes de la División a mi mando, que un justo júbilo debe coronar las actividades de nuestra Comisión y que en 1955, como en 1947 en que se inauguró nuestra Base de Soberanía, como en 1906, en que la Isla Decepción era un centro principal de la Industrial Ballenera Chilena, nuestra Bandera surca estos mares y ondea en sus Bases, señalando a las naciones, como lo dijera el genio visionario de O'Higgins, y siglos antes lo inmortalizara Ercilla, que la Patria es una sola desde Arica hasta la Antártica".

ALTO FUNCIONARIO DE ESTADISTICA ASISTIRA A CURSO EN BS. AIRES

El jefe del Departamento de Estadísticas Económicas del Servicio Nacional de Estadística, don Mario Paz Misri, concurrirá al curso que el Centro Latinoamericano de Demostración de Métodos de Muestreos para las Estadísticas Agropecuarias realizará en Buenos Aires, a partir del 1.o de marzo próximo.

El funcionario chileno ha sido designado para esta misión, sin que su viaje al extranjero demande gasto alguno al Estado. Ha obtenido una beca del Gobierno argentino, ofrecida a través de la Dirección Nacional del Servicio Estadístico argentino, organismo que patrocina el curso en referencia.

COSTOS DE OPERACIONES MARGINALES ESTUDIARA MAÑANA UNA COMISION

Mañana se reunirá en el Ministerio de Minería la comisión encargada de estudiar los costos de las Exportaciones Marginales, entre las cuales se incluyen hierro, azufre, oro, manganeso, vinos, frutas, etc. Preside esta comisión don Alfonso Fernández, y la integran representantes del Banco Central, del Instituto Nacional de Comercio, del Consejo de Comercio Exterior y de los Ministerios de Agricultura, Minería y Economía.

EN ESTAMPILLAS SE PAGARA IMPUESTO A LETRAS DE CAMBIO

La Tesorería General de la República ha despachado una circular a todas las tesorerías del país, instruyéndolas en el sentido que, de acuerdo con la ley 11.550, no deben continuar timbrando, como hasta ahora, las letras de cambio. El impuesto sobre estos documentos debe efectuarse con estampillas fiscales. La medida tiene por objeto un mejor control para la recaudación de este tributo.

HOGAR PARA NIÑOS VAGOS INAUGURA HOY DIRECCION DE AUXILIO SOCIAL

Cumpliendo su programa de extensión de las obras sociales que beneficien principalmente a los niños en situación irregular, la Dirección del Servicio Nacional de Bienestar y Auxilio Social, inaugura hoy, a las 11 horas, en calle Lord Cochrane 1821 un hogar para 50 niños vagos.

Esta iniciativa se ha convertido en realidad gracias a la colaboración del público a través de la Audición Mensaje de Radio Corporación. Las donaciones en dinero, especies y alimentos fueron considerables, pero lo que nos hacemos un deber en destacar, es la colaboración que prestarán, a esta noble iniciativa de readaptación del niño vago, un grupo de 50 madrinas que tomarán bajo su tutela a cada uno de estos niños que de las calles, riberas de ríos y otros lugares que les son habituales llegarán a este hogar en demanda de un poco de calor, cama limpia, comidas y muy en especial, cariño. Este último factor, cuya falta en la casi totalidad de los casos, es el determinante de su estado de vagancia, será el aporte principal de estas bondadosas madrinas.

El Hogar Mensaje desarrollará sus labores de readaptación siguiendo las modalidades y técnica de "Mi Casa", inspirado y dirigido por el padre Alfredo Ruiz Tagle.

Concurrirán a este acto las autoridades de la Provincia, representantes de Radio Corporación y los benefactores que han seguido de cerca esta obra.



EN LA ESCUELA NAVAL "ARTURO PRAT"— Cinco cadetes colombianos han ingresado este año a la Escuela Naval "Arturo Prat". Son los jóvenes Ivan Lozano Rey, Jorge Sanz Gómez, Ricardo Díaz Gallegos, Jorge Cárdenas Mutis y Germán Castillo Bravo, que aparecen en primer término en el presente grabado. Abajo, jóvenes estudiantes chilenos que han hecho el Curso de Aspirantes a Oficiales de la Armada Nacional y que han resuelto quedarse en la Escuela para seguir la carrera del mar. Son ellos, José M. Montero Sepúlveda, Jaime Funes Leyton, Ernesto González Sepúlveda y Heins Klotz Weisse.

LINARES ESPERA CON INTERES LA JIRA DE LOS MINISTROS

LINARES.— La ciudad de Linares espera con entusiasmo la visita que los Ministros del Interior, Salud Pública, Agricultura y Educación realizarán en el día de hoy. Se espera dar solución, mediante esta visita, a viejos problemas linarenses, y conocer de cerca la palabra oficial del Gobierno acerca de los planes renovadores y las realizaciones que se están llevando a la práctica en favor del pueblo.

El Partido Agrario Laborista tiene preparado un extenso programa, en el que se consulta una gran concentración en el Teatro Municipal, donde los Ministros darán a conocer los proyectos gubernativos. La Federación de Colonos ofrecerá al mediodía un almuerzo popular a la comitiva.

Especial interés ha despertado entre los agricultores y campesinos la exposición que el Ministro de Agricultura, señor Roberto Infante, hará sobre el plan de reforma agraria.— (El Corresponsal.)

LOCAL PARA EL LICEO APORTO LA MUNICIPALIDAD DE MOLINA

MOLINA.— La Municipalidad, haciéndose eco de un sentido anhelo de la zona, arrendó una casa destinada al funcionamiento del Liceo Coeducacional, que luego deberá iniciar sus labores. Dicha casa está ubicada en calle Cancha de Carreras, a dos cuadras de la Plaza de Armas. Cuenta con cinco dependencias y un pequeño patio, que reúne las debidas condiciones para que los estudiantes puedan iniciar sus primeros estudios humanísticos, mientras se ubica un local más apropiado o se construya el edificio del Liceo.

Es opinión de las autoridades de Molina, que mientras tanto el establecimiento podría iniciarse con sólo primero, segundo y tercer años de humanidades, para crear más adelante los cursos restantes. Es imprescindible, entonces, que a la mayor brevedad se destinen los siete millones de pesos que se consultan en una partida del presupuesto para la creación del Liceo en Molina.

Al aportar el local, la Municipalidad ha dado un gran paso para que esta antigua y justa aspiración de los padres de familia se materialice de una vez por todas, y ahora sólo falta que se nombre al Rector del Liceo, a fin de que en posesión de su cargo pueda imprimirle rumbos al nuevo establecimiento.— (GUIDO FAJARDO, corresponsal).

MAQUINARIAS DE CAMINOS PARA EL SMT PIDEN EN CAUQUENES

CAUQUENES.— La Intendencia de la provincia ha oficiado al Ministro del Interior, dando cuenta de la necesidad de dotar al Servicio Militar del Trabajo del Regimiento Andalién, N.o 13, de maquinarias de caminos, para conseguir un avance mayor en las faenas ya iniciadas.

Se estima que es imprescindible y necesario que el Servicio mencionado tenga para la construcción del camino de Pelluhue a Curanipe, por lo menos una máquina tractor, y también cuente con un camión de volteo.

Todos los habitantes de esta inmensa región han felicitado al comandante del Regimiento Andalién como al Intendente de la provincia, por el interés en la terminación de esta importante obra caminera, que, como ya se ha manifestado, representa para esta región un positivo adelanto y una economía de más de $ 6.000.000 para el Erario nacional.

Es también importante considerar que los productos agrícolas y madereros de la zona serán sacados por esta vía que se abre al progreso. Por consiguiente, sería de utilidad manifiesta que las peticiones del Intendente de Maule sean resueltas a la mayor brevedad, pues el interés público así lo exige.— (El Corresponsal.)



LA REINA Y SU CORTE DE HONOR.— Dalila Imbert, la Reina de las Playas de Cartagena, aparece en el grabado junto a su Corte de Honor, que integran Silvia Rivera, Raquel Fuentes, Gloria Elgueta y María Julia Donoso.— (NOVOA, corresponsal)

Comité pro adelanto formó la Población "Presidente Ríos"

RENCA. — Con una numerosa concurrencia se dieron cita en el Teatro River los vecinos de la Población "Juan A. Ríos" No. 2, con el objeto de formar un Comité pro Adelanto de la Población.

Concurrieron a este acto, el diputado por el distrito, don Galvarino Rivera; la señora María de la Cruz, el regidor de la comuna de Renca don Gustavo Zárate M. y prestigiosos vecinos de la localidad.

Hicieron uso de la palabra los señores Juan Guerra, Fernando Lagarrigue, Daniel Canales y la señora Ana Douzeta, quienes concordaron en ideas y expresiones sobre la falta de un Comité de Adelanto, el que sin desvirtuar su finalidad se aboque a solucionar los problemas que atañen a los pobladores.

En seguida se procedió a elegir la directiva del nuevo organismo, quedando formado como sigue: Presidente, señor Fernando Lagarrigue; vicepresidente, señor Vidal Carreño; secretario, señor Juan Guerra; tesorero, señor Daniel Canales; directora, señora Ana Douzeta, y directores, señores Luis Rojas Carrasco y Jorge Lillo.— (ROQUE BROWER, corresponsal).

INAUGURARON EN TEMUCO CUATRO PLAZAS DE JUEGOS INFANTILES

TEMUCO. — Entre los números oficiales con que la ciudad de Temuco celebra sus setenta y cuatro años de existencia, el Alcalde comunal, don Mamerto Muñoz Soto, procedió a inaugurar oficialmente cuatro nuevas plazas de juegos infantiles, las que están provistas de todos aquellos entretenimientos destinados a proporcionar emoción y alegría a los pequeñuelos. Acompañaron al jefe comunal el Director de Obras Municipales, don Alamiro Ojeda Gómez; el inspector don Luis Melo y representantes de diarios, radios y agencias noticiosas.

La comitiva inauguró en primer lugar la plaza existente en la calle Prieto, entre Lautaro y Miraflores, dirigiéndose en seguida a los juegos de la calle Pinto, entre Patzke y Janequeo, recibiendo cariñosos aplausos de centenares de niños, que de inmediato se subieron sobre los balancines, deslizadores, columpios y otras instalaciones. Finalmente, en visita a los barrios obreros Santa Elena y San Antonio, se entregaron a la ciudad las nuevas plazas infantiles.

El Alcalde, don Mamerto Muñoz Soto, aprovechó su jira para recorrer posteriormente, imponiéndose de sus necesidades, numerosas calles suburbanas.— (El Corresponsal.)

UNIVERSIDAD TECNICA ABRIO SU MATRICULA

ÑUÑOA.— La Universidad Técnica "Luis Galdames", institución educativa gratuita de Ñuñoa, que por espacio de 10 años ha servido a la educación técnica profesional, ha abierto la matrícula de los siguientes cursos vespertinos: modas, bordados, sastrería, electricidad, radio, mecánica de automóviles, peluquería y enfermería.

Los interesados pueden matricularse diariamente en Avda. Holanda 3864, en donde serán atendidos en la mañana y tarde.— (RENATO SAEZ ZAVALA, corresponsal.)

En marzo entrará en plena actividad la refinería de petróleo de Concón

VALPARAISO.— Terminado ya el período de experimentación de las instalaciones de la moderna Refinería de Petróleo construida en Concón por la ENAP, serán iniciadas oficialmente a mediados del próximo mes de marzo sus actividades. Desde luego, absorberá la producción total de petróleo de Magallanes, y como esta producción alcanza todavía a proveer de la cantidad necesaria, se trae del exterior la cantidad que falta para su normal desenvolvimiento.

Diseñada para tratar también algunos tipos de petróleos de otros países, se traen petróleos crudos de Arabia Saudita, de Venezuela y Perú, para atender en forma la producción necesaria de esas instalaciones, que alcanzan a tres mil doscientos metros cúbicos.

Ya está produciendo gasolina y kerosene, y muy pronto petróleo

ABSORBERA TODA LA PRODUCCION DE MAGALLANES

Diesel y combustibles para las necesidades de las zonas central y sur del país. Diariamente se tratará la cantidad de petróleo crudo ya mencionado, y del cual se obtendrán mil quinientos metros cúbicos de gasolina. También se irá a la producción de bencina para aviones, que es un producto de alta potencia.

Es por este motivo que se precisa encontrar otras fuentes de petróleo para no tener que importarlo. En varios lugares del país se están efectuando las investigaciones para descubrir nuevos yacimientos, tales como el de Pedernales, en Atacama; los de Lonquimay, en toda esa zona cordillerana.

Despierta interés visita que harán 3 Ministros a Valpso.

VALPARAISO.— Mucho interés se advierte en los distintos círculos de esta ciudad por la visita que han anunciado, para el 6 de marzo próximo, tres Ministros de Estado, que darán a conocer la acción que está realizando el Gobierno, y explicar los proyectos que se impulsarán para dar satisfactoria solución a diversos problemas nacionales.

Vendrán a Valparaíso los Ministros del Interior, don Carlos Montero; de Agricultura, don Roberto Infante; de Salud Pública, don Jorge Aravena.

DE PURO ABURRIDO SE AHORCO EN UN ARBOL

VALPARAISO.— En la localidad de Olmué fue encontrado ahorcado en un árbol el cadáver de Carlos González Sánchez, gañán, 25 años, domiciliado en Lo Herrera. Su hermana Isabel González Sánchez, al ir al interior de su casa fue quien descubrió a su hermano ya sin vida. Inmediatamente dio cuenta a Carabineros, los que, a su vez, cumplidos los trámites de rigor, procedieron a descolgar el cadáver y enviarlo a la Morgue para su reconocimiento médico legal.

Por las investigaciones practicadas se sabe que de puro aburrido tomó tan fatal resolución.

VALPARAISO ESTA PREPARANDOSE PARA RECIBIR PROXIMO INVIERNO

VALPARAISO.— La Dirección de Obras Municipales está dando término ya a los trabajos de limpieza de cauces, de las bocatomas de los mismos, abovedamiento de quebradas, etc., a fin de que la ciudad esté preparada para resistir en la mejor forma posible el período invernal, que se anuncia como riguroso.

La quebrada de bocatoma del cauce de Yerbas Buenas está en condiciones de prestar inmediatamente sus servicios; en pocos días más quedarán igualmente listas las bocatomas de las quebradas de San Juan de Dios y de San Francisco. La extracción de arena de los cauces de la ciudad desde la Aduana hasta Las Heras deberá estar terminada dentro de 10 días más, y en el curso del próximo mes de marzo, el resto de los cauces de Avenida Francia, Uruguay y Avenida Argentina, con lo que quedará completamente limpio el sistema de evacuación de las aguas lluvias de las quebradas hacia el plan. A continuación, en el curso del mes de abril, se hará una detenida limpieza de las alcantarillas de toda la ciudad.

HOMENAJE AL MINISTRO DON RAFAEL TARUD

VALPARAISO.— El Sindicato de Dueños de Taxis y otras organizaciones sindicales preparan un homenaje al Ministro de Economía y Comercio, don Rafael Tarud, que se sabe vendrá dentro de poco a este puerto.

Los organismos mencionados quieren exteriorizar al señor Tarud sus agradecimientos por la forma en que les ha solucionado sus problemas.

ROBARON JOYAS POR VALOR DE $ 41.000

VALPARAISO.— Un robo de joyas fue denunciado a Carabineros de Viña del Mar por el propietario del establecimiento comercial ubicado en calle Ecuador N.o 121, quien en la mañana, al llegar a su negocio, encontró que el vidrio de la ventana había sido roto y por ahí substrajeron algunas joyas. Avalúa el robo en cuarenta y un mil pesos, más los daños del vidrio, cuyo costo actual ignora. Se dio cuenta a Investigaciones para pesquisar el robo.

PRODUCTOS CHILENOS VAN PARA ARGENTINA

VALPARAISO.— El vapor "Santiago", perteneciente a los registros de Valck y Monckton S. A., navega en estos momentos a Buenos Aires, cumpliendo un viaje extraordinario, en el que lleva diversos productos chilenos, entre ellos 3 mil toneladas de madera, partidas de hojas de boldo, benzol, fibras de cáñamo, tierra refractaria, etc., que fueron embarcados en Valparaíso.

CADETES EXTRANJEROS EN LA ESCUELA NAVAL

VALPARAISO.— Entre los cadetes extranjeros que han ingresado a la Escuela Naval "Arturo Prat" para continuar sus estudios de marina, figuran colombianos, venezolanos y alemanes, los que han sido muy bien recibidos por sus nuevos compañeros de estudios, que confraternizarán en el ambiente acogedor del viejo establecimiento naval chileno.

GRAN CARGAMENTO DE FRUTAS LLEVA EL "SANTA MARIA"

VALPARAISO.— 16 mil cajones de fruta fresca surtida; 12 cajones de melones; 14 mil de cebollas, y 40 toneladas de quillay, lleva para los Estados Unidos el vapor "Santa María" de la Grace Line, que zarpó ayer en viaje de regreso a Nueva York con escala en puertos intermedios.

LICEOS INICIAN SUS CLASES EL 11 MARZO

VALPARAISO.— Se ha dispuesto que los Liceos en Valparaíso inicien su período normal de clases a partir del viernes 11 de marzo. Es así como el Liceo N.o 2 de Niñas y los Liceos "Eduardo de la Barra" y N.o 2 de Hombres, lo harán en la fecha fijada por la Dirección General de Educación Secundaria.

No obstante esto, el Liceo N.o 1 de Niñas sólo lo hará el lunes 14, sin especificar las razones para cambiar la fecha ya indicada.

ROBARON OTRO AUTO EN VIÑA DEL MAR

VALPARAISO.— De frente a la casa signada con el N.o 386, de la calle Labarca, de Concón, fue robado en la madrugada el automóvil patente XG 781, de Providencia. El coche está avaluado en 600 mil pesos, y es de color gris, cuatro puertas, modelo 1947, siendo su propietario el señor Ballia Migro Armenetta.

Movimiento de vapores

SURTOS EN EL PUERTO

A...CO, FINA, VIÑA DEL MAR, ANCUD, VICTORIA, APOLO, KENUTA, AMAZONAS, GULF FARMER, LOA, NAGUILAN.

LLEGAN

Hoy:
VILLARRICA, de Arica.
ALLIPEN, de Talcahuano.
MAULE, de Nueva Orleans.
HAVELSTEIN, de Talcahuano.

Martes 1.o:
SANTIAGO, de Antofagasta.
PUYEHUE, de Punta Arenas.
ALMAGRO, de Arica.
C. HAVERBECK, de Buenos Aires.

SALEN

Hoy:
GULF FARMER, para Nueva Orleans.

Mañana:
VICTORIA, para Punta Arenas.
ANTONIA, para Arica.
KENUTA, para Liverpool.
AMAZONAS, para Estocolmo.
ALLIPEN, para Arica.

EL SPORTING CLUB DE ÑUÑOA ELIGIO NUEVA DIRECTIVA

ÑUÑOA. — El Club Deportivo Sporting Club de Ñuñoa celebró, con fecha 20 del actual, una sesión para elegir la Directiva que regirá los destinos de esta institución durante el presente año, quedando compuesta como sigue: presidente, don Luis Salas Gallardo; vicepresidente, don Roger Maurer Zosso; secretario, don Ernesto Alvear Muñoz; prosecretario, don Leonardo López Latorre; tesorero, don Juan Humud Giacamán; protesorero, don Abelardo Olguín Muñoz; director, don Mario Sánchez Castañeda, y director de fútbol, don Bertoldo Perí.— (RENATO SAEZ ZAVALA, corresponsal.)

NUEVA PROFESIONAL



Sra. IDUVINA URZUA DE ROA

Alumna distinguida del curso de Peluquería de Señoras, del Instituto "Moderno Profesional" que habiendo terminado los estudios completos del ramo y previo un excelente examen, ha recibido su diploma de competencia profesional. Se especializó en permanentes al frío y calor y en maquillaje social.

Ejercerá su profesión en el puerto de San Antonio, Maestranza 1437, Barranca.

Está abierta la matrícula para los nuevos cursos en ambos locales del Instituto, Alameda 2263 y Catedral 1257.

BARCAZA "GOYCOLEA" LLEGO A P. MONTT

PUERTO MONTT. — Ayer ancló en este puerto, procedente de Puerto Piedra, en Aysen, la barcaza de la Armada Nacional "Goycolea".

Trajo a su bordo 308 vacunos y 1.195 cabezas de ganado lanar.— (Corresponsal).

EROGACIONES PARA FINES DE CARIDAD PEDIRAN EN ÑUÑOA

ÑUÑOA. — Dignas de aplauso son las obras sociales y caritativas que anónimamente mantiene, por espacio de varios años, la señora Emma Amaya vda. de Mujica, madre del Alcalde comunal, don Guido Mujica Amaya.

La señora Amaya de Mujica, para el 31 de diciembre de todos los años, prepara paquetes familiares que contienen ropa, alimentos y cigarrillos, para el Asilo de Ancianos de las Hermanitas de los Pobres, en cuya institución se albergan 120 hombres y 150 mujeres de setenta años para arriba. Este obsequio anual lo hace de su propio peculio y con las ayudas de los vecinos.

El 19 de marzo, día de San José, protector de la Congregación de las Hermanitas de los Pobres, el Rotary Club ofrece un almuerzo a los ancianos y a las veinte religiosas que atienden el asilo, y, por su lado, la señora Emma Amaya ofrece la parte artística del acto, en especial el de música.

La señora Amaya de Mujica ha manifestado que para hacer más grande esta obra benéfica, solicitará, dentro de la comuna, que los vecinos más pudientes y con más generoso corazón contribuyan con un aporte para hacer un obsequio mensual a la institución, ya que solamente vive de la caridad pública. Para este objeto, nombrará una comisión de damas para que la secunden y aúnen los aportes, y éstos pueden ser en objetos de ropa, fruta, verdura y dinero, lo que iría a favorecer esta altruista institución, que dirige la Madre Superiora Sor Serafina Joseph. — (RENATO SAEZ ZAVALA, corresponsal.)

DETECTIVE FUE ASCENDIDO AYER A SUBINSPECTOR

MOLINA. — En una significativa ceremonia, que contó con la presencia del Subprefecto Jefe de Investigaciones de Talca, don Juan Leiva Vergara, y de jefes y oficiales de las distintas unidades de la zona, fue investido como subinspector el detective 1o. don Jorge Maluenda Ponce. A cargo de la ceremonia estuvo el subprefecto señor Leiva, quien luego de prenderle la placa de plata, felicitó al nuevo subinspector e hizo uso de la palabra para destacar los merecimientos del funcionario ascendido. Con idénticos motivos, a continuación hablaron el Alcalde de la Cárcel, don Ismael Labarca; el subteniente de Carabineros don Osvaldo Ugalde, los comisarios de Linares y Curicó, señores Víctor Lagos y Valentín del Campo; el Jefe de Investigaciones de Molina, don Manuel Alfaro; el Jefe de Identificación y Pasaportes, don Guido Fajardo, y el señor Julio Rivas, a nombre de la nueva Radio Emisora de Molina.— (EL CORRESPONSAL).

HOMENAJE AL ROTARY CLUB INTERNACIONAL

CARTAGENA.— El Rotary Club local dedicó su última sesión-comida a rendir un homenaje al Rotary Club Internacional, con motivo de la celebración de sus bodas de oro. Leyeron, en esta oportunidad, sendos discursos el presidente del Comité de Bodas de Oro, don Enrique Lagos, y el vicepresidente, don Renato Aguilar.

Asistieron, especialmente invitadas, las autoridades de la comuna, y una delegación de rotarios de San Bernardo, integrada por los señores Valentín Carretero, Mario Arroyo y Tomás García. — NOVOA, corresponsal.)

AGENDA

SANTOS DE HOY GABRIEL	SANTOS DE MAÑANA ROMAN

ASISTENCIA PUBLICA.— Central: 69191.— Posta 2: 50061.— Posta 3: 91011.— Ñuñoa: 43360.— Providencia: 45671.— **BOMBEROS.**— Teléfono N.o 61171.— La Cisterna: teléfono 168.— Conchalí: 370793.— **Ñuñoa: 46207.— Quinta Normal: 95077.— San Miguel: 53020 y 53607.—CARABINEROS:** N.os 60151, 62261 y 82213.—**RADIOPATRULLAS:** Carabineros 62261.

TURNOS DE FARMACIAS.— SEMANA DEL 26 DE FEBRERO AL 5 DE MARZO

DIRECCION. — Independencia 3129. —Nueva de Matte 332.— Avda. Santa María 226.— Pinto 2081.— Valdivieso 596.— Santa Filomena 198.— San Pablo 2808.— Chacabuco 433.— Agustinas 1696.— Samuel Izquierdo 203.— Marcelo Fitte 4684.— Mapocho 4052.— Nueva Imperial 4398.— Avda. B. O'Higgins 2682.— Bascuñán 699.— Diez de Julio 1255.— Puente 818.— San Diego 551.— Santa Rosa 1500.— Vicuña Mackenna 798.—Carmen 1413.—Santa Rosa 3890.— Gran Avenida 6201.— Providencia 1312.— H. de Magallanes 822.— Vitacura 3328.—Bilbao 2010.— Bilbao 3885.— Avda. Holanda 3342.— Irarrázaval 821.— J. P. Alessandri 2053.— Villagra 25.—Vicuña Mackenna 7193 (Permanente).— San Francisco 75 (Permanente).—Buzeta 470 (Permanente).

MUSEOS y BIBLIOTECAS

Los cinco Museos existentes en la capital atienden diariamente de 10 a 13 y de 15 a 18 horas, excepto los lunes, en que descansan. La Biblioteca Nacional atiende de 9 a 13 y de 14 a 20 horas, todos los días. La Biblioteca del Congreso Nacional y del Instituto Pedagógico, lo hacen de 10 a 13 y de 15 a 16 horas.

Las direcciones de los mencionados establecimientos públicos son las siguientes: Museo de Arte Popular, Cerro Santa Lucía.— Museo Histórico Nacional, Miraflores 50.— Museo Nacional de Bellas Artes, Parque Forestal con Avenida Santa Lucía.— Museo de Historia Nacional, en el interior de la Quinta Normal, y Museo Pedagógico, Dieciocho 145.

Biblioteca Nacional, Alameda Bernardo O'Higgins, cuadra 6.— Biblioteca del Congreso Nacional, en el edificio del Congreso, y Biblioteca de la Dirección General de Estadística, Cienfuegos 210.

BOLETIN DEL TIEMPO.— Redactado a las 20 horas del día de ayer.—

Buen tiempo, con nublados parciales, se observó en las zonas norte, central y sur.

En la región de los canales se registraron violentos temporales de vientos y lluvia.

APRECIACION GENERAL.— Habrá tiempo favorable, con nubosidades locales y parciales y probables neblinas de carácter matinal en las zonas central y sur. Más al sur, continuarán las precipitaciones con vientos fuertes, con tendencia a declinar en el transcurso del día.

ARICA A COQUIMBO.— Bueno. Nublados locales y parciales. Vientos del suoreste y oeste. — ACONCAGUA A MAULE: Bueno. Probables nublados o neblinas matinales, especialmente en la costa. Vientos del suroeste. —CORDILLERA CENTRAL: Nubosidad parcial. — NUBLE A CHILOE: Bueno. Probables nublados o neblinas matinales. Vientos del sur y suroeste.— GUAFO A EVANGELISTAS: Precipitaciones declinando. — PUNTA ARENAS: Nuboso y variable. — TERRITORIO ANTARTICO: Nuboso.

DIPLOMATICAS.— Ayer, el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, general del aire Armando Ortiz Ramírez, ofreció un cóctel en su residencia de Avda. El Bosque, en honor y despedida del coronel Manoel Vinhaes y señora Raquel de Vinhaes, con motivo de su próxima partida a Brasil. El coronel Vinhaes, después de residir dos años entre nosotros, ocupando el cargo de Agregado Aeronáutico de la Embajada brasileña, regresa a Río de Janeiro el miércoles próximo, acompañado de su familia.

—Hoy, con motivo de celebrarse el 111.o aniversario de la Independencia de la República Dominicana, el Encargado de Negocios de dicho país y la señora de Baher ofrecerán una recepción en su residencia.

—Presidida por el señor Arturo Griffin, The Chile Club celebró su última sesión, en la cual pronunció un bien documentado e interesante discurso sobre la actuación actual de Sud Africa, el Encargado de Negocios de ese país, señor A. G. Dunn.

Por unanimidad fue designado como socio, el nuevo Embajador del Canadá, Excmo. señor Paul-Emile Renaud.

La próxima reunión de esta institución se realizará el viernes 25 de marzo, en el Club de la Unión.

MISA.— Mañana, con motivo de cumplirse quince años del fallecimiento del señor Juan Sandoval Salinas, se oficiará a las nueve horas, una misa en la Iglesia de la Gratitud Nacional, por el eterno descanso de su alma.



Señora CANDIDA M. DE BAEHR, esposa del Encargado de Negocios de la República Dominicana, nación que hoy celebra el 111.o aniversario de su Independencia.

Acontece...

POR YOLANDA ROSS

EN PARIS SE ESTAN ideando nuevos horizontes para la mujer, a fin de llegar a tenerlas cada día más contentas en este pícaro mundo. Uno de los inventos que han tenido mayor aceptación para las damas de temperamento literario, es el "libro sonoro". Y para las aficionadas a la conversación, teléfonos en los autos. Con este último nuevo invento, las que no querían salir por no abandonar el fono no tendrán pretextos plausibles. Así estarán todas contentas. Las que lo deseen podrán escribir y salir sin dejar de conversar...

• • •

LAS NOTICIAS llegadas de París dicen que el primer ejemplar del "libro sonoro" se ha exhibido con gran éxito en la Galería Real. Se trata de un librito que tiene por título "A Fleur de Seine" y está abundantemente ilustrado por Foujita, Van Dongen, Mac Orlan y además de las fotografías que contiene, se incluye en él un pequeño disco microsurco grabado por una célebre cantante, la cual interpreta dos canciones sobre París.

La historia que se cuenta en este librito —la aventura de un cartelero y de una vendedora ambulante de flores—, lleva, asimismo, algunas líneas de texto. El prefacio dice lo siguiente:

"Los autores de este libro han tenido la única intención de ilustrar, mediante una adecuada combinación de fotografía y de dibujos, la poesía agridulce de esta tierra maltrecha por los hombres, siempre acariciada por las nubes plateadas de la Isla de Francia".

• • •

EN CUANTO al teléfono en los autos, sabemos que la Administración Francesa de Correos y Teléfonos prepara la puesta en práctica, en la región parisiense, para comenzar un servicio de comunicaciones radiotelefónicas directas entre los abonados de teléfono y los automóviles provistos de receptores-emisores especiales. La aplicación de esta nueva fórmula de comunicaciones tendrá seguramente lugar durante el año 1955 y los automovilistas no tendrán que bajar de su automóvil para telefonear.

• • •

TAMBIEN LOS hombres tienen sus novedades en París. Para ellos se abrió un gran almacén, en donde se prohibe la entrada a las damas. Cosa curiosa, este almacén, ubicado en la rue Tronchet, calle calefaccionada mediante rayos infrarrojos, exhibe prendas femeninas en todas dimensiones y calidades. Allí se encuentran blusas, ropa interior, medias, bufandas, servicios de mesa, mantelerías, etc. Todo ésto para que los hombres escojan sus regalos para "la niña de sus ojos" sin ser vistos por pupila femenina alguna. Las facilidades en el almacén fueron múltiples. Se pueden cambiar las prendas por otras tallas y colores.

• • •

PARA LOS QUE aún quedan con tendencias caseras actualmente se está exhibiendo en París la Exposición de Artes Domésticas, que se realiza, como de costumbre, en el Gran Palacio.

Esta exposición, que el año pasado fue visitada por 1.390.000 personas, está distribuída en la siguiente forma: El arte de antaño en las residencias modernas (utilización en los departamentos modernos de muebles y objetos antiguos) El hogar actual y los salones amueblados (conjuntos mobiliarios modernos presentados por los mejores decoradores contemporáneos). Exposición de la vivienda. Selección de "formas útiles".

Y. R.



Señorita AZUCENA ESPINOSA ARAVENA, cuyo matrimonio con el señor Gabriel Cáceres Herrera se efectuó ayer sábado, a las 18 horas, en la Parroquia de El Monte.

MATRIMONIOS.— Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Julia Miranda Munizaga con el señor Fernando Leiva Carvajal.

—Ayer fue bendecido, en el Parque de Las Salinas, en Viña del Mar, el matrimonio de la señorita Silvia Scevola O'Ryan con el teniente de la Armada señor Mario Olmedo Nanjarí.

—En la segunda quincena de marzo será bendecido el matrimonio de la señorita Margarita Vega Campos con el señor Eduardo Valenzuela Valenzuela.

NUEVA RESIDENCIA.— La señora Rebeca Infante vda. de Silva ha cambiado su residencia a Avenida La Concepción 174 (Providencia), fono 42525.

DOÑA OLGA CRISTOFORI DE MENESES.— Con el desaparecimiento de la distinguida señora Olga Cristófori de Meneses, pierde la sociedad de Limache a una de sus damas más apreciadas.

Fue modelo de madre, abnegada, virtuosa y de sólidos principios. Su deceso lleva el luto a respetables hogares de la provincia de Valparaíso y Santiago.

Sus funerales dieron lugar a una elocuente manifestación de dolor, y se efectuaron en el Cementerio Parroquial de Limache.

MISIA CARMELA DE AGUILERA DE FAURA.— En su residencia de Quilpué dejó de existir la señora Carmela de Aguilera de Faura, esposa del industrial de Quillota señor Horacio Faura y Tudela.

En vida, la señora de Aguilera de Faura fue una madre afectuosa y una esposa abnegada. Fue una efectiva colaboradora en instituciones de beneficencia en su ciudad, llevada incesantemente por su espíritu caritativo y comprensivo.

Su muerte ha sido un rudo golpe para sus familiares y relaciones, enlutando, entre otros, el hogar de la familia Ponce Roldán, de esta ciudad.

Doña Teresa Medina vda. de Sanfurgo.-

Cuando todavía era dable esperar mucho de su incesante actividad en favor de quienes necesitan ayuda frente al dolor, la miseria y la desgracia, ha fallecido doña Teresa Medina vda. de Sanfurgo, la abnegada dama que fundara y presidiera por casi una década la "Cadena de Piedad", una organización generosa creada exclusivamente para dar consuelo y ayuda a quien tuviese necesidad de ello. Muere sin haber agotado el tesoro de su caridad, a pesar de haberlo derrochado generosamente en el socorro de cuantos llegaron a su lado, de haber dado sin tregua, no solamente a quienes conocía, sino a cuantos se le acercaron para señalarle una llaga que curar o un dolor que mitigar.

Con desprecio para su quebrantada salud, durante casi diez años atendió, dirigió y dinamizó "Cadena de Piedad", mantuvo una radioaudición de ese mismo nombre, visitó hospitales, repartió medicinas, alimentos, ayudas en dinero; organizó reuniones para entregar juguetes a niños menesterosos y obsequios prácticos a gente humilde en las vísperas de Navidad; socorrió a estudiantes de escasos recursos para ayudarles en su carrera, y, en fin, vivió cada minuto con el dolor clavado en su espíritu por el dolor ajeno que nunca le fue extraño.

Ayer, a media tarde, en la Clínica Santa María, se extinguió su existencia en medio de la consternación de cuantos sabían de sus virtudes y que mañana lunes habrán de acompañar sus despojos mortales cuando sean inhumados en el Cementerio General, a las 10 horas, después de una misa que se oficiará en la capilla de la Clínica Santa María en sufragio de su alma generosa.

Evangelio de la Dominica I de Cuaresma

San Mateo, capítulo IX, versículo 1-11

TEXTO.— En aquel tiempo, Jesús fue conducido por el Espíritu Santo al desierto para que fuese tentado por el diablo. Y después de haber ayunado cuarenta días y cuarenta noches, tuvo hambre. Entonces, acercándose el tentador, le dijo: Si eres el Hijo de Dios, dí que esas piedras se conviertan en panes. Mas Jesús respondió: escrito está: no sólo de pan vive el hombre, sino de toda palabra que sale de la boca de Dios. Después de esto le transportó el diablo a la santa ciudad y le puso sobre el pináculo del templo, y le dijo: Si eres el Hijo de Dios, échate de aquí abajo, pues está escrito que te ha encomendado a sus ángeles, los cuales te tomarán en sus manos para que tu pie no tropiece contra alguna piedra. Replicóle Jesús: También está escrito: No tentarás al Señor tu Dios. Todavía le subió el diablo a un monte muy alto, y mostrándole todos los reinos del mundo y la gloria de ellos, le dijo: Todas estas cosas te daré, si postrándote me adorares. Respondióle entonces Jesús: Apártate de ahí, Satanás; porque está escrito: Adorarás al Señor tu Dios, y a El solo servirás. Con ese le dejó el diablo; y al punto se le acercaron los ángeles y le servían.

COMENTARIO.— El mundo moderno se ha visto en la necesidad de enfrentarse a un cúmulo de cambios que representan una transformación absoluta en lo económico y en las formas diarias de vivir en todas las capas sociales y en todas las latitudes de la tierra. Todos los adelantos y descubrimientos aplicados a las exigencias humanas —desde el vapor y la electricidad y el gas y la radio y el telégrafo y el cine y la aviación y la televisión— han tenido la virtud de exigir que una conciencia colectiva se haga presente invocando nuevos derechos de convivencia social que correspondan a las etapas de la cultura y de la civilización en el camino indefinido de su progreso.

Así hemos llegado a dos límites o riberas en este inmenso desierto de la vida. En lo espiritual los hombres, ajenos a la doctrina y moral de Jesucristo y a su Evangelio o Buena Nueva, viven en las más oscuras y torturantes inquietudes y zozobras que los agotan y destruyen, mientras las masas humanas, enteramente materialistas y sin otro norte u horizonte que no sea la materia, se debaten en la desesperación del pan de cada día y en la trampa succionadora de sus esfuerzos y sacrificios, totalmente incapaces e inválidos para establecer ese denominador común o ecuación entre el dinero o moneda y el valor de las cosas vitales, entre el trabajo entregado y la paga o devolución de valores. Este es el drama o tragedia universal, mientras Satanás pronuncia ante Cristo, pobre y obrero y proletario, esas palabras: "Si eres el Hijo de Dios, manda que esas piedras se conviertan en panes".

Es decir Satanás exige y conjuga solamente una orden enteramente material y a base de la materia multiplicada, así sea por el maquinismo aplicado a la industria, no importándole en nada la ordenación o régimen moral de esa economía. Por eso Jesús responde: "No sólo de pan vive el hombre, sino de toda palabra que brota de los labios de Dios". Con ello el Salvador de la Humanidad indica que todo progreso, todo descubrimiento, toda la máquina material, todo el proceso de la riqueza y del oro han de estar regidos y presididos y compenetrados de disciplinas y preceptos morales que atañen al individuo, personalmente, y al grupo, socialmente, en sus derechos y en sus dolores. Jesús no es el Mesías carnal y temporal, esperado e imaginado por los plebeyos de alma y sin corazón, el Mesías de la materia, como lo imagina el Demonio en su bajeza y como lo imaginan los infinitos demonios que creen que el gran Mensaje de Cristo es negocio y cálculo y mezquindad. El no ha venido a traer alimento al cuerpo, sino alimento al alma y a todas las almas que ansían comer el pan de la verdad y del amor y de la belleza y del bien.

Si Jesús trocase en panes todas las piedras de todos los caminos, todos los hombres le seguirían nada más que por el amor del propio cuerpo e hipócritamente, con cálculo e interés, fingirían creer todo lo que dice. Pero Jesús jamás quiso eso, ni lo ha pretendido nunca jamás. Los que crean en El, han de creer en su palabra y en su Evangelio, lealmente sentido y practicado y vivido, a despecho y a pesar del dolor y de la ignominia y del hambre y de los harapos y de la miseria. Porque su doctrina es dictamen de amor y de justicia y de perdón y de paternidad; su palabra es código de bienestar colectivo y de convivencia social, familiar e internacional. Y ése es el único derrotero estable de la humanidad. Jesús rechaza la exigencia satánica de producir maravillas para gusto y consumo del demonio y de sus secuaces en asamblea plena, como lo hacen los taumaturgos, sean simplemente diabólicos o charlatanes y prototipos de la superchería oficiosa y pueblina. Cuando a Jesús le pidan un signo perentorio de su divinidad, curará a los enfermos leprosos y llagados —también a los enfermos del espíritu y a los leprosos del alma que son los pecadores— pero exigiéndoles silencio de su nombre y fe en su divinidad. Mucha fe. Jesucristo no quiere ser conquistador de reinos terrenos, porque El es conquistador de almas y de entendimientos, enderezados a la búsqueda de la verdad, y de voluntades ansiosas del bien y de la virtud y del sacrificio. Jesucristo es el creador de su reino de amor y de paz y de perdón y de renunciamiento sin fin, pero en obsequio al bien común y sobre todo, de los más olvidados que son los pobres, los que no tienen luz, los que tienen hambre y sed de justicia y de amor. He ahí entonces los triunfos milenarios, históricos e íntimos de Cristo frente a Satanás con su reino de carne y de materia y de avaricia y lujuria.

MOSEN ALBERTO JANUBAR

Rendez-vous con Malú en la Boite del Hotel Carrera.-

Malú es una de las intérpretes que ha sabido mejor captar en toda su plenitud las suaves melodías románticas y sentimentales de la música moderna. En sus presentaciones de todos los lunes en la boite del Hotel Carrera, es la figura de mayor atracción de la temporada en Santiago, con su repertorio extraordinario y novedoso, esta artista de fina expresión, con su elegancia que la caracteriza y su fama internacional, hace revivir en las noches de la boite las alturas a que ha alcanzado en los círculos de arte, fuera y dentro del país. Todos los lunes, la boite del Hotel Carrera y Malú ofrecen los más finos programas a los habitués de este elegante salón.

La gran temporada del famoso director de orquesta Roberto Inglez, que actúa desde hace algún tiempo con su propia orquesta en la boite, seguirá en su pleno apogeo, diariamente, excepto los lunes.

Completando el programa de sucesos presentados por la boite del Hotel Carrera, el conjunto rítmico con música de jazz de Leo Martin's, que se presenta diariamente, con excepción de los días martes, proseguirá con sus novedades musicales, que ha contado con gran aceptación entre los distinguidos asistentes.

FUNERALES DE LA SEÑORA ZOILA CELIS DE VERGARA.— Ayer se verificaron, en el Cementerio General, los funerales de la señora Zoila Célis vda. de Vergara, dando lugar a una sentida manifestación de pesar, al que concurrieron numerosas personas.

En el Camposanto hizo uso de la palabra, despidiendo sus restos, el señor Jorge Flores Neira, quién puso de relieve las dotes espirituales que adornaban a la extinta.

Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y Ansa

La inversión de capitales de los EE. UU. en Europa y Latinoamerica

WASHINGTON, 26. — (UP). — (Por Harry W. Frantz).. — Las inversiones del capital particular norteamericano en la América Latina, que eran de 300 millones de dólares en 1897, llegaban a 6.001 millones de dólares al terminar el año de 1955.

De seguir la tendencia actual, es de esperar que para 1965 las inversiones de capital norteamericano en países de ultramar serán de 2.000 millones de dólares anuales.

De estos asuntos se tratará en la Conferencia Interamericana de Inversiones que comenzará en Nueva Orleans el lunes próximo, y en la que tomarán parte 340 delegados que estudiarán más de 200 oportunidades para la colocación de capital en las Repúblicas Americanas.

Se juzga que la reunión constituirá una oportunidad sin precedentes para interesar a inversionistas de los Estados Unidos en proyectos para fomentar el desarrollo económico de la América Latina.

Las inversiones de capital particular norteamericano en todo el mundo eran de 16.304 millones de dólares al terminar el año de 1953 y si bien es cierto que el 40 por ciento de las inversiones norteamericanas en países de ultramar se hicieron en la América Latina, la suma total que emigró a las 20 Repúblicas Americanas no fué mucho mayor que las inversiones hechas en el Canadá, que tiene una décima parte de la población de dichas Repúblicas, inversiones que aumentaron de 200 millones de dólares en 1897 a 5.257 millones en 1953.

Las inversiones norteamericanas en Europa aumentaron, por otra parte, de 100 millones, en 1897, a 2.367 millones de dólares (Europa Occidental), en 1953.

Las inversiones norteamericanas en países asiáticos, con excepción de las Filipinas, no excedieron de 100 millones de dólares. Las hechas en las Filipinas eran de 188 millones de dólares al terminar 1953.

La Conferencia de Nueva Orleans es algo original en su género y el interés que han mostrado en ella no sólo diferentes organismos particulares de la América Latina sino sus respectivos Gobiernos ha sobrepasado lo que se esperaba.

La opinión que prevalece en los círculos financieros de Washington es la de que después de 10 años de la guerra fría el capital particular está adquiriendo ascendencia sobre la economía socializada y que el sistema de libertad económica característico de los Estados Unidos fijará las normas para la evolución económica de los países no comunistas del mundo en los próximos cincuenta años.

En un informe reciente de la comisión económica mixta del congreso norteamericano se dice que "si es posible desarrollar un sistema internacional con incentivos adecuados, los Estados Unidos están llamados a jugar en la segunda mitad del siglo XX el mismo papel que desempeñó Gran Bretaña en el siglo XVIII y XIX como exportador de capitales".

Con tales antecedentes, en los círculos financieros se considera que la Conferencia de Nueva Orleans constituye un nuevo experimento en cuestiones de cooperación económica entre el capitalista y los países que presentan oportunidades al capital que busca nuevas fronteras.



NUEVA YORK.— Mrs. Barbara (Bobo) Rockefeller, ex esposa del multimillonario Winthrop Rockefeller, clava la mirada en el fotógrafo, y al mismo tiempo oculta a su hijo Winthrop, para impedir que sea fotografiado. Minutos más tarde de ayer 26, ella cubrió con su paletó la cabeza del niño, al trasladarse al transatlántico "Queen Mary", que los llevará a Europa.— (Radiofoto de la United Press).

Se acentúa la crisis divisionista en la comunidad defensiva árabe

ANGORA, 26. (AL).— El Primer Ministro de Turquía, Adnam Menderes, declaró que estaba allanado el camino para que Gran Bretaña, Estados Unidos e Irán —o Persia— puedan adherir al nuevo pacto turco-iraqués. El texto del tratado, que fue publicado hoy en Angora y Bagdad, compromete a Turquía e Irak a cooperar en la seguridad de la defensa mutua durante 5 años.

Menderes, y el Primer Ministro de Irak, general Nuri El-Said, suscribieron el pacto en Bagdad, el jueves último, el cual comenzará a regir tan pronto sea ratificado por las dos naciones.

PACTO TURCO - IRAQUES NO VIOLA CARTA DE LA LIGA ARABE.— EL CAIRO, 26. (AL).— El Primer Ministro de Yemen, Príncipe Seifel Islam Al Hassan, opinó que el Pacto de Turquía e Irak no viola la Carta de la Liga Arabe.

Agregó que su Gobierno trata de robustecer las relaciones entre los países árabes, teniendo en cuenta las reservas que éstos puedan aportar al pacto.

Anteriormente se había dicho que Yemen apoyaba a Egipto en su campaña en contra del Pacto aludido.

PARLAMENTO DE IRAK RATIFICA EL PACTO.— BAGDAD, 26. (UP).— El Parlamento del Irak ratificó el Pacto turco-iraqués de cooperación mutua y lo hizo con gran rapidez, el mismo día que el Gobierno presentó los documentos. Primero lo hizo la Cámara de Diputados, y a continuación el Senado. Al abrirse la sesión de diputados esta mañana, el presidente del cuerpo, anunció que había tenido entrada el proyecto de ley de ratificación del tratado. De inmediato el Primer Ministro Nouri El Said propuso que el proyecto pasara a la comisión de relaciones exteriores, lo que se aprobó. La comisión deliberó apenas 30 minutos y presentó informe favorable.

Entonces el Primer Ministro pronunció un discurso en que expresó la esperanza de que en breve Estados Unidos y Gran Bretaña se unan al pacto, como también Pakistán e Irán para añadir: "Tan pronto esos países se incorporen al convenio, Irak anunciará la terminación del tratado anglo-iraqués".

POLITICA EXTERIOR.— A continuación enunció los tres principios básicos de la política exterior del Irak:

1) Irak no acepta compromisos fuera de sus fronteras o, bajo el Pacto de Seguridad Colectiva, de las fronteras de los Estados Arabes.

2) Irak, no aceptará imposiciones de país alguno, ni prometerá cooperación a otros países, a menos que el pueblo y el Parlamento lo acepten, y

3) Las relaciones exteriores del Irak se basan sobre el artículo 51 de la carta de las Naciones Unidas, que mantiene el derecho de las naciones miembros a participar en acuerdos de defensa colectiva.

Nouri hizo hincapié en el artículo quinto del tratado, por el cual pueden incorporarse al mismo todos los Estados Arabes.

La Cámara aprobó el pacto después de escuchar a nueve oradores más, por 112 votos contra 4. En el Senado hubo seis oradores, y al término de sus discursos se votó la ratificación por 28 votos contra uno.

REACCION EN EL LIBANO.— BEIRUT, Líbano, 26. (UP).— En relación con la firma del Tratado de Cooperación Mutua entre Turquía y el Irak, los diarios publicaron los comentarios que siguen:

"Aljerida" dice: "El Líbano está obligado a hacer causa común con Egipto, luego de la formal condenación Siria del Pacto y del voto de confianza del Parlamento al Gobierno, que al parecer está sólidamente establecido".

"Alhayat" declara: "Ahora Egipto no se retirará del Pacto de Seguridad Colectiva de la Liga Arabe. Veamos si los Estados Arabes, que rechazaron la exhortación del Irak, a unirse al pacto turco-iraqués, se allanan con Egipto o si difieren entre ellos".

MINISTRO EGIPCIO A SIRIA.— DAMASCO, Siria, 26. (UP).— Llegó hoy a esta capital el Ministro de Orientación Nacional de Egipto, Salah Salem, para discutir con los gobernantes de Siria la posibilidad de organizar una nueva Liga de los Estados Arabes, pero sin Irak. La actual Liga Arabe, establecida conforme al Tratado de Seguridad Colectiva de los Estados Arabes, está integrada por Irak. Egipto y otros Estados Arabes se opusieron a que Irak firmase un pacto con Turquía y de allí la campaña que realiza Egipto para la concertación de un nuevo Pacto de Seguridad Colectiva de los Estados Arabes, excluyendo al Irak.

Urgente terminación de carretera panamericana pedirá Richard Nixon

CHARLOTTE AMALIE (San Tomás, Islas Vírgenes), 26.— (UP). — Esta tarde, a las 2.40 llegó en avión, procedente de Panamá, el Vicepresidente de Estados Unidos, Richard M. Nixon y su comitiva, luego de visitar durante tres semanas cinco repúblicas centroamericanas y Panamá.

El viajero fue recibido en el aeropuerto Harry S. Truman por el gobernador Archie A. Alexander y el Presidente de la Legislatura de las Islas Vírgenes, Walter I. M. Hodge.

Nixon, su esposa y los miembros de su comitiva fueron agasajados con una recepción en la Casa de Gobierno donde se alojarán. Por la noche el gobernador y su esposa ofrecieron una comida en el Hotel Virgin Isles en honor de Nixon y su señora. Mañana los visitantes junto con los periodistas que los acompañan serán invitados a un almuerzo y alrededor de las 13.30 horas, abandonarán esta isla.

Al salir de Panamá Nixon urgió la rápida terminación de la Carretera Panamericana por considerarla "mayor contribución al bienestar global de estas naciones que cualquier otra cosa que Estados Unidos pueda hacer". Estas palabras estaban contenidas en una declaración escrita que fue distribuída momentos antes de que Nixon tomara el avión para trasladarse a las Islas Vírgenes.

PETICION A EISENHOWER. — En esa declaración Nixon expresa que una de las mayores recomendaciones que hará el Presidente Eisenhower es que por lo menos restablezca la partida de 8.000.000 de dólares solicitada por el Departamento de Estado y reducida a 6.000.000 en el proyecto de presupuesto para el ejercicio de 1956. Añade que la participación de Estados Unidos, que contempla de 15 a 20 años de trabajos, "es inadecuada, antieconómica y antirrealista". Asimismo enumera las razones económicas, políticas y estratégicas para que se apresure la terminación de la Carretera Panamericana.

Comunistas preparan ataques contra Fauré

PARIS, 26.— (AL).— El jefe del Partido Comunista francés, Jacques Duclos, pidió a los socialistas el apoyo para las huelgas, exigiendo mayores salarios, como primer ataque público en contra del Gobierno radical de Edgard Fauré.

En un artículo editorial, publicado en la primera plana del diario "L'Humanité", Duclos afirma que "cuatro millones de trabajadores franceses ganan menos del sueldo mínimo convenido", agregando que el nuevo gabinete "difícilmente autorizará un aumento de los salarios, si es que no se le obliga por la fuerza".

ALEMANIA aprobó por gran mayoría el rearme de la nación

BONN, 26 (AL).— Urgente.— El Bundestag aprobó esta madrugada, por 264 contra 204, el rearme de la nación alemana y su ingreso a la comunidad defensiva de Occidente.

DEBATE PARLAMENTARIO.— Señalando que el destino de Alemania federal está ligado al destino de Occidente, el Ministro de Economía, Ludwig Erhard, rechazó hoy, indignado, las declaraciones de la oposición, en el sentido de que el rearme de Alemania provocaría una crisis económica en la nación.

Con voz entrecortada por la cólera, Erhard declaró que "Alemania ha llegado a ocupar el segundo lugar en el mundo en el plano de las construcciones navales y la producción siderúrgica". Agregó que "los Estados Unidos suministrarán a Alemania una ayuda substancial para el rearme, puesto que se interesa en fortificar, tanto como sea posible, el baluarte europeo".

Añadió que "el líder de la oposición, Erich Ollenhauer, ha lanzado la cifra de 90 mil millones de marcos como gastos militares de Alemania en los tres años que sigan al rearme; pero la cifra exacta es sólo 30 mil millones de marcos". Destacó el hecho de que "el acrecentamiento de la renta nacional —8 por ciento desde 1953 a 1954, o sea, 12 mil millones de marcos— permitirán absorber sin dificultades la carga del rearme.

Reconoció, no obstante, que era necesario "ponerse en guardia contra el dinamismo de la producción bélica". Finalmente, declaró que el aumento del nivel de vida de Rusia, del que habla la oposición, se debe al acrecentamiento de la producción de guerra obtenido por "la esclavitud a que se tiene sometido a los obreros".

HABLA EL MINISTRO DE FINANZAS.— Luego de la exposición del Ministro de Economía, Ludwig Erhard, habló el Ministro de Finanzas, Fritz Schaeffer, quien expresó que "la carga financiera que soporta la nación alemana, con respecto a su programa de defensa, es, proporcionalmente, mayor que la de algunos de sus aliados occidentales".

Señaló Scheaffer que "los Estados Unidos habían dado seguridades de que suministrarían a Alemania las armas pesadas en forma gratuita".

Finalmente, pidió a los miembros del Bundestag que cesaran su oposición a los Acuerdos de París, recordando que con ello se hacía más difícil las futuras negociaciones de Alemania federal con las naciones aliadas occidentales, mediante el Pacto del Atlántico Norte.

ARDIENTE OPOSICION SOCIALISTA.— En nombre del Partido Social-Demócrata, Reyssig sostuvo que "el Gobierno ignora el costo exacto de la constitución del futuro ejército", añadiendo que "esos egresos no sólo paralizarán la débil economía alemana, sino que provocarán una crisis que será imposible de combatir, por la carencia de divisas".

NACION SOBERANA.— BONN, 27 (UP).— El Bundestag (Cámara Baja) aprobó esta madrugada, por una gran mayoría, el rearme de Alemania occidental, y el ingreso de dicho país en las filas de la alianza defensiva del mundo libre.

Con el rearme alemán terminará la ocupación aliada de los últimos diez años, y la República de Bonn se convertirá en una nación soberana.

Al mismo tiempo, por un margen menor, aunque sorprendentemente confortable, de 10 votos, la Cámara Baja acordó ratificar el litigioso acuerdo franco-alemán sobre el territorio de El Sarre, que ha dividido al país y al Parlamento de arriba abajo.

Las históricas decisiones fueron tomadas por la Cámara Baja del Parlamento en una serie de votaciones en la segunda de tres lecturas de los proyectos de ratificación de los Acuerdos de Rearme de París y el Pacto de El Sarre.

Las votaciones fueron adoptadas esta noche, después de un prolongado debate de tres días, y que duró aproximadamente 35 horas.

Falta aún la tercera y última lectura antes de terminarse completamente el proceso de la ratificación en la Cámara Baja. Dicha lectura comenzará hoy domingo a mediodía.

Pero las votaciones en segunda lectura fueron las decisivas, ya que establecen la norma para la votación final. De esta forma, Alemania occidental proclamó hoy al mundo que el país está preparado para el rearme, y la creación de una fuerza armada de 12 divisiones y 500.000 hombres para la defensa occidental contra el comunismo.

A cambio de esto, cuando los tratados entren en vigor, la ocupación aliada de los últimos diez años llegará a su fin, y la República Federal de Bonn será un país libre y soberano.

Al mismo tiempo, el dividido Parlamento aceptó con anuencia el pacto franco-alemán de El Sarre, que por un tiempo amenazó con destruir todo el plan de rearme y posiblemente la alianza de defensa occidental.

El rechazo alemán del pacto de El Sarre indudablemente hubiera provocado el rechazo francés de los Tratados de Rearme.

LA OPOSICION.— Los demócratas libres, partido de derecha, y el Partido de Refugiados, ambos miembros de la coalición del Canciller Konrad Adenauer, se volvieron contra éste, y la mayoría de sus diputados se unieron a la oposición socialista al votar contra el pacto de El Sarre. Pero la votación final fue un triunfo para el Canciller, después de todo. El mismo había vaticinado un margen de 35 a 40 votos en su favor, pero en el momento decisivo, muchos de los miembros de los dos partidos disidentes mencionados cambiaron de parecer y dieron sus votos al Canciller, quien logró una confortable mayoría de 60 votos.

Sin embargo, Adenauer y sus partidarios hicieron patente en el debate que respaldaban el pacto de El Sarre porque era una parte necesaria de los tratados de defensa occidental, y no porque estuvieran genuinamente de acuerdo con el mismo.

La histórica decisión que coloca a la República de Bonn en las filas del mundo libre, fue resultado de una serie de votaciones sobre los Tratados de París y el Pacto de El Sarre.

El tratado que pone fin a la ocupación aliada y restablece la soberanía de Alemania occidental fue aprobado por una votación de 324 a 151. El tratado que dispone el estacionamiento de fuerzas aliadas en Alemania occidental después de lograda su soberanía fue aprobado por 323 a 150 y cuatro abstenciones, y el tratado que dispone el ingreso de la República de Bonn a la Organización del Atlántico del Norte y a la Unión de Europa Occidental, recibió 315 votos en favor y 153 en contra, con 9 abstenciones.

La votación para el Pacto de El Sarre fue de 264 en favor, 204 en contra y nueve abstenciones.

Numerosas enmiendas socialistas al pacto de El Sarre y al tratado sobre el ingreso a OTAN y UEO fueron rechazadas por grandes mayorías. Entre las mociones socialistas derrotadas figuraba una que solicitaba una demora en el rearme alemán hasta después de realizar un último esfuerzo para celebrar negociaciones con la Unión Soviética sobre la reunificación alemana.

El debate que precedió la votación fue uno de los más largos en la historia del Bundestag alemán. Duró un total de 35 horas, y durante el mismo hicieron uso de la palabra 54 diputados. El debate fue transmitido por radio y televisión a todo el país.

El Vaticano estima que es de "mal gusto" un artículo de Mauriac

CIUDAD DEL VATICANO, 26. — (UP).— En círculos del Vaticano se dijo hoy que el escritor católico francés Francois Mauriac, evidenció "mal gusto" al tratar en un reciente artículo la posible elección de un Papa norteamericano.

En dichos círculos se dice que ha sorprendido el que un gran escritor católico como Mauriac haya podido examinar la cuestión de la elección de un nuevo Papa, desde el punto de vista político, más bien que del religioso.

Afirman las fuentes mencionadas que poco puede agregarse a lo que dijo el diario del Vaticano "Osservatore Romano" en una mención de un sólo párrafo sobre el artículo de Mauriac hace dos días.

"Las Agencias Noticiosas —dijo el diario— informaron hace unos días que un famoso escritor ha examinado las razones por las que un Cardenal norteamericano no podría ser elegido Papa sin serios inconvenientes. Los tiempos cambian. En el pasado los vetos de esta naturaleza eran pronunciados por los emperadores. Ahora la tarea ha sido tomada, con raro sentido de la inoportunidad, por escritores que, siendo católicos y famosos en el terreno literario, se han convencido de que pueden compartir con la Iglesia su misión de enseñanza o de hecho, gozar de una suerte de inspiración directa".

Este párrafo es la única mención del diario a Mauriac y forma parte de un artículo escrito principalmente contra Arturo Labriola, Gran Maestre de la Masonería italiana del rito escocés.

AMERICA LATINA

CUBA

LA HABANA, 26.— (UP).— Se produjo una explosión a bordo del yate "Aloa", anclado en el río Almendares, y a causa del accidente se registraron cuatro heridos. Los bomberos tuvieron que sofocar el incendio consiguiente, que destruyó casi totalmente la embaración. El yate siniestrado se dedicaba al transporte de pasajeros entre las playas habaneras.

LA HABANA, 26.— (AL).— Se anunció oficialmente que a consecuencia del descubrimiento de un depósito clandestino de armas el día jueves, se dispuso el procesamiento de dos mujeres y siete hombres, acusados de desarrollar actividades subversivas. Dos presuntos revolucionarios perdieron la vida en un tiroteo con las autoridades, durante un allanamiento del arsenal. La policía declaró que las armas incautadas estaban vinculadas con una conspiración para sabotear la cosecha de caña de azúcar, incendiando las plantaciones y organizando un atentado contra la vida del Presidente, General Fulgencio Batista.

GUAYANAS

GEORGETOWN, 26.— (UP). — Hoy salió el periódico "P. P. P. Thunder", dirigido por Forbes Burham, que acaba de ser elegido líder del Partido Progresista Popular, y Jai Naraine Singh, que desalojó de la secretaría del Partido a Janet Jogan. El periódico dice que el doctor Cheddi Jagan ha dejado de pertenecer a la directiva del Partido.

COLOMBIA

BOGOTA, 26.— (UP).— Esta madrugada falleció el Obispo de Celenderis, ex Obispo de Cali, Monseñor Luis Adriano Díaz. El prelado, de 83 años, sucumbió después de una larga enfermedad.

BUENAVENTURA, 26.— (UP) — El Servicio de Inteligencia colombiano capturó a diez individuos que formaban una pandilla de saqueadores, y que confesaron haber sido responsables del reciente incendio de las bodegas del puerto. Dijeron que habían puesto fuego a las bodegas para eliminar las huellas de sus robos. **Según informaciones oficiales, el jefe de la pandilla era un empleado de la Aduana y el autor material del incendio un celador del puerto.**

BOGOTA, 26.— (UP).— Dos ciudadanos se liaron en un feroz duelo a cuchillo en el centro de la ciudad, y uno de ellos resultó muerto. El otro fue hospitalizado con heridas de gravedad. Los dos tuvieron un altercado en un café y salieron a la calle, compraron dos cuchillos cada uno en un almacén central, e inmediatamente comenzaron el duelo.

PERU

LIMA, 26.— (UP).— Al presentarse ante la policía el chofer que habría conducido a los ladrones del millón de soles, robado en la mañana de ayer de las oficinas de la Compañía de Aviación Faucett, estaría por descorrerse el impenetrable velo de misterio que parecía envolver el sensacional hecho. El chofer habría declarado en la oficina de Investigaciones que poco después de las 12 de la noche del jueves condujo a dos hombres que trasladaron dos grandes paquetes desde la Plaza San Martín hasta la Avenida Limatambo, cerca del aeropuerto. El chofer también habría proporcionado una descripción fisonómica de cada uno de ellos, lo que permitiría a la policía identificar a los ladrones.

LIMA, 26.— (UP).— El 178.o aniversario del nacimiento del Libertador General José de San Martín fue celebrado ayer con un acto realizado ante el monumento al Libertador, levantado en la Plaza que lleva su nombre.

URUGUAY

MONTEVIDEO, 26.— (AL).— El diario "La Mañana" publica un editorial titulado "Duras perspectivas financieras", en el cual se refiere a la creación de impuestos especiales para equilibrar el presupuesto, y declara: "No se percibe cómo podrá el país soportar sin quebrantos irreparables una acción semejante". Según datos del Ministro de Hacienda, Eduardo Acevedo Alvarez, el déficit del ejercicio financiero de 1954 asciende a 80.000.000 de pesos oro y reveló que se realizan gestiones para lograr del Banco de Importación y Exportación o de los consorcios extranjeros, que atiendan un programa de préstamos por cinco años de duración y de un monto de 113.500.000 dólares.

MONTEVIDEO, 26.— (UP). — El nuevo Gabinete que entrará en funciones el primero de marzo fue dado a conocer oficialmente esta tarde. El Gabinete quedará compuesto de la siguiente manera: Ministro de Hacienda, doctor Armando Malet; Obras Públicas, Washington Fernández; Interior, Francisco Gamarra; Defensa Nacional, General Juan Pedro Ribas; Industrias y Trabajo, Carlos Moreno; Instrucción Pública, Renán Rodríguez; Ganadería y Agricultura, doctor Ramón Bado; Salud Pública, doctor Julio César Estrella; Relaciones Exteriores, Santiago Rompani. Otros nombramientos hechos incluyen los siguientes: Secretaría del Consejo Nacional de Gobierno, Justo Orozco; Jefe de la Policía, coronel Pedro Onetti; Jefe de la Casa Militar, coronel Alberto Musgio.

BRASIL

SAO PAULO, 26.— (AL).— Siete mil 130 japoneses que integran el "Batallón Suicida del Cerezo en Flor", decidieron no cometer el harakiri en masa si se les impide combatir en la defensa de Formosa. Dicho batallón ha estado adiestrándose en una granja próxima a esta ciudad, preparándose para combatir junto a los chinos nacionalistas, habiendo exigido ser enviados a Formosa, amenazando con suicidarse, mediante un harakiri en masa, en caso de que no se les permitiera realizar sus proyectos.

RIO DE JANEIRO, 26.— (UP).— La actriz cinematográfica norteamericana, Elaine Stewart fue sometida anoche a una operación de apendicitis de emergencia en el Hospital de Extranjeros de esta capital. Los facultativos dijeron que la operación tuvo un resultado feliz, y que la paciente probablemente permanezca una semana en el hospital. La actriz aplazó por dos semanas su viaje de regreso a los Estados Unidos, que pensaba emprender esta noche.

RIO DE JANEIRO, 26.— (UP).— Max Attems, retirado como Embajador de Austria en Brasil, salió para Santiago de Chile, después de haberse despedido oficialmente ayer del Presidente, Joao Café Filho.

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 26.— (UP).— Los sensacionales descubrimientos de ayer en lugares entre sí muy distantes, de la cabeza, los dos brazos y las dos piernas que corresponden al torso de mujer encontrado en Martín Coronado hace justo una semana, hacen creer que es inminente la solución del crimen.

EN NUEVA ORLEANS SE ESTUDIARA INVERSION DE CUANTIOSAS SUMAS

NUEVA ORLEANS, 26. — (UP.). — Hoy comenzaron a llegar los prominentes hombres de negocios de los Estados Unidos y América Latina, que se reunirán para estudiar planes de inversiones de cientos de millones de dólares.

Para la Conferencia Interamericana de Inversiones, que durará cuatro días y se inaugurará el próximo lunes se espera la asistencia de 850 delegados, reunidos bajo auspicios de la Casa Internacional de Nueva Orleans, el Municipio y el Fondo Internacional "Time And Life", por sugestión de la Junta Asesora Presidencial de Fomento Internacional.

Al hacer la sugestión la junta dijo que "la actual afluencia de capital norteamericano a países del sur puede y debe acelerarse con beneficio para el inversionista, el país que lo reciba y el robustecimiento de las Américas en general".

Hoy llegaron los representantes de nueve países latinoamericanos y para mañana se espera la llegada de los de otros tres.

Los delegados que llegaron hoy son Carlos Dávila, Secretario General de la Organización de Estados Americanos; Jorge Montealegre, Asesor de la Embajada de Nicaragua, en los Estados Unidos; el Embajador boliviano en los EE. UU. Víctor Andrade; el doctor Eduardo Zuleta Angel, de Colombia; José R. Chir, de Ecuador; Rafael Heliodoro Valle, de Honduras; Manuel Tello, de México; y, Guillermo Enciso Velloso, de Paraguay.

Para mañana se espera que lleguen el doctor Alberto Lleras Camargo, ex Presidente de Colombia y presidente de la Universidad de Bogotá; y los Embajadores en los EE. UU., Fernando Beckermeyer, de Perú e Hipólito Jesús Paz, de Argentina.

Los hombres de negocios de 22 países de este continente han bosquejado más de 115 oportunidades de negocios, que abarcan, desde hoteles y compañías de películas a siembras de caña y café.

El lunes el Presidente Eisenhower pronunciará un discurso destinado a la Conferencia, que será transmitido por televisión. Su hermano, el Dr. Milton Eisenhower, Asesor Presidencial en asuntos latinoamericanos, será uno de los oradores principales.

DIVERSOS ORADORES. — También pronunciarán discursos, entre otros, Henry R. Luce, editor de las revistas "Time" y "Life"; Eugene Black, presidente del Banco Mundial; el general Glen Edgerton, presidente del Banco de Exportación e Importación; Eduardo Suárez, ex Ministro de Hacienda de México y Martín del Corral, presidente del Banco de Bogotá y ex presidente de la Compañía de Aviación Avianca.

R. S. Hecht, presidente de la Casa Internacional de Nueva Orleans y de la Conferencia, la inaugurará el lunes a las 9 y media de la mañana, a lo que seguirá la bienvenida del Alcalde de Nueva Orleans, Delesseps S. Morrison y el discurso de Eisenhower.

A las 10.15 hablará Eric Johnson, presidente de la asociación de Películas y Luce presentará al doctor Eisenhower, que pronunciará su discurso durante el almuerzo, a las 12.30.

J. Peter Grace, presidente de la W. R. Grace Company, actuará durante la sesión de la tarde como moderador en los debates acerca de las actuales inversiones de los Estados Unidos en la América Latina.

En Nueva Gales del Sur hay numerosas víctimas y daños por inundaciones

SYDNEY, Australia, 26 (UP).— Una de las peores inundaciones de su historia azota al Estado de Nueva Gales del Sur. Han perecido por lo menos 40 personas, y el número de desaparecidos es mucho mayor.

La ciudad más afectada es Maitland, sobre el río Hunter, y se teme que falte aún lo peor, pues avanza sobre la población un nuevo aluvión. Hasta ahora ha habido 28 muertos en Maitland, y el monto de los daños materiales asciende a 1.500.000 libras (1.425 millones de pesos chilenos).

Por otra parte, en la zona centro-occidental del Estado, el río Mac Quarie amenaza inundar la localidad de Warren, cuyos habitantes se aprestan para hacer frente a la crecida. El peligro es tan grave, que tres aviones de la Real Fuerza Aérea australiana han arrojado bolsas de arena sobre el lugar para que los pobladores pudieran erigir barricadas a fin de contener las aguas.

Warren está completamente aislada, y se cree que cuando la creciente llegue a su nivel máximo, cubrirá casi por completo las casas de la zona.

Se calcula en 100.000 el número de personas cercadas por las aguas en las cuencas de los ríos Hunter, Mac Quarie, Barwon, Gwydir, Namoi y Castlereagh, y sus afluentes. Esa región contiene algunos de los mejores campos de pastoreo del Estado, por lo que se cree que las pérdidas de ganado vacuno y lanar serán enormes.

Entre los muertos figuran dos soldados y un agente de policía, electrocutados al tocar una línea de alta tensión la antena radiotelefónica de la embarcación en que se dirigían a socorrer a un centenar de personas aisladas por la crecida. Ante los ojos horrorizados de éstas, la fortísima descarga hizo saltar por los aires, a varios metros de altura, los cuerpos de las tres víctimas. Otros dos hombres que viajaban en la embarcación sufrieron heridas.

Poco después de ese desastre, un helicóptero enviado a recoger a algunas de las personas aisladas, chocó contra los mismos cables eléctricos, y cayó en el río, pero sus tripulantes fueron salvados.

La fuerza de la corriente de los ríos es tal, que ha llevado al Océano Pacífico, hasta 30 millas de la costa, muebles, parvas de heno y animales muertos.

Las comunicaciones ferroviarias entre Sydney y Brisbane están interrumpidas, y desde Maitland, sobre la costa oriental de Australia y al norte de esta ciudad, un corresponsal del diario "The Sydney Sun" informa que dicha población "se retuerce en la agonía".

"He visto escenas de desolación y horror en las últimas 24 horas", agrega.

El mismo corresponsal dice que Maitland carece por completo de corriente eléctrica, y que los teléfonos casi no funcionan.

PRINCESA MARGARITA LLEGO AYER A NASSAU

NASSAU, 26. (UP).— La Princesa Margarita, comenzó hoy la última etapa de su viaje por las posesiones británicas del Caribe, ante las miradas de más ciudadanos norteamericanos que de sus propios súbditos.

La población local, ha estado en bastante agitación desde antes de la llegada de la distinguida visitante, debido a que no se invitó a los miembros de la asamblea insular al banquete oficial, con que se le agasajará esta noche. El gobernador, Earl de Ranfurly, explicó a los diputados, que no se les había invitado, por falta material de espacio en el salón de banquetes.

Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y Ansa

URSS insiste en su plan para destruír las armas nucleares

LONDRES, 26. (AL).— Los cuatro miembros occidentales de la Subcomisión de Desarme de la ONU, que se encuentran reunidos en esta capital, es posible que realicen hoy consultas entre sí acerca de una supuesta violación por parte de los rusos del carácter secreto de las negociaciones.

Tal violación estaría relacionada con la publicación por el diario comunista londinense "Daily Worker" de los detalles de la sesión secreta de ayer, en la que Gromyko, delegado soviético, propuso la completa destrucción de todas las existencias de armas atómicas y de hidrógeno, y la utilización de los materiales atómicos exclusivamente para fines pacíficos.

Se ha dicho también que la Radio Moscú dió a conocer, en una de sus emisiones, algunos detalles de la conferencia de desarme atómico, detalles que se suponía eran oficialmente secretos.

Están presentes en la conferencia delegados de Rusia, Francia, Estados Unidos, Gran Bretaña y Canadá.

PLAN SOVIETICO.— LONDRES, 26. (UP).— (Por K. C. Thaler).— De "altamente desalentadora" calificaron hoy las autoridades occidentales la última proposición soviética de desarme. Se dice que el nuevo plan soviético establece claramente que Moscú quiere la destrucción de todas las armas nucleares y la inmediata congelación de los niveles de armamentos, antes de que se establezcan organismos internacionales de fiscalización.

Esta vieja posición soviética ha sido inaceptable para Occidente, y sigue siéndolo. Los comunistas, en violación abierta del reglamento de secreto para las conversaciones de la Subcomisión de las Naciones Unidas, revelaron hoy que el Viceprimer Ministro soviético, Andrei Gromyko, había expuesto el plan de Moscú en la reunión inicial, realizada ayer. La Subcomisión de referencia está integrada por delegados del Canadá, Francia, Estados Unidos, Unión Soviética y Gran Bretaña.

Fue el órgano comunista "Daily Worker" el único diario británico que dió la información. Dijo, en efecto, que en la sesión de ayer, Gromyko había enunciado un plan de tres puntos, a saber: destrucción de todas las existencias de bombas atómicas y de hidrógeno; la consagración de todos los materiales atómicos a fines de paz, y la congelación de todas las fuerzas armadas al nivel del 1.o de enero.

Añadió que una vez que se cumplan estos tres puntos, se procedería al establecimiento de los organismos fiscalizadores. Pero no sólo el "Daily Worker" se refirió al plan soviético; también la Agencia Tass violó la regla de secreto al difundir un despacho fechado en Londres y dando la información sobre la actuación de Gromyko.

Los aliados occidentales están preocupados con esta violación del secreto por parte de los soviéticos. Por otra parte, se duda que pueda prosperar el plan, ya que aceptarlo dejaría a los soviéticos con superioridad abrumadora en el terreno de las armas corrientes, así como en efectivos militares, y privaría a los aliados de su ventaja en el terreno de las armas nucleares, ventaja con que compensan el desnivel en cuanto a soldados y armas comunes.

Panorama del MUNDO

TITULARES.— LONDRES: Las últimas nevadas obligan a suspender muchos partidos de fútbol.

PARIS.—Fauré designará el lunes a sus Secretarios de Estado.

NUEVA YORK.— La Cámara de Representantes aprueba una reducción de impuestos.

TOKIO.—Mañana domingo se celebran elecciones en Japón.

BUENOS AIRES. — El Gobierno anuncia que está preparando un Plan Quinquenal.

EL TIEMPO.— LONDRES: En general bueno.
PARIS.— Lluvias aisladas.
NUEVA YORK.— Bueno.
TOKIO.—Bueno.
BUENOS AIRES.— Bueno.

EL MERCADO.— Cerrado en todas partes, menos en Tokio, donde se operó con tono flojo.

WASHINGTON, febrero 26.—(UP).—El representante de Nicaragua declaró hoy que los más altos anhelos de conciliación y fraternidad inspiraron las resoluciones adoptadas el jueves por el Consejo de la Organización de Estados Americanos, acerca de las relaciones de su país y Costa Rica.

WASHINGTON, 26.— (AL).— El Departamento de Estado rechazó la solicitud de la Unión Soviética para que el Arzobispo Boris, de la Iglesia Ortodoxa rusa, controlada por los comunistas, fuera autorizado para permanecer en los Estados Unidos por un tiempo indefinido.

SANTA MONICA, California, 26.—(AL).—Gladys Lloyd Robinson, esposa del veterano actor Edwards G. Robinson, inició juicio de divorcio, después de ocho años de matrimonio. La demandante acusa a su esposo de "crueldad mental y física" y declara que éste ha "destruído su felicidad y las finalidades legítimas del matrimonio".

CIUDAD DEL VATICANO, febrero 26.—(UP).—El Vaticano conmemoró el vigésimoquinto aniversario del fallecimiento del cardenal español Rafael Merry del Val en la cripta bajo la Catedral de San Pedro, donde yacen los restos del mismo.

LONDRES, 26.— (AL).—El compositor soviético Aram Khatchaturian, que visitó Gran Bretaña en noviembre último, expresó hoy, hablando en inglés por la emisora de Moscú, que "mucha más música británica debería ser ejecutada en la Unión Soviética".

MADRID, febrero 26.—(UP).— El maestro Federico Moreno Torroba partió hoy en avión hacia Buenos Aires, donde se estrenará su zarzuela "María Manuela", en el Teatro Avenida, el próximo 3 de marzo.

MADRID, 26.— (UP).— Se ha informado desde esta capital que continuaba la búsqueda del Vizconde de Rías, de 25 años de edad, hijo del Alcalde de Madrid, Conde de Mayalde. El joven desapareció el viernes por la tarde, cuando se encontraba en una pesquería con su primo, en el río Tajo, en la provincia de Toledo.

VIGO, febrero 26.— (UP).—Un ómnibus que viajaba con más de 30 pasajeros desde Redondela hasta esta ciudad volcó, y el accidente causó la muerte a 29 de sus ocupantes. Se desconoce en los primeros momentos el número de los heridos causados por la desgracia.

ROMA, febrero 26.— (UP).—Italia exportó 963,517 hectólitros de vino en 1954 contra 1.015,585, en 1953. La exportación de vermouth aumentó a 215,306 hectólitros en 1954, comparada con 191,596 hectólitros en 1953.

TURIN, febrero 26.— (UP).— Hoy se inauguró la 26a. Exposición Internacional de Gatos. Han sido inscritos 150 felinos, que serán juzgados por su belleza y raza.

ROMA, febrero 26. — (UP).—Una disputa en las filas del Partido Liberal acerca de la política agraria del Gobierno amenazaba hoy con provocar una crisis en el Gobierno del Primer Ministro, Mario Scelba. El Consejo Nacional del Partido Liberal se reunió hoy a las 10 de la mañana para decidir si continuará apoyando al Gobierno o se retirará de él.

MODENA, febrero 26.— (UP). — Un cerdo se comió un fajo de billetes cuyo valor total era de 300,000 liras (480 dólares). El granjero Vittorio Pini fue a dar de comer a sus cerdos al regresar de la ciudad donde había cobrado esa fuerte cantidad de dinero por la venta de sus productos. Cuando volvió a la casa, luego de cumplir esa tarea, notó que no tenía su cartera. Sin tardanza regresó al chiquero, en donde sólo halló trozos de la cartera y unos billetes mutilados.

NAPOLES, febrero 26.— (UP). — La policía dispersó a un grupo de estudiantes que se negaron a permitir que obreros desmantelaran una fuente situada frente a su escuela.

MOSCU, febrero 26.— (UP).— "Izvestia", órgano de expresión del Gobierno, consagró su editorial de la fecha a exigir de Suiza la entrega a Rumania de los "criminales" que se apoderaron de la Legación rumana en ese país. Apoyando la "justa" exigencia de Bucarest a Suiza, el diario dice que los asaltantes deben recibir condigno castigo.

Montevideo y Trieste prueban que en todas partes se cuecen habas

MONTEVIDEO, 26 (UP).— Otro audaz atraco a una joyería se registró en pleno centro de esta capital.

Los ladrones lograron fugarse con alhajas por valor de 50.000 pesos, habiéndose registrado el hecho en horas del mediodía.

TRIESTE, 26 (UP).— Gino Capponi, empleado de Correos, de 31 años de edad, fue detenido por robar y tratar de destruir dos sacos de correspondencia.

Capponi se apoderó de un número desconocido de cheques contenidos en cartas, y despegó estampillas extranjeras de la correspondencia para su colección particular.



MADRID. —El doctor Gregorio Marañón conversa con el médico argentino Dr. Juan Nasio y otro galeno español, después de una conferencia dictada por el científico argentino en la Academia Nacional de Medicina, sobre el tema "El mito de la decadencia médico-científica de España desde el siglo XVI al XIX", en la cual la presentación del orador fue hecha por el Dr. Marañón — Foto AGENCIA LATINA)

INDIA SONDEA EL CESE DEL FUEGO EN FORMOSA

WASHINGTON, 26.— (UP).— Se informó hoy, que India está sondeando a China comunista sobre las perspectivas de concertar, oficial o extraoficialmente, una cesación "realista" de las hostilidades en la zona de Formosa.

En fuentes diplomáticas locales se dijo que esos sondeos hindúes constituyen la principal actividad con relación a la cesación de hostilidades en Formosa, ahora que terminaron las conversaciones que tuvieron hace dos días en Bangkok, el Secretario de Estado, John Foster Dulles, y el Ministro de Relaciones Exteriores británico, Anthony Eden.

Añadieron que India está haciendo gestiones entretelones para convencer al Primer Ministro de China roja, Chou En Lai, de que para que de resultados una conferencia internacional sobre el problema de Formosa, debe incluirse a China nacionalista entre los participantes.

Pekín y Moscú fueron rechazados por EE. UU. y Gran Bretaña, en sus esfuerzos por concertar una conferencia sobre Formosa, sin los nacionalistas.

POSICION DE NEHRU.— Se dijo que el Primer Ministro hindú, Jawaharlal Nehru, se ha convencido de las intenciones pacíficas de EE. UU. en la crisis. Asimismo, parece, cree que el discurso que pronunció Dulles sobre el Extremo Oriente, el 16 de este mes, ha dejado abierta la puerta para negociaciones diplomáticas a puertas cerradas. En las cuales podrían participar, India, Gran Bretaña, y hasta Rusia, para aplacar los ánimos en el Extremo Oriente.

Se sabe que India trata de obtener esa cesación de hostilidades, ya sea oficial o extraoficialmente, luego de calmar la situación en las negociaciones a puertas cerradas.

Hasta ahora, ni Estados Unidos ni China nacionalista han mostrado entusiasmo por una conferencia internacional oficial.

Foster Dulles prometió apoyar autonomía de Estados asiáticos

RANGUN (Birmania), 26. (UP).— El Secretario de Estado de los Estados Unidos, John Foster Dulles, que llegó esta mañana en viaje de regreso de la Conferencia de Bangkok, informó al Primer Ministro Birmano, Unu, del resultado de las conversaciones sobre la defensa de Asia Sudoriental por los miembros de la Organización OTASO.

Dulles, que fue recibido en el aeropuerto por el Encargado de Negocios norteamericano, R. Austin Acly, y el Ministerio de Relaciones Exteriores de Birmania, Sao Hkun Hkio, hizo una visita de cortesía al Presidente de la República, Ba U, y depositó una corona de flores en la tumba del asesinado Primer Ministro, Aungisan.

El viajero dijo a los periodistas que había invitado a U Nu a visitar Washington, pero que no habían llegado hoy a ninguna decisión al respecto. Manifestó también que al informar al Jefe del Gobierno del resultado de la Conferencia de la OTASO, le falicilitó "algunos detalles importantes que no había recibido de otras fuentes".

Los periodistas birmanos le preguntaron si el Pacto de Defensa de Asia Sudoriental protegería a ésta del "imperialismo", igual que de la agresión comunista, a lo que contestó Dulles que el Pacto de Manila promete auxilio para lograr la independencia de los pueblos que estén preparados para ella y la deseen. Otro preguntó si no es "hipocresía" que los EE. UU. practiquen el "dumping" con sus alimentos en el extranjero, mientras mantienen aranceles elevados para la importación, el Secretario contestó que su país prefiere alimentar a los hambrientos del mundo, a permitir que se pudran en la inactividad sus excedentes.

NO HUBO DESACUERDO.— SINGAPUR, 26. (UP).— El Secretario de Relaciones Exteriores británico, Sir Anthony Eden, desmintió hoy la noticia de que se había mostrado en desacuerdo con el Secretario de Estado de los Estados Unidos, John Foster Dulles, sobre el uso de la palabra "comunismo" en la nota expedida por la Organización del Tratado de Asia Sudoriental (OTASO) en Bangkok.

A su llegada aquí, en su viaje de regreso de Tailandia, dijo que no era cierta la noticia de su desacuerdo, y agregó: "Comunismo es comunismo".

Después, Eden manifestó a los periodistas que le esperaban en el aeropuerto, que estaba satisfecho de venir a Malaya y Singapur para ver por sí mismo "la buena labor hecha en la lucha contra el comunismo". Pero inmediatamente corrigió la frase, para decir: "Contra el terrorismo".

La edad de la tierra ha sido calculada en 4.800 millones de años

NUEVA YORK, 26.— (AL). — Basados en cálculos acerca de la composición isotópica del plomo de la tierra y de los meteoritos procedentes del exterior de la atmósfera terrestre, los hombres de ciencia de la Universidad de Columbia han estimado que la edad de la Tierra es de 4.800 millones de años.

Cálculos anteriores la hacían oscilar entre 3.000 y 6.000 millones de años.

Los investigadores de la Universidad mencionada, Lawrence Kulp y George Bates, tuvieron a su cargo la formulación de los cálculos.

SU SANTIDAD PIO XII INICIO UN TRATAMIENTO CON RAYOS INFRARROJOS

CIUDAD DEL VATICANO, 26.— (UP.)— Su Santidad Pío XII comenzó hoy un tratamiento con rayos infrarrojos para atacar los molestos dolores reumáticos de que sufre en el hombro derecho.

En fuentes vaticanas se informó que esos dolores son de antigua data y que ocasionalmente molestan al Papa. Añadieron que nada tienen que ver con el severo ataque de gastritis y hernia diafragmática que obligó a guardar cama al Sumo Pontífice durante casi todo diciembre y enero últimos.

El tratamiento fue iniciado con un aparato especial de rayos infrarrojos que ha sido usado en otras oportunidades cuando el tiempo húmedo intensificaba los dolores reumáticos. Estos molestan al Papa desde hace tres años.

La aplicación de los rayos infrarrojos fue dirigida por el médico de Su Santidad, Dr. Riccardo Galeazzi-Lisi, quien regresó ayer a Roma, luego de unas breves vacaciones en el campo.

Durante la ausencia de Galeazzi-Lisi, el profesor suizo, Dr. Paul Niehans, cuidó del estado general del Padre Santo, estado que, según fuentes del Vaticano "sigue mejorando". Pío XII se ha restablecido tanto que ha podido reanudar sus audiencias normales con dignatarios de la Santa Sede y presentarse regularmente en la ventana de su dormitorio para bendecir a los peregrinos que visitan San Pedro.

No se cree que el reumatismo impida al Papa aparecer mañana a las 12.30 horas en el balcón que mira sobre la Plaza de San Pedro.

Según se informó, Su Santidad, que el 2 de marzo próximo cumplirá 79 años de edad, sólo permanecerá unos minutos en el balcón para bendecir a la muchedumbre congregada en la Plaza, siempre que el tiempo sea bueno.

Asimismo los círculos del Vaticano manifestaron que el estado de Su Santidad es suficientemente bueno para que haya comenzado a hablarse de la celebración de un posible Consistorio en abril o mayo. Se sabe que Pío XII está deseoso de devolver al Sacro Colegio de Cardenales su número completo de 70 miembros, que ahora es de 64, por el fallecimiento, durante el año, de 6 príncipes de la iglesia.

Añadieron que de celebrarse un Consistorio el Papa quizá nombraría sólo dos nuevos cardenales por el momento. Entre los prelados que más se mencionan como futuros cardenales están el arzobispo de Milán, Giovanni Montini y el Prosecretario de Estado de la Santa Sede, Monseñor Doménico Tardini. También se cita el nombre del arzobispo de Boston, Monseñor Richard James Cushing.

Al proseguir con las audiencias regulares, el Padre Santo recibió ayer al Cardenal Pietro Fumasoni Biondi, prefecto de la Congregación de Propagación de la Fe. Mañana y en días subsiguientes recibirá en audiencias a otros cardenales.

TROPAS de China Roja se sitúan a 150 kilómetros de Formosa

TAIPEH, 27.— (AL.)— La fuerza aérea nacionalista anunció la destrucción de dos barcos comunistas, en las cercanías de la pequeña avanzada insular de Wuchu, a 150 kilómetros al oeste de Formosa, después que la artillería de esa isla provocó la fuga de la flota comunista.

Mientras tanto, un comunicado anterior decía que los defensores de esa posición "habían averiado seriamente dos cañoneras, de un grupo de once que avanzaban, además de varios juncos comunistas" que habían bombardeado anoche las posiciones nacionalistas de Wuchu.

Agregaba el despacho que "parte de la formación enemiga huyó al norte, luego de recibir el furioso castigo de las baterías costeras".

Wuchu se encuentra situada frente a la costa Fukien, aproximadamente a mitad del camino entre las islas Matsu y Quemoy, y su guarnición está formada a base de guerrilleros, en su mayor parte.

Media hora después de la operación de Wuchu, las naves nacionalistas bombardearon la isla Piechi, al norte de Nanchi, abandonada ayer a los comunistas.

El comunicado expresa que varias posiciones enemigas de Piechi quedaron envueltas en llamas.

BARCOS COMUNISTAS VIAJAN A FUCHOW.— Simultáneamente con el parte oficial, la Agencia Noticiosa Nacionalista anunció "de fuentes fidedignas" haber tenido conocimiento, por medio de sus fuentes propias de información en territorio continental, que una flota comunista de unos 40 barcos, habían partido del norte de China con rumbo a Fuchow, gran puerto existente en el frente de las Matsu.

A pesar de todos los esfuerzos que se han hecho, esta noticia no ha podido ser confirmada.

NACIONALISTAS RECHAZAN ATAQUE.— TAIPEH, 26.— (AL.)— Los nacionalistas chinos informaron hoy que rechazaron un intento de ataque por sorpresa de los comunistas chinos contra una isla, situada al norte del Estrecho de Formosa, hundiendo 4 barcos enemigos.

Un comunicado del Ministerio de Defensa señala que dos de esos barcos fueron hundidos por la artillería de la isla Wuchu, antes de la medianoche del viernes, y los otros dos fueron hundidos por los aviones nacionalistas, antes del amanecer de hoy.

Agrega el comunicado, que la escuadrilla naval comunista avanzó contra la isla de Wuchu, a las 1105 de la noche del viernes. Los defensores de la isla de Wuchu, que se encuentra a 160 kilómetros al oeste del extremo septentrional de Formosa, ofrecieron una violenta resistencia y rechazaron a los barcos atacantes.

BATALLAS DE WUCHU.— La isla de Wuchu fue escenario de furiosos combates el pasado 26 de noviembre, cuando los nacionalistas informaron que su artillería y aviones rechazaron un intento de desembarco comunista. En esa oportunidad, según los nacionalistas, más de 80 barcos comunistas de distintos tamaños y tipos fueron hundidos o averiados.

El nuevo ataque a Wuchu se registra luego de la evacuación nacionalista de la isla de Nanchi, a 204 kilómetros de Formosa. El abandono de Nanchi se realizó en secreto para evitar la interferencia comunista. Las fuentes de informaciones nacionalistas señalaron que las fuerzas aéreas de los Estados Unidos, comprometidas para defender Formosa, no participaron en la evacuación. No obstante, cazas Sabres norteamericanos realizaron algunas operaciones de protección.

EVACUACION DE LA ISLA NANCHI.— Los nacionalistas evacuaron 4 mil soldados de la isla Nanchi, bajo el mayor secreto. Se estima que parte de la guarnición nacionalista fue trasladada a las pequeñas islas de Tyngyin y Tungchuan, del grupo de las Matsu, a 160 kilómetros al noroeste de Formosa. Este grupo de las islas Matsu se ha convertido en la avanzada más septentrional de los nacionalistas, en las proximidades de Formosa, después del abandono de Nanchi.

Los nacionalistas, que están realizando una política de ataques y retrocesos, anunciaron que no se replegarán más. El viernes, en la noche, los nacionalistas atacaron con sus barcos a las islas Nanchi y Peichishan.

Un vocero militar nacionalista expresó que el general Chiang Kai Shek contaba como cosa segura que las restantes avanzadas isleñas de los nacionalistas están incluídas en el radio de acción de las operaciones de la Séptima Flota de los Estados Unidos.

El legionario sólo está contento cuando pelea, dice un general francés

MARSELLA, 26.— (UP.)— Después de una travesía marcada por deserciones en masa, amarró anoche en este puerto el buque transporte "Pasteur", que con tropas de la Legión Extranjera vino desde Indochina.

Tratando de explicar las deserciones, los oficiales de la Legión dijeron que se debía al restablecimiento de la paz. "El legionario sólo está contento cuando pelea —declaró un general francés—. Le disguta el tedio de la rutina diaria. Prefiere estar en una trinchera a pelar papas y barrer los cuarteles".

Las deserciones se sucedieron cuando el "Pasteur" entró en el Canal de Suez, y suman 69 los soldados que abandonaron el buque. "No vamos a correr en busca de los que desertaron —dijo el general—, pues en la actualidad tenemos en la Legión más hombres de los que necesitamos. Creo que el Gobierno egipcio los mandará de vuelta a sus respectivos países".

Informaciones de Port Said dicen que las autoridades egipcias habían impuesto multa condicional de 50 libras a cada uno de los legionarios desertores. Las deserciones comenzaron en la mañana del 20 de febrero, cuando cuatro o cinco legionarios se lanzaron al agua y a nado ganaron la costa. Las deserciones continuaron hasta las 9 de la noche.

Mucha policía subió al "Pasteur", no bien el buque amarró en Marsella. Un vocero del Ministerio de Guerra restó importancia al hecho, señalando que hay siempre policía en estos casos, con el objeto de impedir que los legionarios o los marineros desembarquen en Francia sin llenar las necesarias formalidades médicas y de otra índole.

Desde el día de su fundación por el Emperador Luis Felipe, la Legión Extranjera, integrada por "hombres sin pasado" de todas las naciones, libró 252 batallas por Francia. Es tradición que los principales egresados de la Academia Militar de St. Cyr prefieran servir en la Legión.

El acercamiento entre Figueres y Somoza es una proeza de Nixon

NUEVA YORK, 26 (UP).— El periódico "The New York Times" dice en un editorial, titulado "Figueres hace una oferta", que el Vicepresidente Richard Nixon, de los Estados Unidos, ha realizado una proeza si "en realidad logró persuadir al Presidente Figueres y al Presidente Somoza de que hagan mayores esfuerzos para mantener la paz" en la América Central.

Comienza diciendo el editorial que en su reciente visita a Managua, el Vicepresidente Nixon vio una gran cantidad de armas, que, según el Presidente Anastasio Somoza, de Nicaragua, se habían utilizado en un intento de asesinato del Presidente nicaragüense, quien insinuó que el Presidente José Figueres, de Costa Rica, estaba implicado en ese intento criminal.

"El señor Nixon —dice el editorial— se trasladó después a Costa Rica. Fue bien recibido, y en su viaje de regreso, al detenerse en Panamá, pudo anunciar que el Presidente Figueres había accedido a hacer todo lo posible de su parte por llegar a un acuerdo con el Presidente Somoza para aliviar la tensión entre ambos países. Una forma de aliviar tensiones es, sin duda, cesar en los insultos, y otra es abstenerse de permitir a los enemigos de un Gobierno organizarse en el territorio gobernado por otro régimen. El señor Nixon, cuya habilidad de conciliador no puede negársele, ha conseguido un triunfo importante si en realidad logró persuadir al Presidente Figueres y al Presidente Somoza de que hagan mayores esfuerzos para mantener la paz en su pequeña zona del mundo".

"...No hay nada —termina diciendo el editorial— que un Gobierno en la América Central, o en cualquiera parte, puede conseguir peleando, que no pueda conseguir mejor por medio de acuerdo pacífico."

Emotiva carta de un sacerdote católico prisionero en China

UNION CITY, Nueva Jersey, 26 (AL).— Una carta enviada por vía aérea desde Pekín y fechada "en una celda de una prisión en algún lugar de China", trae las primeras noticias del sacerdote Justin Garvin, detenido el 21 de diciembre de 1951 por los comunistas.

El Reverendo Ernest Welch, jefe de la Orden de los Misioneros Pasionarios de esta ciudad, a la cual pertenece Garvin, dijo que aparentemente la carta estaba escrita con su letra.

La carta está fechada el 9 de enero, y fue despachada el 8 de febrero último en Pekín.

Contiene un mensaje para su madre, menciona una encomienda con alimentos y dice: "Procuro entregarme totalmente en manos de la Providencia, ahora que ya no poseo más deseos, esperanzas ni propósitos".

El Partido Demócrata triunfaría en las elecciones japonesas

TOKIO, 26 (AL).— Se anticipa que los comicios generales de mañana darán ventaja al Partido Demócrata del Primer Ministro Ichiro Hatoyama, calculándose que se adjudicará 190 de las 466 bancas.

El segundo lugar corresponderá probablemente a los liberales, cuya tendencia es conservadora, igual que los demócratas, con 130 bancas.

La única diferencia entre los dos grupos concierne a las relaciones con el mundo comunista. Hatoyama quiere intensificar el comercio con China Comunista y restablecer las relaciones con Rusia, mientras que los liberales estiman que esa política alejaría la ayuda norteamericana.

El Partido Demócrata nació a la vida en el otoño, cuando Hatoyama encabezó una fracción de disidentes liberales. Pero el antagonismo entre los dos partidos no concierne a los principios, sino a las personas.

Si los demócratas obtienen mayoría, es probable que formen un Gobierno encabezado por Hatoyama, con el apoyo de los liberales. Pero existe también la posibilidad de que los liberales se sumen a los socialistas en la oposición, al votarse leyes, y provocarían así la caída del Gobierno.

Los comunistas también presentan candidatos, pero no en las circunscripciones donde podrían provocar la derrota de los socialistas.

TOKIO, 27 (UP).— El pueblo japonés concurre hoy a las urnas para una nueva elección legislativa —la sexta desde el fin de la guerra—, y los observadores predicen el triunfo de los dos partidos conservadores, el demócrata y el liberal, en ese orden. Se cree, sin embargo, que ninguna agrupación obtendrá la mayoría absoluta.

Las mesas receptoras de votos abrieron hoy a las 7 horas (las 17 horas del sábado) y cerraron a las 18 horas (las 4 horas). Se calcula que a las 43.000 mesas instaladas en todo el país acudirán 37.000.000 de personas, cuya misión es elegir a los 647 miembros de la Cámara Baja de la Dieta (Parlamento).

Sólo se han presentado poco más de 1.000 candidatos, la cifra menor de cualquiera elección de la postguerra: 286 demócratas, 248 liberales, 121 socialistas de izquierda, 122 socialistas de derecha, 15 laboristas-agrarios, 60 comunistas, 127 independientes y 37 de otras filiaciones.

Al terminar anoche la campaña electoral, que fue muy fría, todos los partidos pronosticaron su triunfo, pero ninguno de ellos expresó confianza en obtener la mayoría absoluta.

El actual Primer Ministro, Ichiro Hatoyama, demócrata, predijo que su partido conquistará 200 bancas, y Taketora Ogata, que sucedió como jefe de los liberales al ex jefe del Gobierno Shigeru Yoshida, opinó que su agrupación logrará 180 asientos. Las dos alas del socialismo, por su parte, aseguran que obtendrán un conjunto de 175 escaños.

Según casi todas las encuestas preelectorales, la elección dará 180 bancas a los demócratas, 130 a los liberales y 70 a cada una de las dos agrupaciones socialistas.

FUTBOL Amistoso

Las instituciones que se indican han pactado para hoy, los siguientes encuentros amistosos de fútbol:

Deportivo Juventud El Golf con Deportivo Unión Lo Cerda.— Con sus tres equipos adultos, en la cancha ubicada en Avenida Montenegro 1705. El primer cuadro del Juventud El Golf formará así: Cañas; Gallardo e Ibáñez; Yáñez, Gómez y Sandoval; Rojas, Pozo, J. Ibáñez, Illanes y Bazán.

Deportivo Gilberto Guardia con Deportivo Municipal, de Las Condes.— Con sus tres equipos adultos, en el Estadio de Las Condes, empezando los terceros cuadros, a las 14.30 horas. Esta cancha está ubicada al final del recorrido de los microbuses El Golf-Estadio Italiano.

Deportivo Juventud Ríos con Deportivo Santa Teresita.— Con sus dos equipos infantiles y uno juvenil, en la mañaan y con sus tres equipos adultos, en la tarde. La reunión se iniciará en la mañana, a las 9 horas y en la tarde a las 14.30.

C. D. Arsenal de Recoleta con Deportivo Patronato San Ramón — Con sus tres equipos adultos, en la cancha ubicada en El Salto esquina Valdivieso, empezando los terceros cuadros, a las 9 horas. El primer equipo del Arsenal de Recoleta formará con: Rojas; Valdés y Rucco; Palominos, Avila y Moyano; Monasterio, Castro, Olivares, Rojas y Pérez.

Brisas de Marruecos F. C. con Deportivo La Cruz. — Con sus tres equipos adultos, en la cancha del primero. El cuadro de honor del Brisas de Marruecos formará: Armijo; Serón y Magallanes; Carballo, Soto y Alfaro; Valdés, Abarca, Hevia, Sereño y Riveros.

Everton F. C. con Deportivo Obrero, de San Vicente.— Con sus dos equipos, en la cancha de este último, en disputa de dos trofeos. La delegación del Everton F. C., partirá en micro particular a las 8 horas, desde Avenida Matta con San Diego.

Deportivo Arsap con Unión Tricolor Las Vizcachas. — Con sus tres equipos adultos, en la cancha que estos últimos poseen en Puente Alto. La delegación del Arsap saldrá en micro especial a las 13.30 horas, desde el Mercado Presidente Ríos.

Cruz del Sur con Juventud Vitacura. — Con sus tres equipos adultos en la cancha Talleres de la Casa Nacional del Niño, empezando los tereeros cuadros, a las 14.30 horas. El primer equipo del Cruz del Sur formará: Pacheco; Miranda y S. González; M. González, Castro y R. González; Uribe, Morales, Gajardo, J. Díaz y L. Díaz.

Juventud Recoleta con Lautaro F. C. de Santa Ana. — Con sus cuadros adultos, en la cancha de estos últimos. La delegación del Juventud Recoleta partirá a las 13 horas, desde Avenida Recoleta 806.

Teniente Godoy con Deportivo Benito Hamamé.— Con sus tres equipos adultos, en la cancha La Viñita, de Avenida Macul con Los Olmos, en disputa de tres trofeos. La reunión se iniciará a las 14.30 horas.

C. D. Juventud Baquedano con C. D. Santa Rosa del Peral. — Con sus tres equipos adultos, en la cancha de estos últimos, en La Florida. La reunión se iniciará a las 15 horas. La delegación del Juventud Baquedano saldrá desde la sede social de la institución, en calle Sargento Aldea 407, a las 14 horas, en micro especial.

Deportivo Luminor con Deportivo Unión Bella Lola.— Con sus tres equipos, en la cancha Las Rejas, Avenida Las Rejas 386, empezando los terceros equipos a las 14.30 horas. El primer equipo del Luminor formará así: Norambuena; Necuñir y Plaza; R. Necuñir, Castro y Cuadra; Valenzuela, Guajardo, Pérez, Lavín y Johonson.

Unión Arauco F. C. con Deportivo San Miguel de Colina.— Con sus tres equipos adultos, en la cancha de estos últimos, en Colina. Los primeros cuadros disputarán un valioso trofeo donado por el Sindicato de Empleados de la Compañía Chilena de Electricidad. Los integrantes de la delegación del Unión Arauco se reunirán hoy a las 13.30 horas, en el local social del club en Teatinos 851, desde donde se partirá en micro especial a Colina.

C. D. Maderas Villanueva con Unión Colón.—Con sus tres equipos adultos en la cancha de Avenida Irarrázaval 4777, empezando a las 9.30 horas. El primer equipo del Villanueva formará: Ocares; Escalona y Valdebenito; Caballero, Ramírez y Contreras; Núñez, Silva, Flores, Reyes y Muñoz.

Deportivo San Lorenzo con Deportivo El Rayo.— Primeros y segundos cuadros, por el torneo organizado por el Deportivo Palais Royal, en la cancha de Avenida Independencia 3198. Los equipos B jugarán a las 14 horas y los A, a las 17 horas.

Deportivo Juventud Torino con Deportivo 21 de Mayo.— Primeros equipos, por el torneo organizado por el Deportivo Palais Royal, en la cancha de Avenida Independencia 3198. Este encuentro se iniciará a las 15.30 horas.

Loma Blanca F. C. con Deportivo Guey. — Con sus tres equipos adultos, en la cancha de estos últimos, en calle Olivos 1007, empezando los terceros cuadros a las 9 horas. El primer equipo del Loma Blanca formará: Espinoza; Maturana (capitán) y Cuenca; Cifuentes, Cuenca y Ramos; Arriagada, Valenzuela, Ramírez, Rodríguez y Gatica.

Deportivo Tucapel con Deportivo Santa Rita, de Buin.— Con sus tres equipos adultos, en la cancha que estos últimos poseen en Buin. La delegación del Tucapel partirá desde la secretaría del club, a las 12.30 horas, en micro especial.



TERRY, DRAGO y BARBADILLO.— Los dos primeros, suplentes y el último, titular de la ofensiva del se aproxime la fecha de su debut, fijada para el equipo peruano. Por ahora la preparación del team ha sido liviana, pero se intensificará a medida qdedomingo 6 de marzo, frente a Chile.

Nuevo número de la revista "Barrabases"

Ha salido a la circulación, un nuevo número de la revista deportiva infantil "Barrabases", amena y recreativa creación del dibujante Vallejos.

Publicación dedicada exclusivamente a los niños, su contenido, diáfano, sencillo y original, atrae también a los grandes. Con sincera propiedad puede decirse que no hay papá, tío o abuelo que la compre para sus penecas que no se anticipe a ellos en leerla. A hurtadillas, las más de las veces, pero de punta a cabo. Fascina a grandes y pequeños el argumento, trama, desarrollo y epílogo de sus historietas. Y las hazañas futbolísticas de sus menudos actores.

Bajo el punto de vista periodístico, esta revista no sólo ha mantenido su novedoso corte, sino que lo ha mejorado. De ahí que haya ganado rápidamente un lugar de preferencia en nuestro mundo infantil y de que lleve visos de imponerse definitivamente como publicación original de méritos.

Felicitamos cordialmente a sus editores.

INSTITUTO PEDAGOGICO TECNICO DE LA UNIVERSIDAD TECNICA DEL ESTADO

ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS 1407

Forma Profesores para la Enseñanza Industrial — Comercial y Técnica Femenina.

Se pone en conocimiento de los interesados que se han fijado las siguiente fechas para los exámenes y matrículas:

PARA LOS ALUMNOS ANTIGUOS

MARZO 14, a las 8.15 y a las 16 horas. Exámenes de Repetición de Asignaturas del Plan Común de Formación Pedagógica.
" 15 a las 8.15 y a las 16 horas. Exámenes de Repetición de Asignaturas de Especialidades.
" 10 al 17. Examen Médico y Matrícula.

PARA POSTULANTES A ALUMNOS:

MARZO 1 al 7 de 9 a 12.30 y de 16 a 18 horas. Recepción de Antecedentes y Examen Médico. (No se recibirán antecedentes incompletos).
" 10, 11 y 12, a las 8.15 horas, y 16 horas. Examen de Conocimientos de las Especialidades de Borbados, Modas, Lencería y Camisería y Tejidos.
" 11 a las 8.15 horas. Examen de Conocimientos de las Especialidades de Alimentación, Dibujo y todas las demás Especialidades.
" 14 a las 8.15 horas. Examen de Cultura General para todos los postulantes.
" 14 a las 17 horas. Examen de Capacidad General para todos los postulantes.
" 16, 17, 18 y 19 horas, a las 8.15 y a las 16 horas. Examen de Aptitudes para la docencia.
" 18 al 21. Información de Resultados de los Exámenes de Admisión.
" 18 al 22, a las 15 horas. Matrícula de Alumnos Nuevos.
" 28 a las 8.15 horas. Iniciación de Clases para todos los Alumnos.

Para los Técnicos Industriales funciona un curso Vespertino de Preparación Pedagógica de duración de dos años.

Para los Ingenieros Industriales funciona un curso Vespertino de duración de un año.

Iniciación y hora de clases de estos cursos: Desde el 28 de marzo, de lunes a viernes, de 18.20 a 21 horas.

ESCUELAS DE APLICACION ANEXAS AL INSTITUTO PEDAGOGICO TECNICO:

1.o— INSTITUTO COMERCIAL DE APLICACION.
2.o— ESCUELA TECNICA FEMENINA DE APLICACION.

MARZO del 1.o al 5, de 9 a 12 horas, y de 15 a 18 horas. Exámenes de Repetición.
" del 7 al 10, de 15 a 17 horas. Matrícula.
" 14 a las 14 horas. Iniciación de Clases.

Corporación de la Vivienda

APROBACION DE PLANOS PARA ACOGERSE A LOS BENEFICIOS DE LAS LEYES 7.600 9.135, 9.572 y 10.254.

De acuerdo con lo establecido en el Art. N.o 136, transitorio de la Nueva Ordenanza de Urbanización y Construcciones Económicas (Decreto 2307, de 9 de diciembre de 1954, del Ministerio de Obras Públicas), que establece que ella comenzará a regir 80 días después de su publicación y habiendo sido publicada en el "Diario Oficial" del viernes 11 de febrero de 1955, esta Corporación comunica a los señores arquitectos interesados y público en general que los proyectos que se presenten desde el 14 de marzo de 1955, inclusive, deberán cumplir con las disposiciones de la nueva Ordenanza.

ORLANDO LATORRE GONZALEZ,
Vicepresidente Ejecutivo

ENTREVISTAS DEL SUDAMERICANO

CASCO, EL ESCUTI PARAGUAYO

Arquero titular de Cerro Porteño, el cuadro más popular del país hermano y también el de la "hinchada" más exigente.

MUCHO se discute entre los paraguayos. ¿Pero qué es lo que ocurre? Más que charla, parece una asamblea, donde todos hablan y alegan en su idioma natal, el guaraní. Los ánimos no alcanzan a agriarse. En ningún caso. ¿Pero qué pasa?, preguntamos durante una visita que cumplimos al Hotel Real, alojamiento de los "macheteros". Rolón, interior izquierdo, es el que discute con más calor. La "conversación" se ha armado, nos explican, porque Casco y Santos Silva, los únicos representantes de Cerro Porteño en el team visitante, le han disminuido la alcurnia, la categoría, al Libertad, el club de Rolón. Salen en su defensa Hermes González, Eulogio Martínez, Bedoya y Maciel, que también pertenecen a esa entidad.



Es una rivalidad grande la que existe entre Cerro Porteño y Libertad, y también con Olimpia. Cerro es el Colo Colo de Asunción, con un arrastre impresionante. El más popular, el equipo del pueblo. De los auténticos macheteros. Su sede y su campo están incrustados en el barrio obrero de la capital del Paraguay. En su ambiente. Libertad es el club de los "millonarios". Como todos los clubes paraguayos, tiene estadio propio en el sector llamado Tuyucuá (Agujero en el barro), cercano al río Paraguay. Uno de sus dirigentes más acaudalados es el padre de Olra Escudero, la buenamoza y simpática basquetbolista que vino para el mundial de 1953. Es el que paga la cuota más alta, de acuerdo con su fortuna. Olimpia tiene su base en la gente acomodada de la clase media. Justo en el medio de Cerro Porteño y Libertad. Los "clásicos" están entre los tres, y cada vez que se enfrentan en un partido oficial, el público copa todas las aposentadurías del estadio que sirve de escenario.

Uno de los dos representantes de Cerro Porteño en el team guaraní es Honorio Casco. Es el Misael Escuti de Colo Colo. O sea, titular en el arco. Su popularidad es igual a la del guardavallas albo. Se acaba de acrecentar en la "hinchada", tan brava como la colocolina, ante la obtención del título de campeón de 1954. Lo estima a rabiar, sobre todo porque muchos partidos se decidieron a favor de Cerro, frente a sus magníficas y espectaculares atajadas. Casco es hombre joven, 22 años de edad. De buen carácter, tranquilo, modesto. Siete años estuvo en las series inferiores de Sol de América, entidad donde se inició. Lo transfirió al club del pueblo a comienzos del 54, mediante el pago de 30 mil guaraníes. A él le dieron cinco mil. Pero cuando ganaron el torneo, fue bien premiado por Cerro.

Casco jugó en casi todos los partidos de la competencia. En las ocasiones en que estuvo ausente, recibió la misma prima que el resto, por ser el titular del cuadro. Los premios por partidos ganados o empatados, según Casco, fluctúan entre 800 y 2.500 guaraníes, es decir, 4 mil y 12.500 pesos chilenos. Todo depende de la ubicación que lleven y la categoría del rival que les corresponda. El profesionalismo franco no existe en el fútbol del Paraguay. Pocas son las entidades que pagan sueldos fijos a los jugadores. Entre éstas, Libertad es el de los porcentajes más altos. Pero les exige más. No obstante el amateurismo "marrón", cual más cual menos de los futbolistas paraguayos se prodiga entero por su club. El ejemplo lo da Casco, quien nos anota que aun cuando Cerro Porteño no le pagara un centavo, cumpliría igual que si recibiera un millón de guaraníes... Y el mismo espíritu anima a los demás cracks del Paraguay. ¡Qué grande!

LA ULTIMA VEZ EN EL ESTADIO NACIONAL FUE: CHILE (6) ECUADOR (3)

La última vez que en el mismo escenario y por un Campeonato Sudamericano de Fútbol, se midieron las selecciones de Chile y Ecuador, fue el domingo 14 de enero de 1945.

Asistieron a presenciar el encuentro 56.223 personas y se recaudó por el concepto de entradas, la suma de $ 537. 608.80.

Los equipos alinearon de la siguiente manera:

CHILE (azules)
Livingstone
Barrera Klein
Hormazábal Atlagich Las Heras
Piñeiro Clavero Alcántara Contreras Medina
O
Azevedo Aguayo Raymondi Jiménez Mendoza
Mejías Gárnica Alvarez
Zurita Villagomez
Medina
ECUADOR (Blancos, franja tricolor)
RESULTADO:

CHILE ....(6)
ECUADOR ....(3)

GOLEADORES: CHILE: Alcántara 3; Vera 1; Clavero 1 y Hormazábal 1.

ECUADOR: Raymondi 1; Jiménez 1 y Mendoza 1.

SERVICIO NACIONAL DE SALUD

REMATE DE ENAJENACION DE TRES PROPIEDADES CENTRICAS EN COQUIMBO

El día 26 de marzo próximo, a las 10 horas, en la Oficina del señor Tesorero Comunal de Coquimbo, tendrá lugar el remate de enajenación de las siguientes propiedades, muy bien ubicadas, comercialmente, en esa ciudad, sobre las bases que se indican:

EN CALLE ALDUNATE N.o 1176.

Terreno regular.
Frente: 10.80 mts. Fondo: 26 mts. Superficie: 281 m2.
Superficie edificada, de un piso: 260 m2.

Mínimo para el remate: $ 495.000.—

EN CALLE BAQUEDANO ESQ. HENRIQUEZ.

Terreno irregular.
Frente a Henríquez: 13 mts. Frente a Baquedano: 21 mts.
Fondo medio: 33 mts. Superficie 932 m2. Superficie edificada: 360 m2.

Mínimo para el remate: 382.000.—

EN CALLE MIRAFLORES (Ex línea a La Serena)

Terreno irregular.
Frente: 16 mts. Fondo: 47.20 mts.
Superficie: 755 m2.

Mínimo para el remate: $ 247.000.—

Forma de pago.— Se pagarán con el 50% al contado y el saldo a seis meses plazo con el 10% de interés anual y el 15% en caso de mora.

Caución.— Para presentarse al remate se exigirá el 10% del mínimo fijado en cada caso en boleta de garantía o depósito bancario a nombre del señor Tesorero Comunal o en dinero en efectivo, cantidad que se aplicará como multa si el comprador no otorgare escritura en el plazo de 15 días contados desde la fecha de la subasta.

Gastos.— Los gastos de remate, notariales e impuestos de transferencia serán de cargo de los compradores.

Otras.— Las propiedades se vende AD-CORPUS, en el estado en que se encuentran, con todos sus usos, costumbres y servidumbres. Cualquier pago de pavimentación o urbanización serán de cuenta de los compradores. Se declara, además, que dichos inmuebles se encuentran actualmente arrendados.

DIRECTOR GENERAL DE SALUD

DEFUNCIONES

✝ Después de una larga enfermedad ha dejado de existir, don

LORENZO URRUTIA PICA

Sus funerales se efectuarán mañana, partiendo el cortejo de su casa habitación, José Miguel Infante 2636.

La familia.

✝ Ha fallecido nuestra querida esposa, madre, hija y hermana, señora

JUANA JORQUERA CASTILLO de SEPULVEDA

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 15 horas, desde su domicilio, Cabildo 4034 (Población La Legua). A las 9.30 horas, se oficiará una misa de cuerpo presente en la Parroquia de San Cayetano.

La familia

✝ Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo, tío y cuñado, señor

GUILLERMO ALVAREZ CAMILO

Sus funerales se efectuarán después de una misa, que por el descanso de su alma se oficiará en la Parroquia "La Asunción", desde donde partirá el cortejo en dirección al Cementerio Católico, a las 10 horas.

La familia

✝ Ha fallecido la señora

TERESA MEDINA de SANFURGO

Sus funerales se efectuarán mañana lunes, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 9 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María, desde donde partirá el cortejo.

Germán Camillieri G. y señora.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido deudo, señora

ALICIA JORQUERA vda. de COFRE

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Carmen 1305, a las 16.30 horas.

La familia

FUTBOL POPULAR

Partidos que se fijaron en las canchas del Estadio Alonso e Hijos

El fútbol de barrios anuncia para hoy la disputa de numerosos partidos, que tendrán como escenarios las canchas del Estadio Alonso e Hijos, Avenida Ecuador N.o 5115. Destaca el encuentro a cargo de los juveniles de Victoria de Chile con Benedicto XV, quienes definen el torneo de Futuros Cracks.

El programa consulta los siguientes partidos:

EN LA MAÑANA.— Cancha N.o 1.— 9.45 horas: Manuel Lazo con Deportivo Chalaco.

10.45 horas: Victoria de Chile con Benedicto XV. Final del campeonato juveniles.

Cancha N.o 2.— Sebastián Midalo con Deportivo Abtao (tres equipos).

Cancha N.o 3.— Misael Escuti con Julio Ruiz (tres equipos infantiles).

Cancha N.o 4.— Unión Quillotana con David Arellano (tres equipos infantiles).

Cancha N.o 5.— Los Condoritos con Deportivo Torino (tres teams adultos).

Cancha N.o 6.— Eliseo Rojas (torneo interno).

Cancha N.o 7.— Blanco Garcés con Capitán Navarro (tres equipos).

CANCHAS DISPONIBLES.— La administración avisa a los clubes de barrios que tiene canchas disponibles para los días sábados, domingos y festivos. Pueden pasar a solicitarlas en dicho estadio, Avenida Ecuador N.o 5115, Barrio Pila.

HOY JUGARA MAGALLANES EN AREQUIPA

AREQUIPA.— (UP)— Llegó ayer a esta ciudad la delegación del cuadro de fútbol chileno Magallanes, cuyo equipo jugará aquí dos partidos.

Debutará el domingo ante el cuadro local Independencia, subcampeón mistiano. En cuanto al equipo que en esta ocasión trae Magallanes, cuenta con destacadas figuras, siendo tal vez la más notable de ellas Amaya, half que ya conociera la afición limeña, cuando éste integró el Independiente de Buenos Aires.

El equipo chileno realizó en la mañana de hoy un ligero práctice con el objeto de aligerar los músculos, quedando así listos para su primer partido en Arequipa.

MISA.—



Con motivo de cumplirse mañana lunes el primer aniversario del fallecimiento de mi querido esposo señor Eduardo Güimenez Ossandón se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia de los Carmelitos (Independencia), mañana, a las 10 A. M.

Rogamos a los que fueron sus amigos se sirvan acompañarnos.

Su esposa

IN MEMORIAM

✝ Al cumplirse un mes del fallecimiento de nuestro querido deudo, señora

INES DUNCAN de BARASSI
(Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa por el descanso de su alma, en la Iglesia Santa Sofía, Pedro Lagos 1414, el martes 1.o de marzo, a las 9 horas.

Su esposo y familia.

✝ Con motivo de cumplirse el primer aniversario del fallecimiento de nuestra querida e inolvidable madre, señora

JUANA ISLAS vda. de GALLEGOS

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, mañana lunes, a las 8 horas, en la Iglesia de los Sacramentinos, calle Arturo Prat.

Sus hijos.

✝ Al cumplirse el primer aniversario del fallecimiento de nuestra inolvidable esposa, madre, abuelita, hermana y cuñada, señora

ENRIQUETA CERDA H. de SEPULVEDA

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, el 2 de marzo, en la Iglesia Corazón de María, a las 9.30 horas, Copiapó esquina Gálvez.

La familia.

✝ El día miércoles 2 de marzo, primer aniversario del fallecimiento de nuestra querida mamá y abuelita, señora

PEPA SANCHEZ de REBOLLEDO

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, en la Parroquia de Nuestra Señora de las Mercedes (Avda. El Salto 1500), a las 8.30 horas. Y otra misa a las 8 horas, en la Parroquia de Santa Cruz.

Sus hijos y nietos.

EXPRESION DE GRACIAS

✝ Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que se dignaron acompañar los restos de nuestro querido deudo, señorita

CELMIRA MARTINEZ CONCHA
(Q. E. P. D.)

Sepultada el martes 22 del presente, en el Cementerio de Victoria.

La familia.

Chilenos y ecuatorianos antes del partido

Tranquilidad y seguridad de triunfo en el ambiente local; esperanzas y aspiraciones de un empate entre los componentes de la delegación guayaquileña.— Guillermo Ferrer dice que Chile será campeón.— El guardavallas Bonnard desea entregar invicta su valla.





ULTIMOS MOMENTOS.— A horas del match, se mantenía la tranquilidad en el conjunto chileno. Nadie hablaba sobre el compromiso de esta tarde, frente a los ecuatorianos. Serenos están los muchachos de Luis Tirado. "Humberto" y los ayudantes del "coach" dejaron todo listo en las primeras horas de ayer. No se les ha olvidado ningún detalle, en los uniformes de los cracks y los materiales que deberán llevar para su atención en el camarín. En la foto, de la izquierda, Ramírez, Carrasco, Ted y Escutti, observan muy atentos a las bellas bañistas en el Estadio Italiano. Luego, a la derecha, Astudillo, de pie, está pronto a satisfacer cualquiera petición de los comensales, algunos muy regodiones y regalones. Se puede ver a Araya, Ramírez, Cortés, Meléndez, Vera y Rodríguez, "atacando" a fondo una sabrosa cazuela.

EN LOS dirigentes y jugadores del cuadro chileno existe optimismo y harta confianza para el match de hoy con los ecuatorianos. Muchos han sacado "línea" y por el ado que la miren, dan a Chile como el más seguro ganador de esta tarde. Consignamos, en seguida, las opiniones recogidas ayer por LA NACION.

D. GUILLERMO FERRER, presidente de la Asociación Central de Fútbol de Santiago: "El equipo llegará a su primer compromiso rodeado de confianza y pleno optimismo. Ustedes lo han visto y estarán de acuerdo conmigo, que si todo se desarrolla en forma normal, el triunfo deberá pertenecernos. En cualquier caso se tratará de asegurar la victoria desde el primer minuto, para cubrirnos de posible sorpresa. Seremos campeones".

D. JUAN PINTO, secretario de la Asociación Central de Fútbol: "En realidad que he estado muy ocupado en llenar tantos aspectos del campeonato, que no he tenido tiempo de ir a las prácticas de nuestro equipo. Con todo, estimo que no hay base alguna para dudar de un triunfo. Creo que partiremos con el pie derecho".

D. ISAAC UGARTE, director de la entidad que controla el fútbol profesional: "Tenemos plena fe en la labor de Luis Tirado, quien presentará mañana (hoy) al seleccionado en muy buen estado. Se ha incluído a lo mejor de que disponemos. ¿Por qué lado podríamos fracasar?".

MANUEL ALVAREZ, capitán del equipo: "Poco me agrada anticipar o dar un pronóstico. Pregúntenme después del partido, en los camarines. Creo que nos encontrarán con cara alegre..."

ENRIQUE HORMAZABAL, puntero derecho: "Nada de cuentos... Tenemos que empezar ganando y lo haremos por lo menos por 2-0".

JORGE ROBLEDO, centro-forward: "Primera vez que enfrentaré a los ecuatorianos. En tal razón, cómo quieren que les dé mi opinión?

RAMIRO CORTEZ, half volante: "Necesitamos que el público también nos ayude, que aporte algo al triunfo, como serían sus aplausos. Creo que triunfaremos y por 3-1".

ISAAC CARRASCO, backwing: "Nos sentimos muy bien, de tal manera que no hay que dudar que la victoria será de nosotros. Ojalá así ocurra".

SERGIO ESPINOZA, interior izquierdo: "Si nos sale todo bien, como lo esperamos, quiere decir que mañana (hoy) venceremos por 2-0 ó 3 a 0".

MISAEL ESCUTI, arquero titular: "Creo que no defraudaremos al público. Magnífico es el estado físico de todos nosotros. El equipo rendirá plenamente, casi lo puedo asegurar. ¿Qué les parecería si ganamos por 3-0?"

RENE MELENDEZ, interior derecho: "Para mí, que repetiremos el 3-0 de Lima. Pero nos costará, pues los ecuatorianos son porfiados en la defensa".

LUIS VERA, half volante: "Habrá que parar a los ecuatorianos desde el primer minuto. Si lo conseguimos, el score nos favorecerá ampliamente".

— oOo —

Clima grato, alegre, hubo ayer en el Hotel Capri, lugar de residencia de los ecuatorianos. Nadie hablaba del partido de hoy, ajenos completamente al compromiso. "De fútbol", dijeron, "hablamos en la cancha. Pero aquí no vemos para qué". LA NACION solicitó algunas declaraciones, y la mayoría no tuvo inconveniente en hacerlas.

D. RAFAEL GUERRERO, presidente de la delegación: "Hemos venido con un equipo joven, dispuesto a probar nuestros progresos. Creo que no defraudaremos a la muy gentil afición chilena, quien siempre, como lo hemos comprobado en otras ocasiones, se ha portado muy gentil con nosotros. Chile nos ganó en el Sudamericano de Lima por 3 a 0. Estimo que esta vez no se repetirá este score".

GALO VARGAS, entrenador del cuadro: "Ya los muchachos saben lo que tienen que hacer mañana (hoy) en su debut con Chile. Por esfuerzos no se quedarán, se los aseguro. Traemos jugadores jóvenes que recién se inician en el fútbol internacional. Pero tenemos confianza en ellos. Hemos venido con lo mejor de que disponemos. En todo caso, nos superaremos".

D. LUIS ARCENTALES, delegado de la Asociación Profesional de Fútbol del Guayas: "Tenemos confianza en el rendimiento de nuestro equipo. Es cierto que hay muchos jóvenes recién egresados del servicio militar, pero la mayoría poseen experiencia y son cracks en sus clubes. A su lado hay hombres fogueados en estas lides, que completarán un team homogéneo, capaz de hacer pasar más de un mal rato a los chilenos. Por si acaso, no hay que olvidar que en Lima empatamos a 0 con Paraguay. ¿No podremos hacer lo mismo mañana (hoy) frente a Chile?".

ISIDRO MATUTE, interior izquierdo del equipo: "Nos sentimos muy bien, "macanudos", para el match con los chilenos. Con un empate me conformo. Ahora, si ganamos, calcularán ustedes cómo sería nuestra alegría".

HONORATO GONZABAY, zaguero centro: "Desde luego, dedico a "Guayaquil de mis amores", el triunfo que espero conseguiremos mañana (hoy)".

CARLOS ALUME, centro half: "Habrá que trabajar mucho frente al equipo chileno. La tarea será pesada, pues hemos sabido que la delantera de nuestro rival está muy buena. Ojalá podamos pararla y evitar que se acerque a Bonnard".

ALFREDO BONNARD, arquero internacional ecuatoriano: "Ojalá entregue invicta mi valla al término del match con los chilenos. Le haremos muchísimo empeño".

JOSE BALSECA, alero derecho: "Dicen que Carrasco será el encargado de cuidar al puntero. Veré la manera de eludirlo, si se me incluye en el equipo. ¿Será tan alto como yo? Por lo menos lo ganaré... en estatura".

DANIEL PINTO, interior izquierdo: "Inconvenientes que nunca faltan me impidieron llegar con el equipo. Me habría gustado jugar frente a los chilenos, pero mi entrenamiento no es completo. Me agradaría un empate a 0".

LUIS DROUET, interior izquierdo: "Estimo que le haremos pelea a los chilenos. Uno a uno es mi pronóstico. ¿Estoy bien? Ahora, si ganamos, cuanto mejor".

JORGE IZAGUIRRE, half volante: "Es bien difícil opinar. ¿Qué les parece si digo 1-1? Bonnard no dejará pasar ni la brisa...".

Me gusta...

"Me gusta para campeón del Sudamericano de 1955, Argentina; 2.o Uruguay, 3.o Chile, 4.o Paraguay, 5.o Perú y 6.o Ecuador.

Argentina trae un poderoso equipo y por razón que estuvo varios Sudamericanos y el Mundial sin participar por considerar poca chance para figurar dado que sus mejores cracks se fueron a jugar a Colombia, ahora con seguridad que sus dirigentes enviaron equipo a este certamen. Es porque creen llevarse el título de campeón.

Uruguay siempre ha sido temible en estos torneos y su performance en el Mundial de Suiza le da opción a pelear el título de campeón, pero deberán contentarse con el vicecampeonato en porfiada lucha con el cuadro nacional.

Chile, por jugar en su tierra natal, tiene que figurar entre los tres primeros puestos y desconfío mucho que pierda hasta el tercer puesto porque Lucho Tirado no ha probado el cuadro chileno con elencos fuertes y de peso para saber los puntos que calza y sus defectos y debilidad. Sólo ha entrenado con equipos livianos. Además en su línea delantera figuran tres centrodelanteros: Meléndez, Robledo y Espinoza.

Paraguay trae un cuadro con elementos muy jóvenes y nuevos para esta clase de torneos. Se tituló campeón sudamericano en Lima con otro cuadro y la mayoría de sus cracks fueron contratados a otros países después de clasificarse campeones. Perú siempre ha ocupado en Chile puestos secundarios, 5.o o 6.o. Parece que en los campeonatos sudamericanos jugados fuera de Lima le acompaña un complejo y poca fortuna. Ecuador participa en campeonatos sudamericanos por su enorme entusiasmo y juventud, sin miras a obtener victorias, y sólo para progresar aún más en bien del deporte de su país".

Raúl Laval de la Huerta, actual presidente de la Sección Cadetes del Club Magallanes y 35 años ininterrumpidos en favor del fútbol infantil.

CITACIONES

DEPORTIVO SANTOS AYBAR.— A sus jugadores, hoy a las 9 horas, en su secretaría, desde donde se dirigirán al fundo Santa Filomena de Huelquén.

ASOCIACION ATLETICA DE SANTIAGO.— Reunión de delegados, el jueves próximo, a las 21 horas, en su secretaría. Materias que se tratarán: renuncia del directorio; elecciones; calendario anual de competencias, y asuntos varios.

TRIBUNA Libre

Nueve veces campeones sudamericanos; siete vicecampeones. Después tres veces finalistas en dos olimpíadas y un mundial: Amsterdam, Amberes y Montevideo...

Luego el silencio. Diez años sin asistir a ningún campeonato...

Isola, Perinetti, Calomino, Tesorieri, Libonatti, Bidoglio, GABINO SOZA (el mejor centrodelantero de todos los tiempos), Seoane, Tarasconi, Octavio Díaz, Cherro, Boasio, Paternoster, Recanatini, Carricaberry, Evaristo, Monti, Orsi, Zumelzú, Peucelle, Bello, De Mare, Minella, Sastre, Lauri, Ferreyra (los 2), Cuello, Iribarren, Lazzatti, Scopelli, García (el Chueco), Guayta, De la Mata, Zozaya, Varallo, Gualco, Salomón, Perucca, Tossoni, Pedernera, Moreno, Dezorzi, Ochoa, Boyé, Méndez, Farro, Pontoni, Martino, Pellegrina, Vacca, Strembel, Pescia (el eterno), Ongaro, Loustau, Labruna, Diano, Cozzi, Musimessi, Rossi, Bravo, Di Stéfano, Sued...

No pongo a los que vienen ahora, pues no los hemos visto y apenas si tenemos referencias de ellos. Sus triunfos sobre España, Inglaterra y Portugal, su estrecha derrota contra Italia no nos permiten extendernos mucho; pero los sabemos a todos excelentes jugadores.

Lástima que en la lista que se menciona más arriba falten posiblemente tantos jugadores que dieron gloria a su país, y otros que exilaron a tierras extrañas; pero repasando estos nombres como en una película, es posible percatarse de los monumentos —llamémoslos así— que poseyeron nuestros hermanos vecinos... ¡Qué grandes! ¡Cómo maravillaron a unos y otros!

En la historia del fútbol ha habido injusticias: Maracaná y Suiza. En el primero, debió ser campeón indiscutido otro grande sudamericano: Brasil, y en Suiza, qué duda cabe, los maestros húngaros.

Y bien. Si hubiese ido Argentina a ambos campeonatos... ¿qué hubiera pasado?

Por esto, la ausencia de los argentinos en las grandes justas, se justifica, según ellos, pues cuando acuden a algún certamen lo hacen para ganarlo o estar en la quemada. Ahora nos visitan... Y la final la jugaremos con los supermaestros. Y no hemos podido ganarlos nunca, nada más que entre cuadros constituidos por clubes; pero seleccionados, nunca.

Atenti, chilenos. Llegamos a la final con los artífices del "fobal", pero hagámoslo, tanto jugadores como público, tranquilos, sin botarnos a macanudos sino demostrando que hemos progresado como ellos y demostrar al mundo, correctamente, que podríamos tal vez, por qué no, en una oportunidad superarlos...

Yo he querido, tan sólo, demostrar a los insignes jugadores argentinos que son nuestros huéspedes, que habemos en Chile muchos fanáticos de su fútbol maravilloso y que de punta a final seremos siempre sus fieles partidarios.

O sea, que somos deportistas al cien por ciento.

FRANK GAL.

En seguida viene Argentina-Paraguay: el miércoles

En la noche del miércoles, y en programa único, se cumple la segunda jornada del XVIII Campeonato Sudamericano de Fútbol, con el partido que sostendrán Argentina con Paraguay, ambos que debutan en el torneo.

Desde abril de 1950, en Buenos Aires, que no se confrontaban argentinos y paraguayos. Antes lo habían hecho en el sudamericano de Guayaquil, en 1947, venciendo Argentina por 6-0. En 50 jugaron por la Copa "Rosa Vhevallier Boutell'. El primer partido resultó empatado a 2, y en la revancha, ganaron los transandinos por 4 a 0. Ahora, que ha pasado mucha agua debajo de los puentes, nada se puede anticipar sobre el encuentro del miércoles. Paraguay llega a este compromiso ostentando nada menos que el título de campeón, conseguido tras exitosa campaña realizada en el torneo de Lima, en 1953. Es el mejor antecedente que expondrá esta vez a los rioplatenses, con quienes siempre protagonizó memorables jornadas.

Argentina, por su parte, vuelve a las luchas del fútbol continental, después de 8 años de ausencia. No obstante, mantiene intactas su jerarquía y calidad, que lo sindican como uno de los más fuertes del mundo. Ahí está su magnífica campaña frente a los seleccionados de Inglaterra y España, y ante Italia y Portugal, donde demostró su inimitable técnica. Aquí en nuestra capital no se olvida la impresionante actuación que le cupo en el sudamericano de 1945, donde obtuvo invicto el lugar de privilegio, imponiéndose a lo mejor del fútbol de Sud América. La repitió en el campeonato de Guayaquil, en 1947, donde de nuevo hizo suya la Copa América. Ahora llega dispuesto a reeditar tan calificadas etapas de su deporte popular. Ha traído a un conjunto lleno de estrellas de su fútbol, que se moverán bajo la batuta de Guillermo Stábile, ex crack y experimentado entrenador de los últimos seleccionados del país vecino.

TARAREANDO EL HIMNO OLIMPICO LLEGARON LOS URUGUAYOS



AMIGO DE LOS NIÑOS.— René Orlando Meléndez, figura sobresaliente del fútbol nacional, y en quien confían millones de chilenos para el encuentro de esta tarde. Entre esos millones, están estos aspirantes a "hinchas" que acompañan, en el grabado, al crack de Everton: Pedro y Oscar Alberto Gajardo Ghilardi. Meléndez es muy amigo de los niños y por cierto que tiene entre ellos una "barra" formidable.

Entusiasta público acudió a Los Cerrillos al arribo del temible equipo celeste.— Amables recuerdos de Chile hicieron algunos jugadores que estuvieron antes en nuestro país, en especial el guardavallas Roque Máspoli.

A LAS 17.15 HORAS DE AYER, tarareando el himno olímpico, descendieron —en la losa del aeropuerto de Los Cerrillos— los 22 seleccionados que representarán al Uruguay en el décimoctavo Campeonato Sudamericano de Fútbol. Llenando las galerías, terraplenes y corredores del aeropuerto; más de setecientas personas esperaban la llegada de los "cracks", anunciada para las 17.05 horas. Entre ellos figuraban el Cónsul General del Uruguay en Chile, algunos funcionarios de la Embajada de la banda oriental, dirigentes chilenos, periodistas argentinos, uruguayos, peruanos, ecuatorianos, paraguayos y una multitud de entusiastas aficionados que rompieron los aires con calurosos aplausos inmediatamente después que el avión DC-40 de la Línea Aérea Nacional abrió la portezuela por la cual descendieron los dos veces ex campeones olímpicos, y otras tantas ex campeones del mundo.

SALUDOS Y RECUERDOS EN LA ADUANA.— Los cracks que atrajeron mayor atención y arrancaron mayores aplausos fueron Roque Máspoli, el veterano guardameta admirador de Chile; Matías González, Nestor Carvallo, William Martínez, Víctor Rodríguez Andrade, Juan José Míguez, César Abbadie y Omar Tejera.

Máspoli, defensor de la valla "celeste", desde el año 1940 y considerado uno de los más extraordinarios arqueros del fútbol sudamericano, fue abordado rápidamente por los periodistas y fotógrafos en los corredores de la aduana, mientras esperaba la revisión de su magro equipaje.

Ustedes saben—, comenzó diciendo el veterano de mil lides internacionales en las más encontradas latitudes—, que yo quiero con especial preferencia este país. Chile para mí, significa un retazo de los más bellos recuerdos y el primer escalón desde el cual alcancé la meta olímpica.

Más adelante, Roque Máspoli, caballeroso y gentil, inició el camino de sus amables recuerdos y andanzas:

—El año 1942, se realizó en Santiago —continúa diciendo— un campeonato de campeones al que asistieron Peñarol, River Plate, Colo Colo y Alianza de Lima. En aquella oportunidad alcancé la gloria de ser considerado el mejor arquero del torneo. Desde allí para adelante todo fue fácil. En Montevideo se dijo, y se dice todavía, que "los aires chilenos le hicieron muy bien a Máspoli". Ojalá en esta oportunidad, efectivamente, el puro aire de este país, me reconforte nuevamente para poder retornar al Uruguay y poder continuar con el mismo brillo mi carrera deportiva, que ya es bastante larga... ¿verdad?

RUMBO AL HOTEL.— En un microbús especial de la Línea Aérea Nacional, los 22 jugadores, dos masajistas, dos ayudantes y un secretario —todos a cargo del entrenador Juan Carlos Corazzo— rumbearon con dirección al Hotel Real, donde actualmente se hospedan.

Todo el cuarto piso fue puesto a disposición de los jugadores, con 38 alcobas, 49 camas y 27 duchas. Después de la llegada al hotel, los jugadores se ducharon, cambiaron de ropa e hicieron hora hasta la llegada de la noche.

Después de comida, algunos se dirigieron al cine Alameda, cercano al lugar de la concentración. Allí presenciaron la película "Maldición Gitana", mientras el resto de la delegación se entregaba a un sueño reparador del largo viaje.

Hoy, en la mañana, asistirán al Stade Francais a realizar sus entrenamientos de rigor, bajo la certera dirección de Juan Carlos Corazzo.



TRANQUILOS.— Como si tal cosa, como si no tuvieran nada que hacer esta tarde, Jaime Ramírez y Misael Escutti posan para LA NACION junto a una pequeña y simpática admiradora. Carmen Luz se llama ella y, como todos los chilenos, anhela el triunfo de hoy y también para los partidos que siguen. ¿No será mucho?

DIJO LA PRENSA

"L A N A C I O N"

(Del Congreso del Fútbol: Brasil quiere disputar con Chile la Copa O'Higgins)

"EN SU DISCURSO, el delegado del Brasil, señor Abilio D'Almeyda, expresó que traía el encargo especial de su país, para instituir en un futuro inmediato la disputa de la Copa O'Higgins, con Chile. Este trofeo se disputaría en la misma forma que la Copa Roca, con Argentina; Copa Río Branco, con Uruguay, y Copa Osvaldo Cruz, con Paraguay".

"L O S T I E M P O S"

(Los entrenadores de todos los equipos que actúan en el Sudamericano de Fútbol son ex cracks)

"EL ACTUAL Campeonato Sudamericano ha demostrado que los teóricos en los cargos de directores técnicos han sido dejados de lado para dar paso en tan importantes funciones solamente a ex jugadores.

Veamos los casos con ejemplos prácticos: Argentina, tiene como coach a Guillermo Stábile; Uruguay, a Juan Carlos Corazzo; Perú, a ese extraordinario arquero que fue Juan Valdivieso; Paraguay, a López Fretes, hasta hace poco puntal de las selecciones guaraníes; Ecuador, a José María Jiménez, uno de los mejores insiders que ha producido el fútbol de ese país, y finalmente, Chile, a Lucho Tirado que, en su juventud, fue un buen elemento del cuadro de Universidad de Chile".

"L A S U L T I M A S N O T I C I A S"

(Un saludo a los colegas extranjeros que han venido al Sudamericano de Fútbol)

"DOS PALABRAS nada más. Las primeras, de saludo para todos los colegas visitantes, a quienes abrazo con el mismo calor con que ellos lo hicieron en Lima y Buenos Aires, en Montevideo y Asunción, en Guayaquil y América entera. El ajetreo periodístico es intenso en estos días y muchas veces ni siquiera hay tiempo para estrechar una mano amiga o formular un brindis cordial. Sé que la legión de cronistas que ha llegado es nutrida y para todos ellos —ya lo digo— mi más cordial bienvenida. Empieza mañana una nueva fiesta del fútbol sudamericano y el Estadio Nacional volverá a vestir de frac como tantas otras tardes, con el desfile, las banderas, los himnos y el abrazo de seis pueblos que en este suelo nuestro siempre ardiente y hospitalario encontrarán de seguro escenario propio para hacerlo con hidalguía y espontaneidad".

"C L A R I N"

(Dijo Tirado: "Hace muchos años que no se juntaba un seleccionado chileno de tanta calidad")

"LOS QUE HAN visto fútbol en este país desde que algunos gringos bajaron con la de cuero en Valparaíso y la agarraron a patadas ante el escándalo del vecindario porteño, aún no se ponen de acuerdo para poder indicar cuál selección chilena ha sido la mejor en nuestra historia. Algunos hablan de la del 20; otros, la del 25; otros, tiran para 1937, cuando Raúl Toro se ganó una medalla fantasma como scorer en Baires; los últimos, alegan que nunca hubo mejor que aquella del Mundial de Río. Ponerlos a discutir a los hinchas de cada época, sería como exigir tranquilidad a cinco gatos metidos adentro de un saco.

A todos ellos les decimos una cosa. Luis Tirado, respetando indudablemente la historia y sus ardientes partidarios de cosas pasadas les envía este mensaje: "Hace muchos años que no se juntaba una selección de tanta calidad como la presente".

"U L T I M A H O R A"

(Un saludo al cronista argentino Félix Frascara, enviado de "El Gráfico", al Sudamericano de Fútbol)

"UN GRAN AMIGO del deporte chileno nos ha traído nuevamente hasta nuestra capital, este torneo sudamericano de fútbol. Nos referimos al colega argentino Félix Daniel Frascara, figura de renombre en el periodismo deportivo de Argentina. "Frascarita", como le llamamos los que hemos tenido la suerte de contarnos entre sus amigos, recibirá en esta ocasión las mismas manifestaciones de aprecio y simpatía, que se ha ganado entre los periodistas chilenos en virtud de las magníficas dotes que adornan su persona".

"L A S E G U N D A"

(Rápido tratamiento a los seleccionados chilenos que están lesionados)

"EL "ULTRA-SONIDO" está de moda: Valjalo, Ramírez y Escuti, que sentía una pequeñísima molestia, se hicieron esta moderna aplicación. Según nos explicó Rubén Astudillo, este nuevo procedimiento de aplicación de calor es tan rápido y eficiente, que en unas tres aplicaciones se logra lo que antes se alcanzaba con unas quince sesiones de luz".

"E L D E B A T E"

(Responsabilidad del entrenador Tirado).

"JUNTO CON destacar la iniciación del Campeonato Sudamericano de Fútbol, que ha servido para reunir a las representaciones de Argentina, Uruguay, Paraguay, Perú y Ecuador, junto a la nuestra, cabe señalar el hecho de que por primera vez en la historia de nuestro deporte más popular, las directivas máximas, entregan la total responsabilidad sobre un técnico, en este caso Luis Tirado Gordillo".

"E L D I A R I O I L U S T R A D O"

(Plazo de inscripción de jugadores en el Sudamericano de Fútbol)

"EN CUANTO a la aprobación de las listas de jugadores inscritos por cada país participante, se acordó, a insinuación del señor Guerrero Valenzuela, que cada competidor disponga de plazo hasta el día anterior de su debut en el certamen para presentarla".

"T E R C E R A D E L A H O R A"

(Habla Tirado: el equipo chileno es lo mejor que se haya podido juntar en estos últimos años)

"—ESTOY TOTALMENTE satisfecho con el plantel que elegimos para representar a Chile. Es, a juicio mío, lo mejor que en muchos años se haya podido juntar. Hay calidad, hay noción exacta de juego de conjunto y existe más que nada un acendrado compañerismo, condición esencial para un éxito final".

"E L M E R C U R I O"

(Declaraciones de Ceccenato, seleccionado argentino)

"AGREGO CECCONATO: "El fútbol sudamericano mejor dotado que algunos países europeos, tiende a evolucionar en su aspecto ofensivo. Creo que este torneo será duelo de forwards tenaces y dominadores del balón con defensas que tendrán que jugar muy bien, para no experimentar ruidosos contrastes".

"E L S I G L O"

(Declaraciones de Jorge Robledo, seleccionado chileno)

"—OH, YO NO quiero hacer pronósticos, no ser mi costumbre; yo digo siempre ganamos o perdimos después de los partidos.

Insistimos.

—Bueno, bueno, le diré algo: nosotros hacer buen papel.

—Díganos, Jorge, ¿cuál considera el equipo más peligroso para ustedes?

—Para mí todos los rivales son peligrosos, y hasta el pitazo final del árbitro. El gol del triunfo puede hacerse faltando segundos. Es muy difícil vaticinar algo. Argentina, Uruguay y Paraguay son los más duros. Yo no mirar nunca en menos a ningún rival; en fútbol no poder hacerse eso".

PERUANOS

El de ayer fue día de rutina para los muchachos peruanos hospedados en el hotel Claridge. Clarinada para levantarse a las 8 de la mañana; desayuno, a las 9; una escapada al Estadio de Carabineros, para hacer gimnasia y practicar con la pelota; almuerzo, a las 13 horas; siesta obligada de 14 a 16 horas; visita a la Casa Sederap, de Atilio Paredes, a las 17 horas; regreso al hotel a las 18; permiso para estirar las piernas y recrear la vista por el centro; regreso al Claridge, a las 21.30; comida, a las 21; pequeño rato de charla y permiso para recibir visitas, hasta las 2 horas y, después, toque de queda, para dormir.

—:O:—

La sesión de entrenamiento en la cancha del Estadio de Carabineros, a las órdenes de Juan Valdivieso, fue intensa. El viejo crack norteño hizo hacer piques de velocidad a sus "boys"; luego, para adquirir resistencia, los obligó a correr 6 vueltas a la pista, en una especie de cross-country; a continuación les otorgó un descanso de 10 minutos y luego, los lanzó a practicar dominio de pelota y lanzamiento de distancia sobre la carrera. En esta última faena destacaron Terry, Barbadillo —chacotero como siempre—, Roberto Castillo, Gómez Sánchez y Seminario, puntero suplente muy joven, que se reveló como uno de los más veloces y de más fuerte chut. Como malabaristas del esférico descollaron Mosquera, Tito Drago y Félix Castillo. Luis Suárez y Rigoberto Felandro, tuvieron duro trabajo en la custodia de sus respectivos arcos. Por último, a bañarse, vestirse, subir al microbús y regresar al hotel para almorzar.

EL ALMUERZO de ayer fue bastante contundente. Canapé de palta; cazuela de vaca a la chilena; congrio frito con tomate; estofado de ave; plátanos con miel y café. Como refrigerio las consabidas gaseosas.

Mientras unos descansaban y otros recibían visitas en el hall, a la espera de aceptar la invitación que les había hecho Atilio Paredes, para visitar su establecimiento de artículos deportivos en calle Chacabuco, nos dejamos caer en el Claridge. A la entrada, Colunga y Luis Suárez atendían a un grupo de admiradoras; más allá el Dr. Moreno, médico de la delegación, escribía una carta, y en un rincón, Alberto Cassorla entrevistaba para la revista "Ercilla" a Juan Valdivieso. Frente a él tenía un grueso cuaderno. La "intervieux" parecía una clase. El que hablaba y tiraba líneas en el cuaderno era Cassorla y el que escuchaba con religioso silencio era Valdivieso. ¿Cassorla le estaría explicando al coach peruano su famosa táctica del "embudo"? No logramos averiguarlo, pues en cuanto nos acercamos, el estudioso ex-coach y fundador del Iberia, cerró apresuradamente el cuaderno...

Entre los visitantes, esperando que Cassorla terminara de estrujar a Valdivieso para hablar con él, estaba un viejo conocido nuestro: Antonio Rossi, el correcto player peruano que tuvo su época de oro en nuestras canchas, vistiendo la casaca de la "U". El popular "Cholo" Rossi, casado con chilena y radicado en Valparaíso, es ingeniero-técnico navegante de la Cía. Interoceánica de Vapores. Viéndolo "al garete", a causa de Tito Cassorla, nos pusimos a conversar con él...

Corazzo tiene fe en sus hombres

"Todos los equipos son difíciles. Creo que éste es uno de los campeonatos más difíciles de pronosticar", dijo en la tarde de ayer, minutos después de su arribo a Los Cerrillos, el entrenador del equipo de fútbol uruguayo y viejo crack de la época de oro del balompié oriental: Juan Carlos Corazzo.

En realidad, "don Juan Carlos", como lo llaman los integrantes de la selección, fue uno de los más altos exponentes del deporte de su patria. Jugó y defendió los colores "celestes" en muchas lides internacionales. Su sólido prestigio le ha permitido tener —ahora— entre sus manos, la responsabilidad de la presentación de los ex campeones en este difícil torneo.

—Creo —continuó diciendo— que todos los equipos son difíciles. Argentina siempre ha mantenido un alto standard de juego, que la coloca en plano preferencial en la aspiración al campeonato. Paraguay ostenta actualmente el título que tratará de retener. Chile posee una magnífica selección, según las informaciones que tengo, y Perú ha traído al certamen lo mejor de sus hombres, según declaraciones del viejo olímpico Juan Valdivieso, que ahora es entrenador del equipo del Rimac.

—Ni los ecuatorianos —que son los más jóvenes— dejan de ser peligrosos. Todos los equipos, para nosotros, tienen igual valor.

LA PRESENTACION DEL TEAM.— A grandes rasgos, el equipo uruguayo alineará de la siguiente manera, en su primer encuentro con Paraguay, el miércoles 9 del próximo mes.

Máspoli, al arco. William Martínez y Omar Tejera, en la defensa. Víctor Rodríguez Andrade, Néstor Carvallo y Celedonio Rey, en la línea media. Borges, Julio Pérez, Juan José Míguez, Abadie y Galván, en la línea de ataque.

—Lógicamente —continúa diciendo Juan Carlos Corazzo—, este cuadro puede tener muchas variaciones. No es el cuadro definitivo, pero es la base que se tendrá en cuenta para la confección del equipo. Por otro lado, tengo plena confianza en mis muchachos. Todos se encuentran en perfectas condiciones físicas. La concentración comienza —para nosotros— recién hoy día (ayer). No hemos traído víveres especiales. Entrenaremos todos los días con gran parte de gimnasia y baños en la piscina.

...¿Se les dejará nadar a los jugadores?, —interroga un periodista—. Creemos que la natación no es compatible con el fútbol.

Corazzo sonríe y contesta:

—La natación suelta los músculos. Esto es indispensable. En esto, estoy en desacuerdo con otros entrenadores que sólo recomiendan la ducha. Claro está que no se debe abusar de la natación.

De esta manera, Corazzo, viejo "crack" de las canchas uruguayas, se internó por los pasadizos del cuarto piso del edificio que se empina en la Avenida Bernardo O'Higgins número 2876, para custodiar cada uno de los movimientos de los hombres que vienen a su cargo. Con él, se aleja de los periodistas un jirón glorioso del fútbol sudamericano, mientras lo acompañan las sombras de quienes fueron sus compañeros de fama en tiempos que ya dijeron adiós; Nassasi, Scarone, Cea, Castro, Lorenzo Fernández, y Arispe.

Argentinos

AL DAR LAS nueve de la mañana, ya la delegación albiceleste iba rumbo al Country Club. Allá en Tobalaba, los cracks de Guillermo Stábile, pasaron todo el día. Entrenaron en gimnasia y fútbol. Almorzaron, hicieron siesta a la sombra de los árboles, escucharon una clase teórica de Stábile y luego, retornaron al centro, a su alojamiento del hotel Kent.

—:O:—

INDUDABLEMENTE que lo más importante fue la práctica de fútbol. En la misma cancha donde entrenó el equipo inglés que nos visitó en el invierno de 1953, los argentinos jugaron dos tiempos de 30 minutos cada uno. Previamente, hubo una sesión de gimnasia dirigida por Alfonso Mogilevsky.

—:O:—

EL PARTIDO, porque lo fue realmente, asumió caracteres de calidad. A los 5' hubo un gol notable de Grillo. Recibió la pelota en el área, maniobró de manera desconcertando, dejando fuera de foco a los zagueros Colman y Bagnato. Ya en el segundo período, Borello fijó el empate a uno y después, casi sobre el pitazo final, Labruna marcó un nuevo tanto, señalando el triunfo para su equipo. El conjunto vencedor estuvo integrado por: Marrapodi, Colman y Bagnato; Leguía, Balay y Pescia; Vernazza, Conde, Borrello, Labruna y Cuchiaroni.

El team perdedor lo formaron: Musimessi, Dellacha y Vairo; Lombardo, Mouriño y Gutiérrez; Micheli, Cecconatto, Bonelli, Grillo y Cruz.

—:O:—

STABILE quedó satisfecho con el trabajo realizado. "El score no tiene importancia ninguna, ni menos quien ganó o perdió —señaló, mientras cruzábamos la cancha. Lo importante es que los muchachos mantienen su buen estado y sólo resta ajustar más el juego para que todo funcione a la perfección".

¿Tiene ya el equipo que jugará con Paraguay, don Guillermo?

—"No es posible todavía a estas alturas. Pero sí conviene que digan una cosa: en el equipo argentino no hay titulares ni suplentes. Son 22 jugadores del plantel y cualquiera de ellos puede jugar".

—:O:—

SIN DARLE a lo visto ayer en el Country más importancia que la que tiene una sesión de entrenamiento, diremos por nuestra parte, que los dos ataques nos convencieron bastante. Saben su oficio los forwards argentinos. Son notables dominadores de pelota y algunos de ellos, como Grillo y Labruna, improvisan de manera singular, exhibiendo gran talento. Las dos defensas se vieron firmes y los arqueros muy seguros. Eso sí, Musimessi no quiso emplearse o estaba mal ubicado en el gol de Labruna, un tiro libre. Los halves bajan y suben, transformándose Mouriño en un sexto forward.

—:O:—

AL ALMUERZO, en el mismo Country Club, se comió con mucho apetito. Se sirvió entrada de fiambres, sopas, churrascos con ensalada y postre de frutas surtidas. Toda esta comida responde a una dieta diaria que ordena el doctor Félix Verna.

—:O:—

EN LA TARDE, lo más importante, fue una larga clase teórica que dictó Stábile. Todo el plantel se ubicó en una de las tribunas que circundan la cancha y allí escuchó atentamente las indicaciones del famoso seleccionador argentino. Muchas de las indicaciones merecieron preguntas y comentarios, transcurriendo así un largo rato, hasta que se dio la orden de tomar cada cual su puesto en el micro para emprender el regreso.



GUILLERMO STABILE NO olvida los tiempos en que era el terror de los arqueros y le llamaban "el filtrador", cuando conducía la delantera de Huracán y los quintetos de los combinados argentinos. Aquí está la prueba. En tenida apropiada para el calor de la mañana, el director técnico de Argentina señala, gráficamente, cómo hay que ejecutar el remate cuando se entra al área. Vamos a ver qué es lo que han aprovechado Bonelli y Borrello.

—:O:—

POR GENTILEZA de Stábile, viajamos en el mismo micro, rumbo al centro. El trayecto se hizo en medio de risas, chistes y cantos de los muchachos. El que reveló dotes de "cantaor" español, pese a su ascendencia itálica, fue Bonelli, el piloto del ataque de Independiente. Ya a la altura de Plaza Italia, quien se robó los mejores aplausos fue Musimessi. Cabe dejar constancia que el arquero de Boca es ya un conocido cantor de radio, interpretando tangos y música autóctona. Cantó un samba muy bonita, haciéndole coro sus compañeros en los estribillos.

—:O:—

CUANDO AVANZABAMOS por Avenida Providencia, Stábile indicó la Clínica Santa María y comentó: "Allí tuvimos que internarlo a Pescia, el 45". Desde entonces que yo no venía a Santiago. Esta lindo todo esto, ha progresado mucho la ciudad y es por estos barrios donde se puede apreciar mejor todo esto".

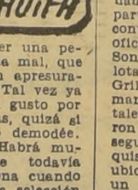
—:O:—

DE REGRESO en el Kent, los muchachos debieron participar en una transmisión especial para Buenos Aires, que realizó el equipo de locutores de radio Splendid, encabezado por Tito Martínez. Una manera de acercarse a la patria, aunque más no sea a través del éter.

—:O:—

EL VIERNES hubo preocupación por Pescia. "Tenía unas ampollas en el pie derecho, nos dijo el propio half, que me preocupaban y molestaban. Debieron aplicarme terramicina, lo que me provocó dolores de cabeza. Felizmente, hoy he tenido una recuperación, tanto que pude jugar en la práctica de la mañana".

CHARLAS EN OFF-SIDE por MR. HUIFA



¿USTEDES se acuerdan del Manguera Villanueva? Era un negro espigado y flaco que sabía la Biblia en materia de fútbol. Discípulo de los grandes del fútbol uruguayo, Manguera, junto con Montellanos, puede ser considerado como el cimiento del elegante fútbol de los muchachos del Rimac. Después de Villanueva vinieron otros. Más rápidos, más expeditivos, más trabajadores tal vez. Pero ninguno tan mastro como él, tan director de ataque como él. Recuerdo, por ejemplo, a Magallanes, que vino con Alianza Lima, recuerdo al incomparable Lolo Fernández, al Titina Castillo, a Pasache, a Lobatón. A los recios zagueros de otro tiempo: Quispe, Perales, Lavalle, el Manco Fernández, tantos otros. Pero no podré olvidar a Manguera Villanueva.

—oOo—

HE VISTO que estará de nuevo Tito Drago en la selección peruana. Tal vez Tito ya no sea el eficiente entreala que fue en su mejor momento, ya que el tiempo no pasa en balde. Pero estoy seguro que siempre será el atildado delantero de siempre, el jugador que gusta de la buena jugada, del pase preciso, de la finta elegante. El jugador cerebral que prefiere perder una pelota antes de entregarla mal, que llega a la jugada sin apresuramientos ni violencias. Tal vez ya se ha ido perdiendo el gusto por esta clase de futbolistas, quizá si su estilo está ya algo demodée. Pero no para todos. Habrá muchos espectadores que todavía podrán celebrar su faena cuando actúe en el Nacional la selección norteña. Y entre esos espectadores se cuenta el que esto escribe.

—oOo—

ME AGRADO el juego de Tito Drago y me alegro de volver a verlo. Pero me gustaría que estuviera bien, que su estado físico le permitiera desarrollar su juego hábil, sobrio y clásico. Tengo miedo de que los años hayan minado sus reservas y que haya perdido ya la seguridad de sus pases, de sus driblings y de sus desplazamientos.

Quien ha admirado a un deportista en sus grandes momentos, siempre sufre cuando lo ve venido a menos, cuando ya no puede brillar como en sus años mozos. Por eso es tan difícil mantenerse en primer plano durante años y años. Porque el recuerdo de las viejas hazañas es una carga demasiado pesada para los veteranos



BRAVO COMO POCOS.— A pesar de los 58 kilos, Consuerte es un candidato de grandes méritos en los 1.900 metros de la Carrera Especial del Club Hípico.

Más de una sorpresa habrá esta tarde en el Club Hípico

Debido a que la mayoría de las pruebas ordinarias se presentan muy abiertas.— Somos partidarios en ellas de Abalorio, Meléndez, Puñalada, Aberdeen, Nagas, Rucatregua, Nicolina, Harpón y Gran Músico.— El programa se iniciará esta vez a la 1.20 P. M.

A las 13.20 horas se iniciará esta tarde el programa del Club Hípico, que consta de una carrera especial y nueve ordinarias, aparte de la competencia de eliminación.

ABALORIO, LA LINEA EN LA PRIMERA.— Sobre 1.500 metros es la reservada a elementos de tres años no ganadores, y en ella está llamado a defender la más alta cotización Abalorio, que hace pocos días, en 1.200, llegó atropellando y al final ocupó el segundo puesto, a poco más de un cuerpo de Príncipe de Gales. Precedió por media cabeza a Onderby, que ostenta también títulos de sobra para obtener su primera victoria. La tercera opción la tiene indudablemente Jimerito, cuarto en la misma carrera, a respetable distancia del tercero Onderby.

MELENDEZ EN UN COMPROMISO FAVORABLE.— Condicional para caballos de la misma edad, pero ganadores, es la segunda, donde nuestro pronóstico será defendido por Meléndez, que corrió sin mayor éxito en Viña y que traído a Santiago acaba de clasificarse discretamente tercero de Excelsior y Huracán, en una milla, también. Esta vez debe producir una mejor performance y no nos extrañaría que resultara derrotando a Hipócrates y Conjunción, bravísimos contendores que tendrán muchos partidarios. Hipócrates fue batido hace poco por un elemento sumamente corredor como es Quebracho, y Conjunción, reapareció en la reunión antepasada sin figurar, pero conducida con poco acierto y en una distancia que no parece ser la más adecuada a sus medios.

PUÑALADA BUSCA SU PRIMER TRIUNFO.— Puñalada viene bregando desde hace mucho tiempo por una victoria y ha obtenido numerosas figuraciones. En su última actuación no tomó tabla, debido a que fue mal dirigida, y es tan modesto el grupo de sus enemigos que resulta la mejor carta en la sexta serie de mil cien metros, que se divisa muy apropiada para resolverse por una sorpresa de proporciones. Si fracasa nuevamente la hija de Afghan, el ganador podría ser Bad Boy, a pesar de que no figuró, siendo gran favorito en la reunión extraordinaria del jueves, o Sorondo, que terminó apenas noveno en la que ganó hace pocos días Rosamel, pero punteando hasta los primeros tramos de la tierra derecha en una distancia 400 metros más larga.

ABERDEEN, EN CONDICIONES DE MEJORAR.— Una sola vez ha corrido Aberdeen, clasificándose cuarto de El Valeroso, performance bastante recomendable, pues estaba aún algo atrasado en su entrenamiento. En mejores formas, ahora puede hacer suya la competencia para productos de dos años, que ocupa el cuarto lugar. El hijo de Scots Guard parece ser corredor y lo preferimos sobre Boy, que es la línea clara de la prueba, pues fue el escoltador a tres cuartos de cuerpo de El Valeroso. Completamos nuestro pronóstico con Teósofo, que se ha visto muy ligero y que ocupó el quinto puesto en la carrera mencionada dos veces.

NAGAS REAPARECE EN GRAN TRAINING.— Los últimos trabajos de Nagas indican el entrenamiento en que se presentará a la quinta serie de velocidad. El hijo de Muzloom no corre desde el 19 de diciembre, día en que obtuvo su primer triunfo con gran facilidad. Bien ubicado lo vemos en un grupo tan modesto y su velocidad puede permitirle un triunfo de extremo a extremo. Si falla por cualquiera circunstancia imposible de prever, la fortuna podría inclinarse del lado de Miss Shackleton, a 47 kilos solamente o de La Maya, que tendrá una alta cotización, pues vale más que la casi totalidad de sus adversarios.

RUCATREGUA POR SUS ULTIMAS FIGURACIONES.— Muy abierta como casi todas las pruebas de la tarde se presenta la cuarta serie de 1.500 metros, en que la mitad, por lo menos, de los quince inscritos tiene idénticas posibilidades de éxito. Entre éstos se halla Rucatregua, cuya victoria sería recibida con simpatía, pues ha estado comportándose dignamente, aunque con escasa fortuna, pues después de llegar tercera de Quebracho y Don Gino fue batida estrechamente por Don Beno. También destacan gran opción Alston, tercero, encima de Orupesa y Príncipe de Gales, con serios inconvenientes y María Stuardo, potranca corredora a las derechas.

NICOLINA ESTA VEZ EN LA PELEA.— Pese a su reciente fracaso en la carrera que se adjudicó Gran Músico, recomendamos para el primer lugar en la cuarta serie de velocidad a Nicolina. Aquella defección no representa, a nuestro juicio, la auténtica calidad de la hija de Copete y esperamos que esta vez, a 50 kilos, se halle, por lo menos, entre los primeros al final. Lingual, que debe ser el favorito en las apuestas por sus dos victorias en la temporada viñamarina, y Jaum, que posee también la calidad suficiente para dar brillo a la llegada, son nuestros recomendados para los puestos secundarios.

HARPON PUEDE REHABILITARSE.— En la tercera serie de 1.500 metros encontramos muy bien colocado a Harpón, capaz de mejorar en mucho su reciente sexto lugar en la ganada por Pífano en el Chile. Corre muy bien en esta cancha, y es lógico que tenga muchos partidarios en las apuestas. Nuestra fórmula queda integrada por dos lucidos ganadores recientes: Irak y Rosamel, el primero de un grupo inferior —Longo, Malalhue, etc.— y el segundo de Rosamel, Dinamarca, y otros elementos también netamente inferiores a los que tendrá ahora como enemigos.

GRAN MUSICO POR SU TERCERA CONSECUTIVA.— Gran Músico derrotó el 26 de diciembre a Short Story y Bucólico. Después de un descanso, reapareció en la reunión antepasada y volvió a ganar, esta vez a Extraordinario y Tannenberg. Ahora son bastante mejores sus rivales, pero el potrillo es bueno de veras y no nos extrañaría en absoluto que volviera a lucirse, a un peso cómodo y con la monta de Juan Sánchez. Temor, reciente vencedor en el Hipódromo, de Cerdán y otros buenos elementos de segunda serie en aquella pista, y Bao Dai, que acaba de vencer a Perspicaz y Onzo en el Club Hípico, aparecen Onzo en el Club Hípico, aparecen, a nuestro juicio, como los otros serios aspirantes al primer lugar.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

	1a. Carrera	2a. Carrera	3a. Carrera	4a. Carrera	5a. Carrera	6a. Carrera	7a. Carrera	8a. Carrera	9a. Carrera	10a. Carrera
"LA NACION"	Abalorio, Onderby, Jimerito	Meléndez, Hipócrates, —.—	Puñalada, Bad Boy, Sorondo	Aberdeen, Boy, Teósofo	Nagas, Miss Shakleton, La Maya	Rucatregua, Alston, María Stuardo	Montecarlo, Consuerte, Preludio	Nicolina, Lingual, Jaum	Harpón, Irak, Rosamel	Gran Músico, Temor, Bao Dai
"LOS TIEMPOS"	Onderby, Abalorio, Jimerito	Hipócrates, Meléndez, —.—	Bad Boy, Puñalada, Sorondo	Boy, Teósofo, Aberdeen	La Maya, Buzenval, Veronés	Alston, Rucatregua, Tarquino	Consuerte, Montecarlo, Preludio	Jaum, Nicolina, Lingual	Rosamel, La Perica, Irak	Onzo, Temor, Tach Mahal
"CLARIN"	Abalorio, Onderby, Jimerito	Meléndez, Hipócrates, Conjunción	Sorondo, Bad Boy, Puñalada	Aberdeen, Boy, Teósofo	Miss Shakleton, La Maya, Nagas	Rucatregua, María Stuardo, Alston	Montecarlo, Consuerte, Preludio	Nicolina, Lingual, Jaum	Irak, Rosamel, Harpón	Onzo, Temor, Bao Dai
"ULTIMA HORA"	Abalorio, Onderby, Jimerito	Hipócrates, Meléndez, —.—	Bad Boy, Puñalada, Sorondo	Boy, Tiento, O'Connor	Finesse, Buzenval, La Maya	Forum, Alston, María Stuardo	Consuerte, Montecarlo, Preludio	Nicolina, Jaum, Lingual	Rosamel, La Ninfa, Harpón	Gran Músico, Bao Dai, Temor
"EL ESPECTADOR"	Jimerito, Abalorio, Onderby	Meléndez, Hipócrates, —.—	Bad Boy, Sorondo, Puñalada	Aberdeen, Boy, Teósofo	Nagas, Miss Shakleton, Buzenval	Alston, Tarquino, Rucatregua	Preludio, Consuerte, Montecarlo	Nicolina, Jaum, Lingual	Rosamel, Harpón, Irak	Bao Dai, Gran Músico, Temor
"LA HUASCA"	Abalorio, Onderby, Jimerito	Meléndez, Hipócrates, —.—	Puñalada, Vena, Bad Boy	Arbolito, Boy, Aberdeen	La Maya, Buzenval, Finesse	Alston, Rucatregua, Forum	Consuerte, Montecarlo, Ateneo	Lingual, Nicolina, Corsa	Rosamel, La Perica, Irak	Temor, Bao Dai, Gran Músico
"EL DEBATE"	Limelight, Cautivo, Onderby	Meléndez, Conjunción, —.—	Sorondo, Vena, Puñalada	Boy, Ipingo, Aberdeen	Buzenval, Fullero, Veronés	Alston, Forum, María Stuardo	Pistolero, Consuerte, Ateneo	Lingual, Jaum, Don Tento	Rosamel, La Perica, Jamestown	Gran Músico, Comotí, Trile
"LAS ULTIMAS NOTICIAS"	Abalorio, Onderby, Jimerito	Emisario, Meléndez, —.—	Puñalada, Bad Boy, Vena	Arbolito, Boy, Aberdeen	La Maya, Finesse, Buzenval	Alston, Forum, Rucatregua	Consuerte, Ateneo, Dusty	Lingual, Corsa, Nicolina	Rosamel, Irak, La Perica	Gran Músico, Tach Mahal, Bao Dai



CON MONTECARLO.— Pablo Alquinta, jinete liviano y bueno, montará esta tarde a nuestro favorito en la Especial del Club.

CLUB HIPICO
DOMINGO 27 DE FEBRERO DE 1955

PRIMERA CARRERA.— A LAS 13.20.— 1.500 METROS.— CONDICIONAL.

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
R. Allen	1	Abalorio	56	9	E. Núñez	Brazza
A. Valdés	2	Cautivo	56	3	J. Sánchez	Captain Hook
J. Argagnon	3	Cruz Verde	56	4	C. Pezoa	Effendi
C. Muñoz	4	Jimerito	56	6	A. Salazar	Distingué
S. Fuentes	5	Limelight	56	2	A. Parada	Bufón
J. Inda	6	Onderby	56	1	S. Godoy	Orégano
P. Valderrama	7	Salteador	56	7	C. González	Captain Hook
V. Ramírez	8	Lentejuela	56	8	E. Saavedra	Tábano
E. Barticevic	9	Maravilla	56	5	F. Pizarro	Mandubí

SEGUNDA CARRERA.— A LAS 13.55.— 1.600 METROS.— CONDICIONAL.

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
A. Breque	1	Hipócrates	56	2	A. Poblete	Hipo
J. Inda	2	Meléndez	56	4	E. Núñez	Licencioso
G. Urquidi	3	Conjunción	53	5	J. Sánchez	Vicinity
P. Inda	4	Don Gino	52	3	C. Pezoa	Stark
A. Bullezú	5	Emisario	52	1	C. Farmer	Muzloom
S. González	6	Tiberina	49	6	L. Silva	Hipo

TERCERA CARRERA.— A LAS 2.30.— 1.100 METROS.— HANDICAP.— SEXTA SERIE

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
C. Castro	1	Balsamón	55	7	C. Benavides	Cuarteto
J. Inda	2	Sorondo	55	13	S. Godoy	Cuarteto
V. Romero	3	Bad Boy	53	9	E. Núñez	Marot
A. Castro	4	Lee	53	5	J. Escobar	Sidi Barrani
E. Maggi	5	Gungadita	52	2	L. A. Paredes	Knout
M. Segura	6	Puñalada	52	10	R. Aguilar	Afghan
Eto. Inda	7	Royal Blood	52	1	L. Silva	Pistolet
J. Troya	8	Vena	52	8	C. Ojeda	Bacardí
P. Inda	9	Intrigador	51	4	F. Pizarro	Roi D'Atout
O. Jara	10	Ayala	50	12	A. Orellana	Copete
J. Maldonado	11	Puntazo	50	6	M. Gárate	Hinderer
F. Castro	12	Sunny	49	11	B. García	Mojicón
D. Pérez	13	Kiwi	48	3	C. González	Roldán
N. Peralta	14	Artista	46	14	H. Olguín	Bachus Rex

CUARTA CARRERA.— A LAS 3.05.— 1.000 METROS.— DOS AÑOS NO GANADORES.

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
A. Breque	1	Aberdeen	55	4	A. Poblete	Scots Guard
A. Breque	2	Lucky Test	55	7	S. Godoy	Lucky Lord
A. Bullezú.	3	Arbolito	55	3	J. Orellana	Afghan
T. Herrera	4	Boy	55	12	J. Olivares	Boy O'Boy
S. González	5	Hermes	55	13	J. L. Silva	Hooligan
A. Castro	6	Ipingo	55	9	J. Escobar	Mío Sea
L. Yáñez	7	Lucímetro	55	1	M. Henríquez	Trafalgar
L. A. García.	8	O'Connor	55	8	J. Sánchez	Honolulu
A. Valdés	9	Ollantay	55	11	J. García	Choker
E. Castillo	10	Peter Tom	55	10	L. A. Paredes	Bergerac
A. Fletcher	11	Pompeyito	55	5	E. Saavedra	Polo Sur
A. Fletcher	12	Teósofo	55	14	O. Valenzuela	Teodolito
O. Becerra	13	Tiento	55	6	A. Salazar	Terek
F. Jacial	14	Zombie	54	2	R. Cornejo	Mort. Cross

QUINTA CARRERA.— A LAS 3.45.— 1.100 METROS.— HANDICAP.— QUINTA SERIE.

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
D. Sotomayor	1	Nagas	55	11	O. Valenzuela	Muzloom
J. Inda	2	Veronés	55	8	S. Godoy	Carnaval
J. Salfate	3	Fishing	54	12	O. Castillo	Fifo
V. Ramírez	4	Ruiseñor	54	3	J. Sánchez	Boato
M. Segura	5	Buzenval	53	3	M. Valenzuela	Flexton
R. Allen	6	Finesse	53	2	A. Salazar	Flexton
G. Urquidi	7	La Maya	52	4	A. Poblete	El Gaucho
H. González	8	Fullero	51	9	L. G. Farmer	Roi D'Atout
Eto. Inda	9	Monita	50	10	L. A. Paredes	Campesino
A. Fletcher	10	Flor de té	49	1	C. Ojeda	Paket Tea
A. Pérez	11	Comotoro	48	6	R. Cornejo	Comovos
E. Castillo	12	Miss Shakleton	47	7	F. Gatica	Polo Sur

SEXTA CARRERA.— A LAS 4.25.— 1.500 METROS.— HANDICAP.— CUARTA SERIE.

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
M. Segura	1	Tinta China	59	13	M. Valenzuela	Treble Crown
D. Sotomayor	2	María Stuardo	56	12	E. Saavedra	Licencioso
T. Herrera	3	Rucatregua	54	8	R. Cornejo	Roldán
J. Bernal	4	Alston	53	7	A. Poblete	El Gaucho
F. Lyon	5	Curamalán	52	4	B. García	El Gaucho
J. Medina	6	Forum	52	11	J. Sánchez	Fuero
R. Rabello	7	Jalés	51	14	N. N.	Jali
J. Argagnon	8	Tarquino	51	1	S. Godoy	Afghan
C. Foncea	9	Malagueño	50	5	J. Albornoz	Mandubí
R. Méndez	10	S. Corrida	49	9	C. González	Arnedano
L. Araya	11	Barcelona	48	3	N. N.	Baal
Eto. Inda	12	La Ronda	48	6	L. A. Paredes	Hooligan
Eto. Inda	13	Marcha	48	2	H. Basay	Hinderer
A. Valdés	14	C. Ferrand	47	10	F. Pizarro	Bloque

SEPTIMA CARRERA.— A LAS 5.05.— PREMIO "FRANCISCO FREIRE". CARRERA ESPECIAL.— HANDICAP.— 1.900 METROS.—

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
D. Sotomayor	1	Consuerte	57	2	P. Flores	Jali
M. Baeza	2	Pistolero	56	10	A. Poblete	Hooligan
A. Muñoz	3	Dusty	55	7	M. Anjari	Captain Hook
J. Medina	4	Campanillazo	54	1	J. Sánchez	Cambronne
Eto. Inda	5	Tatai	53	8	E. Saavedra	Filibustero
A. Fletcher	6	Excelsior	53	2	C. Farmer	Sahib
E. Allaga	7	Ateneo	50	5	E. Salas	Copete
O. Becerra	8	Monna Lisa	50	11	S. Godoy	Yelmo
G. Urquidi	9	Preludio	49	6	R. Cornejo	Vicinity
M. Amaya	10	Montecarlo	47	9	P. Alquinta	Mandubí
A. Pérez	11	Hafiz	46	4	L. A. Paredes	Afghan

OCTAVA CARRERA.— A LAS 5.45.— 1.100 METROS.— HANDICAP.— CUARTA SERIE.

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
Eto. Inda	1	Don Tento	56	9	E. Saavedra	Fouché
D. Sotomayor	2	Tokay	55	6	O. Valenzuela	Copete
P. Inda	3	Herminio	54	8	J. García	Fouché
M. Amaya	4	Jaum	52	2	L. Contreras	Flauss
G. Urquidi	5	Lingual	52	3	A. Poblete	Oriflamme
V. Romero	6	Nicolina	50	5	R. Cornejo	Copete
J. Melero	7	El Emperador	49	1	L. A. Paredes	The Juvaraj
H. González	8	Rey de Bastos	49	4	N. N.	Roi D'Atout
A. Petit	9	Corsa	46	7	L. G. Farmer	Copete

NOVENA CARRERA.— A LAS 6.30.— 1.500 METROS.— HANDICAP.— TERCERA SERIE.

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
T. Herrera	1	Comofín	57	10	J. Olivares	Comovos
E. Sepúlveda	2	Jamestown	56	9	C. Ojeda	Bachiller
M. Baeza	3	La Perica	55	7	R. Cornejo	Cuarteto
J. Melero	4	Rosamel	53	11	J. Sánchez	Cimarrón
R. Allen	5	Florero	52	1	A. Salazar	Borneo
S. González	6	Ilo	51	8	J. L. Silva	Baal
P. Inda	7	Lebrel	51	2	M. Valenzuela	Sosiego
J. Inda	8	Harpón	49	3	S. Godoy	Tábano
R. Méndez	9	Irak	48	4	C. González	Stark
D. Sotomayor	10	La Ninfa	48	6	L. A. Paredes	Cimarrón
M. Segura	11	Night Bird	45	5	F. Gatica	Muzloom

DECIMA CARRERA.— A LAS 7.15.— 1.500 METROS.— HANDICAP.— SEGUNDA SERIE.

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
C. Castro	1	Temor	54	1	E. Saavedra	Meyerling
F. Chamorro	2	Galgo Azul	53	6	A. Salazar	Trafalgar
T. Herrera	3	Comotí	52	3	A. Poblete	Comovos
L. García	4	Gran Músico	51	9	J. Sánchez	Afghan
J. Melero	5	Tach Mahal	51	4	S. Godoy	Barranco
D. Solís	6	Heidelbis	50	2	E. Márquez	Stovkwell
P. Inda	7	Abruzzo	49	5	J. García	Nasr-Ed-Din
V. Romero	8	Bao Dai	48	8	R. Cornejo	Carnaval
A. Fletcher	9	Onzo	47	7	F. Gatica	Orégano
F. Chamorro	10	Campanilo	46	10	L. A. Paredes	Leicester
S. González	11	Trile	45	11	F. Pizarro	Yeluw

Con 47 kilos, Montecarlo es una de las tantas cartas de indiscutible opción en el Premio "Francisco Freire"

Por la distancia —1.900 metros—, la cuantía del premio —200 mil pesos— y la calidad de sus competidores, el Premio "Francisco Freire" está llamado a despertar mucho interés entre los espectadores de las carreras de hoy en el Club Hípico. Once serán los participantes, distribuídos dentro de una escala de doce kilos.

Carga el peso más alto Consuerte, cuya última campaña no ha podido ser más honorable. Hace pocos días fue batido, por media cabeza, por Sammy, en el "Handicap de Verano", sobre 2.400, recorrido que no debe convenirle tanto como el de ahora. Siguen: Pistolero, potrillo muy corredor, que en su anterior venció por amplio margen a Montecarlo; Dusty, el veterano y magnífico hijo de Captain Hook, que a 54 kilos será siempre peligroso en cualquier lote, por bueno que sea; Campanillazo, que debe ser descartado por su mala performance del jueves en el Chile; Tatai, que ha caído a un peso con el cual —en otros tiempos, naturalmente— se habría impuesto al galope; Excelsior, otro elemento de ocho años que está actuando como en sus mejores épocas; Ateneo, que irá nada menos que por su cuarta victoria consecutiva; Mona Lisa, que es esencialmente rápida, por lo que creemos que esta distancia le quedará larga; Preludio, tercero de Sammy y Consuerte, recibiendo poco más de seis kilos del segundo, diferencia que esta vez será de nueve; Montecarlo, que va favorecido también en varios kilos con respecto a Consuerte, y Hafiz, penúltimo en la misma carrera.

Puede verse que hay varios con muy parecidas posibilidades. Y entre ellos optamos por Montecarlo para ganador y por Consuerte y Preludio para los puestos secundarios.

Valparaíso Sporting Club
Domingo 27 de febrero de 1955

PRIMERA CARRERA.—A la 1.30 P. M.— Premio "HONORIA".— (Octava Serie). — 1,300 metros.— 50,000 pesos al primero.— (JINETES APRENDICES). —

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
A. Marchessini	1	La Maliciosa	56	5	J. Quintana	Marquecho
G. Sarmiento	2	Lazada	56	14	G. Saavedra	Roldán
G. Sarmiento	3	Old Fashion	45	3	N. N.	Boy O'Boy
L. Valle	4	Sonido	55	6	J. Herrera	Luisillo
J. Romero	5	Petato	53	15	L. Parisi	Millstream
F. Galleguillos	6	Naito	52	9	H. Quijada	Boato
G. Bobadilla	7	Cachagua	51	4	L. Bobadilla	Vol au Vent
V. Cepeda	8	Borgoña	50	11	M. Vignolo	Virrey
L. González	9	Luchita	50	13	R. González	Pepe Lucho
R. Fernández	10	Radiola	49	10	F. Aniñir	Toribio
I. Saavedra	11	Farad	45	2	G. Lerma	Fígaro
M. Maira	12	Bonizal	48	12	J. Cornejo	Jali
R. Fernández	13	Mataquito	47	1	F. Arredondo	Signum
R. Saavedra	14	Talcura	47	16	D. Santibáñez	Teodolito
C. Foncea	15	Vol de Nuit	47	7	J. Farías	Vol au Vent
N. N.	16	Cimarrona	45	8	H. Rivera	Cimarrón II

SEGUNDA CARRERA. — A las 2.00 P. M.— Premio "HUMORIST". — 1,900 metros. — Handicap. — 75,000 pesos al primero.—

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
A. H. García	1	Cuba Libre	56	2	E. Obregón	Cambridge II
L. A. García	2	Peñaflorina	51	1	O. 2.o Manríq.	Sidi Barrani
J. Cavieres	3	Trencillo	50	3	E. Araya	Roldán

TERCERA CARRERA.— A las 2.35 P. M. — Premio "HELESPONTO". — 1,000 metros. — 120,000 pesos al primero.—

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
J. Cavieres	1	Béisbol	54	2	L. Espinoza	Bromazo
Gmo. Urquidi	2	Cacharpero	54	9	D. Santibáñez	The Font
Gmo. Urquidi	3	Tetranita	51	6	A. Hormazábal	Vicinity
R. Saavedra	4	Correo del Zar	54	10	O. Saavedra	Franqueo
P. Bagú	5	Nacarón	54	5	L. Valenzuela	Nasr Ed Din
D. Sandoval	6	Nankín	54	7	A. Naranjo	Nasr Ed Din
E. Rodríguez	7	Coimbra	51	4	R. Madariaga	Mortimer's C.
V. Ramírez	8	Eugenia	51	1	O. 2.o Manríq.	Brick
M. Maira	9	Hilaracha	51	8	M. Yáñez	Lloyd's Bar
A. Breque	10	Tara	51	3	E. Araya	Welsh Honey

CUARTA CARRERA. — A las 3.10 P. M.— Premio "HENARES". —(Séptima Serie). — 1,300 metros.— 50,000 pesos al primero.—

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
U. Bravo	1	Alexander	56	7	L. Espinoza	Bachiller II
R. Fernández	2	Espolón	56	13	G. Núñez	Borneo II
L. Valle	3	Lautaro	54	9	A. Naranjo	Centurión
L. Valle	4	Babel	51	6	L. Bobadilla	Cimarrón II
Gmo. Urquidi	5	Tinca	54	2	A. Hormazábal	Bachiller II
J. Arenas	6	Arcángel	53	10	E. Araya	Jali
Stgo. Avila	7	Lad	53	5	M. Yáñez	Hinderer
Ign. Duque	8	Lucusta	53	1	H. Navarro	Bachiller II
R. Bernal	9	Cabo de Guardia	52	11	A. Arredondo	Agorero
G. Pombo	10	Tapadora	51	3	J. Cornejo	Stark
G. Mancilla	11	Lotario	50	8	O. Romero	Schopenhauer
O. Castillo	12	Willow	49	12	J. Farías	Bloque
J. D. Muñoz	13	Satisfecho	47	4	A. Hughes	Bergerac II
R. Saavedra	14	Sin Timbrar	46	14	D. Santibáñez	Franqueo

QUINTA CARRERA.— A las 3.45 P. M.—Premio "HIMALAYA".— (Sexta Serie). — 1,300 metros.— 50,000 pesos al primero.—

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
G. Bobadilla	1	Parroquial	57	16	L. Bobadilla	Tate Callaito
S. Maira	2	Dulzaina	56	8	L. Valenzuela	Knout
S. Maira	3	San Benito	48	11	H. Navarro	Teodolito
R. Saavedra	4	Monreal	55	6	O. Saavedra	Barranco
R. Saavedra	5	La Bonita	52	2	I. Saavedra	Brick
J. González	6	Mitsuko	55	1	L. Espinoza	Brazza
A. Pérez	7	Nice	54	15	R. Parada	Bacchus Rex
G. Sarmiento	8	Pier Angeli	54	12	A. Tapia	Taimado
D. Miranda	9	Juan Alba	52	9	E. Araya	Soldero
L. González	10	Chemulpo	51	5	R. González	Stark
O. Castillo	11	Míster Font	51	14	G. Núñez	The Font
G. Pérez	12	Chepa	50	4	O. 2.o Manríq.	Captain Hook
I. Saavedra	13	Hospitalario	49	13	A. Hormazábal	Bloque
L. Alvarez B.	14	Ranchillo	49	3	D. Santibáñez	Sahib
L. Alvarez	15	Giarda	46	10	G. Lerma	Barranco
C. Foncea	16	Escalón	46	7	J. Farías	Tempestuoso

SEXTA CARRERA.— A las 4.25 P. M.— Premio "AGUSTIN ROSSI". — 1,300 metros. — Especial. — 125,000 pesos al primero.—

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
J. Suárez	1	Sea Bisquit	53	4	R. Madariaga	Treble Crown
U. Bravo	2	Bartolín	52	2	M. Yáñez	Tempestuoso
A. Breque	3	Querendona	52	7	E. Araya	Carnaval
A. Breque	4	Malagueña	51	5	A. Hormazábal	Cockney
D. Sandoval	5	Pamplina	50	3	R. Parada	Carnaval
L. E. Vásquez	6	Dinking	49	1	O. 2.o Manríq.	Sosiego
V. Cepeda	7	San Blas	35	6	N. N.	Meyerling

SEPTIMA CARRERA.— A las 5.05 P. M.— Premio "VALPARAISO SPORTING CLUB". — 2,400 metros. — Clásico. — 300,000 pesos al primero.

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
C. Muñoz G.	1	Voipir	59	7	R. Madariaga	Bromazo
A. Bullezú	2	Taia	57	5	O. Olivares	Brazza
V. Ramírez	3	Coronado	54	4	L. Espinoza	Hooligan
L. E. Vásquez	4	Tobalaba	52	3	O. 2.o Manríq.	Hipo
J. Cavieres	5	Sammy	51	6	E. Araya	Carnaval
V. García A.	6	Coqueralda	48	2	I. Saavedra	Cockney
J. Valenzuela	7	Oxfordian	48	1	R. Montoya	Cambridge

OCTAVA CARRERA.— A las 5.45 P. M.— Premio "HAROLD".— (Quinta Serie). — 1,300 metros.— 50,000 pesos al primero.—

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
D. Sandoval	1	Limávida	56	3	A. Naranjo	Borneo II
D. Sandoval	2	Wang Ho	55	7	G. Núñez	Barranco
J. Cavieres	3	Jersey	54	12	L. Espinoza	Hamlet
G. Sarmiento	4	Tía Mía	54	10	A. Tapia	Tío Sam II
G. Bobadilla	5	Palatino	53	2	L. Bobadilla	Bacardí
Ulises Bravo	6	Togado	53	5	M. Yáñez	Bloque
S. Fuentes	7	Volcán	53	9	R. Madariaga	Scots Guard
G. Pimbo	8	Finiquito	51	4	R. Arredondo	Cuarteto
A. Martínez	9	Patinador	50	8	J. Farías	Tapicero
A. Marchessini	10	Unesco	50	13	J. Cornejo	Cimarrón II
G. Pérez	11	Cocarda	48	1	O. 2.o Manríq.	Cockney
V. García A.	12	Ordóñez	48	6	D. Santibáñez	Orégano
J. González	13	Saigón	46	11	H. Soto	Vicinity

NOVENA CARRERA. — A las 6.25 P. M.— Premio "HEIDELBERG". — (Cuarta Serie). — 1,300 metros. — 60,000 pesos al primero.—

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
Gmo. Urquidi	1	Comandante	56	2	A. Tapia	Vicinity
D. Sandoval	2	Nidal	56	8	A. Naranjo	Cimarrón II
P. Bagú	3	Tout Seul	56	14	L. Valenzuela	Brazza
S. Fuentes	4	Eneida	52	5	R. Madariaga	Bromazo
Ign. Duque	5	Agesilao	51	12	H. Navarro	Stark
R. Saavedra	6	Campero	51	6	G. Saavedra	Cambronne II
R. Saavedra	7	Sobresalto	51	3	I. Saavedra	Cockney
J. González	8	Harvey	51	11	N. N.	Darién
J. Fuentes	9	Mar de Oro	51	9	A. Hormazábal	Knout
A. Marchessini	10	Sonoro	51	1	J. Cornejo	Captain Hook
D. Araya	11	Ique	50	4	E. Araya	Hajduk
G. Bobadilla	12	Lancero	50	13	L. Bobadilla	Roi d'Atout
L. Alvarez B.	13	Carta Vieja	48	7	D. Santibáñez	Sundodger
A. Pérez de C.	14	Volte Face	48	7	O. 2.o Manríq.	Vol au Vent
C. Muñoz G.	15	Espabilada	46	10	G. Lerma	Darién

DECIMA CARRERA. — A las 7.10 P. M. — Premio "HASSARD". —(Tercera Serie). — 1,300 metros. — 65,000 pesos al primero.—

	N°	Caballo	Kg.	P.	Jinete	Padre
R. Saavedra	1	Jacobino	55	12	O. Saavedra	Franqueo
R. Saavedra	2	Pimpollo	55	8	G. Saavedra	Cockney
P. Bagú	3	Waldorf	55	6	L. Valenzuela	Sosiego
S. Avila	4	Spañolo	54	16	M. Yáñez	Spada
J. Valenzuela	5	Flor del Lago	53	4	R. Montoya	Hooligan
J. González	6	Haendel	53	15	H. Navarro	Treble Crown
Fco. Parisi	7	Blue Fox	52	1	A. Hormazábal	Stark
J. D. Muñoz	8	Bucanero	51	9	I. Saavedra	Filibustero
G. Pérez	9	Clarisa	51	2	O. 2.o Manríq.	Licencioso
J. Cavieres	10	El Gringuito	50	10	R. Madariaga	The Bug
J. Inda	11	Sunderwitt	49	3	N. N.	Sundodger
A. Marchessini	12	Vat 69	49	5	J. Cornejo	Old Parr
A. Marchessini	13	Bar Roxy	46	7	G. Lerma	Old Parr
D. Sandoval	14	Archipiélago	48	11	G. Núñez	Aprietito
A. Breque	15	Topocalma	48	13	E. Araya	Honolulu
O. Urbina	16	Postillón	46	14	H. Rivera	Franqueo



EL PRESUNTO CRACK.— Voipir, considerado como el mejor caballo de la cancha en la actualidad, buscará otra consagración en el clásico "Valparaíso Sporting Club".

VOIPIR FRENTE A TAIA Y CORONADO EN EL "VALPARAISO SPORTING CLUB"

Con una competencia clásica de larga tradición e importancia, el Premio "Valparaíso Sporting Club", sobre 2.400 metros, como base, se anuncia para hoy en Viña del Mar un programa de alto interés, pues en las diversas competencias hay abundancia de anotaciones y, en total, los participantes suman 17.

VOIPIR SERA GRAN FAVORITO.— Pese a los 59 kilos que le ha asignado el handicaper a este corredor y clásico hijo de Bromazo, tiene la primera opción y deberá defender seguramente un marcado favoritismo en la importante carrera que mencionamos. Lleva rivales serios, tales como Sammy, Coronado y Taia, pero confiamos en la monta de Madariaga y, además, en los recientes aprontes y clase del pupilo de Muñoz Guzmán, que se ve cada día mejor.

Voipir y Taia son nuestros candidatos.

LAZADA Y OLD FASHION EN CORRAL.— En la carrera de primera hora, octava serie del handicap de 1.300 metros, somos partidarios, para el primer puesto, de Lazada, que tiene en su abono un buen segundo de Tapadora y, además, formará corral con la veloz Old Fashion. Para los placés Bonizal y Sonido.

CUBA LIBRE EN LOS 1.900 METROS.— En el handicap ascendente de segunda hora, sólo se enfrentarán tres enemigos: Trencillo, Peñaflorina y Cuba Libre. Damos la preferencia a Cuba Libre, por las efectivas aptitudes para la distancia que ha demostrado la hija de Protea.

EUGENIA EN LA DE PRODUCTOS.— Béisbol, con buenos aprontes; Nacarón, que puede ahora responder; Eugenia, la veloz hija de Brick, y también Tara, escoltadora de Don Dani, serán los preferidos en las apuestas en los 2.000 metros de la tercera carrera, para dos años no ganadores. Nos defenderán Eugenia, Tara y Béisbol, como nuestros candidatos.

WILOW EN LA CUARTA.— La cuarta carrera tiene como competidores de opción a Alexander, reciente ganador de Stop; Willow, cuyos progresos son evidentes; Arcángel, veloz y con la monta de Araya, y Tapadora, que se impuso sobre Lazada. Entre éstos, damos la preferencia a Willow. En los placés, Arcángel y Alexander.

PUEDE REPETIR MITSUKO EN LA QUINTA.— Dos victorias lleva este hijo de Brazza, pues a continuación de su triunfo del domingo pasado en el Chile agregó otro el jueves, y hoy creemos muy posible siga la serie, en otra oportunidad que se le presenta favorable. Para escoltarlo recomendamos a Pier Angeli y Ranchillo.

SEA BISCUIT EN LA ESPECIAL "AGUSTIN ROSSI".— Con la monta de Madariaga y 53 kilos, vemos muy bien colocada a esta pupila de Suárez en los 1.300 de la Especial de sexto turno en el horario.

Para el único placé, pues sólo participarán siete rivales, damos la preferencia a Malagueña.

VOLCAN EN LA OCTAVA.— Volcán, Togado, Wang-Ho, Saigón y Cocarda estarán muy sostenidos en las apuestas de la octava carrera, 1.300 metros, quinta serie. Con la monta de Madariaga y por sus buenas figuraciones últimas, optamos por Volcán como ganador. En los placés Wang-Ho y Togado.

ENEIDA EN LA NOVENA.— Muy bien colocada vemos a esta pupila de Samuel Fuentes en la penúltima carrera, a 52 kilos, montada por Madariaga y con buena colocación en la partida. Tout Seul, Nidal, Mar de Oro y Campero deberán ser sus principales enemigos en la llegada. Eneida, Tout Seul y Nidal forman nuestra lista de candidatos.

POSTILLON EN LA DE CLAUSURA.— Con 46 kilos, este hijo de Franqueo es un peligroso rival en la carrera final de esta tarde, y lleva en su favor la distancia, que es la más conveniente a sus aptitudes. Es el pupilo de Urbina nuestro favorito, señalando en los placés a Pimpollo, corral con Jacobino y Topocalma, que tiene la monta de E. Araya.

RESUMEN.— 1.a) Lazada, Bonizal, Sonido; 2.a) Cuba Libre; 3.a) Eugenia, Tara, Béisbol; 4.a) Willow, Arcángel, Alexander; 5.a) Mitsuko, Pier Angeli, Ranchillo; 6.a) Sea Biscuit, Malagueña; 7.a) Voipir, Taia; 8.a) Volcán, Wang-Ho, Togado; 9.a) Eneida, Tout Seul, Nidal; 10.a) Postillón, Pimpollo, Topocalma.

TARIFA

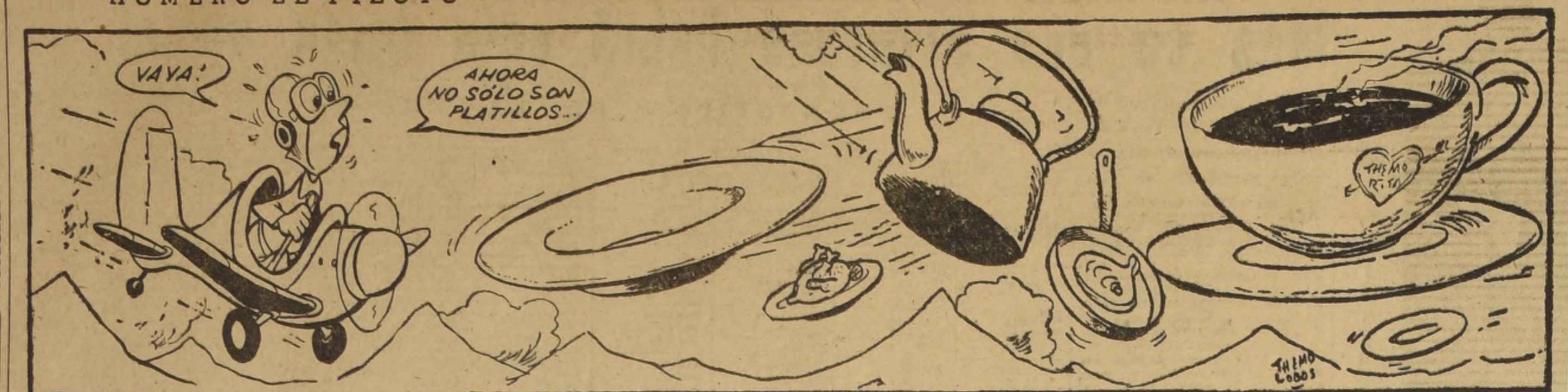
1 publicación, c/palabra $ 2.40
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra 2.20
10 a 89 publicaciones sucesivas, la palabra .. 1.80
90 publicaciones sucesivas, la palabra 1.50
AVISOS ESPACIADOS Y GUIA PROFESIONAL, RECARGO 100 POR CIENTO

NOTA.— Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber el cliente conseguido su objetivo. Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados, tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, $ 3 la palabra.

Indice de Clasificación

HOMERO EL PILOTO

Por T. Lobos



RAMONA

Por Lino Palacio



3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAC, calefacción central, aire acondicionado agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Ñuble 72 Teléfono 53028 (3) H|O. C

6) ALHAJAS Y JOYAS.

COMPRAMOS joyas, porcelanas, por encargo. Huérfanos 786, local 28. Fono 31344. (6) H|O. C.

COMPRO oro, plata, joyas usadas Alameda 846. (6) H|O. C.

RELOJES, joyas oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40. (6) H|O. C.

¡NOVIOS! Para argollas Fábrica Sostin. Nueva York 66. (6) H.O. C.

¡NOVIOS! Argollas oro, 14 y 18 kilates; macizas, grabadas, desde $ 1.900.— par. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H|O. C.

COMPRO toda clase de joyas, antiguas y modernas, oro, brillantes, relojes, platería, cristales, porcelanas, marfiles, monedas, condecoraciones, plumas fuente de marca. Huérfanos 1177, fono 88590 (6) H|O C.

10) ARMAS.

PISTOLAS calibre 22, $ 2.800, y tipo especial, $ 3.500; pistolas, 5 tiros a fogueo, $ 2.500. Reembolso a provincia. Créditos en Santiago. Armería Francesa. Santa Rosa 442 (10) 11-3 C.

COMPRO armas y balas. Armería Italiana. Ahumada 64. (10) H|O C

ARREGLO cañas y arretes de pesca, composturas garantidas. San Diego 59. (10) H|O C

BALINES, rifles aire mil $ 85. Santos Dumont 639. Fono 67231. (10) H|O. C.

13) ARTICULOS p. HOGAR

IMPLATEX. Venta por mayor y menor. Cueros, hules y films. Distribuidora Nacional de Cueros. Coquimbo 1067 (entre San Diego y A. Prat). (13) 12-3 C.

REFRIGERADORES, Radios, lavadoras, batidoras. Chanchos eléctricos. El más vasto surtido, los mejores precios. "Casa García". Alameda esquina Avenida España. (13) 16-3 C.

15) ARTICULOS p. SEÑORAS.

"VESTALAN" para cutis seco y base de polvos. Pidala Grant, Los Gobelinos, Perfumería Smart, Solaris; farmacias Klein, Bentjerot, Huérfanos, Reccius, Andrade, Troncoso (15) H|O C.

17) ARRIENDOS BUSCAN

a) Casas, Chalets y Departamentos sin muebles

CHALET necesito arrendar en Barrio Alto; indispensable recibos y comedor amplios, cuatro dormitorios, sin muebles; doy amplias referencias y garantía. Canon, $ 50.000. M. M. Informaciones, a teléfonos: oficina, 85659; residencia, 88078, o casilla 836. (17-a) 1.o-3 P.

g)—Piezas.

DOS SEÑORITAS necesitan pieza grande a la calle, sin pensión; en casa familia honorable, para 15 de marzo. Contestar carnet No. 1722241. Correo Central. (17g) 28-2 55

18) ARRIENDOS OFRECEN

g) Piezas

ARRIENDO pieza con pensión. Fono 94536. (18-g) 28-2 P.

ARRIENDO pieza persona seria, sola. Arturo Prat 537. (18-g) 1.o-3 P.

i) Varios.

ARRIENDO pieza guardar muebles, propietario. Avenida España 454. (18-i) 28-2 P

20) AUTOS y CAM. COMPRAN

AUTOMOVILES, camiones, camionetas, compraventas, consignaciones. Consúltenos sin compromiso. Alameda 1841. (20) H|O C.

COMPRO auto Ford, pago con sitio con urbanización completa, en Santa Rosa. Cabrera 95463. (20) 3-3 P.

21) AUTOS Y CAM. VENDEN

AUTOMOVIL, camioneta o camión, compra-vende en Esperanza 5 Inocencio Anasolo. (21) H|O. C.

AUTOMOVILES, camiones, camionetas, compra-vende. Precios convenientes. Facilidades. Gálvez 102. (21) H|O. C.

23) AUTOS Y REPUESTOS

RODILLOS neumáticos, de bajo centro de gravedad y gran poder de compactación. Peso total 16 toneladas, incluyendo sobrecarga. Eficiencia completamente comprobada en los suelos de Chile. Entrega rápida. Verlos en Maestranza Winter, García Reyes 37, Santiago. (23) 10-3 C.

c)—Varios y conexos

ENSEÑANZA manejo automóviles, $ 600; clases prácticas, cursos completos, mecánica psicotécnica, carnet. Profesor autorizado. Huérfanos 1412, Of. 12 (23-c) 28-2 P.

EL ANTIGUO taller de radiadores de Chacabuco 52 se trasladó a Erasmo Escala 3260, al llegar a Matucana, donde atenderá a su buena clientela. Trabajos garantizados a provincia | contrareembolso, cambio de panales de todas medidas (23) H|O C.

BATERIAS, fábrica. Nataniel 1780. (23-c) 9-3 C

VENDO estanque 10.000 litros, grandes facilidades. Tratar Franklin 1330, Julio Vicuña 2118. Tiene manguera de 3" por 6 y válvula completa. (23-c) 28-2 P.

24) AVES Y PAJAROS.

POLLITOS Newhampshire, Rhode Parmenter, Plymouth, Leghorn, híbridos, sacas martes y viernes; despacho provincias. Inscriba anticipadamente su pedido. Alimentos completos. Desinfectantes para piojillos. Baterías cría y recría. Granja Colina, Matucana 41, 2.a cuadra de Estación Central; casilla 4713, teléfono 96275. (24) 28-2 C.

POLLAS Rhode Parmenter, de 2 meses, vacunadas, crianza permanente; efectúa crianzas por encargo, cualquier raza. Despachos provincia cualquier cantidad. Vacunas y vacunaciones a domicilio. Granja Colina, Matucana 41, 2.a cuadra Estación Central; casilla 4713, teléfono 96275. (24) 28-2 C.

26) BELLEZA, PEINADOS

PERMANENTES (sin electricidad) de valor de $ 460, por sólo $ 200. Permanentes al frío, $ 350. ETHELSE, San Diego 165, local 2. (26) 10-3 C.

30) CITACIONES VARIAS

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA.— Cuarta Compañía de Bomberos de ÑuÑoa, "Centinelas del Fuego y de la Patria".— Cito a la Compañía para el lunes 28, a las 22 horas, a ejercicio. Punto de reunión: el cuartel. Tenida: uniforme de trabajo.— El Ayudante. (30) 28-2 K

CUERPO DE BOMBEROS DE RENCA, 2.a Compañía "Lealtad y Sacrificio".— De orden del señor capitán cítase a ejercicios los días 25 y 28 de febrero de 1955, a las 21.30 horas. Tenida. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: cuartel. — El Ayudante. (30) 28-2 K

CUERPO de Bomberos de Quinta Normal.— Cito al Cuerpo a elección de secretario general, para el lunes 28 del presente a las 22 horas.— El secretario general subrogante. (30) 28-2 K.

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEROS. Quinta Normal. De orden del Sr. Director, se cita a reunión de Compañía para el lunes 28 de febrero del pte. año. A las 22.30 horas. Tabla: Admisión de voluntarios, asuntos varios a que haya lugar.— El Secretario. (30) 28-2 K.

LOS AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS DE

"La Nación"

invitan a usted y acompañante a ver la magnífica película que se exhibe en el lujoso Teatro Astor. Al efecto, diariamente sorteamos 20 entradas que se asignan a 10 de nuestros avisadores, destinando 5 vales para la función de vermouth, y 5 para la nocturna. Los días sábados, domingo y festivos se entregan vales exclusivamente para la función nocturna.

HOY HAN SIDO FAVORECIDOS LOS COMPROBANTES NUMEROS:

1193 — 1195 — 1198 — 1199 — 1204 — 1217 — 1220 — 1223 — 1226 — 1229.



30) CITACIONES VARIAS

COOPERATIVA de Ahorros "San José-Plaza Garín Ltda.", cita a sus socios a reunión general para el domingo 6 de marzo, a las 17 horas, para elegir nuevo Directorio.— El Gerente. (30) 28-2 P.

31) CLINICAS

CLINICA "Santa Carmencita", Carmen 115, teléfono 35795. Efectuará cada tres meses un sorteo entre sus clientas. La persona favorecida obtendrá devolución parcial de sus gastos clínicos. (31) 19-5 C.

31) CLINICAS

CLINICA Charcot. Teléfono: 61078. Especialidad en nerviosos, toxicómanos y alcohólicos. (31) H|O. C.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

"ARMANDINI". Academias especializadas peluquería completa Ahumada 131. (33) 27-3 C

ACADEMIA PITMAN avisa a su distinguido alumnado, que se ha trasladado a su nuevo y amplio local: Alameda 2528. (33) H/O. C.

"ARMANDINI", enseñamos rápidamente alumnas provincias. (33) 27-3 C.

"ARMANDINI", Ahumada 131, aprenda peluquería ¡Folletos gratis! (33) 27-3 C

ACADEMIA PITMAN, Alameda 2528: matrícula abierta para los Cursos Completos de Comercio, Dactilografía, Redacción, Taquigrafía, Contabilidad, Aritmética, exclusivamente para señoritas. (33) H/O. C.

ACADEMIA PITMAN, Alameda 2528: Dactilografía al tacto rápido, económico, Taquigrafía Pitman, métodos fácil, eficiente, sólo lo obtendrá en nuestra Academia. (33) H/O. C

TECNICO RENOVADO: Cursos 1o. a 4o. Comercial, sólo en dos años, mixtos, diurnos, nocturno, para escolares primarios, liceos, repitentes, empleados. Cursos individuales dactilografía, taquigrafía, telegrafía, contabilidad, modas, sastrería, peluquería caballeros, peinados completo, permanentes. Matrícula: Arturo Prat, 74. (33) H/O. C.

LICEO HISPANO. Compañía 2470. Humanidades fiscales, solamente señoritas. Anexo Preparatorias particulares. (33) 3-3. P.

CURSOS comercio, enseñanza completa, contabilidad, aritmética, taquigrafía, redacción, ortografía, escritura máquina, comercio. Cursos diurnos, nocturnos, Taquígrafas, dactilógrafas, preparación comercial, oficinistas. Prospectos. — Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1630. Fono 69595. (33) 8-3. P.

MATRICULA abierta, cursos modas, corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno, facilísimo aprender. Prospecto. Academia Fénix, Santo Domingo 1030. (33) 8-3. P.

CENTRO de enseñanza de modas, Studio Paulina Diard mantiene cursos rápidos de moda y alta costura. Moda infantil, lencería, bordados y sombreros. Profesora diplomada en París. Instrucción individual, asegura rápidos progresos. Cursos completos con diplomas. Matrícula abierta en su confortable atelier de Huérfanos 623. (33) 8-3. P.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

ACADEMIA "Jomar", Bandera 670, cuenta con Laboratorio Dental haciendo composturas rápidas de placas. Precios módicos. (33) H|O C.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Lencería. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H|O. C.

COLEGIO "Juanita Aguirre". Nataniel 343. Clases todo el día, jardín infantil, preparatorias, mediopupilos y externos. (33) 4-3 P.

CAMISAS, cursos rápidos, vendemos moldes. Rosas 1505. (33) H|O. C

ESCUELA profesional de laboratoristas dentales. Profesorado titulado por autorización Sanitaria. Matrícula abierta. Huérfanos 623. (33) 8-3. P.

ACADEMIA "Jomar", Bandera 670, mecánica dental, modas diplomas legalizados; no cobramos matrícula. Laboratorio dental anexo. Matrícula abierta (33) H|O C.

CURSOS, Preparación Comercial para señoritas sin Humanidades, comprenden, Redacción Comercial, Castellano, Dactilografía, Aritmética, Contabilidad, Práctica oficina. Además rapidéz. Dactilografía 15 días, un mes. Puente 576, 4.o piso. (33) 8-3 P.

COMERCIAL Femenino "Alonso Figueroa". Solicite prospectos, ambos locales. Catedral 1257. Alameda 2263. (33) 5-3 P.

CONTADORES auxiliares, Taquígrafos, recuperación. Cursos vespertinos. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257. (33) 5-3 P.

DIPLOMESE. Modas, Belleza, permanentes. Excelentes cursos "Instituto Moderno". Alameda 2263. Catedral 1257. (33) 5-3 P.

35) COMPRAVENTAS. VARIAS

OCASION vendo máquina hacer permanentes importada legítima. Calefacción directa y varios muebles de peluquería, tres catres fierro, plaza y media, sin sommier, tres anafes para peinar al fierro. Artesanos 655. Fono 744448.— (35) 10-3 C.

36) CONSEJOS UTILES

CHANG, mentalista-quirólogo chino, resuelve sus problemas. Consultas de 15 a 20 horas. Huérfanos 1734 (36) H|O C.

¿SU PROBLEMA?. Casilla 9269. Teléfono 95061. Consúltenos solución (36) 5-3 P.

CECILIA, mentalista, naipe inglés $ 200. Toda hora. López 858 (Independencia 800). (36) 8-3 P.

37) CONSTRUCCION

TECHO barato, planchitas de fierro para gallineros, garages, galpones, bodegas, etc. Ferrobone. Cóndor 1268, casi esquina Avenida Bulnes. (37) 28-2 C.

LADRILLOS murallas, fiscales. Entrega inmediata. Cumsille, Díaz. Estado 360. 7.o piso. Oficina 4-B. Teléfono 31687. (37) H|O. C.

VIDRIOS, planos, sencillos, dobles, triples. Catedral, cristal e inastillable espejo, importación directa, jornada única. Vidriería "La Argentina", 10 de Julio 725, entre San Francisco y Santa Rosa. (37) 28-2 P.

SU CASA en mal estado se la dejamos nueva con poco dinero, consúltenos. Ureta Cox 637. (37) 1.o-3 P

TEJAS de cemento. Fonos: 34013 y 54232. Tejas marsellesas a $ 15; caballetes de cemento al precio más bajo. (37) 14-3 C.

CIERROS de sitios, marca "Bull-Dog" de cemento armado, sistema prefabricado, solidez, excelente presentación, colocación rápida, cualquiera cantidad. Independencia 4599, casilla 9331. Fono 69042. (37) H|O C.

PARQUET "León". Parquet Raulí o Coigüé, $ 1.080. Federico Hegel 1032, por Recoleta, altura 2.800, detrás bomba "Copec". (37) 28-2 P.

PLANCHAS de yeso, las mejores. Entrega inmediata. Casyestán. Arturo Prat 1754. Teléfono 54164. (37) 20-7 C.

LADRILLOS murallas, fiscales. Entrega inmediata. Cumsille, Díaz. Estado 360. 7.o piso. Oficina 4-B. Teléfono 31687. (37) H|O. C.

37) CONSTRUCCION

REJAS de fierro, etc. Cerrajería Alemana. Gran Avenida 5919. (37) 20-3 P.

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard, hacemos persianas de medida. Fábrica Record. San Diego 743. (37) 28-2 C.

ZINC nuevo, Huachipato, 2, 2.50 y 3 metros. Consulte precios; son los más bajos. Arturo Prat 1754. (37) H|O C.

CANALES, bajadas, caballetes y cubetas fierro grueso Huachipato. Arturo Prat 1754 (37) H|O C.

¿QUIERE REPARAR, o pintar económicamente, su casa, chalet, departamento, negocio, muebles, fachadas? Ordenes al 81673. Ríos. (37) 28-2 P.

40) DEPORTES

BOLAS billar, pool, rectifico. Santos Dumont 639. Fono 67231. (40) H|O. C.

FABRICA Vadell, ofrece mesas juegos pimpón; entrega inmediata. Arturo Prat 871, fono 80788. (40) H|O C.

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

CHEQUE EXTRAVIADO. HABIENdose extraviado el cheque serie 0496248 del Banco del Estado Suc. Avenida Matta, por $ 20.000 al 1.o de marzo 1955, queda nulo y sin ningún valor por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 1.o-3 P.

51) IMPRENTA, GRABADO

PLANCHAS grabadas y esmaltadas, número, letras, fundidos, grabados, tarjetas visita. Andrés Garetto, Alameda 723, local 85. (51) 5-3 C.

ANDRES Garetto, pasaje Metropolitano, Alameda 723, local 85. Planchas caladas marcar sacos, grabados, timbres goma. (51) 5-3 C.

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269. teléfono 82222. (51) H|O K.

53) INDUSTRIAS VARIAS

ESTANQUES para petróleo, bencina, aceite, agua fría o caliente, vapor. Con o sin serpentín. De todas las capacidades. Gormáz y Gutiérrez Ltda., Independencia 1925. Fono 370882. (53) 12-3 C.

ESTANQUES, galpones metálicos, proyecto y fabricación acero industrial. Soc. Ltda. Ingenieros, Compañía 1068, of. 902, Tel. 64897, casilla 9133. (53) 27-3 C.

57) LIBROS. ART. ESCRITORIO

COMPRO, vendo libros en buen estado Molina 98. (57) H|O C.

LIBROS compramos. San Diego 55. Fono 67311. (57) 4-3 P.

59) MALETAS y BAULES

RODECO, M. R., maletas, bolsas viaje, portadocumentos, billeteras, tacos de goma, negros, $ 35 par. Suela entera, $ 250 kilo. Avenida Matta 1155. (59) 5-3 P.

61) MAQUINAS COMERCIALES

PARTICULAR compra máquina registradora, marca National, casilla 5610. Molina 419. (61) 26-3 P

63) MAQUINAS OFICINA

COMPOSTURAS máquinas escribir, sumadoras, calculadoras, "Talleres Continentales", Bandera 517, teléfono 85479. (63) 28-2 P.

SILLONES dentales, muebles clínicos, créditos. Portugal 338. (63) 21-4 C.

64) MAQUINARIAS y MOTORES

MOTORES eléctricos, compra, venta, bobinado y reparaciones. Dueño industrias eléctricas P García. Irarrázaval 327 (64) H|O C.

VENDO cepilladoras, cabeza cilíndrica, cierra huincha 80 diámetro, volante, dos Tupí Escopladora, motores, etc. Tocornal 156, Puente Alto. (64) 13-3 C.

66) MECANICOS, TALLERES

CERRAJERIA general, especialidad ventanales, artística. Arturo Prat 1302 (66) H|O C.

ARREGLO encendedores, anteojos. Puente 682, oficina 24. (66) 15-5 P.

73) MUSICA, PIANOS

PIANO alemán, clavijero bronce, flamante, liquido barato. Verlo Compañía 1366 (73) 12-4 C.

ACORDEON-PIANO 120 bajos liquido, $ 45.000. Otro botones, $ 12.500. Vicuña Mackenna 625. (73) 27-2 P.

ECONOMICOS ILUSTRADOS

Oportunidades Comerciales

ARMAS

2.800, pistolas calibre 22.
3.500, pistolas calibre 22, tipo especial.
Reembolsos a provincia
Créditos en Santiago
Armería Francesa
SANTA ROSA 442

AUTOS

RODILLOS NEUMATICOS

De bajo centro de gravedad y gran poder de compactación.
Peso total 16 toneladas incluyendo sobrecarga.
Eficiencia completamente comprobada en los suelos de Chile.
Entrega rápida. Verlos en Maestranza Winter.
GARCIA REYES 37 SANTIAGO

Willard — Baterías Fábrica — Nataniel 1780

INDUSTRIAS

TEJAS DE CEMENTO
FONOS: 34013 y 54232.
Ofrezco a arquitectos y constructores las mejores "Tejas Marsellesas a $ 15 cada una y caballetes de cemento al precio más bajo.

Estanques para Petróleo
bencina, aceite, agua fría o caliente, vapor. Con o sin serpentín de calentamiento. De todas las capacidades y para entrega inmediata.
GORMAZ Y GUTIERREZ LTDA.
Independencia 1925
FONO 370882

RODECO M.R.
SUELA ENTERA A $ 250 kg. BOLSONES colegiales portadocumentos. MALETAS
Avenida Matta 1155

CONTRA ROBO
Chapas de seguridad para cortinas metálicas (patente de invención exclusivas). Diferentes modelos y precios. Verlos en San Diego 1842, Iturriaga Hnos., fono 50162. Stgo.

PARA EL HOGAR

REFRIGERADORES, RADIOS, LAVADORAS, BATIDORAS, VENTILADORES, CHANCHOS-ELECTRICOS
EL MAS VASTO SURTIDO
LOS MEJORES PRECIOS
casa García
Alameda esquina Avda. España

Implatex
Venta por mayor y menor. Cueros, hules y films. Distribuidora Nacional de Cueros. Coquimbo 1067, (entre San Diego y Arturo Prat).

ESTANQUES
Galpones, Metálicos
Proyecto y Fabricación
Acero Industrial
SOC. LTD.
Ingenieros
Compañía 1068, Oficina 902. Teléfono 64897, Casilla 9133.

PARA EL HOGAR

ARTICULOS SANITARIOS
PABLO VILLANUEVA
Ventas de materiales para alcantarillados, agua potable y gas.
ALONSO OVALLE 935

PARA EL

SEÑOR
NO PAGUE EL LUJO VISTA
SASTRERIA REAL
HECHURAS DESDE
$ 3.000.—
AGUSTINAS 2241

PARA ELLA

Obsequio a las LECTORAS
Presente Ud. este aviso y tendrá derecho a una hermosa permanente de valor de $ 460, por sólo $ 200. Permanentes al frío $ 350.
ETHELSE
San Diego 165 Local 2.

PUENTE ALTO

34) COMESTIBLES, ABARROTES

FIAMBRERIA alemana y restaurant "Don Jorge", ofrece su quinta familiar a excursionistas clubes, fábricas, empleados, casas comerciales, para paseos por todo el día. Precios convencionales. Concha y Toro 128. (PA. 34) 28-2 C.

37) CONSTRUCCION

FABRICA de puertas y ventanas. José Luis Coo 710. (PA. 37) 5-3 C.

39) CUEROS Y CONEXOS

SUELERIA "Sureñita". Gran surtido en portadocumentos, bolsones, artículos para deportes y colegiales. Concha y Toro 282. (PA. 39) 19-3 C.

49) HOTELES, HOSTERIAS

RESTAURANTE y Salón de Refrescos Mickey, atendido por sus propios dueños, Elsa y Carlos Olave, se cambió a José Luis Coo 600-602. (PA. 49) 3-3 C.

52) INDUSTRIA CASERA

FABRICA de artesas, aloro para comerciantes. Camino Pirque 0362. (PA 52) 24-3 C.

56) JUGUETES y CONEXOS

"CASA Nelly", juguetes, fantasías, botones, hilos, lanas, algodón de tejer. Concha y Toro 051. (PA. 56) 29-2 C.

68) METALES

MEDICAMENTOS escasos, búsquelos en Farmacia "La Estrella" que le ofrece atención profesional permanente de sus dueños químicos farmacéuticos Olga y Ramón Mocarquer. Concha y Toro 148, Fono 101. (P|A 67) 13-3 C.

98) SERVICIOS DIVERSOS

ARREGLO ropa caballero, zurcidos invisibles, limpio y viro ternos, arreglo bastilla ropa señora. Pedro Lagos 264. (PA. 98) 20-3 C.

100) TAPICERIA

"TAPICERIA", Escalona Hnos. Automóviles y muebles en general. Jos Luis Coo 315. (PA.-100) 8-5 C.

103) VARIOS

JOYERIA "Nancy", relojería, relojes, despertadores, radios, máquinas coser pie. Facilidades permanentes Rebeca. Concha y Toro 228. (PA. 103) 5-5 C.

El Mirlo, Mísera, Viballos, Norteño, Capitanía, American Girl, Mikado, Fresia y Alan Buck, ganadores probables en La Palma



LA SORPRESA.— Si el desarrollo se le presenta favorable, VALTELINA podría ser el buen dividendo en la prueba más importante de hoy en La Palma.

HIPODROMO CHILE

DOMINGO 27 DE FEBRERO DE 1955

PRIMERA CARRERA. — A las 7.45 horas. — (Octava Serie). — 1,200 metros. — Handicap.—

F. Castro	1	Parralito	55,5	1	R. Ledesma	Bacardi
E. Sepúlveda	2	Coupage	55	11	C. Ojeda	Franqueo
R. Rabello	3	Ninikawa	54,5	4	J. Aravena	Filibustero
N. Ramírez	4	Bar de Oro	54	12	C. Benavides	Bar El Ghazal
J. Carrasco	5	Gloriosillo	51	5	J. Valencia	Cuarteto
J. Carrasco	6	Chico Reyes	50,5	9	U. Gaete	Sahib
E. Castillo	7	Parva	50	10	H. Olguín	Clodius
E. Núñez	8	El Mirlo	49,5	3	E. Márquez	Duraznito
R. López	9	Horóscopo	49,5	7	O. Castillo	Salerno
N. Peralta	10	Pulguita	49,5	6	R. García	Signum
M. Araneda	11	Frascuela	49	8	H. Basay	Alcatraz
A. Luna	12	Trifulca	46	2	O. Muñoz	Trianón

SEGUNDA CARRERA. — A las 8.25 horas. — 850 metros. — Dos años, no ganadoras.—

U. Duque	1	Alma Tierna	51	2	R. Olivos	Terek
C. Parra	2	Ba	51	1	C. Giráldez	Baal
A. Vodanovic	3	Campanella	51	4	C. Ojeda	Muzloom
A. Lab	4	Centuria	51	3	E. Soto	Bachiller
R. Rabello	5	Dancing Park	51	6	G. Retamal	Scots Guard
R. Villa	6	La Pallice	51	11	R. Ledesma	San Bernardo
R. Villa	7	Mayita	51	7	J. Aravena	Bergerac
A. Bullezú	8	Mísera	51	13	C. Farmer	Pancho Freddy
A. Valenzuela	9	Onzena	51	5	A. Orellana	Campesino
A. Valenzuela	10	Queen Salmon	51	8	H. Hevia	Treble Crown
A. García	11	Salina	51	9	R. Cornejo	Bachiller
R. Quiroz	12	Subversión	51	10	H. Basay	Sundodger
A. Lancién	13	Visala	51	12	O. Muñoz	Vicinity

TERCERA CARRERA. — A las 9.05 horas. — 1,400 metros. — Tres años no ganadores.—

E. Sepúlveda	1	Aguachento	56	2	C. Ojeda	Cimarrón
E. Sepúlveda	2	Fulton	56	4	M. D'Andrea	Fígaro
F. Lyon	3	Ascot	56	11	R. Olivos	Treble Crown
E. González	4	Full Time	56	10	G. Retamal	Espadín
T. Herrera	5	Odilón	56	3	R. Cornejo	Cuarteto
R. López	6	Orfelino	56	8	U. Gaete	Gaztambide
A. Gutiérrez	7	Pitín	56	4	E. Soto	Taltal
A. López	8	Robledo	56	7	C. Farmer	Esperanto
A. Lancién	9	Rumbeador	56	5	H. Hevia	Packet of Tea
V. Polanco	10	Senador	56	1	J. Escobar	Borneo
L. Araya	11	Viballos	56	9	J. Valencia	Emulo

CUARTA CARRERA. — A las 9.40 horas. — (Sexta Serie). — 1,200 metros. — Handicap.—

L. Orellana	1	Altair	56	8	G. Retamal	Iturbide
A. Amaro	2	Laberinto	54	1	E. Márquez	Filibustero
E. Valenzuela	3	Rolita	53,5	3	A. Orellana	Roldán
L. Araya	4	Folke	53	2	E. Soto	Scots Guard
J. Bernal	5	Genético	53	5	C. Farmer	Grimsby
H. Cisternas	6	Norteño	51	6	H. Olguín	Filibustero
A. Vodanovic	7	Sixtina	51	4	C. Ojeda	Siracusano
D. Miranda	8	Afamada	47	7	L. A. Paredes	Stark

QUINTA CARRERA. — A las 10.15 horas. — 1,400 metros. — Carrera Especial "CURICO".— Handicap.—

A. Bullezú	1	Leopoldo	57	6	J. Orellana	Killmarnock
J. Melero	2	Glencoe	54	3	J. Sánchez	Flexton
I. Sánchez	3	Monte Velos	50,5	4	C. Farmer	Iturbide
A. Henríquez	4	Valtelina	47	1	M. Guerrero	Bachiller
A. Luna	5	Cerdán	46,5	5	F. Gatica	Espadín
G. de la Cerda	6	Civilón	45	2	O. Muñoz	Taltal

SEXTA CARRERA. — A las 10.50 horas. — (Séptima Serie). — 1,200 metros. — Handicap.—

L. Santos	1	Varoli	56	10	M. Guerrero	Bergerac
O. Jara	2	Peñas Abajo	55	7	J. González	El Gaucho
A. Amaro	3	Zino	54,5	14	M. Anjari	Encantador
P. Bagú	4	Guayana	53	6	R. Cornejo	Hipo
J. Maggi	5	Matto Grosso	53	11	L. Marcos	Hamlet
O. López	6	Capitanía	52,5	3	G. Retamal	Captain Blood
J. Herane	7	Rulengo	51	4	J. García	Ruler
J. Herane	8	Senevé	47	8	G. Arancibia	Senegal
D. Solís	9	Tropical	51	12	O. Muñoz	Afghan
O. Castro	10	Charmant	50,5	9	H. Hevia	Grimsby
N. Peralta	11	Tapita	50,5	2	J. Aravena	Omer Emeth
N. Pavisic	12	Primoroso	50	13	U. Gaete	Sidi Barrani
R. Albornoz	13	Serignan	50	5	E. Soto	Senegal
U. Bravo	14	Llorosa	49,5	1	F. Gatica	Old Parr

SEPTIMA CARRERA. — A las 11.30 horas. — (Tercera Serie). — 1,200 metros. — Handicap.—

R. de Costant	1	Nuky	56,5	8	E. Soto	Afghan
E. Castillo	2	Al Capone	56	7	F. Díaz	Baber Shah
A. Vodanovic	3	Buenos Aires	55,5	5	G. Ojeda	Bromazo
J. Suárez	4	Fantasma Gris	55	3	C. Farmer	Captain Hook
A. Lancién	5	Cervatillo	52,5	6	H. Hevia	Meyerling
Jorge Inda	6	Lorenzo	52,5	10	S. Godoy	Filibustero
M. Viballos	7	Ardilla	52	4	U. Gaete	Firmament
I. Bastarrica	8	Gilnton	51,5	11	J. Valencia	Hajduk
J. Maldonado	9	Colbert	48,5	9	O. Muñoz	Taltal
O. Becerra	10	American Girl	45,5	1	L. A. Paredes	Huemul
A. Lab	11	Ofensor	45,5	2	F. Gatica	Virrey

OCTAVA CARRERA. — A las 12.10 horas. — (Segunda Serie). — 1,200 metros. — Handicap.—

J. Vial	1	Laruns	61	4	E. Márquez	Dichato
H. González	2	Camonte	59	5	R. Olivos	Cambronne
J. Quinteros	3	Book Keeper	56	11	J. González	Bachiller
R. Allen	4	Quecastaño	51,5	7	E. Salas	Choker
G. de la Cerda	5	Taanari	51,5	8	O. Muñoz	Copete
E. Inda	6	Chacay	51	13	R. Cornejo	Honolulu
I. Sánchez	7	Peruano	51	3	C. Farmer	Carnaval
J. Argagnon	8	Rocío	50,5	6	S. Godoy	Oakland
R. Celpa	9	Fuerte	50	1	J. García	Curacó
L. A. Orellana	10	Mikado	50	12	M. Hevia	Afghan
E. Barticevic	11	Qué Tal	48,5	2	C. Ojeda	Q. Más Quier
J. Salfate	12	Cacareo	47,5	9	U. Gaete	Chulmleigh
A. Valenzuela	13	Tres Chic	45	10	L. A. Paredes	Huemul

NOVENA CARRERA. — A las 12.50 horas. — (Quinta Serie). — 1,200 metros. — Handicap.—

R. Maggi	1	Flamarión	54,5	7	M. Díaz	Honolulu
M. Torres	2	Fresia	53	5	R. Olivos	Cuarteto
A. Valenzuela	3	Jaimista	53,5	1	A. Orellana	Trafalgar
A. Gutiérrez	4	Follow Me	53	4	E. Soto	Espadín
C. Parra	5	Corea	52,5	2	C. Giráldez	Honolulu
L. Suárez	6	Baluarte	52	9	H. Hevia	Barranco
E. Rodríguez	7	El Tribilín	51	6	E. Romero	Baal
V. Polanco	8	Niña Chilena	49,5	3	E. Salas	Barranco
G. de la Cerda	9	Castrito	49	8	O. Muñoz	Junín

DECIMA CARRERA. — A las 13.30 horas. — (Cuarta Serie). — 1,200 metros. — Handicap.—

S. Micelli	1	Sucesor	54,5	6	H. Basay	Treble Crown
J. Valenzuela	2	Alan Buck	54	4	O. Valenzuela	Nasr Ed Din
I. Duque	3	Arenque	53	11	R. Olivos	Trafalgar
I. Duque	4	Nadadora	50	10	L. Farmer	Darién
O. López	5	El Huasito	52,5	2	G. Retamal	Trafalgar
R. Rabello	6	Spada Girl	52,5	1	C. Farmer	Spada
F. Lyon	7	Zoroastro	51,5	3	U. Gaete	Iturbide
J. Troya	8	Albertico	50,5	9	C. Ojeda	Hinderer
R. Allen	9	Cameraman	50	8	E. Salas	Cambronne
H. Inda	10	Balkán	49	5	F. Gatica	Honolulu
L. Araya	11	Peloponeso	49	7	M. Guerrero	Tempestuoso

Defenderán el pronóstico de nuestro diario en las carreras ordinarias del programa

Apreciaciones y cuadro de vaticinios de la prensa

No obstante la frecuencia de las reuniones de la semana, el programa que se ofrece en la mañana de hoy en La Palma cuenta con los suficientes atractivos para atraer una numerosa concurrencia. Diez competencias, cuya base clásica, el handicap del premio "Curicó", sobre 1.400 metros, se presentan de pronóstico difícil y a continuación comentamos y fundamentamos nuestras preferencias, en la forma de costumbre:

EL MIRLO EN LA PRIMERA. — Parralito, mañoso para partir pero temible si se entrega a correr; Coupage, posiblemente el favorito por sus últimas figuraciones; Ninikawa, también con legítima chance por estar figurando y las livianas Trifulca, segunda de Sir Ralph y El Mirlo, con inferiores rivales, serán todos ellos los animales de mayores cotizaciones en la pizarra final. Por nuestra parte pronosticamos para ganador a El Mirlo y en los placés nos defenderán Parralito y Ninikawa.

MISERA EN LA DE PRODUCTOS.— Sobre 850 metros competirán en la de segunda hora 13 productos de la generación nacida en 1952. Mísera, reciente segunda de Chance; Onzena, tercera en esa misma llegada; Subversión, que se vio veloz en sus aprontes; Visala, una debutante hija de Vicinity y Dancing Park, cuarta de Chance sobresalen por sus favorables posibilidades para optar a la categoría de ganadores.

Optamos por Mísera en el primer puesto. Para los placés Subversión y Dancing Park.

VIBALLOS EN LA TERCERA — Sólo once rivales se han anotado en la tercera carrera, para elementos de tres años, aún no ganadores.

Ascot, Aguachento, Full Time, por su tercero de Curamalán; Viballos, con figuraciones en grupos superiores; serán estos los más apostados por los aficionados, porque han demostrado aptitudes para la distancia.

Con descargo de peso por la monta del aprendiz J. Valencia recomendamos para ganador a Viballos. En los placés Senador y Full Time.

NORTEÑO EN LA CUARTA. — Un grupo reducido, sólo ocho competidores, participará en la cuarta carrera, sexta serie del handicap de 1.200 metros.

Genético, reciente ganador; Afamada, ganadora en la distancia; Norteño, buen tercero el jueves en la carrera ganada por Proserpine a Javanés, y la veloz Sixtina, defenderán las mayores cotizaciones.

Por considerar reveladora de aptitudes la figuración de Norteño, ya citada, recomendamos al pupilo de Cisternas, para ganador. En los placés Genético y Sixtina.

CAPITANIA EN LA SEXTA. — Cuenta con catorce inscritos la séptima serie de los 1.200 metros, que se disputará a continuación de la carrera clásica.

Guayana, ganador en el Sporting Club; Capitanía, por sus buenas performances recientes; Rulengo, en corral con Senevé y Llorosa, por su carrera, entrando tercera de Mitsuko, con las cartas de mayor ambiente entre los apostadores.

Montada por Retamal, damos la preferencia para el primer puesto a Capitanía, y en los siguientes Llorosa y Charmant.

AMERICAN GIRL EN LA SEPTIMA.— Book Keeper, Camonte, Peruano, Rocío, American Girl y Mikado son los competidores de la séptima carrera que de seguro, defenderán las más altas cotizaciones. Book Keeper, por su pareja campaña en la temporada; Peruano, buen tercero el jueves en el empate de Latido con Bidache; American Girl, por su gran carrera al pelear la llegada con Lumiere y Mikado, escoltador de Book Keeper. Somos partidarios para el primer puesto, de nuestro pronóstico, de American Girl, y en los placés, nos defenderán Ofensor y Cervatillo.

MIKADO EN LA OCTAVA. — Buenas opciones llevan en la segunda serie de los 1.200 metros: Book Keeper, Camonte, Mikado, Rocío y Peruano, todos especializados en la distancia y con performances recientes en las cuales han puesto en evidencia un entrenamiento muy completo.

Por estimar muy buena su performance, escoltando a Book Keeper, a cuerpo y cuarto, optamos ahora por Mikado como ganador. En los placés Peruano y Book Keeper.

FRESIA PUEDE REPETIR EN LA NOVENA.— Flammarión y Fresia, ambos recientes ganadores; Jaimista, por sus grandes aptitudes de rapidez; Follow Me, segunda de Supetar, y Corea, por sus últimas figuraciones en el marcador, destacan las mejores posibilidades de éxito en la penúltima carrera, 5.a serie del handicap de 1.200 metros.

Con la monta de R. Olivos somos partidarios de Fresia para ganador. En el segundo puesto indicamos a Flammarión, y como tercera, nuestro pronóstico es Jaimista.

ALAN BUCK EN LA DE CLAUSURA.— Muy buen estado reveló este hijo de Nasr-Ed-Din al imponerse en brillante atropellada, el jueves, sobre Rialto y Ofensor. Si bien ahora deberá recargar su peso, en cumplimiento del reglamento de handicap automático, los enemigos que lleva son inferiores, y en tales condiciones, muy posible la repetición del pupilo de Jorge Valenzuela.

Alan Buck, Albertico y Balkán, son nuestros candidatos.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

	1a. Carrera	2a. Carrera	3a. Carrera	4a. Carrera	5a. Carrera	6a. Carrera	7a. Carrera	8a. Carrera	9a. Carrera	10a. Carrera
"LA NACION"	El Mirlo Parralito Ninikawa	Mísera Subversión Dancink Park	Viballos Senador Full Time	Norteño Genético Sixtina	Glencoe Leopoldo —.—	Capitanía Llorosa Charmant	American Girl Ofensor Cervatillo	Mikado Peruano Book Keeper	Fresia Flammarion Jaimista	Alan Buk Albertico Balkán
"LOS TIEMPOS"	Frascuela Trifulca Coupage	Mísera Onzena Visala	Ascot Odilón Viballos	Genético Afamada Norteño	Glencoe Leopoldo —.—	Guayana Capitanía Rulengo	Ardilla Cervatillo Nuky	Book Keeper Mikado Peruano	Flammarion Fresia Follow Me	Balkán Albertico Nadadora
"CLARIN"	Parralito Ninikawa Chico Reyes	Mísera Salina Subversión	Ascot Roblede Odilón	Genético Afamada Rolita	Glencoe Leopoldo —.—	Capitanía Tropical Vasi	Ardilla American Girl Fantasma Gris	Rocío Cacareo Quecastaño	Flammarion Jaimista Corea	Alan Buk Spada Girl [illegible]
"ULTIMA HORA"	Parralito Ninikawa El Mirlo	Mísera Subversión Onzena	Ascot Full Time Senador	Altair Afamada Rolita	Leopoldo Glencoe —.—	Guayana Rulengo Capitanía	Cervatillo Ardilla Fantasma Gris	Mikado Book Keeper Rocío	Flammarion Fresia Corea	Albertico Alan Buk Balkán
"EL ESPECTADOR"	Parralito Ninikawa El Mirlo	Mísera Onzena Ba	Full Time Viballos Senador	Sixtina Norteño Genético	Glencoe Leopoldo —.—	Capitanía Llorosa Guayana	American Girl Cervatillo Ofensor	Mikado Peruano Book Keeper	Jaimista Fresia Flammarion	Albertico Balkán Alan Buk
"LA HUASCA"	Frascuela El Mirlo Parralito	Mísera Onzena Subversión	Ascot Senador Full Time	Rolita Afamada Altair	Glencoe Leopoldo —.—	Capitanía Guayana Rulengo	Fantasma Gris Cervatillo Ardilla	Quecastaño Rocío Mikado	Flammarión Fresia Follow Me	Spada Girl Alan Buk Albertico
"EL DEBATE"	Trifulca Coupage Parralito	Mísera Onzena Subversión	Senador Full Time Viballos	Genético Porteño Afamada	Leopoldo Monte Velos —.—	Rulengo Llorosa Serignan	Ardilla Ofensor American Girl	Peruano Rocío Qué Tal	Flammarion Follow Me Fresia	Nadadora Cameraman Balkán
"LAS ULTIMAS NOTICIAS"	Frascuela Coupage El Mirlo	Mísera Subversión Onzena	Full Time Senador Ascot	—.— —.— —.—	Glencoe Leopoldo —.—	Guayana Catania Rulengo	Fantasma Gris Buenos Aires Nuky	Mikado Quecastaño Rocío	Flammarion Fresia Corea	Spada Girl Albertico Nadadora

Glencoe es nuestro favorito en la carrera especial premio "Curicó"

La carrera especial, premio "Curicó", sobre 1.400 metros y con $ 140.000 al ganador, es la principal de las diez competencias que se disputarán en la mañana de hoy en el popular Hipódromo de Avenida Independencia.

Leopoldo, por su brillante campaña reciente; Glencoe, que viene desde Viña del Mar en su mejor condición; la veloz y liviana Valtelina, y el peligroso Civilón, con sólo 45 kilos, han de repartirse las mayores boleteadas en las apuestas de los últimos momentos.

Montado por Juan Sánchez y en razón de que Glencoe ha estado actuando en el Valparaíso Sporting Club contra enemigos muy superiores y por ir hoy en distancia muy conveniente a sus aptitudes, recomendamos para ganador a Glencoe.

En el único placé, señalamos a Leopoldo, que tendrá la monta de J. Orellana.



NUESTRO FAVORITO.— Gran especialista para la distancia y la arena, a un peso cómodo y que regresa de Viña en gran estado, Glencoe resulta la mejor carta en la Carrera Especial "Curicó", del Hipódromo Chile.



CON LEOPOLDO.— J. F. Orellana, que tendrá a su cargo la dirección del enemigo más serio de Glencoe en el premio "Curicó".

SOLICITA CONSTITUCION SERVIDUMBRES DOBLE LINEA 110 KV. DESDE TORRE 159 DE LA LINEA QUE UNE LAS SUBESTACIONES LA LAJA Y SAN CRISTOBAL, HASTA SUBESTACION SECCIONALIZADORA QUE SE MONTARA CERCA PLANTA LA FLORIDA

La Compañía Chilena de Electricidad, ha consultado una Subestación cercana a la Planta La Florida, destinada a seccionalizar su sistema de 110.000 volts de transmisión de energía, para proveerlo de protección adecuada y mejorar su estabilidad eléctrica y de su interconexión con las Plantas de la ENDESA.

Con este fin, será necesario extender hasta dicha Subestación y en una longitud de dos mil seiscientos cincuenta metros (2.650 m.), los circuitos de 110 Kv. que actualmente unen las subestaciones de La Laja y San Cristóbal, para lo cual será necesario construir dos líneas de 110 Kv. de doble circuito cada una, entre la torre N.o 159, de dicha línea y la subestación en proyecto.

En su recorrido, estas líneas atravesarán los predios que se indican a continuación y en los cuales deberá constituirse servidumbres legales, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos:

Nombre del propietario	Nombre del predio	Long. en M.
Liberto Planella y Hnos.	Fundo Sta. Rosa del Peral ..	1.545
Suc. Antonio Gil	Fundo Rincón de la Florida	885

Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos y para que, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 53 del Reglamento de Concesiones, se formulen por escrito y en triplicado ante la Dirección General de Servicios Eléctricos, las observaciones a que hubiere lugar.

EL DIRECTOR GENERAL DE SERVICIOS ELECTRICOS Y DE GAS

Sociedad Cooperativa de Consumos Limitada "Carabineros de Chile"

REFORMA DE ESTATUTOS

En la Junta General Extraordinaria de Socios, celebrada por la Sociedad Cooperativa de Consumos Limitada "Carabineros de Chile", el 4 de septiembre de 1954, y cuya acta fue reducida a escritura pública ante el notario de Santiago, don Luis Azócar Alvarez, con fecha 28 de diciembre de 1954, se acordó reformar los Estatutos Sociales, en la forma que se indica:

Artículo décimotercero.— En el artículo citado inciso primero cambiar la frase "diez acciones", por la siguiente "veinte acciones", y en el inciso segundo cambiar la frase "suma proporcional al sueldo", por la siguiente "suma igual al sueldo como mínimo".

Artículo trigésimo.— Agregar al final de este artículo un inciso que diga: "Cuando un Consejero en servicio activo jubile seis meses antes del término de su mandato, podrá continuar desempeñándose como tal, hasta la próxima Junta General Ordinaria de Socios".

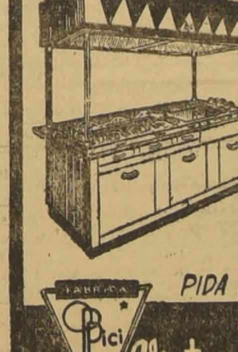
Artículo trigésimoprimero.— En el inciso tercero cambiar "veinte acciones" por "treinta acciones", y también "diez acciones" por "veinte acciones". En el inciso sexto suprimir la frase "actuará como prosecretario del Consejo, el Secretario General de la Sociedad".

Artículo trigésimosegundo.— Cambiar en el número décimo la palabra "suscritas" por "pagadas".

Déjase constancia que Asamblea celebróse segunda citación y facultó al Presidente del H. Consejo para tramitar estas Reformas de Estatutos.

(Fdo.): **Presidente H. Consejo**

Se hace esta publicación en conformidad a lo dispuesto en los artículos 5.o y 8.o del Reglamento de la Ley General de Cooperativas.

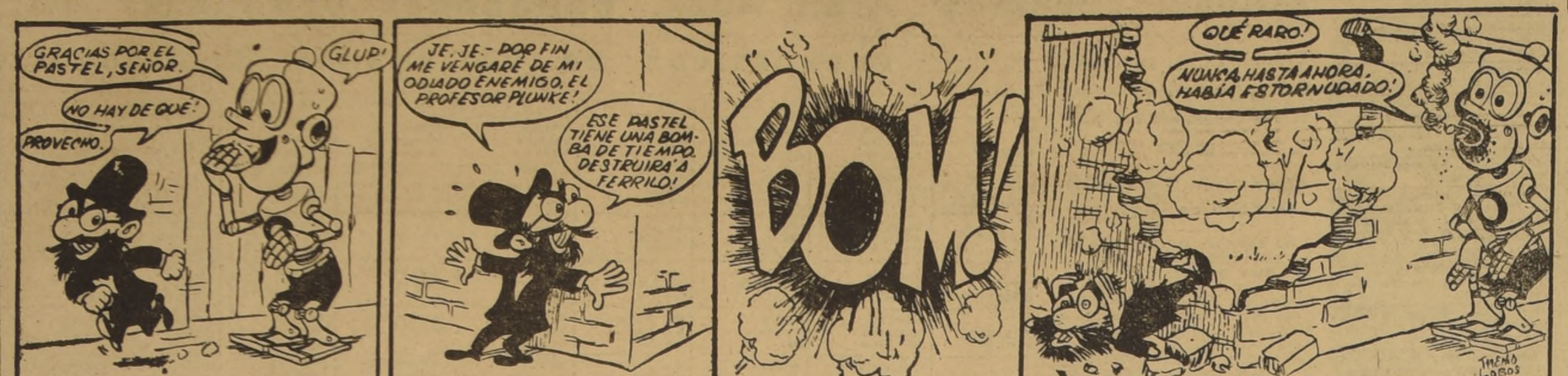






FERRILO EL AUTOMATA

Por T. Lobos



76) NEGOCIOS VENDEN

GRAN oportunidad: espléndida inversión, vendo acreditada botillería, existencias actuales, $ 500.000. Instalaciones, caja registradora, teléfono, canon bajo, ventas constatadas. Lira 180 A. (76) 25-2. P.

$ 200.000 VENDO sucursal tintorería y lavandería, muy buena clientela. Santa Filomena 46. (76) 27-2 P.

77) OCUPACIONES, AGENCIAS

6.000: MATRIMONIOS, todo servicio, niñas necesito. Nataniel 259. (77) 6-3 O.

SANTA Gemita: ofrece toda clase empleados competentes, recomendados, matrimonios, todo servicio. Nataniel 259. Fono 66151. (77) 6-5 O.

"LA LONDRES" ofrece las mejores empleadas. Avenida Bulnes 146, subterráneo. (77) 1-3 O.

"SAN PANCRACIO", ofrece cocineras, niñeras, piezas, matrimonios, mozos, mayordomos, seleccionados, zurcidos invisibles, arreglo muñecas. Puntos de medias. 21 Mayo 568, 2.o piso. (77) 11-3 O.

"LA DESIDERIA", ofrece mozos, cocineras, jardineros, matrimonios, niñeras, camareras, competentes, etc. Personal seleccionado dentro, fuera Santiago. Nataniel 221. (77) 7-3 O.

79) OCUPACIONES OFRECEN

a)—Artes y oficios diversos.

NECESITO oficial electricidad autos, sepa bobinar. Prat 490. San Bernardo. (79-a) 16-3 O.

NECESITAMOS aprendices limpiar ropa en seco. Tintorería Las Novedades. San Francisco 435. (79-a) 27-2 P

ZAPATEROS: compostureros de señora se necesitan. Diagonal Cervantes 774, entre Esmeralda y San Antonio. (79-a) 28-2 P.

APARADORAS calzado guagua, necesitamos. Avenida Ovalle 0280. Paradero 17, Gran Avenida. (79-a) 28-2 P.

NIÑAS sepan coser máquina Singer a pedal, necesitamos aprender aparar calzado. Avenida Ovalle 0280. Paradero 17, Gran Avenida. (79-a) 28-2 P.

TEJEDORA competente máquina Dubied, trabajo todo el año lana fina. Víctor Manuel 1285. (79-a) 28-2 P.

GASFITERS, hojalateros, ayudantes, necesito. Sierra Bella 1470. (79-a) 28-2 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

a)—Artes y oficios diversos.

CORTADORES cuero fábrica calzado, necesitamos. Avenida Ovalle 0280. Paradero 17, Gran Avenida. (79-a) 28-2 P.

APARADORAS domicilio, fábrica calzado, necesitamos. Avenida Ovalle 0280. Paradero 17, Gran Avenida. (79-a) 28-2 P.

NECESITO estucadores para revoques, operarios, albañiles y carpinteros. Almirante Barroso N.o 910. (79-a) 10-3 P.

b)—Costura, sastrería y moda

NECESITO buena costurera. Arturo Prat 537. (79-b) 10-3 P.

c—Profesionales y empleados.

NECESITO señorita experta en el ramo peluquería. 21 de Mayo 617. 3.er piso, local 303. (79-c) 1.o-3 P.

d)—Repartidores y vendedores.

PERSONAS trabajando en oficinas o fábricas puedan hacerse vendedores para ventas condicionales en sus respectivas industrias. Diagonal Cervantes 790, oficina 202. (79-d) H|O. O.

e) Servicios para familias y negocios

NIÑA atender fuente soda, necesito. San Antonio 336. (79-e) 28-2 P.

NIÑA ayudar quehaceres casa, necesito. Derdignac 533-B. (79-e) 28-2 P.

89) PROPIEDADES VENDEN

a)—Casas, chalets

$ 530.000, $ 580.000, $ 930.000 y $ 880.000, casas desocupadas vende directamente dueño, también festivos, sin intermediarios, ni Cajas. Blanco Encalada 3152. (89a) 27-2 P.

VENDO casa sin intermediario, 5 piezas y dependencias; barrio Santa Rosa-Placer. Calle Garcilaso de la Vega 2350. Tratar Carmen 1211. (89-a) 27-2 P.

SE VENDE propiedad con casa habitación, altos y bajos, con gran local para negocio de Club Social, el cual se encuentra funcionando. Tratar en el mismo local. San Dionisio 2515. (89-a) 28-2 P.

g)—Quintas y sitios

QUINTERO. Vendo dos sitios cerrados de 15 por 20 a dos cuadras Playa Papagallos. Facilidades, fono 43400, de 2 a 5. (89-g) 27-2 P

15.000 CADA uno vendo 23 sitios en Batuco. Teléfono 91335. (89-g) 27-2 P.

VENDO sitio, Lo Ovalle. Jorge Cáceres esquina Esmeralda, una cuadra Gran Avenida 12 x 20, $ 240.000 Tratar Navarrete y López 1820, por Nueva de Matte. Santiago 9 a 1. (89-g) 29-2-55 P.

92) RADIOS, FONOGRAFOS

MUEBLES finos para radioelectrolas modernos y estilos, puertas automáticas, transformaciones e instalaciones de radios, técnicos europeos. Sta. Rosa 114. (92) H|O C.

COMPRO toda clase de radios usadas y en mal estado, pago bien. Independencia 2020. (92) H|O. C.

VENDO radioelectrola, radios chassis transmisores, se hacen transformaciones cachureo. Reparaciones domicilio, Monjitas 478, fono 36009 (92) H|O C

93) RELOJES

RELOJES cualquier estado compro, oro, joyas, boletos empeño. Huérfanos 1241 (93) H|O C.

"RELOJERIA Omega", Marcial y Lara, ex relojero Casa Sostin. Franklin 953-A. (93) H|O C.

94) REMATES

REMATE de casimires. San Diego 205, orden José Jorratt, lunes 28 a las 17.30. Isaac Vilches, Martillero Público. (94) 27-2 P.

95) RESIDENCIALES

RESIDENCIAL confortable, centralísima, piezas c|s. muebles, días, meses, delegaciones estudiantes, precios especiales, comidas sanas, en aceite, óptima atención. Fono 87298, Santo Domingo 1457. (95) H|O. C.

RESIDENCIAL Ejército 120, piezas limpias, pasajeros pensionistas, días, meses, buena comidas, casa bajos. Seriedad. (95) 6-3 P.

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. (95) 21-5 P.

EN CASA honorable pieza con o sin muebles, con pensión, muy central, excelente comida, baño, Alonso Ovalle 1648, Fono 85381. (95) 28.2 P.

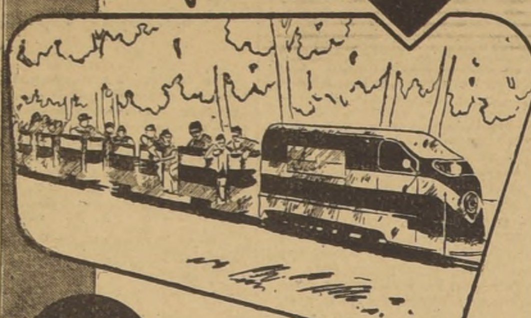
RECIBO pensionistas, señoritas estudiantes, Avenida España 454. (95) 28-2 P

FAMILIA modesta arrienda pieza con pensión, baño. Salvador Sanfuentes N.o 2336. (95) 28-2 P.

RESIDENCIAL Amunátegui 44, muy central, para pensionistas mensuales y pasajeros, $ 230 diarios, buena comida. (95) 1.o-3 P.

RESIDENCIAL, Ejército 120, piezas pasajeros, pensionistas días, meses, buena comida, casa bajos, seriedad. (95) 1.o-3 P.

Regalo PARA SU NIÑO



2 ENTRADAS

"LA NACION" OBSEQUIA A TODA PERSONA QUE ORDENE UN AVISO ECONOMICO CLASIFICADO dos entradas para una vuelta en el Ferrocarril Aerodinámico "Parque Cousiño", con un recorrido de tres kilómetros, a través de hermosos paisajes, lagunas, túnel, etc. Al ordenar su Aviso Económico, sírvase reclamar el vale para su niño

96) SANITARIOS, COCINA

PABLO Villanueva ofrece toda clase de artículos sanitarios, materiales para alcantarillado, agua potable y gas. Alonso Ovalle 935. (96) 12-3 O.

SALAS de baño importadas y nacionales, completas, desde $ 29.700. W. C. silenciosos, 5.000; lavaplatos con muebles, 3.000, toda clase de artefactos sueltos. Califonts y cocinas a gas, termos eléctricos, muebles de cocina, azulejos. Tramitaciones por Caja. Facilidades. Serrano 49 y 53 y San Diego 2572. Fono 85995 (96) H/O. C.

97) SASTRERIA.

SASTRERIA Salazar, caballeros, niños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H|O. O.

CASIMIRES desde 650 pesos el metro. Depósito directo de fábricas. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H|O. O.

MACHO, sastre. Llévele su casimir Huérfanos 801. Fono 397663. (97) H|O O.

TRAJES sastre, transformaciones, hechuras finas caballeros $ 3.800. Monjitas 563. (97) H|O O.

SEÑOR, aproveche, no pague el lujo, vista en Sastrería Real. Hechuras desde $ 2.800. Agustinas 2241. Su sastrería. (97) 12-3 O.

MANUEL Mercado. Sastre cortador profesional. Viena 40. Conchalí llévele su tela, evitará molestias economizando. (97) 28-2 P.

98) SERVICIOS DIVERSOS

CONTRA ROBO chapas de seguridad para cortinas metálicas (patente de invención exclusiva). Diferentes modelos y precios. Verlos: San Diego 1842, Iturriaga Hnos., Fono 50162. Santiago. (98) 23-3. O.

SE PUNTEA Y REMATA a máquina toda clase de calzado. Balmaceda N.o 2015. Talleres "Pao". (98) H|O K

100) TAPICERIA

EJECUTO fundas, 24 horas, en $ 1,500. Domicilio: Cortinajes. Seriedad. Ordenes 50669. (100) 28-2 K.

102) TURISMO, VERANEO

VERANEANTES, colchonería Francesa, refacciona colchones domicilio. San Diego 9. Fono 86259. (102 14-3 O

VERANEE en Llolleo; comida en aceite, $ 300 diarios; reserve pieza. Señorita Limonmo, casilla 95, o Arzobispo Valdivieso 655, Llolleo. (102) 27-3 P.

103) VARIOS

PATOS mudos vendo ocasión. Vicuña Mackenna 625. (103) 27-2 P.

SE OFRECE matrimonio para cuidar casa o sitio, él trabaja afuera. Teléfono 95147. Nueva Extremadura 4724. (103) 28-2 P.

Fábrica de Casimires Peinados

NECESITA:
20 tejedores (as), urdidor (a) y enlizador (a)
Para nuevo turno.
BUENOS SALARIOS
Presentarse de lunes a viernes, con recomendaciones o comprobantes. De 8 a 19 horas, en calle:
NUEVA LA OBRA 2538
Por Avenida Einstein 999
FONO 69671

Ocasión: $ 10.800.-

LIVING REINA ANA, con cojines tapizados en rico gobelino

$ 19.500.—

precioso amoblado de comedor buffet, vitrina, licorera, bar; regia mesa, seis sillas tapizadas en felpa. Estado general flamante

657 - Nataniel - 657

RELOJES SUIZOS

JOYAS FINAS
Composturas de relojes, garantizadas
ARGOLLAS
18 kilates, con grabados:
DESDE $ 2.000.—
MAC IVER 142
Galería, local 13
Fono 30684
CASA WEISS

ANTEOJOS

RODOLFO HAMMERSLEY
AGUSTINAS 1090
Esquina de Bandera. Casilla 3898, Teléfono 88075. Santiago.

DIVORCIOS

MESA y GUERRERO
ABOGADOS ESPECIALIZADOS
ESTADO 152
DEP. 811 — Santiago
Atención de 11 a 13 y 18 a 20 horas

VISTASE CORRECTO

SIN PAGAR EL LUJO
MOISES JARA
SASTRE
Especialista en cuerpos difíciles, ofrece a Ud.
Hechuras finas $ 3.000
SAN ANTONIO 15
(ALTOS) FONO 84363

El Mejor HILO PARA COSER

EN CONOS
UNITAS
INDUSTRIA DE HILOS
SAN DIEGO 1430 - TEL. 52683

SERVICIO NACIONAL DE SALUD

HOSPITAL BARROS LUCO

Pabellón de Medicina Interna, 3er. piso, ampliación de la Maternidad.

PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas, para construcción de un tercer piso en el Pabellón de Medicina Interna, destinado a ampliación de la Maternidad en el Hospital Barros Luco.

Bases y antecedentes en el Departamento de Arquitectura del Servicio Nacional de Salud, Santo Domingo 1265, 4.o piso de 9 a 12 A. M.

Las propuestas se abrirán en el citado Departamento el día 24 de marzo próximo, a las 16 horas.

Sólo se entregarán antecedentes hasta 15 días antes de la fecha de apertura de las propuestas. Los interesados deberán estar inscrito en el Registro de Contratistas del Departamento de Arquitectura del Servicio Nacional de Salud, y en su respectiva categoría en el Colegio de Arquitectos.

Santiago, 14 de febrero de 1955.
EL DIRECTOR GENERAL DE SALUD

MUEBLES de PINO Easton

PARA SU HOGAR!
SAN IGNACIO esq. VICTORIA
DECORAMOS SU HOGAR SIN COSTO PARA UD.
• SOMOS FABRICANTES
FABRICA: LORD COCHRANE 1400
Y SAN IGNACIO esq. VICTORIA

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS
DIRECCION DE VIALIDAD

COTIZACIONES PUBLICAS

Solicítanse cotizaciones públicas para el suministro de maquinarias de sondaje, accesorios y cañerías, destinadas a la Dirección de Obras Sanitarias y Dirección de Vialidad. Los interesados podrán retirar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Obras Sanitarias, en Santiago, calle Morandé 71, 4.o piso, los días 1.o, 2 y 3 marzo.

DIRECTOR DE OBRAS SANITARIAS
DIRECTOR DE VIALIDAD

SAN BERNARDO

7) ANIMALES, GANADO

ALIMENTOS "Champion". Ponedoras casera, extra, ponedoras completo, Scratch, alimento pollito. Ave, perro, vaca, cerdo. Harinilla y afrecho, pollas de mes, Leghor, Rohode, mayor y menor a domicilio. A. Prat 107, San Bernardo. Fco. Urrejola 402. Paradero 18, Lo Ovalle. (SB. 7) 28-2 O.

18) ARRIENDOS OFRECEN

g) Piezas

ARRIENDO espléndidas piezas calle, baño, exclusivo matrimonio, c|s, trabajen fuera. San José N.o 13. (SB 18-g) 27-2 P

23) AUTOS y REPUESTOS

VULCANIZACION "El Progreso" Vulcaniza toda clase de neumáticos. Trabajo garantizado. Compra y vende. San José 36. (SB. 23) 28-2 O.

33) COLEGIOS INSTRUCCION

EL 14 DE MARZO abrirá el Instituto "Sagrado Corazón" un anexo para las tres primeras preparatorias, en Arturo Prat 850. (S/B 33) 4-3.P.

COLEGIO Inglés Santa Gema Galgani. Matrícula abierta de 10 a 12 y 3 a 6. Preparatorias, profesoras especializadas. Freire 546. (SB.-33) 16-3 O.

34) COMESTIBLES ABARROTES

FRUTERIA y verdulería "La Serenense", gran surtido en frutas frescas, diariamente. Covadonga 567 (SB. 34) 6-4 O.

35). COMPRAVENTAS VARIAS

LA FAVORITA, compra, vende ropa usada, muebles, somieres y camas a precios sin competencia. Eyzaguirre esquina San José. (SB 35) 26-3 O

37) CONSTRUCCION.

BARRACA maderas "Sur", de Isidro García, surtido completo en maderas, elaboradas y en bruto, precio de productor. Pérez 825 (SB 37) 6-4 O

TALLER de carpintería; se hace toda clase de puertas y ventanas. Muebles en general. Baquedano 543. (SB. 37) 20-3 O.

52) INDUSTRIA CASERA

TODA clase de tejidos finos a máquina en lana Magnolia. Barros Arana 384. (SB 52) H|O O.

69) MODAS, CONFECCIONES

MODAS Lala, corte y confección, recibe toda clase de hechuras, transformaciones, zurcidos invisibles y virados. Victoria 401, esquina, O'Higgins. (SB 69) H|O. O.

83) PIELES, PELETERIAS

SE RECIBE toda clase de trabajos en pieles, transformaciones y arreglos; trabajos garantizados. San José 76. (SB. 83) 28-2 O.

89) PROPIEDADES VENDEN

CASA-QUINTA véndese, 20x50, Arboles frutales escogidos. — Avda. América 880. (S/B 89g) 4-3. P.

92) RADIOS Y FONOGRAFOS

VENDO de ocasión radio Philips, holandesa. Freire 647. (SB. 92) 27-2 P.

93) RELOJES.

RELOJERIA y Joyería Frosini. Transformaciones en joyas y composturas. Trabajos garantidos. Seriedad y puntualidad. Freire 435. (SB. 93)28-2 O.

98) SERVICIOS DIVERSOS

REPARACIONES máquinas escribir. Trabajo garantizado. Arturo Prat 631. Fono 346. (S/B) 24-3 O.

103) VARIOS

CARLOS Herrera Ojier, cirujano-dentista, ha abierto su estudio en Urmeneta 523. Procedimientos modernos. SB. 103)H|O O.

JOSE ELIAS RIFFO
Abogado
ELIANA MENESES BASAURE
SERGIO ARANEDA SILVA
Procuradores
Juicios civiles y criminales, atenderán durante el feriado. Urmeneta 510
Santiago — Agustinas 867
Fono 34231
(SB 103) H|O O

VENDO instalación y vitrinas; traspaso local central. Freire 647. (SB. 103) 27-2 P.

CAJA DE CREDITO POPULAR

GRAN REMATE DE ADUANA

Mañana 28 del presente, a las 9.30 horas, en el Almacén de Rezagos de la Aduana Valparaíso se subastarán las siguientes mercaderías extranjeras:

AUTOMOVILES NUEVOS Y USADOS
1 MOTOCICLETA.
3 LAVADORAS
REFRIGERADORES.

La mercadería está a la vista en el Almacén de Rezagos, de 9 a 11.30 y de 14.30 a 15 horas.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

LAURA MULLER
RAQUEL QUEZADA
Moneda 1137, oficina 21, fono 89917. (GP) 28-2 O.

OFICINA TECNICA EN LEYES SOCIALES
Jacobo Kogan B.
Abogado
Juicios civiles y del trabajo. Matías Cousiño 82, oficina 407, fono 84467. Horas de atención: 11-1 y 6-8 P. M. (GP) H|O O

AIDA SEPULVEDA
Toda clase asuntos profesionales, especialmente cobranzas cheques, letras, juicios, trabajo, cuestiones matrimoniales. Atención provincias.
Compañía 1291, Oficina 408 (G|P) 22-5 P.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131, oficina 318. Fono 83387. (GP) 28-2 O.

DENTISTAS

Dr. BEZANILLA
Dentista
Especialmente dentaduras artificiales. Técnica moderna. Atención: lunes a jueves. Rosas 1210. Depto. A. Fono 86455. (GP) 28-2 P.

LABORATORIO RAPIDO
para Soldaduras Dentales e en objetos de metales preciosos.
Pasaje A. Edwards 29
Oficina 111 (Por Huérfanos 1011) — Fono 67378
H|O. O.

CLINICA DENTAL
Dr. FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas, cirugía. San Antonio 427. 7.o piso, oficina 711, fono 397838. (GP.) H|O. O.

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista
Prótesis, puentes. Ahumada 312. Of. 717. Teléfono 67815 H|O O.

JOAQUIN PRIETO SEVERIN
Cirujano-Dentista
Horas: 9-12 y 17-20. Serrano 419. Teléfono 62992 (GP.) H|O. O.

CLINICA DENTAL "CENTRAL".
Pida su consulta a toda hora. Fono 85702. Trabajos urgentes, prótesis inmediata. Compañía 1068. Oficina 1103. (GP.) H.O O.

ENFERMERAS

PROSPERINA FLORES
Enfermera universitaria. San Cristóbal 815. (GP) H|O C

MATRONAS

AZUCENA NAVEAS
Embarazos, partos. Arauco 1070-B (GP) 8-4 P.

SEÑORA PHERINY
Atiendo enfermas provincia. Lord Cochrane 95. (GP) 28-2 O.

DELFINA TOBAR
Embarazos, casos urgentes. Vicuña Mackenna 827. (GP) H|O. O.

SEÑORA REYES
Casos urgentes, partos. Consultas gratuitas. Chacabuco 445. Teléfono 96407. (GP) 16-3 P.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP) 8-3 P.

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos. Bellavista 256. Depto. 9. (GP) 12-3 P.

MATERNIDAD ZAVALA
Arturo Prat 1722. Fono 52470. Partos indoloros. Desde $ 4.000. (4) 5-55 P.

BLANCA FISHER
Brasil 7 87464. 4 1|2-6 1|2 (GP) H|O O

CLINICA "Santa Carmencita", Carmen 115, teléfono 35795. Partos sin dolor. Atención esmerada. Precios convenientes. (GP) 19-5 O.

ANA MORA. Casos urgentes; turno permanente, Alonso Ovalle 1648, Tel. 85381. 25-3 P.

MEDICOS

DOCTOR GUTIERREZ
Vías urinarias — Venéreas
Presidente Ríos 33, oficina 22 Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa) 4-6. Fono 397981 (G.P.) 2-5 P.

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños Rayos X. Agustinas 1269 4.o piso Fono 82222. De 2 a 4 de la tarde Domicilio. Fono 41133 H|O

Dr. GASTON RAMIREZ
Mac Iver 22. Fono 84605. (GP.) H|O. O.

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas. pies Phillips 16 32351 H|O O

MEDICOS

Dr. WORTZMAN
Medicina interna. Reumatología. Rayos X. Agustinas 1269. Cuarto piso. Fono 82222 Horario, 15.30-17 30 H|O

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides várices. Teatinos 630, departamento 73. Teléfono 61910. (GP.) H|O. O

Dr. DIAZ CARRASCO
Asma y enfermedades alérgicas (romadizo de verano, eczema, urticaria, jaquecas). A Prat 72, 2-5 P. M., fono 67565. (GP) H|O O.

CAHUAS
Alergias, asma, rinitis, eczema, urticaria, reumatismo. Carmen 765, 35631, 3 |12-6 P. M. (GP) 13-3-55 P.

MOSSER
Oídos, nariz, garganta, Paraguay 462, departamento 12, (por Carmen, primera cuadra) 5-7, teléfono 31609. 13-7-55 P

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X
Aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas 5-6. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 80691. Fuera de hora 74731. (GP) H|O. O

CLINICA BERMAN
Enfermedades de señoras, niños, medicina, cirugía, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta, Rayos X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones Dentistas. Victoria 1094 esquina San Diego, teléfono 53000. (GP) H|O O.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano
Señoras y niños Consultas de 16 a 18.30 Nataniel 475 Fono 36762 (GP) H|O K

DRA NAVARRETE
Partos, enfermedades señoras, Vicuña Mackenna 315 Teléfono 35912 Consultas de 4-7 P M.

Dr GORGEWSKY
Rayos X
Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes Almirante Barroso 57 De 2 a 5 2-V-55

ABDELKARIM DAVIS
Señoras
Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consulta: 3-7. Huérfanos 2084. (GP) 19-3 P.

MEDICOS

BRAVO ALMEIDA
Enfermedades broncopulmonares, adultos, niños. Consultorio: Agustinas 1141, segundo piso, teléfono 69238, 4 a 6 Domicilio: Guillermo Edwards 2833. 494515. (GP) 24-4 O.

OCULISTAS

AMENABAR OSSA
Enfermedades ojos 9 30-18

AMENABAR PRIETO
16-19 Moneda 973, oficina 531 32792. 28-2 O.

OPTICOS

OPTICA SANTIAGO
Ahumada 58, casilla 9013 Despachamos recetas de anteojos en el día Envíos contrarreembolso sin recargo (GP) H|O C

OPTICA KEPLER MONJITAS
606. Especialidad Despacho de recetas de oculistas en el día (G P) H O O

OPTICA HUELEN
Avenida Bdo O'Higgins 484 Despacho exacto de recetas Envíos a provincias (GP) H O C

OPTICA MELLER
Huérfanos 636 Recetas oculistas (GP) H O C

PRACTICANTES

REYES
Tratamientos Arturo Prat 777. teléfono 66532 (GP) 9-5 P

ABELARDO ESCOBAR
Practicante
Atención diaria de 10 a 1 y de 5 a 8 P M Atención a domicilio Huérfanos 757 2.o piso Of 207 Teléfono 38082 Santiago (GP) H|O C

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica Teatinos 248 Fono 60828 cerca Hotel Carrera (GP) H|O K

PEDICURO

KRONER
Pedicuro titulado. Estado 76 (GP) H

GUIA DEL ESPECTADOR

PROGRAMA PARA NIÑOS

ALCAZAR.—Matinée a las 14 horas: El Príncipe de Bagdad, 4.a de El Capitán Video y 9a. de La diosa blanca.

AMERICA. — Matinal 10.30 horas: Después de medianoche y Cerco de fuego. Serial.

APOLO.—Matinal a las 10.30 horas: Héroes de ocasión. Dibujos y Cómicas en colores. Agregados.

BAQUEDANO. — Matinée 13 horas: La última patrulla y La vida en un hilo. (Pantalla panorámica).

BLANCO ENCALADA. — Matinal a las 10.45 horas: La pelirroja y el vaquero. Serial. Dibujos.

BRASIL.—Matinée a las 14 horas: La victoria de Lassie, Tarzán y su compañera, 2a. de El Capitán Video y 8a. de La tribu misteriosa.

BOLIVAR. — Matinée a las 13.30: Los enmascarados, Contrabistas de erol Serial. Dibujos.

CAUPOLICAN —Matinée a las 13.30 horas: Tierra de libertad, Cazador cazado y Un mal paso. Dibujos con el Pato Donald.

CONTINENTAL. — Matinée 14.30: Tarzán y la mujer leopardo y El robo del vagón blindado.

DANTE — Matinal a las 11 horas: Dibujos en colores, Comedias, Cómicas, Descriptivas y la serial ¡Los Guardacostas, alertas! (12a.).

EGAÑA. —Matinal a las 11 horas: Dibujos en colores, Cómicas, Serial, Descriptivas y Noticiarios. —14.30 horas: Vuelta a la vida 10a. de La diosa blanca y 8a. de El Capitán Video.

EL GOLF.—Matinal a las 11 horas: Dibujos en colores, Cómicas, Comedias y Noticiarios. Descriptivas. —15 horas: Vuelta a la vida, 10.a de La diosa blanca y 8a. de El Capitán Video.

EL SALTO. — Matinée a las 13.30 horas: Jugando con la muerte, Capitán Scarlett y 8a. de la serial La selva africana.

ESMERALDA. — Matinal 11 horas: Bonzo. Cómicas, Comedias, Agregados y Serial.

HOLLYWOOD. — Matinal 10.30: Cómicas, Dibujos en colores, Comedias. Agregados y Noticiarios.

IDEAL CINEMA.—Matinal 11 horas: Cómicas, Descriptivas, Dibujos en colores y Noticiarios.

IMPERIAL. — Matinal 10.30 horas: El castillo del ogro. Cómicas, Comedias. Serial. Dibujos.

LAS LILAS. — Matinal 11 horas: Dibujos en colores, Comedias, Cómicas, Descriptivas y 10a. de El invasor marciano. Noticiarios.

MAIPO. — Matinal a las 11 horas: Francisquito campeón. Agregados, Dibujos. Serial.

METRO. — Matinal a las 11 horas: Dibujos en colores. Cómicas y Cortos educativos. Serial.

MINERVA.— Matinal a las 10.30: Zarpazos del destino. Dibujos en colores. Noticiario Español No-Do.

MONUMENTAL. — Matinal 11 horas: En el fondo del Mar Rojo, Bonzo. Dibujos. Serial.

NACIONAL. — Matinal a las 11 horas: Llegó el lechero. Agregados. Serial. Dibujos.

NACIONAL.— (De Puente Alto). — Matinal 11 horas: Cómicas, Descriptivos, Serial. Dibujos. —Matinée a las 13.30 horas: Espadas cruzadas y Colonizador audaz. Noticiarios.

NOVEDADES.—Matinal 13.30 horas: El expreso de la muerte, Entre el amor y el deber, Guerra entre planetas. Dibujos en colores.

NORMANDIE.—Matinée 14.30 horas: Desayuno en la cama. Agregados y Dibujos en colores.

ORIENTE. — Matinée 14.30 horas: Sabaka, 4a. de El Capitán Video y 9a. de La diosa blanca.

PEDRO DE VALDIVIA.—Matinal 11 horas: Dibujos animados, Cómicas, Comedias, Deportivas y Noticiarios —14.30 horas: El Príncipe de Bagdad, 10a. de La diosa blanca y 3a. de El Capitán Video.

PORTUGAL. — Matinée 13 horas: La victoria de Lassie, Tarzán y su compañera, 2a. de El Capitán Video y 8a. de La diosa blanca.

REGINA.—Matinée a las 14 horas: Sabaka, 3a. de El Capitán Video y 3a. de ¡Guardacostas, alertas!

RECOLETA.—Matinal a las 11 horas: Amor divino y perverso, Laurel y Hardy, en El desmemoriado, Popeye en Tic tac, mi corazón. Dibujos.

SANTA LUCIA.—Matinée 11 horas: Selección de dibujos, Cómicas, Deportivas y Noticiarios.

SAN MARTIN. — Matinal 11 horas: Espadas cruzadas. Dibujos, Agregados, Cómicas. Sinopsis.

SAO PAULO. — Matinal 11 horas: La danza inconclusa. Noticiarios Metro. Agregados. Dibujos.

VIENA. — Matinée a las 13 horas: La patrulla de Bataan, Jinetes del odio. Dibujos. Agregados.

ABREVIATURAS.— R.: Rotativo; M.: Matinée; V.: Vermouth; N.: Noche.

TEATROS

COUSIÑO. — Vermouth y noche Compañía de Revistas "Picaresque".

DIEZ DE JULIO. — Vermouth y noche: Compañía de Revistas "Burlesque".

L'ATELIER. — Compañía de Comedias Sylvia Oxman.—V. y N.: "Amor a primera vista".

MANUEL RODRIGUEZ. — A las 6.30 y 10 P. M.: Compañía de comedias de Flor Hernández, en "No llores, madre mía".

OPERA. — A las 19, 21.30 y 23.15 horas.— Compañía de Revistas Bim Bam Bum.

TEATRO SATCH. — Compañía Nacional de Operetas.— V. y N.: "La Duquesa del Bal Tabarin".

PETIT REX. — Compañía de Comedias.—Vermouth 19 horas: "El amigo de la casa".

CINES

ALAMEDA. — R.: Maldición gitana. Angeles en el infierno. Agregado.

ALHAMBRA. — R.: La bruja blanca y La mujer que yo soñé.

ALMAGRO. — R.: El seductor de Granada y Dios los cría. Agregados.

AMERICA. — R.: La mujer de Satanás, Ticonderoga y Borrasca en el puerto.

ALCAZAR. — V. y N.: Fusilado al amanecer. Agregados.

AUDITORIUM. — R.: La historia de Joe Louis.

ANDES. — R.: ¡Ay pena, penita pena!, El marino de Su Majestad y Ahora soy rico.

APOLO. — R.: Piratas de los siete mares, Los pequeños miserables, El Príncipe de Bagdad.

ASTOR. —M., V. y N.: Almas perdidas. Noticiarios. Agregados.

AVENIDA MATTA. — Lágrimas y risas, Borrasca en el puerto y Sangre rebelde.

BANDERA. — M., V. y N.: Un día en los tribunales. Agregados.

BALMACEDA. — R.: Dios los cría y El seductor de Granada.

BAQUEDANO. — (Pantalla panorámica).— R.: La última patrulla y La vida en un hilo.

BLANCO ENCALADA. — R.: ¡Ay pena, penita pena!, Ahora soy rico, Borrasca en el puerto.

BRASIL. — R.: Tarzán y su compañera y El cofre del pirata.

BOLIVAR. — R.: El marino de Su Majestad, Dallas y Mujer de fuego. Agregados. Sinopsis.

CAUPOLICAN. —R.: Los tres huasecos y Todos eran valienets.

CAPITOL.— R.: Mujeres sacrificadas, El enamorado y La aventura comienza mañana.

CARRERA.— (Pantalla panorámica). — R.: Soy un prófugo y Bravos de corazón. Agregados.

CENTRAL. — M., V. y N.: La bestia humana. (Pantalla panorámica).

CERVANTES. — Cont.: O'Cangaceiro (El bandolero). Agregados.

CINELANDIA. — R.: El mundo la condena. Agregados.

CITY. — R.: La soga siniestra. Noticiarios. Agregados.

COLON. — (Pantalla panorámica). R.: Piratas del Caribe, Simbad el marino y Noche de miedo. Noticiarios.

CONTINENTAL. — V. y N.: Un día en los tribunales.

CLUB DE SEÑORAS. — R.: Dos mujeres y Los Cuentos de Hoffman. Sinopsis.

CHILE. — R.: Mujeres sacrificadas, El enamorado y La aventura comienza mañana.

DANTE. — M., V. y N.: Cuando llama el deseo. Agregados.

DELICIAS. — R.: La mujer de Satanás, El hombre fiera y Sangre rebelde.

DIECIOCHO. — La burla del diablo y Asunto personal. Agregado.

EGAÑA. — V. y N.: La bestia humana y Abismos de pasión.

EL GOLF.— (Pantalla panorámica). V. y N.: La bestia humana. Agregados y Noticiarios.

EL SALTO. — R.: El enamorado y Mujeres sacrificadas.

ESMERALDA. — R.: Hacia otros mundos, La puerta misteriosa y Pantano siniestro.

FLORIDA. — R.: Bela Lugosi y el gorila. Agregados. Noticiarios.

GRAN AVENIDA. — R.: Soy un prófugo y El ruiseñor de los barrios.

HOLLYWOOD. — R.: Llampo de sangre, Ticonderoga y El hombre fiera. Agregados.

IDEAL CINEMA. — Ahora soy rico, Esposas pecadoras y ¡Ay pena, penita pena!

IMPERIAL. — R.: Mujer prohibida, Sangre rebelde y El marino de Su Majestad.

INDEPENDENCIA. — (Cerrado por reparaciones).

IRIS. — R.: Loca aventura y Qué suerte tiene el marino.

ITALIA. — R.: Secreto cumbre, La mujer prohibida y Mimadas de la fortuna.

LAS LILAS. — M., V. y N.: El príncipe estudiante. Agregados.

LIRA. — R.: La mujer de Satanás, El castillo del ogro y Mujer prohibida. Sinopsis.

LIBERTAD.— (Pantalla panorámica).— R.: El seductor de Granada y Dios los cría.

LO FRANCO. — R.: El Príncipe de Bagdad, ¡Ay pena, penita pena, Clave Dos.

LUX. —R : La cortesana del Oriente y La historia de un amor.

MAIPO. — R.: Soy un prófugo y Bravos del corazón. Agregados.

MARCONI. — R.: Loca aventura y Qué suerte tiene el marino.

METRO. — M., V. y N.: El príncipe estudiante. Agregados.

MIAMI. — R.: Pandora y Gran Hotel. Agregados. Noticiarios.

MINERVA. — R.: Ambiciones que matan y El alguacil de amarillo.

MIRAFLORES. — R.: Designios escandalosos y Cadenas de oro. Noticiarios. Sinopsis.

MONUMENTAL. — R.: Piratas del Caribe, Infierno en el desierto y El cofre del pirata.

MODERNO (ex Lo Ovalle).— Rot.: El marino de Su Majestad, El museo de cera y La carga fatal.

NACIONAL. — R.: Hacia otros mundos, La puerta misteriosa y El pantano siniestro.

NACIONAL. — (De Puente Alto).— R.: Las comadres quedan viudas, Espadas cruzadas. Noticiarios.

NORMANDIE. — R.: Desayuno en la cama y El genio del crimen.

NOVEDADES. — R.: Travesuras entre matrimonios, Canción de juventud y Entre el amor y el deber.

ÑUÑOA. — R.: Rostros olvidados y Acuérdate de vivir.

O'HIGGINS. — R.: El seductor de Granada y Dios los cría. Agregados.

ORIENTE. — (Pantalla panorámica) V. y N.: Pascua de sangre. Agregados. Noticiarios.

ODEON. — R.: La mentira, Nosotros los pobres y Así lo quiso la suerte. Sinopsis.

PALACE OVALLE. — R.: La mujer de Satanás, Hay un niño en su futuro y La aventura comienza mañana. Sinopsis.

PACIFICO. — M., V. y N.: El ángel caído. Agregados.

PRAT. — (Pantalla panorámica).— R.: El cofre del pirata, Hacia otros mundos y El pantano siniestro.

PALERMO.— (De Puente Alto). R.: Eco de tambores y El hijo del zorro. Agregados. Sinopsis.

PLAZA. — M., V., S. y N.: Muchachas casaderas. Agregados.

PEDRO DE VALDIVIA. — V. y N. La bestia humana. Agregados.

PRINCIPAL. — R.: Noticiarios, Dibujos, Cómicas, Descriptivas, Comedias, Serial.

PRINCESA. — R.: Europa 1955, Asesinos del espacio y Todos eran valientes.

PORTUGAL. — R.: Tarzán y su compañera y El cofre del pirata.

PROVIDENCIA. — R.: Llampo de sangre, El hombre fiera y Ticonderoga.

REAL. — M., V. y N.: Fusilado al amanecer. Agregados. Noticiarios.

RECOLETA. — R.: La puerta misteriosa, Secreto cumbre y El cofre del pirata.

REGINA. — V. y N.: La bestia humana. Agregados y Noticiarios.

REPUBLICA. — R.: Travesuras entre matrimonios, Ambiciones que matan. Agregados.

REX. — M., V. y N.: El fantasma de la calle de la Morgue.

RITZ. — (Pantalla panorámica). — R.: Los asesinos están entre nosotros. Agregados.

RIALTO. — R.: La loca aventura, Tres novelas en la vida.

ROXY. — R.: En alas de la fama. Agregados. Noticiarios.

ROMA. — (Pantalla panorámica).— Cont.: El tonto del batallón y Oro del Caribe. Agregados.

SAN ANTONIO. — R.: Los hijos de nadie y Cuatro en un jeep.

SANTA LUCIA. — M., V. y N. Pascua de sangre. (Pant. panorámica)

SANTIAGO. — R. de 12.30 a 24 horas: Llévame en tus brazos.

SAO PAULO. — R.: La danza inconclusa. Noticiarios.

SAN MIGUEL. — R.: ¡Ay pena, penita pena!, Ahora soy rico y Esposas pecadoras.

SAN MARTIN. — (Pantalla panorámica). Cont.: Espadas cruzadas.

SELECTA. — R.: Sangre rebelde, Guerra en la Malasia, Murallas de silencio e Invasión de Mongo(fin).

SEVILLA. — R.: Kim de la India Hombre, mujer y pecado y Todos eran valientes.

VALENCIA. — R.: ¡Ay pena, penita pena!, Ahora soy rico y El marino de Su Majestad.

VICTORIA. — R.: Marabunta. (Menores).

VIENA. — R.: Hay un niño en su futuro, El expreso de la muerte y La mujer de Satanás.

YORK. — R.: La reina de los diamantes. Agregados. Noticiarios.



REAPARECE EL MIERCOLES EN EL OPERA.— Los múltiples admiradores que conquistó Rosita Lara al presentarse por primera vez ante nuestro público, aguardan con ansiedad la reaparición de la aplaudida "vedette" de América, que acaba de ser contratada por Buddy Day y que será la nueva estrella de las revistas del Opera. El debut de Rosita se llevará a cabo el miércoles próximo, día en que también hará su primera presentación ante el público de la capital el actor, compositor y pianista José Bohr, cuya simpatía y elegante buen humor conquistarán de inmediato a los espectadores del Bim Bam Bum.

Los artistas del Teatro Opera ofrecen esta noche una despedida a May Avril

Es proverbial el compañerismo y la cordialidad que los artistas teatrales de Chile dispensan a sus colegas del extranjero. Y una vez más darán prueba de ello los integrantes del elenco de la Compañía de Revistas Bim Bam Bum, al reunirse esta noche, después de la última función del Teatro Opera, para rendirle un homenaje de simpatía y despedida a May Avril, la "vedette" del Folies Bergére que actuó junto a ellos durante las últimas tres semanas, y que se dispone a regresar a Buenos Aires en estos días.

Los organizadores de esta simpática manifestación de aprecio y camaradería de que será objeto la aplaudida estrella francesa, han sido precisamente las primeras figuras de la Compañía del Opera, Iris del Valle, Eduardo Gamboa, Eugenio Retes y Gabriel Araya, adhiriendo, asimismo, todo el resto del personal artístico.

La cena se llevará a cabo en "El Pollo Dorado" a la 1.30 de la madrugada.

Siete días con films de Disney en el San Martín

El rotativo San Martín, recién inaugurado en la Alameda a pocos pasos de la Iglesia de San Francisco, exhibirá desde mañana y durante siete días, únicamente películas de dibujos animados producidos por el genial Walt Disney. La programación de este nuevo Festival Disney ha quedado organizada en el siguiente orden: lunes 28, "Cenicienta"; martes 1.o, "Pinocho"; miércoles 2, Peter-Pan"; jueves 3, "Fantasía"; viernes 4, "Cenicienta"; sábado 5, "Fantasía", y domingo 6, "Peter-Pan".

"EL MOTIN DEL CAINE" SE ESTRENA EL MARTES

Simultáneamente en los teatros Central y Santa Lucía se estrenará el martes la extraordinaria producción fílmica del sello Columbia "El motín del Caine", que tiene gran opción para obtener alguno de los "Oscar" que otorga la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas de Hollywood. "El motín del Caine", basada en la famosa novela de Herman Wouk, que obtuvo el Premio Pulitzer, tiene como intérpretes a Humphrey Bogart, José Ferrer, Van Johnson, Fred Mac Murray y el debut de Robert Francis y May Wynn, en un impresionante relato realzado por la belleza del tecnicolor.

EL BALLET Y LA MAQUINA INFERNAL

Próxima a iniciarse la temporada de 1955, el Ballet del Instituto de Extensión Musical prepara una jira a las provincias del Sur que abarcará la mayor parte del mes de abril.

En años anteriores, este organismo realizó jiras de difusión dignas de aplauso ya que en pequeña escala contribuyeron a la descentralización de ese tipo de espectáculos.

Es interesante observar que las provincias pagan los mismos impuestos que la capital para mantener vivo al Instituto de Extensión Musical; su orquesta, su ballet (sin olvidar los sueldos de sus numerosos funcionarios), recibiendo en cambio sólo esporádicas muestras de la efectividad con que esta institución desarrolla su labor.

En ocasiones anteriores, la parte musical de las representaciones de ballet había estado a cargo de la Orquesta Sinfónica de Chile (al igual que en Santiago).

Este año se innova:

El conjunto de ballet viajará al Sur acompañado por una modesta pero sonora cinta magnética, reemplazándose así la música "viva" por la "envasada".

Que Sulima y su ballet se hayan presentado en esa forma fue soportable, pues constituía el "ser o no ser" de sus esfuerzos, pero... tratándose de un organismo subvencionado por "todo" el país, el problema nos parece un tanto más complejo.

La música en cinta magnética provoca indudablemente un "empobrecimiento artístico" del espectáculo. Este hecho, por lo demás indiscutible, según fuentes oficiales del ballet se vería compensado por la posibilidad de realizar funciones en una cantidad mucho mayor de ciudades que "no" fueron visitadas en oportunidades anteriores, porque sus teatros carecen de los "fosos" necesarios para ubicar la Sinfónica durante las representaciones. Según dichas fuentes, la labor de divulgación "más amplia" en un número muy superior de plazas, compensaría con creces la eliminación de la orquesta del espectáculo y su reemplazo por la música grabada.

Si esta apreciación resultase efectiva, la medida proyectada podría resultar —hasta cierto grado— aceptable desde el punto de vista de la divulgación del ballet.

Desde el punto de vista de la música y su rol dentro del arte del ballet, sin embargo, quedaría en pie lo que se ofrecería un espectáculo disminuído y empobrecido

Pero el motivo "oficial" convence sólo parcialmente. Es probable en alto grado que el "factor económico" juegue un fuerte rol en la eliminación de la orquesta de esta jira.

De ser así, también cabría preguntarse si tales economías se aprovecharían en beneficio del ballet: ¿Si se ampliará la planta de los bailarines; si se buscará un local más amplio, o se contratará algún coreógrafo húesped, o bien se iniciará al fin la formación sistemática de profesores de danza? En un caso semejante, ¿no sería lógico el aprovechamiento de estas economías en tales rubros? Pero varios años de experiencia en estas materias nos han hecho escépticos y ello nos induce a pensar que si se proyecta economizar, seguramente, no ha sido con una finalidad de este tipo.

ESPEREMOS

De todas maneras, será interesante observar si el itinerario de la jira efectivamente resulta de tal amplitud que compense en parte la medida proyectada, y si las provincias se verán esta vez favorecidas o perjudicadas por el organismo que contribuyen a mantener.

HANS EHRMANN-EWART.

ACADEMIA DEL TEATRO DE ENSAYO ABRIRA EL MARTES SU MATRICULA

La Academia de Arte Dramático del Teatro de Ensayo, a cargo del vicepresidente de dicha institución,



HERNAN LETELIER, vicepresidente del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, bajo cuyas órdenes funciona la Academia de Arte Dramático de dicha institución.

señor Hernán Letelier, iniciará dentro de un mes cursos para descubrir nuevos actores. Su labor, además, está encauzada a dar oportunidad a los alumnos de segundo y tercer años, a que actúen en obras que serán estrenadas este año.

Las actividades se iniciarán el 1.o de abril, con dos cursos, que funcionarán hasta la primera semana de noviembre, época en que se rendirán los exámenes finales.

La matrícula se atiende en el nuevo local del teatro, calle Victorino Lastarria N.o 90, a partir del próximo martes 1.o de marzo, con el siguiente horario: de 11 a 13 horas y de 17 a 19 horas, todos los días hábiles de la semana.

El programa de estudios, que dura tres años, consta de las siguientes asignaturas: Actuación teatral, expresión corporal, impostación de voz, historia del teatro, introducción a la historia de la cultura, escenografía, iluminación y seminarios, los que estarán a cargo de los profesores Codomil Goic, Grimanesa Lockett, Inés Pinto, Gabriela Roepke, Aura Riquelme, Bernardo Trumper y Héctor del Campo.

Para ingresar al primer año de la Academia, los postulantes deben reunir los siguientes requisitos: certificado de IV Año de Humanidades rendido, y no ser menores de 17 años ni mayores de 40.

"Bajo el cielo del Brasil" muestra el Carnaval de Río

"Bajo el cielo del Brasil", la simpática comedia musical, ambientada en Río de Janeiro y en los lujosos aposentos del Hotel Quitandinha, muestra asimismo el más famoso carnaval del mundo, y da a conocer las canciones más populares del momento. Estas son interpretadas por Linda Baptista, Los Quitandinha Serenaders y la orquesta espectáculo "U Río". El estreno de "Bajo el cielo del Brasil", tendrá lugar el martes en el Florida.

"Fácil de amar" reprisará mañana el cine Sao Paulo

Como informáramos en nuestra edición de ayer, el rotativo Sao Paulo ha contratado en la Metro Goldwyn Mayer la comedia musical "Fácil de amar", uno de los trabajos de Esther Williams, que ha merecido elogios de sus numerosos admiradores.

En este film la bella estrella luce sus encantos y tiene la mejor de las oportunidades para desarrollar sus cualidades artísticas.

GREGORY PECK DEBUTA COMO ACTOR COMICO EN FILM TOMADO DE UNA NOVELA DE MARK TWAIN



Gregory Peck en una escena de la película "El hombre del millón", que Artistas Unidos estrenará en breve en nuestra capital.

Para los productores cinematográficos, encargados de dar vida a una chispeante novela del humorista Mark Twain, nada resultaba más conveniente que las costumbres conservadoras del viejo Londres, ciudad que a pesar de las guerras conserva intactos los monumentos y edificios por donde se pasea "El hombre del millón", que en la cinta a que aludimos es interpretado por Gregory Peck.

El Edificio del Tesoro, la Plaza Belgrave, la calle Savile, Hyde Park y muchos hoteles y restaurantes famosos son los escenarios para "El hombre del millón" que en fecha próxima se estrenará en los cines Bandera, Continental y Pacífico, simultáneamente.

Nuevas representaciones de "La Duquesa del Bal Tabarin" anuncia hoy el SATCH

Un nuevo éxito para la Compañía de Operetas que actúa en el Teatro SATCH constituyó ayer, la primera reposición que se hace en la presente temporada, de "La Duquesa del Bal Tabarin", producción del compositor italiano Lombardo, que cuenta entre nuestro público con muchos admiradores. La pieza fue presentada con propiedad, y entre los intérpretes destacaron especialmente por su correcta actuación, Alba Regina, Victoria Sposetti, Mario Fontana, Hogel Rotea, Rubens de Lorena y el actor cómico Teseo Stanchi.

"La Duquesa del Bal Tabarin" sube nuevamente a escena hoy, en vermouth y nocturna.

El miércoles, en funciones a beneficio del actor cómico Teseo Stanchi y del maestro Enrique Giusti, volverá a representarse la opereta de Lehar y Lombardo, "La danza de las Libélulas", seguida de un acto de variedades.

"El hijo de D'Artagnan" estrenará el cine Real

Gianna María Canale, Paolo Stoppa y Franca Marzi, capitanean el elenco de "El hijo de D'Artagnan", joya de la Cinematográfica Selman que irá, desde el martes en el Teatro Real.

Vuelven las páginas inmortales de Alejandro Dumas en una producción de capa y espada que sorprende por su acción y mérito interpretativo.

CIA. NACIONAL DE TEATROS

HOY

EGAÑA (Los Guindos 8). — 11 horas: Matinal infantil con dibujos animados en colores, cómicas y serial. 14.30: Vuelta a la vida, La diosa blanca, 10.a; El capitán Video, 5.a.— 18.15 y 21.45: La bestia humana y Abismos de pasión.

EL GOLF (480046) — 11 horas: Matinal infantil con dibujos animados en colores, cómicas y serial. 15 horas: Vuelta a la vida, La diosa blanca, 10.a; El capitán Video, 5.a.— 18.40 y 22: La bestia humana (pantalla panorámica).

ORIENTE (41345) — 14.30 horas: Sabaka, El capitán Video, 4.a; La diosa blanca, 9.a.— 18.30 y 21.45 horas: Pascua de sangre (pantalla panorámica).

PEDRO DE VALDIVIA (49048).— 11 horas: Matinal infantil con dibujos animados en colores, cómicas, etc.— 14.30: El príncipe de Bagdad, La diosa blanca, 10.a; El capitán Video, 3.a.— 18.30 y 22: La bestia humana.

SANTA LUCIA (34718).— 11 horas: Matinal infantil con dibujos animados en colores, cómicas, etc. — 15, 18.30 y 21.45: Pascua de sangre (pantalla panorámica).

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas.— Precio $ 15.—

LA NACION

DOMINGO 27 DE FEBRERO DE 1955
SANTIAGO DE CHILE



LA EDAD MEDIA

—Los escritores tienen la manía de hablar de la Colonia como de un período de sopor.

—Como tenían la costumbre de hablar de la Edad Media Europea.



SANTIAGO.— PATIO COLONIAL

—Alguien hasta escribió algo llamado, según mis recuerdos, "Santa Colonia"", lo que acentúa mucho el símil.

—No hay tal.

— Ni la Edad Media Europea fué un período de sopor ni lo fué tampoco la mal llamada época colonial chilena.

—Nuestra Colonia nada le dió a España y sí le costó sangre, sudor y lágrimas.

—Si alguna vez algún país le ha regalado a otro algo, fué el regalo que España le hizo a Chile de su Chile.

—La Colonia, para seguir empleando un término de convención, fué un constante bullir.

—A cada rato llegaban los magistrados, a cada rato nuevos batallones.

— Los jóvenes inquietos iban a Europa en pesados galeones.

—Se hacía contrabando de ganado por la cordillera como hasta hoy.

—Se traficaba.

—Venían barcos desde Panamá con cargamentos de cosas de todas partes del mundo y las damás chilenas competían en elegancia.

—Debe haber habido un gran contrabando a través del Pacífico hasta la China y las Filipinas, pues eran muchos los mantones de Manila.

—Y muchos los objetos chinos.

—Barros Arana cuenta por ahí, hasta que se encontraron enterrados algunos objetos de porcelana china, por lo que colige que nuestra población autóctona venía del Celeste Imperio por no se sabe qué misteriosa vía.

—Falso argumento, pues si bien nuestro tipo indígena es lo que los antropólogos de hoy llaman mongoloide, no son chinos en su cultura de ninguna manera.

—Lo que hemos visto en el Museo Arqueológico y lo que se ha encontrado como alfarería en La Reina, más se parece a las ánforas y vasos griegos de tiempos anteriores a la Ilíada que a ningún objeto chino que hayamos visto jamás.

—Nuestros indios sufrían dentro de su medio una etapa común a los progresos de los antropoides, al principio lentos y luego cada vez más rápidos, desde que bajan de los árboles a la verde alfombra.

—Don Diego Barros Arana no fue precisamente la verdad misma en sus escritos.

★

VEALA. Admirela. Y sienta envidia de quién pueda estar junto a ella en carne y hueso. ¿Sabe quién es? ¿No lo adivina? Es Janet Leigh, la estrellita de Paramount. Si la boca, pues, se le hace agua, espere hasta la fecha en que usted podrá contemplar a Janet... en alguna película

★



Efemérides de hoy

— FEBRERO 27 —

1795 Fundación de Parral, por don Ambrosio O'Higgins.
1811 Fallece en Santiago don Mateo de Toro y Zambrano.
1826 Biela descubre el cometa que lleva su nombre.
1844 Independencia de la República Dominicana.
1880 Combate Naval de Arica. Muere don Manuel Thompson, que mandaba el "Huáscar", barco chileno.

¡Se acabaron los calvos!

GLASGOW (Intercontinentale A. F. P.).— Todos los británicos —en particular los calvos y los peluqueros— siguen con gran expectación una serie de experiencias sin precedente que se están llevando a cabo en el hospital de Stoke Mandeville (Buckinghamshire), no lejos de la capital.

La extraordinaria historia empezó así. En septiembre del pasado año, un doctor de Glasgow había recetado a dos escoceses septuagenarios, aquejados de dolencias vasculares en los miembros inferiores un producto denominado "Ronicol". La droga, en forma de pastillas, la compone en parte un derivado de complicada fórmula de ácido nicotínico.

Su peculiaridad principal, dicen los médicos, es incrementar la circulación en las extremidades y no en las cercanías del corazón.

Se trata de un verdadero masaje interno que, de paso, ¡inculca nueva vida a... las raíces de los cabellos! En resumidas cuentas eso es lo que buscaban desde hace siglos los artistas capilares de toda especie, proponiendo al cliente: masajes, lociones, fricciones y aplicaciones de rayos luminosos de distintos colores.

Ahora bien, el médico y las enfermeras que seguían atentamente los efectos del medicamento sobre la intermitente claudicación de sus dos ancianos, quedaron estupefactos al comprobar, al cabo de unas semanas, inusitado brote de pelo sobre el cuero cabelludo de los dos pacientes. Los especialistas atribuyen el fenómeno a las pastillas de "Ronicol" administradas cuatro veces por día.

Tras su constatación, el médico de Glasgow redactó un informe destinado a la revista especializada, "The British Medical Journal". Al corriente de tales hechos, los fabricantes pidieron a los médicos del hospital de Stoke Mandeville que efectuasen pruebas enfocadas sobre el sistema capilar.

Hubo multitud de voluntarios, casi todos hombres.

El hospital está tratando actualmente a ochenta y cinco aspirantes a luengas cabelleras dícenos Mister David Annat, jefe de los laboratorios farmacéuticos de Stoke Mandeville.

"Hemos recibido y seguimos recibiendo a diario cientos de cartas, agrega el especialista. Unas solicitan el tratamiento y otras constituyen testimonios de gratitud por los resultados alcanzados. Algunas son de gran patetismo. La vanidad no es el único móvil de tales misivas. Así, pongamos por caso, un joven actor no podía desempeñar más papeles de galán en razón de su calvicie. Hay obreros que encuentran difícilmente un empleo, viajantes que consideran que su presentación, de tanta importancia en tal profesión, queda menoscabada por un cráneo calvo... Jamás oí a tanta gente suplicar: ¡Conviértame en una persona presentable!"

"Por el momento es un éxito, concluye Mister Annat. Les sometemos a un tratamiento de tres meses a razón de cuatro pastillas diarias. Lo peor es acostumbrarse a la medicina. Tal es nuestra preocupación actual, pues en ese caso habría que aumentar mucho las dosis, lo que significaría lanzarnos en terreno desconocido".

La experiencia del hospital Stoke Mandeville es la primera de la historia en ese ramo de la terapéutica y no es dudoso que será ampliada a otros centros médicos en breve plazo.— (Especial para LA NACION, por Maurice Carrie).

☆★☆★☆★



En Egipto, todos los condenados a trabajo forzado, estaban obligados a llevar, día y noche, durante al menos los primeros cinco años de la pena una cadena que estaba fija a dos anillos sellados, colocados en los tobillos. Después del quinto año, podían ser liberados de ella, si tenían buena conducta. El Gobierno egipcio realizó recientemente una reforma penitenciaria, y suprimió estas cadenas. El 10 de febrero, el comandante de las Fuerzas Armadas, general Abdel Hakim Amer, durante una ceremonia oficial, quitó personalmente la cadena a un forzado, e igual cosa hicieron inmediatamente con los 3.720 condenados a la misma pena. Algunos de ellos las llevaban desde hacía diez años. — (Foto Intercontinentale)

☆★☆★☆★



EL ASCENSOR estaba repleto y la ascensorista ya iba a cerrar las puertas cuando pisó accidentalmente el pie de una dama muy corpulenta y atayiada con exageración.

—¡Muchacha torpe! —dijo la dama—. ¿Se imagina usted que mis pies fueron hechos para que cualquiera tonta camine sobre ellos?

La ascensorista la miró un instante, y luego repuso:

—Parece que es así, señora.— ("Montreal Star", Canadá).

—oOo—

NO CREO en los alimentos especiales para la piel. Mi piel tiene que comer lo que el resto de mi persona come.— BOB HOPE.

—oOo—

LA ACTRIZ Eve Arden se sentó accidentalmente sobre el teclado del piano. Al escuchar el gran bullicio producido, exclamó:

—¡Hum! ¡ Dos octavas! Tengo que adelgazar.

—oOo—

ROBERT Cummins, al referirse a una damita anónima que aspira a llegar algún día a ser estrella de la pantalla, dice: "Es una chica a la cual le gusta aislarse en un rincón tranquilo, con un buen libreto de cheques".

—oOo—

UNA agraciada secretaria se hallaba en un restaurante, muy ocupada con el lápiz labial, la polvera y demás adminículos de belleza. Una dama de cierta edad que almorzaba en la misma mesita, la observó unos momentos con gesto de reproche, y luego habló:

—Mire, jovencita —le dijo, duramente—, yo preferiría un enredo con un hombre antes de maquillarme en público.

—Pienso lo mismo que usted —repuso la muchacha—, pero sólo dispongo de 45 minutos para almorzar.— ("AMERICAN WEEKLY").

—oOo—

¿SABE usted a qué hora se empieza a trabajar en esta oficina?— preguntó el gerente a un empleado que habitualmente llegaba atrasado; —Eh... Bueno, lo cierto es que nunca he llegado suficientemente temprano para averiguarlo— repuso el empleado.

—oOo—

SE PUEDE vivir más económicamente en un pueblo chico que en la capital, pero allí todos lo saben.— ("Town Journal, EE. UU.)

—oOo—

CUANDO empezó a dedicarse a la aviación, Robert Taylor se jactaba ante su esposa, de sus grandes progresos como piloto aéreo.

—Ahora puedes hacer todo lo que los pájaros hacen— observó ella, menos pararte en una cerca de alambres de púas.— ("Grit", EE. UU.).

—oOo—

EL PROPIETARIO de un teatro en la carretera 46 de Lodi, estado de Nueva Jersey, punto bastante peligroso por el gran movimiento de automóviles, puso el siguiente aviso: "Por favor, maneje con cuidado. La vida que usted salve puede ser uno de nuestros clientes la próxima primavera".— (UP).

☆★☆★☆★

EN EL MUNDO DE LOS ATOMOS ENTRARON EN ESCENA NUEVOS E IMPORTANTES PERSONAJES: LOS MESONES

En el mundo de los átomos siempre hay novedades. Cuando a oídos de los profanos llega la noticia de un descubrimiento interesante o de una nueva conquista, éstos ya perdieron interés para el hombre de ciencia, cuya mirada se dirige hacia nuevas búsquedas, nuevas investigaciones y nuevos intentos

La estructura del universo, sencilla y armoniosa, tal como se la concebía hace 50 años, creyendo haber alcanzado el fondo del progreso científico, ha quedado, hoy en día, completamente desechada por los nuevos descubrimientos.

Esa arquitectura compuesta exclusivamente de protones y electrones —los primeros, cargados de electricidad positiva, y los segundos, de electricidad negativa— que unidos formaban el átomo y que, en suma, no era más que un pequeño sistema solar, que llevaba en su centro los protones y los electrones girando a su alrededor, como diminutos planetas en torno al sol, ya no es aceptada por el hombre de ciencia moderno.

Se ha podido demostrar que existen otras partículas pequeñísimas de la materia: los neutrones, los positrones y, finalmente, los más recientes, los "mesones".

Los mesones no constituyen un tipo único de partículas, sino que pueden tener distintas cualidades, peso y cargas eléctricas; ser positivos o negativos y, por ello, se diferencian de todas las demás partículas que no presentan más que sólo aspecto y condiciones.

Para designar los diferentes tipos de mesones se hace uso de las letras del alfabeto griego y se espera que esas letras bastarán.

Su descubrimiento se hizo estudiando los rayos cósmicos. Un físico japonés, Yukawa, afirmaba que se tenía que encontrar una partícula de materia cuya masa fuera 200 veces más grande que la de los electrones. Y como el protón tiene una masa 1,840 veces más grande, se la llamó "mesón" es decir, intermedia.

Algunos mesones se comportan en una forma muy rara. Los mesones —pi, también llamados pi-ones— tienen una vida muy corta, y al morir, dan vida a nuevos mesones

En 1948, en California, un grupo de hombres de ciencia logró obtener experimentalmente un mesón dentro de un ciclotrón. Se afirmó inmediatamente que ese brillante resultado sería difícilmente obtenido en los laboratorios que no dispusieran de ciclotrón. En cambio, hoy se ha logrado obtener, milagrosamente, el mesón-pi, que es el mesón más importante, mediante un procedimiento muy sencillo de percusión violenta de los núcleos. Y, uniendo un mesón-pi con un núcleo común, el hombre puede fabricar un átomo que no existía antes en la naturaleza.

Si se efectúa un bombardeo de hidrógeno líquido con un mesón-pi, el protón positivo atrae al mesón —que es negativo— en forma tan violenta, que el mesón empieza a girar a su alrededor y llega a reemplazar al electrón y obligarlo a irse, es decir, a reintegrarse a la naturaleza. En el átomo —formado normalmente por un protón positivo en el centro y por un electrón negativo, que gira a su alrededor—, el hombre puede reemplazar, por lo tanto, el electrón por el mesón.

Esta es una de las realizaciones más importantes hechas hasta hoy en el campo de las investigaciones atómicas. En 1947, Fermi, el sabio recientemente desaparecido, ya había previsto este descubrimiento y la victoria final se debe a los eminentes Mc Guire, Camac, Platt y Schulte, los hombres de ciencia que han logrado llevar a buen término los experimentos.

Las pruebas se han hecho hasta ahora, con varias materias, y entre ellas, el mercurio, el plomo y el aluminio Los soviéticos han experimentado también con plata.

Se han descubierto sucesivamente distintas cualidades del mesón Es muy estable y, tras girar alrededor del núcleo, es absorbido por el mismo. De ese modo su carga negativa anula la carga positiva del núcleo y origina un neutrón que, a su vez, se descompone en protón y neutrón. De tal manera, se restablece el equilibrio de la materia.

Si el experimento se realiza con un núcleo muy complejo tal como el del hidrógeno simple, ocurre un fenómeno muy raro, que mucho se parece a un cataclismo. Toda la masa del mesón se transforma en energía y, en el momento de ser absorbida por el núcleo, origina una violenta explosión. Este fenómeno no ha sido explicado aún en forma clara y detallada.

Si se piensa en que esta catástrofe de la vida de los átomos ocurre en el espacio de un millonésimo de segundo, se puede comprender la falacia y error cometidos por el hombre en calcular tiempo, espacio y lugar.

La vida del universo, tan infinita, inconmensurable y abismal, nos deja asombrados y asustados. No hemos pensado nunca que si nosotros consideramos infinitamente pequeña esa parte de segundo en que se desarrolla la vida de los átomos, nuestra misma vida —que nosotros consideramos larga, llena de sentimientos, pensamientos y hechos físicos y psíquicos— podría ser reducida a un espacio y tiempo del mismo tamaño infinitamente pequeño, si se la compara con la inmensidad del universo, con los millones de años-luz, con el movimiento de las galaxias y con todos los demás fenómenos de la vida de los astros.



¿QUE tal las piernas? ¿Raras, verdad, las medias? ¡Pero quién se fija en las medias en este instante, sino nada más en lo que ellas cubren!! Es decir, en lo que está debajo de su malla sutil. Que son, lector, para que usted lo sepa, las lindas piernas de Julia Adams, personita que tiene, también, otras bellezas que lucir, aunque no aparezcan ahora en el grabado.

DE CARLOS VATTIER.

"UN RARO AMOR"

POR BOCA del personaje central de una comedia mía, dije una vez: "Los psiquiátras son unos caballeros que tienen el privilegio de ver la hora exacta en los relojes descompuestos". No era más que una frase. Además, son unas víctimas de su alta ciencia que ha acumulado y precipitado sólo durante medio siglo, un saber y una técnica como para quinientos años de uso. Desde que la gente sabe que no es necesario estar loco para tener complejos, ni ser anormal para dejar de ser desequilibrado, persiguen a estos pacientes profesionales para que les aclaren las más absurdas futilezas o para que los transformen en lo que nunca serán. Porque nadie se conoce hasta el verdadero fondo ni está contento con lo que cree ser.

Si Pasteur no hubiese existido, los microbios tampoco existirían, pudo aseverar un ertrógrado caballero del Siglo XIX. Si los psiquiátras no hubiesen buceado en el inmenso campo de las psicopatías, no habría hoy tantos psicópatas. He aquí dos premisas y dos conclusiones falsas, pero que nos acercan a la realidad de que hay "un contagio de enfermedades de moda" y una moda de ver los males de la humanidad, desde un punto de vista...

Yo he visitado muchas clínicas psiquiátricas y he visto confundidos con los "verdaderos locos" a una cantidad de individuos que sanarían de sus complejitos, con una frisca de azotes. A Dios gracias, nuestros psiquiátras son lo suficientemente inteligentes como para propinárselas —en una forma psíquica— para que no pierdan su tiempo.

Desde el punto de vista de nuestra pura curiosidad, resulta muy entretenido leer el viejo Memorial Médico de George Dielafoy, el genio de la Salpetriere de París; es un novelesco y piadoso incentivo cerciorarse hasta qué extremos llega la patología del ser humano, revisando los cientos de casos citados por Freud en sus obras completas. Y que alguien tilde después de exagerado y obstrusamente eslavo el "recuento de monstruitos" de Dostoiewsky.

Lo peor es que, con este sinnúmero de sanos-insanos que deambula por las calles, ya no se distingue bien a quien recluír e no... Por ejemplo, ha llegado a una clínica de Santiago, el más extraño enamorado. Hasta a sus familiares les daba no sé qué internarlo por ese motivo. Además, se trata de un muchacho sano, fuerte y bien parecido. Después de examinar la cara de inocencia y la tranquila mímica de su nuevo paciente, el psiquiátra tuvo que sonreírse al oír la confesión del padre:

—¡Doctor, mi hijo está enamorado de una locomotora!

—¿Cómo, dice?

—Sí, doctor, todas las tardes, a una hora dada, mi hijo se va al patio de máquinas de la Estación Central y acaricia a su locomotora preferida. Es una Mikado de gran tamaño. Cuando no la encuentra allí, se desespera. Entonces, llega a enfurecer a los guardavías y fogoneros con sus insistentes averiguaciones. Algunos se ríen de él y otros tienen la paciencia de soportarlo. Esto data de un año atrás. Mi hijo me ha dicho que "la ama más que a una mujer"...

Seguramente, al médico se le pasó por la mente el vocablo fetichismo...

Pero yo me acordé de "La mujer gris", como llamaba a su máquina tan amada ese héroe de Suderman.

Pensé en el Emperador Calígula, que proclamó Cónsul a su caballo Incitatus, porque lo quería más que a los otros mortales...

Pensé en...

Y me pregunté: "¿Con qué van a sustituirle su adorable maquinita al joven de la clínica? ¿Con una novia a la que haya que echarle harto aceite y carbón?

Y añadí todavía por lo bajo: "Menos mal que este muchacho no se enamoró de un Pullman. Para su médico tratante, el complejo habría sido entonces mucho más difícil de desembrollar".

C. V.

☆★☆★☆★

El misterio del coche-salón en Syracuse

Hay momentos en la solución de misterios cuando el pensamiento rápido es esencial. Tan sólo a causa de no haberse pensado y obrado rápidamente en el famoso asunto del Expreso Cleveland-Nueva York (de parte de los detectives, en dicho caso), el incidente pasó a la historia como un misterio no solucionado. Por lo menos, tal es la opinión del capitán Mc Cumber, de la Policía de Syracuse, que proporciona los siguientes hechos establecidos por esa investigación pésimamente llevada, y a la cual, desafortunadamente, se le llamó demasiado tarde.

EL Expreso Cleveland-Nueva York, en la noche del 25 de marzo de 1925, tuvo un atraso de quince minutos en el tramo de Rochester a Syracuse. Corría, por consiguiente, aceleradamente para recuperar esos minutos. Viajaba un número excepcionalmente reducido de pasajeros. En la última llamada para comer, que fué hecha por uno de los garzones del comedor a las 7.40, el coche-salón, que era el último del tren, quedó virtualmente, y tal vez enteramente, desierto, pues los pasajeros se habían trasladado al coche-comedor. No hubo de nadie una declaración específica sobre este punto en todo el curso de la investitgación.

Aproximadamente a las 7.50, William Osborne, corredor de propiedades de Cleveland, pasajero del tren, terminó de comer y regresó al coche-salón, donde había pasado la tarde, para fumar un habano. La declaración hecha más tarde por Osborne a los detectives fue como sigue:

"Quise abrir la puerta de entrada al coche-salón, y estaba con llave. Golpeé fuertemente, en la esperanza de llamar la atención del portero; en seguida vi una campanilla cerca de la puerta y la toqué fuertemente varias veces. A continuación golpeé con fuerza. Muy pronto el palanquero, o quizá uno de los conductores, atisbó desde detrás de la cortina de la ventanilla de la puerta, y a continuación abrió la puerta un poquito. No recuerdo sus facciones, salvo que era blanco, no negro, y que vestía uniforme.

"El coche está cerrado —dijo—; algo pasa con este coche. Espere unos pocos minutos mientras lo arreglamos."

"Perfectamente —dije, mientras él empezaba a cerrar la puerta—; pero por favor dígame la hora exacta del tren. Mi reloj se ha parado."

"Noté que estaba algo impaciente, pero sacó su reloj y dijo: "Ocho para las ocho".

"Puse mi reloj en la hora y volví la espalda. Supongo que él cerró la puerta nuevamente, pero no me dí cuenta. No pensé nada sobre el asunto. Entonces me fuí a otro pullman más adelante y me senté."

Interrogado por un detective: "¿Está usted seguro de que él dijo "ocho para las ocho"?" Osborne dio una respuesta afirmativa. Lo recordaba perfectamente, por la forma como sonó a sus oídos la repetición del número.

Según nuevas declaraciones de Osborne, aproximadamente dos o tres minutos más tarde el tren disminuyó perceptiblemente la velocidad, al aproximarse a la estación de Syracuse, y uno o dos minutos después redujo aún más su carrera al entrar al recinto de la estación.

A las 7.55, el conductor del Pullman, Yeats, y el conductor del tren, Sedgwick, que habían estado charlando con los pasajeros en los coches de más adelante desde las 7.30, pasaron a través del tren hacia la retaguardia, y les sorprendió descubrir que el coche-salón estuviera con llave. Pensando que el portero del Pullman tal vez estaba aprovechando una oportunidad para servir licor a escondidas a los pasajeros, el conductor del Pullman abrió la puerta con su llave y avanzó con una amonestación a flor de labios. Tropezó con el cuerpo retorcido de Arthur Johnson, el portero negro, cuya cabeza sangraba de una herida en la parte posterior. El portero estaba sin conocimiento en el suelo, cerca de la puerta. No hizo movimiento alguno cuando se le arrojó agua fría en la cara.

Los conductores avanzaron corriendo. Con gran asombro constataron que el coche estaba desierto. No se encontró a nadie. Siguieron hasta la plataforma de atrás en busca de Dennis Sloan, el palanquero. Pero Sloan no estaba allí, como debía haber estado.

¿Se había caído del tren? Los dos conductores escudriñaron la vía con la mirada hasta una gran distancia, pero no vieron indicación alguna de una persona que se hubiera caído del tren. Pasaron rápidamente a través de todo el tren, buscando a Sloan por todas partes. No se hallaba en el tren. Hasta los techos fueron revisados en vano.

Cuando Yeats, el conductor del Pullman, entró primero al coche y descubrió al portero sin conocimiento, Sedgwick, el conductor del tren, había examinado el lavatorio en el extremo delantero del coche-salón y lo había encontrado vacío. En efecto, todos los hechos de la investigación realizada más tarde establecieron que nadie había salido del coche-salón después de haber entrado a él los dos conductores.

Los conductores no podían explicarse la situación. Sloan, el joven palanquero, había sido un empleado modelo, digno de toda confianza, durante más de tres años. ¿Habían reñido él y el portero? ¿Se habían ido a las manos, y Sloan había huído al descubrir que un golpe había dejado al portero sin conocimiento? Aparentemente, habían estado en los más cordiales términos durante la tarde. ¿Por qué había el palanquero abandonado su puesto? No se había hecho tentativa alguna de robar al portero su dinero, pero sus llaves habían desaparecido.

En los momentos en que el tren entraba a la estación de Syracuse, el conductor del Pullman, Yeats, descubrió la gorra de visera y el paletó azul con botones de bronce del palanquero desaparecido, enrrollados en forma de bola y escondidos en el cajón del escritorio en el extremo posterior del coche-salón.

El detective de la ciudad que estaba de turno en la estación conversó con los conductores. William Osborne, el pasajero, escuchó la alarma producida, y entonces fué a prestar declaración. En este instante, el jefe de estación llegó apresuradamente con un telegrama que acababa de recibirse del agente del ferrocarril en el Cruce de Ford, caserío situado a 19 kilómetros al oeste de Syracuse. Decía:

"El tren rumbo al oeste número 47 se detuvo a medio kilómetro al oeste de aquí para evitar atropello cuerpo sobre vía. Hombre muerto. Balazo revólver detrás oreja izquierda. Descripción: un metro ochenta y dos, aproximadamente; noventa kilos. Edad, alrededor sesenta; bigote canoso Bien vestido, traje plomo, cartera con trescientos cincuenta dólares y boleto de abono de Ferrocarril Long Island entre Hempstead y Nueva York, a nombre de Anthony Capewell. Cartera con iniciales J. A. C. ¿Fue arrojado del tren número treinta y uno? El agente de policía local a cargo del asunto. Espero instrucciones.

Murtree, agente."

El tren N.o 31 era el expreso Cleveland-Nueva York.

Ahora el lector tiene todos los hechos del misterio que enfrentaba a los detectives en la estación de Syracuse a la llegada del tren.

Ninguno de los pasajeros o personal del tren podía agregar nada a los escasos datos disponibles. Los médicos que asistían a Johnson temían que éste no recobrara el conocimiento durante varias horas. Sin embargo, había necesidad de una acción inmediata; esto era evidente.

Supongamos que Ud. hubiera estado a cargo de la investigación: ¿qué habría deducido en relación con el misterio? ¿Cómo habría usted razonado y actuado en esta emergencia?

Estas son las preguntas que hay que contestar

1) ¿Qué habría hecho usted para localizar a Dennis Sloan, el palanquero? (Vale 3 puntos).

2) ¿Habría usted ordenado el arresto de Dennis Sloan, el palanquero, acusado del asesinato de Capewell? (Vale 2 puntos).

3) ¿Habría usted ordenado su arresto como cómplice? (Vale 1 punto).

4) ¿Era Sloan culpable de asalto al portero? (Vale 2 puntos).

5) ¿Qué pasó con toda probabilidad en el coche-salón después de la última llamada a comer? (Vale 2 puntos).

(La solución del misterio aparecerá en

CABLES de hoy

Cochayuyo hará Bulganín con proletas de lujo que toman trago con manchesterianos

LONDRES, 26.— (TK)— (Especial para LA NACION, por Glober Trotter, corresponsal en viaje).— La Radio Moscú, captada en esta ciudad, transmitiendo una información sobre las clebraciones del Día del Trabajador Stajanovista, dijo: "El glorioso camarada Bulganin, que es un verdadero papá para los stajanovistas de la Ursula y del mundo entero, ve con inquietud que muchos proletas se dejan llevar con gran facilidad a las delicias burguesas".

"En Chile —prosiguió la Radio— en tiempos del "continuismo se fabricó un obrero de lujo y ahora la plutocracia "carhirbera" y multimillonaria, con pretexto de elecciones, trasladó a La Serena a un grupo de aspirantes a obreros de lujo, a los cuales cebó con litriado y tragullos de tres al cuarto, y los hizo aclamar al millonario Corrales o Corraludo, pintar murallas y gritar vivas y loas al manchesterianismo archi capitalista".

"Paternalmente —terminó la Radio de Moscú— el camarada Bulganin ordenará que hagan cochyuyo con los camaradas "electoreros" que so pretexto de algo tan burgués como una elección, se dedican a la francachela a la zafacoca bolseándoles trago a los reaccionarios imperialistas".

SUPLEMENTO DOMINICAL N.o 32 | LA NACION | EJEMPLAR GRATUITO

AÑO XXXIX — DOMINGO 27 DE FEBRERO DE 1955 — TIRAJE DE ESTA EDICION: 120.500 EJEMPLARES

El Asaltante

CUENTO DE EDUARDO SCHMID



EL HOMBRECITO tomó uno de los cigarrillos que Hogan le ofrecía, lo encendió y dejó escapar una espesa nube de humo.

—Anoche hablaba usted de planes para el crimen perfecto —dijo con calma—. Llegué a la conclusión de que tiene usted poca confianza en ellos.

Hogan asintió:

—Profesor: los crimniales han hecho todo lo posible hasta ahora, pero ninguno de ellos logró el crimen perfecto, que yo sepa.

—Pero, ¿conviene usted en que el crimen perfecto es posible?

—Tal vez. Acaso haya un millón de ellos ya. Lo ignoro. Lo único que puedo decirle es esto... He vivido mucho en los bajos fondos, y he oído muchos planes detallados, pero nunca me enteré de alguno que me convenciera. Siempre tienen una falla. ¿Comprende lo que quiero decir?

—Sí, comprendo —asintió el profesor.

—Soy bastante sagaz para pescar el punto débil de una idea —prosiguió Hogan—. Si no fuera así, probablemente tendría una hoja de servicios peor que la que tengo.

El profesor sacudió las cenizas de su cigarrillo, y luego se arrellanó en su asiento.

—Hace algunos meses —dijo—, se me ocurrió una idea para robar un banco. Acaso pueda decirme usted dónde están sus fallas...

—Sin duda alguna —repuso Hogan, sin vacilar—. Soy un profesional comparado con una persona como usted. Y no estoy seguro siquiera de que se clasificaría usted, entre los mejores aficionados.

El hombrecito sonrió.

—Imagínese que un hombre dotado de una inteligencia superior... —empezó.

—¿Se refiere a un hombre como yo, o a un sujeto superinteligente como usted? —interrumpió el otro.

—Acaso yo encajase mejor en el plan. Su hoja de servicios sería un inconveniente, por supuesto. Y ahora, Hogan, he aquí la situación. Pongamos que yo estudié maquillaje teatral, y que lo practiqué hasta lograr disfrazarme con barba, bigote y una pierna artificial que desafiaría al mejor examen. Pongamos que el banquero se halla sentado ante su escritorio en un sillón giratorio, de cómodos brazos. Hay grandes ventanales en la oficina, y sus partes inferiores están cubiertas con cortinados de paño para que la gente que pasa por la acera no pueda ver el interior. Pero por encima de esos cortinados queda una amplia superficie de ventana descubierta que admite la luz del día. Creo que casi todos los bancos son así. Usted recordará cómo es el First National.

Hogan asintió:

—Sí. Estuve allí. Es un edificio suntuoso.

—Muy bien. Yo entro y me presento al banquero, sirviéndome de un nombre supuesto, naturalmente.

—Siga.

—Nos sentamos, y yo le digo la suma de dinero que necesito.

—Oiga, profesor —interrumpió Hogan, moviendo la cabeza con tristeza—. Ya va por mal camino. Si usted entra en semejante lugar, no va en tren de cordialidad. ¿Cómo logrará atemorizar a un banquero hasta el punto de que éste le entregue una bolsa con dinero, si no esgrime un revólver ante su cara?

—Simplemente. Con psicología. Aunque el individuo común se asusta por algo que se sabe peligroso, una pistola, por ejemplo, la ciencia sabe desde hace mucho tiempo que el mismo individuo experimenta un miedo mayor cuando se ve en una situación en que el mismo peligro es probable, pero no tan seguro. Por ejemplo, un asalto común en pleno día no lo excitará tanto a uno como recorrer un pasillo obscuro donde uno sospecha que se ha escondido un maleante.

—Comprendo.

—Bueno; le digo al banquero cuánto dinero necesito y el cambio que quiero.

—Naturalmente, él cree que estoy hablándole de un préstamo.

—Naturalmente —sonrió Hogan—.

Le explico la justificación de mi solicitud, pidiéndole que observe cierta ventana con las cortinas bajas, en el segundo piso del edificio situado frente al banco. Entonces le digo algo así: "Un cómplice mío se encuentra detrás de aquella ventana con una carabina de precisión que apunta directamente a usted. Si no me entrega usted, el dinero, si hace cualquier movimiento brusco, o si yo doy una señal, quedará usted muerto en el sitio".

—¡Epa! —exclamó Hogan, sobresaltado.

El profesor continuó:

—"No se le ocurra tirarse al suelo buscando seguridad" —le agrego—. Recuerde que el tirador consumado del Oeste podía extraer una pistola, apuntar y matar antes que la víctima pudiese iniciar siquiera la acción de tomar su arma. Mi cómplice está pronto para tirar ahora. Además, si retira usted su sillón hacia atrás lo suficiente como para dejarlo, será muerto en el acto".

Hogan dejó escapar un silbido:

—¿Sabe, profesor, que su idea no es tan descabellada?

—Y agregaría yo: "No grite. No tengo sino que levantar mi mano, y mi cómplice disparará. Y no cuente con que el cristal de la ventana desviará la bala. Una hoja de cristal no altera la trayectoria de una bala a menos que el ángulo de incidencia sea grande. En este caso no ocurre así. Naturalmente, he elegido a un tirador experto para que me ayude, puesto que si errase el tiro o solamente lo hiriese a usted la declaración de usted ante el juez me despacharía a la cárcel. Este hombre no errará el tiro. Si usted comete una tontería y lo obliga a matarlo, yo apareceré inocente. Tengo en mi bolsillo papeles que probarán una cita de negocios con usted, completamente correcta. Diré a los funcionarios de policía que no sé palabra, aparte del hecho de que, durante su conversación conmigo, alguien disparó contra usted desde el exterior del edificio".

—Pero, profesor... En los bancos tienen timbres, dispositivos en el suelo y debajo de los escritorios. Con sólo oprimirlos, su víctima llamaría a la policía. A los tres minutos habría un enjambre de automóviles patrulleros en la puerta del banco...

—Exacto, Hogan, pero he pensado también en ello. Adverti-

(PASA A LA PAGINA X)



DE TODO UN POCO

La Sra. Dorothy Wood, que según testamento de su padre, tiene derecho a disponer de 2 millones de dólares cuando cumpla 21 años, ha recurrido a la justicia para solicitar que de esa fortuna se le adelante fondos, ya que en la actualidad no tiene un sólo centavo y se muere de hambre desde que su marido perdió su empleo.

Las incubadoras artificiales, de huevos, eran usadas desde días prehistóricos. Plinio cuenta que los egipcios empollaron cien millones de huevos en un año con sus incubadoras.

En el Jardín zoológico de Londres, hay un tigón. Este animal es un híbrido de la leona y del tigre.

Nobel, el fundador del premio Nobel, debió su fortuna al descubrimiento de la dinamita.

La palabra "anémona" significa "flor del viento", y con ella se designa a una planta que se agita al menor contacto con el aire.

ERROR Y VERDAD

Para la salud del mundo es mejor un error piadoso que sostiene, que la ciencia fría que destruye.— **Ramler.**

— oOo —

La mayoría no yerra por falta de capacidad para encontrar su objeto, sino por no saber qué objeto persigue.— **Joshua Reynolds.**

— oOo —

Todo error contiene algo de verdad, y toda verdad puede ser el origen del error.— **Rueckert.**

— oOo —

Los sabios son esos que llegan a la verdad a través del error; aquellos que permanecen en el error son los tontos.— **Rueckert.**

Gotario de buen humor

—Cuando se juntan dos mujeres, primero hablen del tiempo y en seguida de las sirvientas.

— : — : —

El cepillo de dientes también sirve para las muelas.

— : — : —

La mujer moderna no es como la pintan. Ella se pinta sola.

— : — : —

El matrimonio es una trampa de ratones, en la que el hombre es siempre el queso.

— : — : —

En la llamada vida doméstica, el único domesticado es el marido.

Cuando en la casa se achican los postres, quiere decir que la señora se prepara para estrenar vestido.

De BENJAMIN SUBERCASEAUX

LOCOS INTERESANTES Y LOCOS GRANUJAS



Yo no sé que estas cosas se hayan estilado siempre y en todos los lugares de la tierra. Pero es el caso que la profesión de escritor está tomando en los días que corren, no diré importancia, porque siempre la ha tenido, sino una emulación y deseo de adquirirla, como si con ello fueran a abrirse todas las puertas y caminos de la fama, para quien la abraza. No está mal. Es hermosa la ambición, sobre todo cuando ella apunta a las labores del intelecto. Digo, la ambición por realizar algo y expresarse dentro de la forma propia de una vocación determinada.

Pero ocurre entre nosotros (está ocurriendo), que no es la literatura, ni el intelecto, ni las ideas lo que interesa al joven postulante de nuestros días, sino LAS VENTAJAS que, según ellos, se obtendrían con el ejercicio de la Literatura. Ventajas sociales, de consideración colectiva, respeto y —quizás, ¡pobres ilusos!— económicas. Lo cierto está en que ahora cualquier mentecato ignorante, tonto como un zapato y malo como la galega, se siente por este hecho simple de ser un "vivo intelectual", con el derecho y la vocación suficientes para aspirar al cultivo de las Letras, para hacer crítica (nombre que pomposamente le dan a unas reseñas insignificantes e incoherentes) y para zaherir a los valores consagrados de las Letras de su país.

Y lo peor es que la gente del común, que distingue mal, y peor sabe determinar el "quién es quién", cree a pie juntillas en aquello que ve impreso, porque a nadie se le ocurre —como es lógico pensarlo— que alguien daría el pase **hasta la página escrita**, si no mereciera figurar en ella. No saben que en Chilito todas las cosas son posibles, y que el mezclado ambiente social y político se ha extendido hasta las Letras, dando la ocasión para que personajes mínimos, que no habrían podido figurar ni en un cancionero para ciegos, puedan en la hora actual aspirar a un artículo en los primeros rotativos de la capital. Es lo único que producen, por lo demás. Y en éstos encierran sólo diatriba, porque de Letras, nunca tuvieron más de las siete que forman la palabra "imbécil". A veces, para justificar su posición de intelectuales, escriben un cuentecito o un libro-folleto sobre cualquier tema hueco y "moderno", que luego hacen publicar a su costa en alguna imprenta de novenarios. Participan en concursos, se hacen premiar por razones políticas. Son gente que habitualmente no trabajan en nada ni podrían justificar sus medios de vida en un interrogatorio policial. Viven suciamente, pobremente, vergonzosamente. Lo importante es figurar. La Literatura, ni las ideas, les importan un rábano. Su medio familiar, generalmente, está quebrado, o ellos han sido expulsados de una familia honesta. Trastornados neuróticos, se crean problemas vecinales, procesos, persecuciones policiales. Luego inventan culpables "que los persiguen coartándoles la libertad de pensamiento". Como si alguna vez hubieran tenido alguno. Porque las cosas han llegado a tales extremos en nuestro país, que la delincuencia misma es tenida "como un obstáculo opuesto al pensamiento y a la libertad de prensa". ¡Con ese sistema se puede ir muy lejos, sin lugar a dudas!

La verdad de lo que nos dice usted —protestará el lector— es cuento muy viejo. Los escritores son una ralea insoportable, que siempre y en todos los lugares de la tierra han encontrado la manera de herirse, indisponerse y combatirse. Todo artista o escritor, es un neurótico nato, y estas cosas son propias de los neuróticos. Hay que perdonárselas, porque junto a los inconvenientes, los escritores han dado al mundo obras y bellezas que han sido el consuelo y la gloria de la humanidad.

Sí, estoy enteramente de acuerdo. Siempre los artistas han sido un poco locos. Los ha habido ebrios y anormales. Han inquietado, incluso, a las policías de varios países. Maravillosos locos, llenos de fe en el poder del espíritu, que han desafiado a la sociedad de su tiempo, se han impuesto con sus ideas, o han sido los mártires de días mejores. Sí, éstos han existido, para consuelo de la humanidad. Eran locos interesantes, locos magníficos, que tenían a veces sus diferendos, sus polémicas, sus nobles salidas también, y su OBRA, sobre todo. Su Obra, no lo olvidemos. Y todo lo que molestaron, las faltas en que incurrieron, las ofensas que propinaron al honesto burgués y a las leyes, fueron ampliamente compensadas con esa obra y su aporte al grupo humano correspondiente, o al grupo humano total; o sea la humanidad entera. Eran locos interesantes, geniales.

Pero ocurre con estos locos de nuestra tierra, que no son locos interesantes, sino locos granujas. Es muy distinto. Por lo pronto —lo dijimos— no tienen obra alguna, ni se han esforzado para que su labor sea provechosa al grupo social, ya que ella carece de todo mensaje intelectual. Son arribistas, no del pensamiento, sino de una profesión que debería basarse en el pensamiento, pero que ellos han encontrado la manera de basarla en cualquier cosa; y esto, hasta el punto de que en el PEN Club, por ejemplo, y durante mi última presidencia, me topé con la sorpresa de que ahí figuraban en lista de socios, "escritores" que no habían escrito nada, que no tenían un solo título a su haber. Es un hecho que no debe seguir siendo ignorado por el público: **en Chile se está ejerciendo en gran escala el contrabando literario**; los escritores sin libros, o con libros y sin interés por la literatura sino por su posición "literaria". Salen a la palestra e insultan y destruyen lo existente (o pretenden destruirlo) porque tal es su manera de "hacer algo", ya que el "algo" literario no lo realizan jamás.

Yo me pregunto hasta dónde seguirá el ambiente intelectual chileno soportando estas cosas. Probablemente, mucho tiempo todavía, porque este ejemplo lo está dando la propia Academia de la Lengua, donde también figuran escritores sin libros. Es la clásica nivelación por abajo, de que he hablado tantas veces, y que está amenazando a nuestro país en todas sus actividades. Nivelación, no basada en la superación o igualamiento de los modelos altos, sino en un "traer hacia abajo", a fin de nivelar al supuesto ídolo con la mediocridad de quienes no desean sembrar, pero sí cosechar.

No creo que haya actitud más tonta, más torpe y contraproducente. Sobre todo en el ambiente literario, donde la desnudez de Noé no ha encontrado todavía la capa suficientemente grande y espesa para cubrirla.

Ojalá quienes tengan responsabilidad y tuición en editoras, sociedades literarias, diarios y revistas, comprendan algún día su tremenda responsabilidad, al dar el pase a tanto mentecato vacuo con que alimentan luego a sus lectores ingenuos, creándoles así un falso concepto de lo que es el escritor y el artista, y la excelsa misión que le cabe dentro del grupo humano. No hacerlo, es como vender alimentos adulterados o medicinas que no curan sino que envenenan.

¿Y ésto, acaso, está permitido por la ley?

B. S.

EL MAHOMETISMO

Por H. A. R. Gibb.- Edit. Fondo de Cultura Económica).

EL MAHOMETISMO tiene una responsabilidad directa en la evolución histórica de la humanidad, tanto en Occidente como en Oriente. Su vigoroso sistema teológico produjo un cambio tan profundo en el pueblo árabe, que apenas a diez años de la muerte de su fundador, el Islam arrasaba con las avanzadas del Imperio Romano de Oriente en Transjordania; dominaba a Siria e Irak; incorporaba a su credo el Egipto, y en menos de un siglo su hegemonía se asentaba en Marruecos, España, parte de Francia, Asia Central y la India.

Desaparecido el Profeta de Alá, hubo un pequeño receso, pero luego, con muy limitada infuencia externa, sus continuadores ampliaron la obra espiritual, y con el aporte de Persia, Mesopotamia, Siria y Egipto, florecieron la industria, el comercio, la arquitectura y las artes menores. Y mientras Medina perseguía la tarea de consolidar los preceptos monoteístas del Corán, las disciplinas muslímicas, partiendo de sus ciencias básicas —la filosofía y filología—, incorporaban a su haber la historia, la literatura, medicina, matemáticas y se daban al formidable trabajo de traducir a los sabios griegos, persas y a sus propios pensadores.

Pero junto a todo esto no sólo iba el concepto central del "sometimiento a Dios" —Islam—, sino que también se creaba un sistema jurídico y político de incontenible fuerza moral que competía con el cristianismo romano oriental y el zoroastrismo persa.

Gibb nos presenta en este trabajo un análisis genérico de las ideas teológicas centrales del mahometismo y rectifica numerosas apreciaciones respecto de su finalidad, progreso y medios de expansión, tanto religiosa como política.

Muestra con acierto plausible los rasgos característicos de la doctrina que tuvo como centro a Medina, y las formas que fue adquiriendo a través de su extenso imperio, sin desfigurar, por cierto, la moral y lo medular del texto santo del Corán.

La inspiración del Profeta, el heroico milagro de su fe civilizadora, las enseñanzas de las "madrasas"; la contribución de sus hombres al derecho, política y filología son analizados por Gibb con notable mérito rectificador. Pocos trabajos de esta naturaleza hemos conocido en español de tan clara objetividad para el estudio islámico. El ilustre arabista de la Universidad de Oxford nos decanta las ideas esenciales de Mahoma, separa lo de él a su tiempo, de lo que sus sucesores agregaron, y en el fondo nos muestra el ideal primitivo que tan ardorosamente dio a su pueblo ese hombre extraordinario que hablaba por mandato de Alá.

La tolerancia de la actuación muslímica durante su expansión emerge en este estudio con el reclamo de profundizar muchos aspectos sustentados arbitrariamente hasta hoy respecto de la doctrina y la cultura, y, por cierto, nuestra generación universitaria también compartió en mayor o menor cuantía lo que bien podría denominarse "errores aceptados" sobre el mundo árabe.

Además, no se puede juzgar al Islam comparativamente, sino sólo como la experiencia de un pueblo y de su estructura psíquica muy especial. Hay que adentrarse en ellos para apreciarlos y conocer la intensidad y sinceridad de su credo, de sus obras. De esta suerte, el legado árabe aparecerá para nosotros, a través de España, con mayor precisión y hasta se justifica una rama especial de estudios vinculados a esta cultura.

A. HOPPE BOOCK

ANECDOTA DE HARTZENBUSCH

Don Juan Eugenio Hartzenbusch era hijo de un honrado y modesto menestral, de un ebanista alemán, que tenía en Madrid un comercio de sillas, al que en sus primeros años, dedicóse también el célebre autor.

La víspera del estreno de la famosa obra de Hartzenbusch, "Los amantes de Teruel", un literato preguntaba con interés a otro del gremio:

—¿Se sabe quién es el autor del drama?

—Dicen que lo ha escrito un sillero —respondió el interrogado.

—Pues debe tener mucha paja.

Esta frase despectiva llegó a oídos de Hartzenbusch, quien se limitó a responder, parodiando el dicho vulgar:

—Ese ve la paja en el drama ajeno, y no ve la viga en el suyo.

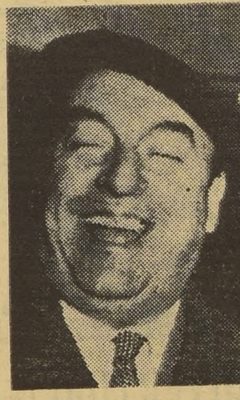
De MARIO ESPINOSA

CRONICA LITERARIA

"ODAS ELEMENTALES", por Pablo Neruda (Editorial Losada, Buenos Aires, 229 pp., 1954). Esta obra, la última y una de las más características de Neruda, se define por sus versos simples, casi prosódicos, muy breves, en los que exalta —como cumple en una oda— los elementos puros de la vida. Se destacan así odas al aire, al átomo, a la alegría, a las aves de Chile, al cobre, la energía, la envidia, la fertilidad de la tierra, la cebolla, el caldillo de congrio, el otoño, el libro, el pasado, al vino o al verano.

INFLUENCIAS.— Se advierten las huellas de Guillén y de Pablo de Rokha, dos grandes poetas de América.

ELOGIOS.— Aunque manchesteriano, Alone, el periodista de "El Mercurio", tiene una inmensa admiración por Neruda, admiración que, como cauteloso Tántalo, ha expresado y se ha arrepentido de expresar en diversas oportunidades. A "Odas elementales", en las cuales, con jubilosas palabras, afirmó no haber elementos revolucionarios, o sea, palabras contra los ricos, le dirigió encendidos elogios. Es indudable que, a nadie, menos a él, le gusta pasar por tonto. El representante del Partido Liberal, el periodista que con más dirección ha criticado "la literatura dirigida", exclama: "En el mismo lugar, desnudo de tristezas, obscuridades y odios, sin llanto ni hermetismo, sin consignas, hallamos a un poeta radiante de poesía universal, un poeta claro, el más sencillo y claro, alegre, bueno". ¿Acaso la consigna manchesteriana obligaba a Alone a encontrar malo a Neruda? ¿Se deberá esta bondad súbita del poeta al Premio Stalin de la Paz o a la necesidad de apoyarse en alguien contra Mariano Latorre y afirmar que hay un autor que aburre? Pero sigue: "Ama siempre a los pobres y los recuerda. ¿Quién no los ama?" (Por qué no dice: ¿Quién no los recuerda?) "Pero no cree por eso necesario injuriar a los ricos ni sacarles el alma. No. Espera que, al fin, las cosas se arreglarán".



PABLO NERUDA

Es extraño: un hombre pobre como Alone, vive preocupado de defender a los ricos. O a las ricas.

POR FIN: LA LIBERTAD.— Neruda, el poeta romántico de la libertad, el poeta que tiene la obra poética y literaria más continuada que podamos encontrar en la literatura chilena, descubrió el camino de la vida libre, de los pueblos libres, de las mentes libres. Recordemos que en Walking Around decía: "No quiero ver más anteojos ni hospitales, ni tumbas ni estampillas... (cito de memoria) "Sólo quiero un descanso de piedras o de lana..." (Residencia en la Tierra). La voz del poeta expresaba la opresión del hombre lleno de primitivos impulsos, de fuerzas libertarias. Ahora ha llegado a una atmósfera libre y canta con desenvoltura. Encontró el lecho o descanso, pero no de lana ni de piedra. Sino de tomates. Y lleno de pereza, de una espantosa pereza y de una enorme felicidad.

Ya ha vuelto: el camino fue largo. Ahora recuerda la pobreza de su juventud y la canta. La tristeza de su juventud y la canta. El otoño del sur y lo canta. La pereza y la alegría lo invaden todo, llenándolo de tomates y de caldillos de congrio que reverberan, que cantan con el vino, con ímpetu dionisíaco en sus versos, de casi impalpable brevedad.

UNA OBRA MAGNIFICA.— Estoy en presencia de un poeta extraordinario, de un poeta que ha sabido expresar su propio mundo con palabras propias y vigorosas. Estas "Odas elementales", son tan grandes como cualquiera parte de su obra. Tan chilenas, además. Tan mezcladas en sus elementos, como siempre. La evolución de esta obra magnífica está llegando a su término, pasando por esa bóveda, ese arco vigoroso de "Alturas de Macchu Picchú", luego "Canto general", luego "Las uvas y el viento", "Odas elementales". Los versos cada vez más aireados, simples. Elementales. Un aire de chilenidad, muy rokhiano, lo impregna todo. El poeta termina su camino con apacible euforia.

M. E.



LO CURIOSO Y LO DIVERTIDO

Peces músicos se albergan en el lago de Batticaloa, en Ceilán. Los sonidos emitidos por estos animales son tan dulces y melodiosos, como los que prodiciría una serie de arpas eólicas.

—0—

El rey Gustavo de Suecia, era uno de los más hábiles jugadores de tennis de Europa. En el palacio real de Estocolmo hay una habitación destinada exclusivamente a los premios que obtuvo el monarca en el elegante juego de pelota.

—0—

Los habitantes de las islas Samoa usan un remedio muy curioso cuando tienen insomnio. Meten una serpiente en una caña de bambú gruesa que, por supuesto, tapan cuidadosamente y el silbido del reptil dícese que los induce a un pronto sueño

—0—

..Muchas personas, especialmente las que poseen fuerte carácter, no pueden ser hipnotizadas, como tampoco pueden serlo los débiles mentales o los insanos. Por otro lado, aquellas personas que son susceptibles al hipnotismo, pueden ser dormidas aun mediante una orden escrita.

DE TRES EN TRES

La maestra pide a Luisita tres nombres de animales herviboros, tres de carnívoros y tres de omnívoros.

La niña responde:

—Son animales herbívoros: la cabra, el caballo y el buey.

Pequeña pausa y signo de aprobación de la maestra.

Luisita prosigue:

—Animales carnívoros: el perro, el gato y el tigre.

—Muy bien —dice la maestra.

—Y son omnívoros...

Al ver que la alumna titubea, la maestra le dice:

—Tú y yo, somos animales omnívoros.

Estas palabras son como un rayo de luz para la niña, que sigue triunfante:

—Son animales omnívoros: el hombre, la mujer y el niño.

Cortesano de Luis XIV

Luis XIV, conociendo lo extremadamente ambicioso que era uno de sus cortesanos, le preguntó cierto día:

—¿Sabes el español?

—No, Sire.

—¡Qué pena! —exclamó el monarca.

Desde ese instante es de imaginar la aplicación con que el pobre trató de aprender el español, suponiendo que el rey lo designaría acaso embajador ante España, y la satisfacción que sentiría al presentarse ante el monarca poco tiempo después y poder decirle:

—Sire, ya sé español.

—¿Sabes lo suficiente como para sostener una conversación? —le preguntó el monarca cuando llegó el caso.

—Sí, Sire.

—Entonces te felicito, pues podrás leer "Don Quijote" en su idioma original.

Descubierto el enigma de los DISCOS

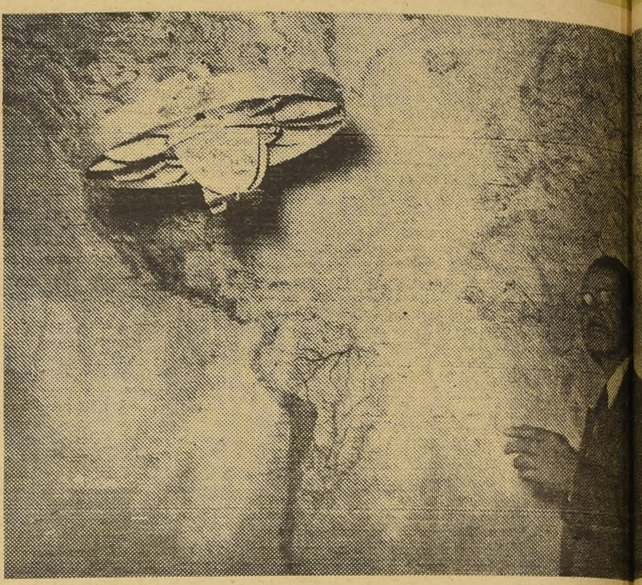
Información exclusiva para este Suplemento Dominical, por Pedro Sienna

No cabe la menor duda de que el más apasionante de los temas de estos últimos tiempos, el que castiga tal vez, la imaginación del mundo entero, es el que se relaciona con la continua aparición, en lo alto de los cielos, de distintos puntos geográficos de la tierra, de unos extraños aparatos voladores. Digamos naves aéreas tripuladas o nó; dirigidas por control remoto o manejadas por "robots", pero que por sus inteligentes evoluciones y su rápida fuga, en los casos en que aviones terrestres han pretendido acercarse a ellas, demuestran poseer una dirección "consciente", y no ser descontrolados aerolitos o fragmentos de cuerpos celestes en cruceros vagabundos por el espacio, como en un tiempo se creyera.

Han sido vistas y observadas por gente de toda laya. Desde campesinos ignaros a pilotos experimentados, y todos ellos, aunque coinciden en afirmar que no se trata de una ilusión de óptica, (cosa, por lo demás, ya descartada), difieren un tanto, y en ocasiones un mucho, en cuanto a la apreciación de la forma y el color que ofrecen en determinadas circunstancias las tales máquinas volantes.

La mayoría dice haberlas visto a manera de discos o platillos; otros, que son esféricas, y no faltan los que afirman que tienen la apariencia de un cigarro puro. Esto último, a nuestro juicio, se deba acaso al ángulo de visión. Un platillo o disco, grueso en su parte central y más aplanado en su circunferencia, contemplado de canto, tiene que adoptar, lógicamente, por ley de perspectiva, la forma de un cigarro. Pero esto es lo de menos. Discos, esferas o cigarros (pues no es preciso que todos estén similarmente diseñados), el hecho escueto y contundente es que estos aparatos voladores "existen". Hay pruebas irrefutables de que han sido "vistos", "observados" y "perseguidos", y a cada paso, el cable nos da la noticia de que siguen visitándonos.

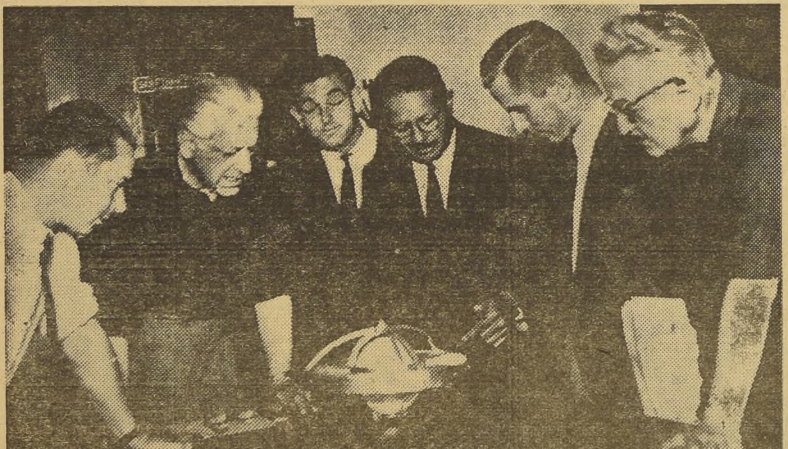
Por lo demás, apresurémonos a decir que estas "visitas" no constituyen ninguna novedad de última hora. La aparición de vehículos aéreos no data de ayer, ni siquiera de anteayer. Se remonta muy atrás. Hay antecedentes bíblicos para suponer que aparecieron en nuestro cielo por lo menos seis siglos antes de la Era Cristiana...



En una sala de redacción, frente al Mapa Mundi, el inventor chile... lucionar su disco volador en miniatura.

Recuento de Apariciones

Pero no vayamos tan lejos. Retrocedamos sólo dos siglos, y hagamos un esquemático y rapidísimo recuento cronológico de las apariciones más notables de estas misteriosas naves del espacio, entrando a saco en la copiosa documentación que brinda el Coronel aviador Joao Adil Oliveira, en su reciente conferencia ante las autoridades



Dón Edulio Pulgar Huerta explica a un grupo de periodistas de esta casa, la manera de funcionar del aparato de su invención.

de la Fuerza Aérea del Brasil.

Hace cuatro años, el Jefe del Servicio de Informaciones del Departamento de Comercio de Estados Unidos, encontró datos, entre publicaciones y documentos oficiales, que le permitieron informar que en 1763, se verificaron apariciones de platillos voladores. Se ha comprobado, igualmente, que en 1837 volaron sobre Denham, Texas. A comienzos del siglo, en 1904 y 1907, se evidenciaron dos apariciones. La primera fue registrada por los tripulantes del barco norteamericano "Supply", y la segunda, señalada sobre la ciudad de Burlington, Vermont. En 1934, Nicolás Roerich, jefe de la expedición americana al Tibet, consignó en su libro "Alta Himalaya" el hecho asombroso de una de estas inexplicables apariciones.

Durante la segunda guerra mundial se repitieron continuamente los casos de aviadores que aseguraban haber avistado a los misteriosos "Foo Fighters", como los llamaban. Y tanto se repitieron, que varios Gobiernos se preocuparon seriamente de investigar su origen. Entre ellos, los de Inglaterra, Francia y Estados Unidos. Sabido es que en Norteamérica se creó, por ley, en 1947, un organismo formado por expertos a fin de llevar tales estudios a un resultado práctico.

En 1948 ocurrió el conocido caso del capitán Thomas Mantell, cuyo avión se desintegró misteriosamente en pleno vuelo, cuando cumplía la orden de perseguir un disco volador avistado sobre la base aérea de Goldman Field. En el mismo año, los pilotos Clarence Chiles y John Whitted, de un avión de la Eastern, volando en la madrugada del 23 de junio, avistaron una aeronave luminosa que tomó altura y desapareció cuando trataron de acercársele. Ella fue vista también por un pasajero desvelado. Los demás dormían como unos benditos. En la noche del 1.o de octubre de ese mismo año, el piloto George German persiguió un desconocido aparato esférico, en una cacería llena de incidencias y peripecias, y fue igualmente burlado por las rapidísimas curvas que describió hasta que, ganando altura, se hundió en el infinito.

En 1952 aparecieron en crecido número. En agosto de 1953, un piloto de caza a chorro persiguió durante 120 millas a una de estas extrañas aeronaves y, al constatar que se le terminaba el combustible, volvió a su base. La aeronave lo siguió en su regreso. En reemplazo del primero despegó otro avión F—84, que a su vez continuó la caza del intruso visitante. Este dio media vuelta y huyó. El avión le disparó tiros dirigidos con radar, pero sin el menor resultado.

En 1954 la frecuencia de las apariciones aumentó considerablemente. Dato concreto entre muchos: en la noche del 29 al 30 de octubre de ese año se constató fehacientemente la presencia de un disco volador en Río Grande do Sul, Brasil... Sería cuento de nunca acabar. La última noticia, esta vez nacional, es la de una nave aérea aterrizada en un potrero en Bulnes. La sorprendió un destacado profesional penquista que regresaba a casa en auto con su familia. Se detuvieron. Bajaron del coche. Y cuando se aproximaron para ver más de cerca el extraño aparato, éste se elevó vertiginosamente, en línea vertical, sin ruido alguno de motor. Comprobaron, asimismo, que en el sitio había una gran extensión en que aparecían algunos matorrales y malezas aplastadas por el enorme peso del aparato.

Un Lector Interrumpe

Muy bien —dirá tal vez algún lector de buena voluntad que nos ha seguido pacientemente hasta aquí—, Ud. nos ha dado una serie de datos a manera de aperitivo, para prepararnos el ánimo, como quien dice; pero hasta ahora no alcanzo a vislumbrar por ningún lado la prometida solución del "enigma de los discos voladores", que tan pomposamente campea en el título de esta información. ¿O se trata meramente de un truquito periodístico para pasar el rato? Si es así...

No, amigo lector, no. La cosa va en serio. Ya verá Ud. que no sale defraudado. Y no solamente le vamos a solucionar el "enigma", sino que, además, lo vamos a hacer viajar sin riesgo alguno para su humanidad en uno de estos aparatos.

Pero vamos por partes.

1.o—Nosotros no vamos a discutir la incógnita procedencia de los discos voladores. ¿Comprendido? Que sean de Marte o de cualquier otro lejanísimo planeta nos tiene completamente sin cuidado. Ya eso se sabrá con el tiempo, si antes no reventamos con la B. H.

2.o—Lo que sí queremos demostrar es que la fabricación de uno de estos aparatos, hasta hoy enigmática, es perfectamente factible aquí en la Tierra, y, lo que es aún mucho más hermoso, aquí mismo, en la nuestra, en la República de Chile; y

3.o—Declaramos que su inventor es un hijo de esta tierra, que se llama Edulio Pulgar Huerta, egresado de la Escuela de Artes y Oficios y que no tiene nada que envidiarle a los compañeros marcianos.

El Inventor

Ya hemos dicho su nombre. Su estampa seria, recia y chilenísima aparece claramente acusada en las fotos que ilustran estas columnas, lo cual nos ahorra su presentación física.

Llegó sin aspavientos a la redacción. Venía con un paquete en la mano, y me dijo sencillamente:

—Le traigo algo que tal vez podría interesarle. He inventado un disco volador. Aquí lo tengo. (Y empezó a desenvolver el paquete).

Me eché un poco para atrás. El sonrió, comprensivo, y agregó:

—Seguro que me está tomando por loco.

—De ninguna manera —me apresuré a responderle. Pero la verdad es que estaba mintiéndole descaradamente.

No Era Loco

Sin embargo, al cabo de un rato cuando observé su invento, cuando me explicó su manera de funcionar, cuando me mostró sus planos y lo escuché expresarse con claridad y dominio en el terreno de su especialidad, me fui convenciendo, poco a poco, de que no tenía ante mí vista a un iluso, ni mucho menos a un insano, sino a un hombre estudioso y experto, capaz de realizar prácticamente lo que para todo el mundo es un misterio, esto es, capaz de arrancar el secreto de ese hasta ahora ignorado mecanismo que hace volar por el espacio los misteriosos discos. Nada más, ni nada menos.

Para mayor claridad, reproduzco a continuación fragmentos de la conversación que mantuvimos, a través de la cual el inventor expresó sus teorías.

Sus Teorías

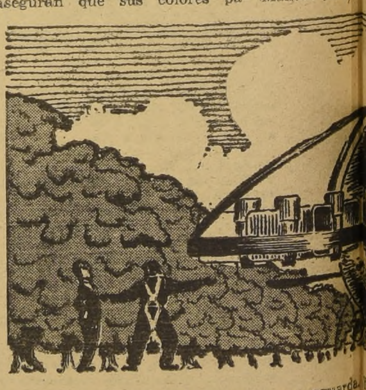
Según los observadores, un disco volador es un aparato que tiene la apariencia de un platillo brillante, ¿verdad? que cambia de color según su velocidad de desplazamiento. Dicen que es ligeramente rosado cuando se le ve estacionado a diferentes alturas y que cambia hasta el rojo blanco cuando parte con una rapidez fantástica, indiferentemente en cualquier sentido, siendo imposible ubicarlo en un solo punto, por más de algunos segundos... Porque se acerca, se aleja, sube o baja con la misma facilidad de un mosquito. También hay quienes aseguran que sus colores pasan por toda la ...

Las velocidades ... volador y sus ... ción se produce ... mente que ni ... rápidos aviones ... paces de persegu... cho rato.



El "Disco P... se...

Sabemos que ... nosa es de tem... vada que un av... ricano, al tratar ... cruzó la estela ... su avión se des... modo quedó in... gicamente la co... diofónica más ... tos últimos tiem... Mantell ya citad...



He aquí la nave aérea que nos aguarda... ¡Sub...

De TEOFILO CID

EL MUNDO BALZACIANO

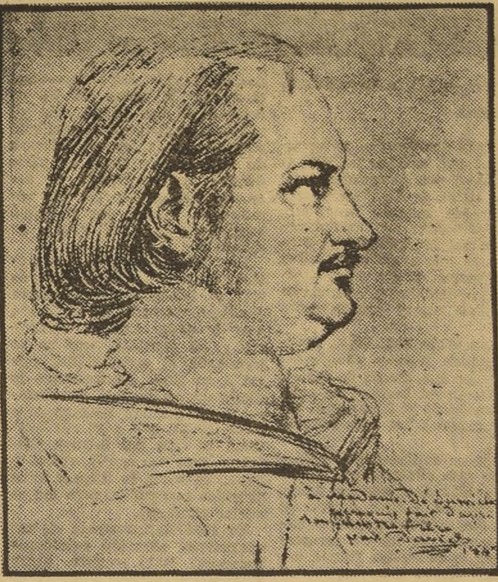
La multiplicidad del mundo balzaciano es hoy, en el mundo actual, mucho más fehaciente que en el siglo diecinueve. En esa época los tipos diferenciados y caracterizados de la burguesía, tal como este genial novelista los concibió, todavía estaban en germen. En cambio, ahora, después de las grandes revoluciones industriales introducidas por la técnica y por la gradual transformación de la economía de los pueblos, se puede decir que es cuando el escalpelo cirujano de Balzac adquiere su más profunda acuidad.

Basta una revisión somera de su obra.

Por ejemplo, revisemos "Les clercs" (Los empleados, en castellano). En esta novela magnífica se hace una dura y acerba estimación de la administración francesa de la época de Luis Felipe. Balzac, en su análisis agudo, pone al descubierto los males que aquejan en volumen la administración civil de aquel tiempo. Como buen legitimista que era —en el fondo no fue sino un revolucionario—, considera que estos males son causados por el abuso intensivo de la burocracia.

A seguidas, para probarnos dicha aserción, se contrae a un examen más o menos voluptuoso de lo que fue la administración de la época de Colbert, o sea de los primeros años del reinado de Luis XIV. No importa decir hasta qué punto el genial historiador de la comedia humana se muestra partidario de dicha administración, sobria y alquitarada por la idea de la gloria y del servicio a la monarquía. En cambio, según nos asegura, estas ideas —que son las que deben predominar en un buen funcionario—, en la monarquía constitucional, han sido reemplazadas por el propósito —predominante— del medro personal. Como el rey ya no es un rey en el correcto y tradicional sentido, ya no importa servirlo con lealtad, llega a asegurarnos Balzac. Consecuente con esa idea, la República —con su creación alícuota de la impersonalidad del poder— arrastraría a la administración a excesos mucho peores. Como véis, las ideas que tiene Balzac al respecto —aunque historicistamente aceptables— pecan por la base y no son aplicables en el presente. Ya sabemos que no podríamos, aunque lo quisiéramos, retroceder a esa bonanza burocrática de la monarquía. Pasaron los tiempos de los reyes.

No obstante lo dicho más arriba, y aunque las ideas que contenga la crítica balzaciana ya no nos sirvan, es importante comprobar su valor universal. Al hacer la crítica de la administración francesa de la época romántica, época del albor parlamentario a la manera de Constant, este genial novelista ha hecho la crítica de la administración de un país "lejano y vitivinícola". Me refiero, como bien lo habréis supuesto, a nuestro país, a Chile. ¡Cuántos de los asertos dispersos en esa obra se podrían aplicar a nuestra administración!



Honorato de Balzac.

No tengo el libro a manos. Esa circunstancia me impide hacer citas que a lo mejor retorcerían la verdadera esencia del pensamiento balzaciano. Pero recuerdo el grave sucedido que el autor nos presenta. Un hombre genial —modesto y moral como todos los hombres geniales— advierte cuáles son los vicios principales que aquejan a la administración de su patria. Para darle el rumbo que él imagina, es necesario que esa administración sufra una general poda de funcionarios inútiles, tramitadores y perezosos que son los que traban la verdadera acción gubernamental. El hombre genial de referencia aspira, para lograr el cometido de su proyecto, a la sucesión del cargo de Subsecretario de un Ministerio. El titular subsecretario se halla enfermo, y aspirar, pues, a sucederle, parece natural para un hombre que ha prestado importantísimos servicios como jefe de una división en el mismo Ministerio. Aquí es donde Balzac, introduce valiosas reflexiones de carácter político, al establecer la diferencia que existe entre un funcionario y un verdadero hombre de Estado. No hay para qué repetir cuán vigente es aquella diferencia establecida por un hombre genial en el siglo diecinueve.

El proyecto del gran reformador fracasa ante el trabajo obscuro, la maniobra solapada de un intrigante. Siempre los intrigantes terminan por ganar, parece decirnos Balzac. Aquí, en Chile ¿no hemos visto hasta hace algún tiempo suceder lo mismo? Dios me libre de inmiscuirme en política —ya lo he dicho en otras crónicas—, pero es imposible dejar de hacerlo al tratar a Balzac.

¿Qué es un empleado? se pregunta Balzac... ¿Es un hombre que trabaja? No es necesario, responde. Un empleado, termina diciéndonos, es sencillamente un hombre que se sienta detrás de un escritorio.

Este último juicio es verdaderamente genial. Y que me perdonen los funcionarios. Para que lo sepan, yo también lo fui. No hay, pues, mala intención en mis palabras.

T. C.

De RAMON GOMEZ DE LA SERNA

EL AUGE DE LA BICICLETA

El número de los ciclistas aumenta inmensamente en el mundo. Las estadísticas, distribuídas en todos los cruces de caminos, apuntan cifras de muchos números, mientras miran pasar la ráfaga de los ciclistas pedaleando, sentados en su bicicleta y en la sombra de su bicicleta, raudos en las rectas, esforzados en las cuestas arriba y frenadores en las cuestas abajo, siendo en las curvas cuando adquieren más elegancia en su hilera interminable.

No es un deporte orgulloso, pues el ciclista humilla voluntariamente su cabeza y se inclina hacia la tierra como una querencia humana y mortal.

A mí más me interesan los ciclistas independientes que los ciclistas de federación, y más que los mismos "amateurs", los que gozan de la bicicleta como centauros, en que se identifica el hombre con la máquina.

El ciclista connaturalizado con su bicicleta hace lacitos con su destino.

Mientras los filósofos sostienen que la existencia lo es todo, los ciclistas prueban ese aserto y revelan que el colmo de eso es la velocidad, trasladándose lo más rápidamente de un punto a otro, desenvolviendo la fuerza personal, deshilvanando el hilo de la existencia.



La bicicleta es valiente, infatigable y sólo teme a la motocicleta, a la que considera el león de su especie.

El ciclista merece un crédito especial, y cuando se duda de que en un rincón del paisaje ha aparecido un monstruo, los que comentan el suceso dicen para provocar mayor fe: "lo ha dicho un ciclista".

De algún modo, gracias a esas innumerables bicicletas se va preparando el hormiguero mecanizado.

Los que pertenecen al mundo de los ciclistas tienen una psicología especial, extraplana, de reloj de níquel..

Un día serán heroicos y decisivos y se gritará con pánico: "¡Que vienen los ciclistas"! Ultimamente en Francia comenzaron a cerrar los caminos con barricadas de bicicletas, numerosas bicicletas enredadas y amontonadas, creando un enlaberintado lío imposible de trasponer.

El ciclista es temerario y le gusta realizar proezas solitarias, avanzando por el camellón entre dos aguas, por el que no se atrevería a pasar el hombre a pie.

Hay ciclistas que son hermanos de bicicleta sin tener que recurrir al tánden y van hablando mientras corren, lo cual es más importante que hablar parados.

Yo observo con el mayor gusto hasta a los ciclistas de jardín entre los que se destaca alguna amazona de la bicicleta que llega a crear el símbolo de "el cisne de acero"

Hay en el fondo de los jardines en que se permite correr en bicicleta, sátiros bicicletarios que persiguen a las parejas de muchachas montadas en sus raudos aros, aprovechando las exclamaciones de la una a la otra:

—¡María Ester!

—Qué lindo nombre —exclama el sátiro ciclista, y corre como un loco detrás de María Ester.

Es bonito también en esos parajes cuando una niña de ocho años nos grita:

—¿Por qué no va por otra parte... No ve que le podemos atropellar?

Es un mundo ingenuo y con inefabilidades de otro tiempo el mundo de los ciclistas de jardín que cuidan a sus bicicletas y las hacen descansar apoyadas en un árbol, como si fuesen cabras que pudiesen volver del paseo por el campo cargadas del jugo alimenticio.

De pronto se ve una reunión de ciclistas que están como estudiando una cuestión peliaguda del momento.

Uno ha encontrado una paloma herida. Todos la reconocen, opinan lo que se debe hacer con ella, se la intenta hacer volar. Pero la paloma no se mueve, está moribunda, hay que dejarla a su suerte, y todos los ciclistas vuelven a montar en sus máquinas y desaparecen tristes y cariacontecidos. Allí queda la paloma, como un ciclista de alas, como si se hubiese caído de esa bicicleta volante que el profesor Gualtine está próximo a realizar en ese rincón de Italia que es Perugia.

Mundo cándido el de los ciclistas.

Yo he llegado a suponer un ciclista hipostado con su máquina, que al morir nadie encontrará su bicicleta porque su alma ha subido al cielo con ella, mereciendo de Dios las siguientes palabras:

—Hijo mío, descansa... Déjala ahí en el depósito de bicicletas para el recuerdo... Pues aquí se vuela siempre.

R. G. de la S.

BUSQUE AQUI SU HOROSCOPO

POR ARIT SOHAMM

SATURNO EN PISCIS, cuando está bien situado con relación a los otros planetas, da la tendencia al éxito en alguna línea de vida quieta y pacífica, donde estas personas no se pongan en contacto con el público, tales como en investigaciones o trabajos de laboratorio o en relación con los institutos que tienen a su cargo el cuidado de los huérfanos y demás desgraciados de los pueblos; son regularmente "cabezas de familia", pero cuando Saturno está afligido en Piscis por alguno de los otros planetas, indica el peligro de verse confinado por una enfermedad crónica o propensiones a verse en prisión. La persona, entonces, se crea muchos enemigos que son persistentes en su persecución contra ella.

Todas las personas nacidas entre el 16 de septiembre de 1878, y el 5 de febrero de 1879; entre el 13 de marzo y el 16 de agosto de 1905; entre el 8 de enero de 1906 y el 18 de marzo de 1908; entre el 15 de febrero de 1935 y el 24 de abril de 1937; entre el 18 de octubre de 1937 y el 14 de enero de 1938, tienen a Saturno en el signo zodiacal de Piscis y, por consiguiente, tendencia a la frialdad de los pies, al reumatismo y a los callos y juanetes, así como a las tuberculosis debidas por los pies fríos y húmedos.

PERSONAS NACIDAS ENTRE EL 20 DE FEBRERO Y EL 21 DE MARZO: Su personalidad está representada por un faro que proyecta su luz sobre un mar borrascoso, y guía al navío que busca el abrigo acogedor de un puerto. Si usted ha nacido entre ese tiempo, su misión en la vida es "servir", y para que pueda cumplirla a satisfacción, su naturaleza ha sido agraciada con las siguientes características:

Carácter intuitivo, mente serena en el juzgar; personalidad atrayente, honesta y cortés; temperamento idealista y afable; sentimiento amoroso y caritativo; capacidad receptiva y confiada; gustos delicados, profundo sentido místico; intelección iluminada; ansias de paz y soledad; continente modesto; disposición vigilante y sagaz para mirar lo lejano con mayor interés que lo cercano; aptitudes receptivas sumamente sensibles, con especialidad durante las tormentas o las inundaciones.

SENTIDO MISTICO: Serena contemplación de la naturaleza, y profundo deseo de penetrar los misterios que encierra.

INSPIRACION: El dolor ajeno hace que su naturaleza vibre de emoción y surja en usted un manantial de bondad, espíritu de sacrificio y ansias de bien, que son motivo de sus más iluminadas inspiraciones.

HOROSCOPO BIBLICO: El aspecto positivo de su personalidad se halla sintetizado en el Cap. 33, vers. II del Deueronomio; el aspecto negativo en el Cap. 49, vers. 7, del Génesis. Su día propicio de la semana es el jueves. Piedra de nacimiento: crisolita. Color favorito: azul intenso y púrpura. Perfume favorable: violeta. Signo zodiacal en que ha nacido, Piscis. Planeta regente: Neptuno, divino mensaje-

(PASA A LA PAGINA VIII)



UN FARO, es el símbolo de los nacidos bajo el signo de Piscis.



BUSQUE EL HOROSCOPO

(DE LA PAGINA V)

se de la inspiración, y Júpiter, planeta de la Benevolencia.

LA SALUD: Hay cuatro cosas que deben evitar estos nacidos, que son: las afecciones del sistema nervioso, a los órganos de la digestión, la debilitación de los pulmones y las vegetaciones y tumores al intestino. Por regla general, la variedad de sus enfermedades tiene un origen común, cuyo centro está en la mente, y si se evitan los estados de ánimo deprimentes, las ansiedades y los accesos de melancolía, es probable una vida larga, exenta de enfermedades graves, y las que padezcan, pueden curarse con relativa facilidad.

LA OCUPACION: La más adecuada es la que requiere atención al detalle, decisiones intuitivas, discreción y lealtad, cambios de ambiente y más industria que fuerza. Aunque hay poca perseverancia, el decidido empeño que ponen en hacer las cosas bien, trae a estos nacidos buenas oportunidades para prosperar y, por regla general, tienen las puertas abiertas en todos lados.

LA MEJORA ECONOMICA: Las fuentes principales en que pueden lograrla, es en inversiones u ocupaciones relacionadas con el transporte, el intercambio comercial con países lejanos, la importación o exportación y, en general, lo que requiera movimiento. Personas previsoras por naturaleza, pero sin conceder mucho valor al dinero, se dejan guiar por sus sentimientos más que por la razón, y no sólo no se esfuerzan gran cosa en oponerse a los menos escrupulosos que tratan de arrebatarles el puesto o los bienes de fortuna, sino que, incluso, sienten placer en desprenderse de lo que tienen en beneficio de segundos, especialmente si les demuestran afecto.

..LOCALIDAD PROPICIA: En la acera o lado del camino Este, a considerable distancia de la esquina o cruce de caminos, con la puerta de entrada mirando al Oeste, residiendo en el entresuelo o primer piso, en una localidad a orillas del mar o de un río cuyas aguas se vean correr.

(Continuará en el próximo SUPLEMENTO).

3 aforismos de Confúcio

"Saber lo que se sabe y saber lo que no se sabe, he ahí la característica del que sabe".

* * *

"No os preocupéis de que la gente no os conozca, pero esforzaos por ser dignos de ser conocido".

* * *

"Podéis matar al general de un ejército, pero no podéis matar la ambición de un hombre común".

...OS VOLADORES



Ahora bien, el único disco volador que puede responder a todas estas exigencias, dentro de la lógica y de los últimos descubrimientos científicos, es éste que usted ve en miniatura, y cuyo mecanismo le voy a explicar detalladamente. Le advierto, aunque creo que está de más, que no lo he copiado de ningún modelo de Marte, ya que no ha sido posible aún obtener ningún ejemplar de esos discutidos aparatos..

Su Invento

Este disco volador ideado por mí se compone de dos partes principales: la cabina y el turbo impulsor. La cabina la forma una esfera de material plástico transparente, de 5 metros de diámetros, de paredes resistentes y refractarias al calentamiento por roce con el aire. Por su diámetro mayor se divide en dos cascos, superior e inferior, y por cuatro brazos en cruz, de duraluminio. Estos brazos son huecos, para que dejen pasar los gases de retroimpulso que van a cuatro toberas en sus extremos y por la parte de afuera de la cabina, con el objeto de controlar la dirección del disco, puesto que éste carece de timones.

En una plataforma del casco superior van dos giróscopos: uno vertical, y otro horizontal, con su motor eléctrico directo. Su velocidad es de 10 mil revoluciones por minuto cada uno, a fin de asegurar la estabilidad del aparato. También van ahí las diferentes balas de gases, que se combinan en el tablero de distribución para alimentar los turbo-reactores del motor de impulsión.

Para mantener la atmósfera



...co P... Huerta" en pleno vuelo nocturno, ... nuestro dibujante Tadeo.

propia, esta cabina lleva en su parte superior el oxígeno y los implementos de presión constante como también de expulsión del gas carbónico excedente.

Ahora bien, en el casco inferior van colocados los asientos rígidos del piloto y del observador, y el tablero de distribución donde está el control total del disco. Además, ahí van las cartas geográficas, cámaras fotográficas, etc. Como usted ve, mi disco volador no es una máquina de guerra, sino simplemente, de observación. La cabina está provista, también, de tres pequeños soportes que le sirven para mantenerse en equilibrio al tocar tierra.



...o seré el piloto y Ud. el observador. ¿Subimos?

El Motor de Impulsión

— Se compone de cuatro brazos dobles, de una aleación dura y liviana, refractaria al calentamiento por roce y resistente a la "fatiga metálica", unidos en un bloque en forma de estrella, con dos anillos. Uno es interior, hueco, y otro exterior, macizo. En el centro de la estrella, y perpendicular, va el eje, también hueco, como los brazos unidos al anillo interior.

Entre los dos anillos van las aletas de propulsión, que pueden ser cuatro, ocho, doce o más, con tal de que siempre sea un número múltiple de cuatro. Estas aletas son de forma aerodinámica y llevan un eje hueco en su centro. Cerca del extremo exterior va una tobera donde se queman los gases de retroimpulso lanzados desde el interior de la cabina. Estos gases pasan a través del eje, brazos y anillo interior, todos huecos, y siguen a través del eje de la aleta para llegar por último a la tobera.

Por fin, en el extremo del eje en que va el anillo interior, las aletas llevan una palanca pequeña, accionada por una corona colocada dentro del anillo interior, con el objeto de variar el ángulo de trabajo de la aleta.

Primer Viaje Terrestre en Disco Volador

Ahora amigo lector, palabra es palabra. Yo le prometí un viaje en disco y estoy dispuesto a realizarlo en su compañía, si usted se atreve. ¡Claro que se atreve! Bastará no un poco de valentía, sino un poco de imaginación.

Imaginémonos, pues, que a un potentado chileno de la industria, o uno de esos hombres que además de mucha plata tienen algo de aventurero en su sangre, se le ocurrió poner el capital para construir el primer disco volador terrestre, según el modelo en miniatura de invención chilena.

Cerremos los ojos. No pensemos más. ¡Ya está! Como en los cuentos de Las Mil y una Noches, donde tantas veces viajamos con el Príncipe Firuz Khan en su caballo con alas, he aquí que tenemos ante nuestra vista el Disco Volador. El caballo descansaba en sus cuatro patas. El disco descansa sólo en tres. No se preocupe. Pata más o pata menos, para el caso es lo mismo.

Entremos. Ocupemos nuestros asientos y revisemos minuciosamente todos los accesorios que deben servirnos para nuestro primer viaje de observación: altímetro, niveles, goniómetro, que en aviación llaman inclinómetro, velocímetro, cartas geográficas, balas de combustible, oxígeno, etc.

¿Listo? Vamos a partir. No tenga ningún cuidado de que me vaya a marear con tanto mecanismo. El propio inventor, Edulio Pulgar Huerta, me ha enseñado de pe a pa su manejo. Ahora yo soy el piloto, y usted, amigo lector, es el observador. Prepare su Leica, si le parece. Primeramente, oprimo el botón del tablero que indica 10 grados de abertura de las aletas. Doy gas, acciono el contacto y el turbo-motor empieza a funcionar a poca velocidad. Ahora oprimo el botón que ostenta una G y los giróscopos se mueven... suavemente al principio, más rápidamente después, hasta alcanzar las 10.000 revoluciones por minuto.

Son las 10 de la mañana. Queremos estar en el Apostadero Naval de Talcahuano a las 13 horas. Bien. Partamos. Acelero, y de nuevo oprimo el botón 10 hasta que vaya marcando, sucesivamente, 15, 20, 25 grados, lo que significa que el ángulo de las aletas ha llegado a los 25 grados de abertura. Ahora llevamos una velocidad ascensional, recta hacia el cielo, de 200 kilómetros por hora...

FIGURA 1

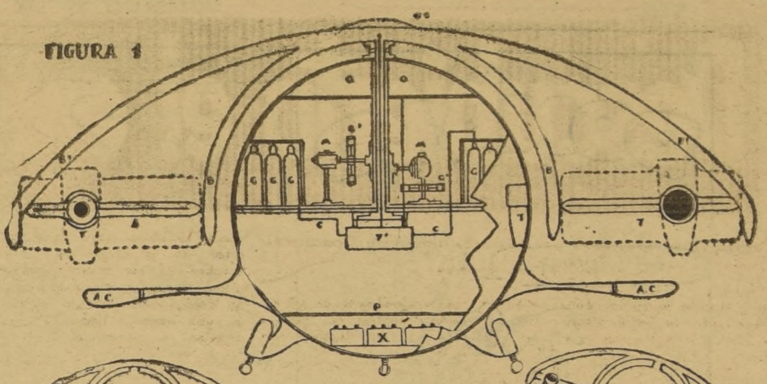


FIGURA 2

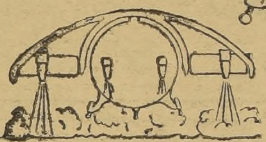
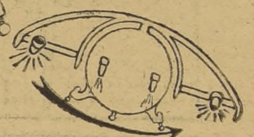


FIGURA 3



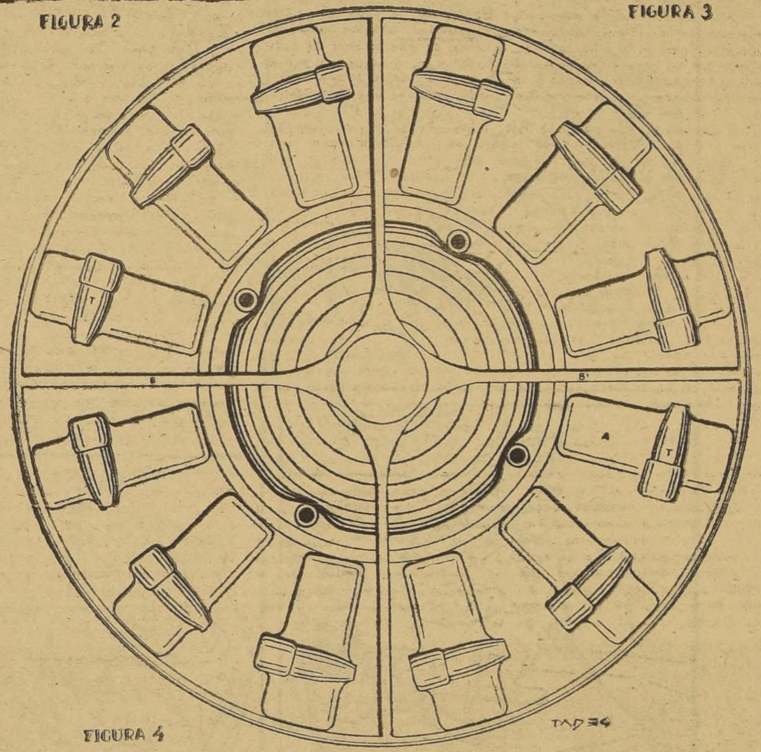


FIGURA 4

Figura 1.— CORTE DEL DISCO.— A) Aletas del Turbo-impulsor. A-c) Aletas compensadoras de estabilidad. B) Brazos interiores huecos. B-1) Brazos exteriores macizos. C) Conductores de gases. G) Tubos de gases para los turbo-reactores. G-1) Giróscopos. M) Motores de los giróscopos. O) Depósitos de oxígeno. P) Piso de la cabina. T) Toberas de turbo-reacción. T-1) Tablero de distribución. V) Varilla de aceleración, cambio de ángulo de las aletas y chispa. X) Baterías. El generador de corriente continua que va accionado por el eje del motor de impulsión va detrás del tablero de distribución. Figura 2.— EN VUELO DE COHETE. Figura 3.— EN VUELO HORIZONTAL (Vuelo de Helicóptero). Figura 4.— VISTO POR ENCIMA.

En el Aire

Estamos en el aire. Cuando el altímetro marque tres mil metros volveremos el ángulo de las aletas a sus primitivos 10 grados, lo que mantendrá el aparato estacionado. Ya está. Listo. ¡Y ahora, a consultar la carta geográfica y la Rosa de los Vientos, o sea, la brújula.

Veamos: 535 kilómetros de Santiago a Talcahuano. Rumbo sur-suroeste. Perfecto. Al tablero. Oprimo nuevamente el botón que da gas a la tobera que está detrás de mí y pegada a la parte exterior de la esfera, hasta que el goniómetro marque los 45 grados. Esto significa que hemos tomado una dirección de traslación horizontal. Acelero hasta que el velocímetro marque unos 300 kilómetros por hora, mientras calculamos el tiempo de que disponemos para no forzar las máquinas inútilmente... A ver: 535 kilómetros de distancia al Apostadero, y 3 horas de tiempo. Tomamos un margen de 30 minutos por atrasos causados por vientos contrarios —muy comunes en el sur— y contamos sólo con 2 horas y media, lo que nos da un término medio de 214 kilómetros por hora. ¡Muy poca velocidad! Mire, es mejor que vayamos a dar una vueltecita por Puerto Montt. Veamos: 1.175 kilómetros a Puerto Montt, y 640 kilómetros de vuelta a Concepción, son 1.815 kilómetros, o sea, 726 kilómetros por hora. Bueno. Esto ya es algo mejor... Acelero hasta los 726 kilómetros por hora El altímetro marca descenso...

Rectifiquemos con las toberas de dirección y coloquemos el Disco Volador a un ángulo de 52 grados con respecto a la tierra... El goniómetro marca los 52 grados. Veamos los niveles... ¡Bien, muy bien! Vamos en vuelo perfectamente horizontal.

El Regreso

Ya regresamos de Puerto Montt. Y usted ni siquiera se dió cuenta. ¿Qué no? Ahora lo verá. Estamos sobre el Apostadero Naval de Talcahuano. Disminuyo la abertura de los ángulos de las aletas, juntamente con la velocidad, y descendemos lentamente y en línea recta hacia el suelo.

El aparato toma contacto con la madre tierra casi imperceptiblemente. Corto el gas, la chispa y la corriente de los giróscopos que continúan girando por breves instantes más...

Desembarquemos. ¿Lo vé? Hemos dado fin al primer viaje en un Disco Volador, sin tener que recurrir a pedírselo prestado a ningún marciano.

Ahora, vaya a poner, si lo desea, el consabido telegrama a la familia: "Hemos aterrizado con toda felicidad".

F. S.

De CARLOS PRENDEZ SALDIAS

ANGUSTIA DESCONOCIDA

LA tragedia de quienes nos dedicamos a la literatura en un país pequeño, de población escasa y de cultura menor, es algo, sin lugar a dudas, palpable.

Como a los demás, en los años mozos se nos abrían caminos atrayentes y diversos. Pudimos entregarnos al estudio de una profesión liberal, buscar los generosos campos del comercio o el amparo de grandes industriales que a menudo acogen con benevolencia a quienes manifiestan el deseo honorable de triunfar económicamente.

Nada de eso hicimos; y escuchamos, en cambio, el sortilegio de una voz desconocida y amable que nos mostraba horizontes de gloria, aunque jamás nos dijera la posibilidad de un buen éxito financiero.

Era el llamado de la sirena literaria, perturbadora y tenaz.

Como nuestro espíritu juvenil era un hervidero de sueños y de esperanzas fácilmente realizables, había que buscar un medio de vida que no estorbase el logro de nuestros proyectos, y hallamos, unos en el periodismo, y en la burocracia otros, la solución para el problema ineludible que es el pan de cada día.



Ya aquietada esa incertidumbre, nos dimos a la labor creadora, con la afiebrada pasión de quienes saben el camino que siguen y la meta que les aguarda: la gloria.

Nada pudo desviarnos de ese terrible espejismo. Ni la dificultad para que diarios y revistas acogiesen nuestras producciones, ni el escollo dantesco del comprensivo editor que no aparecía.

Sólo nos quedaba la mutua lectura, en las bohemias reuniones de camaradería, y como único aplauso, ése que nos daban sin regateos cuatro o cinco amigos.

Renegábamos gustosos de quienes ya gozaban de renombre, injusto o merecido, en el precario ambiente artístico, y teníamos la certeza de que lo realizado hasta entonces por nosotros era de más alcurnia, de mayor contenido humano y más de acuerdo, sobre todo, con los postulados de la nueva estética que aparecía, y que estimábamos como definitivos.

Soberbios y negadores, como los atómicos jóvenes de la hora actual, y seguramente como lo serán las juventudes de mañana y las de siempre, sólo nos intranquilizaba el seguir inéditos.

Con esa espina adentro, no advertíamos que era lógica nuestra posición de genios sin espacio vital, y quitábamos horas al reposado trabajo de creación para darnos a la pertinacia de renegar.

Se nos fueron los años, los más bellos, acaso, de la existencia, entregados a lecturas sin método, anhelosos de aprisionar, para corregirla, cuanta belleza literaria dieron los hombres de otros siglos. Libros que circulaban de mano en mano, adquiridos siempre por los de mayor solvencia, o retirados de las bibliotecas públicas con la fianza imaginaria, pero recíproca, de quienes hacíamos la revoltosa caravana de los inconformes.

¡Y la visión maravillosa de nuestra inicial presencia en letras de molde! Yo guardo todavía, en recortes amarillentos, los versos de mi mocedad, llorones y sangrantes, endilgados a una novia cruel. Los poetas de mi tiempo, Juan Guzmán Cruchaga, Daniel de la Vega, Pedro Sienna, Carlos Barella, Angel Cruchaga Santa María (Vicente Huidobro era de los nuestros), tal vez conserven, como yo, el gráfico recuerdo de sus errores primerizos.

Una vez franqueada la puerta ancha de la publicidad tan perseguida, y que tanto nos costara abrir, vino el primer libro, el que hoy nos parece enclenque y balbuceante, pero que en ese perdido entonces marcaba a nuestra inexperiencia vanidosa el difícil camino de la consagración.

¿Qué vino después?

No quiero hacer una minuciosa historia de nuestros afanes, ni deseo que la gente de letras, con inconsciencia muy perdonable, califica de triunfos o de fracasos, olvidando que no son los del gremio los que pueden dictar la sentencia sin apelación.

Luchas apasionadas, polémicas inútiles, elogios benevolentes o condenaciones inamistosas, fueron haciendo la cadena de los días en nuestra riesgosa profesión de hombres de letras. Desde allá, una malquerencia envidiosa y franca; desde aquí, desde nuestro lado, una reticencia que envolvía pasiones poco dignas. Y desde todos los ángulos, si no la mueca de burla mal disimulada, el gesto compasivo de la mayoría.

Hecha así la vida, con cinco o diez libros publicados —a veces más—, cuando la salud empieza a olvidarnos y la natural fatiga del trabajo que hiciéramos pone un rictus de amargura en nuestra forzada sonrisa, quienes no cumplieron otra misión que la de leer apresuradamente, y casi siempre sin provecho, libros ajenos, afirman, con voz opaca y sentenciosa, que en nuestra obra no asoma el genio de un Darío, de un Emerson o de un Balzac.

Se olvida con malevolencia que del pasado siglo sólo se salvan del olvido seis o siete escritores chilenos, y que el prestigio continental de nuestra literatura se debe a quienes, desde 1900 hasta hoy, dedicaron su vida a la obra de creación literaria, sin contar con otro apoyo que su voluntad y la propia fuerza de su espíritu.

Se olvida con malevolencia que los escritores de la primera mitad de este siglo han dejado los cimientos de una literatura respetable, y que los triunfadores de mañana no podrán desconocer, por mucha que sea su egolatría, que se les abrió el camino de la estimación pública y del triunfo económico no conseguido por sus antecesores.

La inconsciencia de quienes se sienten árbitros en materias literarias no les permite ver con claridad lo cierto y lo engañoso de las cosas humanas. Exigen que entre los cultivadores de la literartura asome cada cierto tiempo una figura de relieve universal, y no advierten que en otras actividades —la ingeniería, la arquitectura—, a pesar de que con su constante ejercicio suele ganarse el bienestar económico, no aparece todavía la figura que traspase los límites geográficos del país.

Hablar, pues, de la amargura que lleva consigo la heroica profesión de escribir, no es una queja romántica ni el resquemor de quien no obtuviera el triunfo que ambicionara. Es, simplemente, la anotación de una verdad que hasta los críticos semanales tendrán que reconocer con hidalguía.

C. P. S.



TENGO en mi carpeta las notas de una entrevista con Pierre Mendes-France. El día de la audiencia se fijó —no obstante los oficios del Embajador de Chile— con escasa anterioridad a la crisis que derribó a mi personaje.

Su caída estrepitosa aplasta la actualidad de las declaraciones que me formuló, si bien, de la catástrofe, sobrevive el interés mundial que la personalidad del ex-Jefe de Gobierno francés entraña.

Me reduciré a inventariar los "objetos personales" que se retiran de un cadáver. No comulgo con el placer morboso que experimenta el público ante los despojos de una grandeza que supone extinguida. Trato, más bien, de explicar, con hechos, las razones que inducen a pensar que esa grandeza no morirá del todo.

Estiman algunos que la "culpa" de Mendes-France fue brillar. Otros opinan que no brilló lo que podía, para llegar a imponerse. Hay quienes lo acusan de blandura. Hay quienes critican su dureza. Los fatalistas piensan que sucedió lo que tenía que suceder.

Reflexiones marginadas de la vorágine pasional, subrayan la inconsecuencia entre el político de oposición y el gobernante.

—Usted se preparan —decíales Mendes-France a sus colegas del Parlamento, en uno de sus memorables discursos de ataque— a gastar 15, en circunstancias que no disponen de uno. En todos los presupuestos, una operación semejante acaba en el fracaso. En el presupuesto de un país, el fracaso se llama inflación. En vez de votar nuevos impuestos debemos hacer economías.

Desde su cargo, Mendes-France, habría hecho lo contrario de lo que aconsejaba como fiscalizador: ordenar nuevos impuestos y olvidarse de las economías...

Esta contradicción sería germen de su impopularidad. Crimen y castigo. Si es que el Ministro cometió un crimen y si es que las multitudes son justas al castigar.

Porque el delito de Mendes-France vendría a ser el de todos los políticos: hacer desde arriba precisamente lo que censuraron desde abajo.

A la luz de esta atenuante, el castigo parece exagerado: se le aplicó, simbólicamente, la pena capital. A ella se agregaron el escarnio, la humillación. Muerto ya, la Asamblea se negó a escucharlo, y aún se opuso a que los taquígrafos recogieran sus últimas palabras. Desde la tribuna, su mujer, bella, frágil y trémula, presenciaba el Calvario de su esposo que le dirigía miradas de angustia. Ella había ido a verlo —una vez más— triunfar. El escenario de la política es el único que suele ofrecer un espectáculo distinto del que figura en el programa...

Con razón Mendes-France respondió, hace tiempo, cuando le preguntaron por qué se había dedicado a la política:

—Porque soy loco...

La ingratitud colectiva deja en



Pierre Mendes-France

sombras, los antecedentes de su víctima: su competencia, su patriotismo, su clarividencia, su sencillez, su austeridad.

Hablaba con sinceridad exenta de ambición:

—Si he de ser Ministro inoperante —dijo un día— prefiero no ser Ministro.

Durante la guerra estuvo junto a los que sostenían la integridad de Francia, y un tribunal militar lo condenó, en 1940, bajo un pretexto cualquiera, a 6 años de prisión. Mendes-France, alistado ya en la línea de la resistencia, pensó en huír. Relata su fuga, ceñida a los métodos tradicionales: hierros limados y sábanas trenzadas. Disponía de 15 minutos estratégicos para actuar. En el último trámite de su proeza, antes de saltar, divisa en la calle a una pareja de enamorados que discuten. El galán pedía cosas que ella no estaba dispuesta a concederle. "Jamás me ha parecido más urgente —declara el ex-Ministro— que una mujer se resolviera a perder su virtud".

Es financista por vocación, y al coronar su carrera de Leyes, como el abogado más joven de Francia, desarrolló su tesis doctoral sobre cuestiones monetarias.

Más, los números no excluyen de su espíritu el buen humor; los honores no hacen otra cosa que acentuar su escepticismo; la gloria tiene el noble efecto de consolidar su modestia.

Su experiencia personal le inspira desdén por la función parlamentaria que ha ejercitado durante un cuarto de siglo. Alude al caso del lord británico que, a través de 20 años, sólo pronunció en la Cámara inglesa estas palabras:

—Ruego a la presidencia, que ordene cerrar la puerta porque hace frío.

Si le preguntan qué ha hecho él como diputado, responde:

—En los dos primeros períodos —8 años— conseguí sacar una ley sobre los conejos. Al ser aprobada, por fin, salió con tantas modificaciones, que no se parecía en nada al texto que yo había presentado.

El conocimiento directo que atesoró en Argelia, siendo Comisionado de Finanzas, no impide que hoy le atribuyan ignorancia sobre el problema colonial. Su buena actuación en el Gabinete de De Gaulle, en 1944, no lo libra, ahora, de ser llamado inexperto.

En la culminación de su prestigio, se reconocía, sin dificultad, que Mendes-France hablaba con "la pura voz del hombre que está seguro de tener la razón".

La razón de Mendes-France, era, en esos [tie]mpos, establecer que, para el estado crítico de Francia no existían remedios fáciles ni agradables, y excusarse de integrar, como Ministro de Hacienda, el gabinete de Gouin, porque éste no aceptaba, de plano, su riguroso criterio en materia de finanzas.

Al abandonar su sala ministerial, los periodistas le preguntaron qué actitud asumiría frente a su destitución:

—Haré deportes —replicó—. La política es una magnífica preparación para el esquí. Enterraré mis desilusiones en la nieve.

Nadie crea, por ello ni por el título, que mi crónica es una necrología. Ejemplos muy próximos nos prueban que los difuntos políticos no existen en ninguna parte. Los hombres públicos dicen: "me alejo para siempre", mientras, disimuladamente, sonríen pensando en las veleidades de la política, dentro de cuyos confines, —con más seguridad que en otros— sólo se muere para resucitar.

G. L. G.

El asaltante...

(DE LA PAGINA 1)

ría yo al banquero que no debería oprimir un botón de alarma, replicándole que mi cómplice tiene consigo un aparato de onda, corta, sintonizado en la frecuencia de la estación policial Naturalmente, si se difundiese la alarma, él la oiría inmediatamente y dispararía.

Hogan se golpeó las rodillas.

—¡Es usted un genio, profesor! ¡Sinceramente, un genio!

—Gracias, Hogan —dijo el hombrecito, con una sonrisa.

—Pero tendría usted que salir de allí, por fin...

—Por supuesto. Explicaría entonces al banquero que necesitaría algunos minutos para salir y le diría que no diese informe alguno ni propagase la alarma hasta después de diez minutos de haber partido yo con el dinero. Le daría permiso para atender sus asuntos desde el escritorio, pero le advertiría que no mencionase lo ocurrido entre nosotros hasta expirados los diez minutos, pues cualquier alarma, dada por él o por otros, importaría su muerte inmediata. Le explicaría que si me siguiesen o me detuvieran, mi cómplice dispararía.

"Al dejar el banco, todo lo que tendría que hacer sería caminar tranquilamente hasta el toilette de un hotel, quitarme el maquillaje, cambiarme de ropa y recuperar mi paso normal. Aunque es posible que el propio banquero pudiese identificarme de cerca, yo podría mezclarme con el gentío en las calles si así lo deseara".

—¡Eso supera a cuanto he oído hasta ahora! —exclamó Hogan.

—¡Desvalijar un banco sin necesidad de mostrar siquiera un revólver!

—¡Ah! Olvidaba decirle que los revólveres no son necesarios.

—¿Y su cómplice en el otro edificio?

—Eso también es psicológico. El no necesita que lo vean para que le teman. El temor se producirá en cuanto el banquero crea en mis amenazas. Con un cómplice tendría que repartir yo las ganancias y mi secreto sería inseguro. Un plan es mucho mejor cuando se lo realiza solo... y sin armas.

— ¡Qué idea! ¡Qué idea! —dijo Hogan, por lo bajo. Permaneció en silencio un instante y luego estalló:

—¡No puede fallar! ¡Es perfecta!

El hombrecito arrojó una nubecilla de humo al techo y la vió disiparse.

—Es más que una idea, Hogan —dijo con suavidad—. Yo la puse en práctica.

—¡Cielos! ¿Y qué ocurrió?

—Todos los detalles fueron planeados a la perfección. Mis actos, las palabras que usé hasta las inflexiones de mi voz. Como confiaba en la infalibilidad de mi plan, me sentía a mis anchas y mis palabras eran convincentes.

—¡Salud! —suspiró Hogan, con una nota de admiración en la voz—. Apostaría a que su víctima se pescó un susto horrendo.

—Sí, se asustó mucho. Estaba casi petrificado de espanto cuando le advertí que no apretase el timbre de alarma.

—¿Y qué resultó?

El hombrecito se incorporó lentamente y se dirigió hacia la puerta de rejas de su celda.

—Ya lo había apretado —concluyó.

E. SCH.

Del Dr. FERNANDO CASASBELLAS (De la Sociedad Científica de Chile).—

Los sabios astrofísicos preparan próximos viajes interplanetarios

SE aproxima la era en que la humanidad tendrá que reconstruir el Sistema Solar. Deberá reordenar los planetas y, en algunos casos, modelarlos de nuevo para satisfacer nuestras futuras necesidades de espacio vital.

Ni siquiera Marte podría colonizarse actualmente en gran escala por carecer de atmósfera apropiada. Habría que lanzarlo en dirección tangencial junto a otro planeta para arrebatarle la atmósfera a este último, y retornar después el planeta rojo a su órbita actual.

Hacer habitable a uno de los gigantes planetas más exteriores del Sistema Solar, como Júpiter o Saturno, es aún más tremenda tarea. Debería ser quebrado en pedazos, cada uno del tamaño de la Tierra, para proveer una superficie de confortable fuerza de gravedad.

Estas no son ideas fantásticas, ni absurdas, sino la consecuencia del descubrimiento y posesión por el hombre, de las fuerzas atómicas. En la fabricación de las bombas de hidrógeno se "fusionan" estos átomos para formar helio, liberándose inmensa cantidad de energía. Esta fusión o combinación de elementos livianos para formar atómos más pesados es el fenómeno que se produce constantemente en el Sol. En la bomba atómica, por el contrario, el pesado átomo de uranio se desdobla o se "fisiona".

Pues bien, no hay ningún principio fundamental que se oponga a la fabricación de bombas de hidrógeno de tamaño gigantesco. Estas serían las herramientas para reordenar nuestro Sistema Planetario. Una tremenda explosión sobre el costado de un planeta, lo desvía de su órbita y le altera la rotación. Estas mismas explosiones pueden aprovecharse para disminuir la masa de un planeta, o para aumentar las masas de sus satélites.

Fritz Swicky, profesor de astrofísica en el Instituto Tecnológico de California, tiene listos los cálculos matemáticos de cantidad de energía necesaria para remodelar los planetas y sus satélites. Este gran profesor deriva sus conclusiones de lo que denomina "pensamiento morfológico", o sea, la lista ordenada de todas las posibles soluciones a un problema dado. En lugar de resolver desordenadamente un problema, es más sabio estudiarlo con formalidad, considerando todas las soluciones no prohibidas por las leyes de la naturaleza.

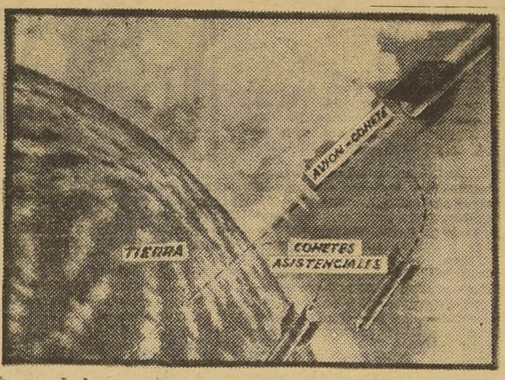
Así se resuelven los problemas teóricos y matemáticos inherentes a la reconstrucción de los astros que giran alrededor del Sol, garantizándose para el futuro la exactitud de los cálculos.

"Sin embargo, existe un grave peligro", dice el profesor Swicky, "pues debido a errores en los cálculos matemáticos, o mal-intencionadamente, puede estallar la Tierra misma".

Transcurrirán varios siglos antes de que la humanidad esté lista para desencadenar las explosiones en los planetas vecinos. Por supuesto, que mucho antes estaremos volando regularmente a la Luna, y habremos explorado Marte y Venus. Uno de estos acontecimientos va a ocurrir dentro de los próximos 50 años. En la actualidad, miles de investigadores, repartidos en muchas naciones, están dedicados directa o indirectamente a resolver los más elevados problemas de ASTRONAUTICA.

La investigación en el campo de los cohetes militares superestratosféricos ha rendido mucha información acerca de los propulsores y de las plantas de energía para vuelos al espacio. Los principios de navegación ESPACIAL ya están publicados por muchos astrónomos. Se le da gran importancia al "aire embotellado" y a otros problemas de la vida en el espacio vacío. Están sujetos a investigación los impactos del polvo meteórico sobre las ventanillas, y las colisiones con los meteoros. Hasta el reparto de tierras en otros astros se halla resuelto en sus aspectos legales.

Uno de los fenómenos a que estarán sujetos los navegantes salidos de la Tierra es la falta de peso. La gravedad cero produce la terrible sensación de estar cayendo a un pozo sin fondo. Por muy agarrado que se esté al asiento. Este estado angustioso es insoportable y puede conducir a la muerte natural o al suicidio en caso de prolongarse. No se recomienda a un hombre pusilánime un cambio brusco a la situación de falta de peso. Sólo una persona de nervios muy firmes pudiera habituarse a la extraña sensación de estar en perpetua caída.



En uno de los proyectos para viajes interplanetarios, el proyectil-cohete acelera más y más su velocidad alrededor de la Tierra, ayudado por cohetes suplementarios, hasta que los abandona y endereza su rumbo hacia la Luna.

La ausencia de peso es una cosa mucho más seria de lo que pudiera suponerse, pues el afectado se ahoga en su propia respiración. En una cabina cuya gravedad es cero, no hay circulación de aire; la persona se asfixia en su propio aire exhalado, desprovisto de oxígeno.

En algunas naciones se están construyendo al presente cohetes escalonados sin tripulación, para escapar sin vuelta de la Tierra, mientras son seguidos por equipos de radar. El otro tipo en construcción es el "ionocrucero", donde algunos tripulantes ascenderán a una altura de 360 kilómetros, para descender lentamente con ayuda de cohetes a propulsión invertida. La posibilidad más atrevida es un cohete solitario, arreglado para estrellarse en la Luna.

Los vuelos circulares, o sea, de ida y vuelta, deben esperar el descubrimiento de mejores combustibles. Para escapar de la Tierra, un cohete debe moverse a 38 mil kilómetros por hora, cinco veces la velocidad de las bombas alemanas V2 que asolaron a Londres. La velocidad de escape de la Luna es meramente de 8 mil kilómetros por hora, a causa del menor tamaño y menor gravedad de ese planeta.

La teoría del viaje en el espacio se basa en la idea de que, luego que el cohete se desprende de la atracción de gravedad terrestre, continúa manteniendo su velocidad adquirida, sin ayuda de motores. Se convierte en un meteoro artifical, cuya trayectoria y velocidad son gobernadas por la atracción del Sol y de los planetas. Para alcanzar a un blanco determinado tal como la Luna, hay que disparar el proyectil en un momento predeterminado y en cierta dirección. Los expertos están comunmente de acuerdo en la necesidad de crear 3 estaciones intermedias: la primera a 1.600 kilómetros de altura; la otra, a mitad de camino; y la última, cerca del planeta lunar.

La primera estación, o satélite artifical más cercano, será construída transportando sus partes a la altura apropiada y armándolas allí para formar una rueda gigantesca, cuyo movimiento giratorio produce su propia gravedad. Los proyectiles tripulados penetran a un muelle para ser reaprovisionados, y después parten al largo viaje de 400 mil kilómetros, interrumpido por otras dos pequeñas paradas, antes de aterrizar en uno de los valles de la Luna.

Dr. F. C.

De VICTOR RUIZ

EL GRAF ZEPPELIN EN PARIS

PASABAN apenas doce años desde la terminación de la primera guerra mundial. Los países arrasados material y espiritualmente por la tremenda conflagración se debatían todavía en la desorganización y el temor...

Afrontaban, en general, la profunda crisis moral que trae aparejada toda catástrofe bélica de la magnitud de la que acababan de sufrir tanto los vencidos como los vencedores.

En Rusia, después de la Revolución comunista de 1917, se había implantado el régimen del amor libre, que trajo como inmediata consecuencia la más desastrosa depravación en las costumbres. En Alemania llegó a suceder casi otro tanto, a causa de la miseria sin precedentes en el país que provocó la incontenible inflación subsiguiente a su derrota.

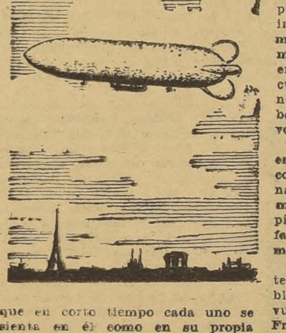
En Francia también se dejaba sentir la desmoralización, estimulada por la inseguridad y la aprensión de una nueva contienda. Georges Duhamel, ante la constante y violenta crítica de la prensa a los hábitos demasiado despreocupados o licenciosos en la conducta de la juventud, la defendía ardorosamente diciendo que "esas generaciones que estaban destinadas al sacrificio, tenían el derecho de tratar de vivir lo más placenteramente que les fuera posible, ¡porque presentían que su final estaba cercano!..." Palabras clarividentes y proféticas del gran escritor, que iban a justificarse plenamente antes de una década.

En el "París d'aprés-guerre", lo primero que llamaba la atención del extranjero era un indisimulable sentimiento de xenofobia, que se traslucía en todo y que algunas veces era abiertamente manifestado de viva voz.

Esta actitud espiritual del francés era comprensible, si se tenía en cuenta lo mucho que padeciera con la guerra, que desangró su país horrorosamente. No podía evitar ese como resentimiento instintivo que le inspiraban quienes llegaban a pasear y divertirse en París, después de aquella pavorosa tragedia, ¡cómo si no hubiera sucedido nada!

Es cierto que Francia ha sido siempre una beneficiaria del turismo extranjero, que jamás ha dejado de proporcionarle cuantiosos ingresos, y que todos iban a ella, precisamente, a dejarle muchos dólares, libras esterlinas o cualquiera otra moneda, a cambio de su hospitalidad. Pero ésto parecía que, en el fondo, no obligaba a los franceses a cambiar de actitud, y que aceptaban a sus amigos de ultramar o de allende sus fronteras como un mal necesario.

Tal comportamiento, que se nutría en secretas raíces psicológicas difíciles de arrancar, no hacía empero incómoda en modo alguno la permanencia de nadie en cualquiera ciudad o región de la Galia ¡eterna, admirable y admirada sin recelos! Y, por supuesto, mucho menos en París, que, con su cosmopolitismo multitudinario tiene la virtud de hacer que en corto tiempo cada uno se sienta en él como en su propia casa y que encuentre allí, a poco de buscarlo, el ambiente que le interese o que haya soñado para sí.



Mucha gente veía en todo eso un exceso de "chauvinismo" francés, pero en realidad se trataba del patriotismo exacerbado de un pueblo heroico que había ganado una victoria demasiado cara, pagándola con torrentes de sangre y en ruinas y dolor difíciles de reconstruir y de borrar a través de generaciones.

En tales condiciones, se hace fácil de suponer la conmoción que podía suscitar en París la inesperada aparición del famoso Graf Zeppelin en un mediodía del mes de junio de 1930!... Fue algo realmente indescriptible. La ciudad se remeció hasta sus cimientos. Las ventanas, los balcones, las terrazas, las puertas de entrada de los edificios se llenaron de gentes que gesticulaban o gritaban, levantando los puños en señal de protesta o de amenaza. Las calles se poblaron de pequeñas multitudes, igualmente vociferantes. Se paralizó el tránsito por algunos momentos, como si los motores de los vehículos automóviles hubieran sido diabólicamente detenidos por algún rayo invisible, mientras en el limpio cielo parisién la armoniosa y gigantesca masa metálica de la imponente nave aérea cruzaba el espacio silenciosa y majestuosamente... Los ojos asombrados, espantados, indignados, enfurecidos, incrédulos o deslumbrados de los millones de habitantes de la primera urbe latina, quedaron fijos en ese inmenso —y hermoso— cuerpo esférico alargado, "de líneas aereodinámicas", que brillaba al sol, triunfalmente, con vivos reflejos argentados.

Seguramente no hubo ese día en París una sola persona que no comentase la imprevista y alucinante visión que pasó por el firmamento, estremeciendo los espíritus como la sombra de un fantasma odiado y temido al mismo tiempo.

La prensa protestó furiosamente, en todos los tonos imaginables, por haberse autorizado ese vuelo del Graf Zeppelin sobre Francia, que fué tomado como "destinado a realizar un reconocimiento con intenciones hóstiles, con fines bélicos por parte de Alemania".

Esa noche, el anuncio luminoso intermitente de "Citroen" en la Tour Eiffel, visible desde cualquiera parte de la ciudad, parecía trazar sus signos nerviosamente, como un grito de alarma, como una voz de alerta que recogía y traducía el inquieto estado de ánimo de toda la población francesa de París.

Sin embargo, con la gracia y el "savoir faire" inconfundibles del espíritu galo, se aprovechó de la ocasión para discutir, científica y técnicamente, qué cosa era preferible para la navegación aérea, en la paz o en la guerra. Si los aparatos "más pesados o más livianos que el aire", exponiéndose largas y sesudas consideraciones en pro y en contra. Pero, lo cierto es que aquella randa incursión del descomunal dirigible alemán, tan inocente a "prima facie", sobre la ciudad alegre y deslumbrante fue realmente el preanuncio simbólico del colosal conflicto armado en que sólo nueve años más tarde, se iban a ver envueltas las grandes potencias del mundo, por la locura belicista y el delirio imperialista de Hitler.

V. R.

PARA LA SONRISA

Una mujer fue conducida al hospital para que le practicaran una operación quirúrgica en una pierna.

Al día siguiente le preguntó una amiga:

—Di, Manuela, ¿sufriste mucho?

—¡Horriblemente!

—¿Y te quitaron mucha carne?

—¡Ya lo creo! ¡No bajaría de medio kilo de carne de vaca!

La condesa que está haciendo su tocado de baile, llama a su doncella y le pregunta:

—Dime, Luisa, ¿me has traído las flores que te encargué para el pelo?

—Sí, señora; pero no me acuerdo dónde he dejado el pelo en que ha de poner Ud. las flores.

Una señora contaba a Gedeón sus penas porque no tenía sucesión.

Nuestro hombre, después de reflexionar un instante, le preguntó.

—¿Y su madre de usted tuvo hijos?

—¡Cómo!

—Podría darse el caso de que la esterilidad fuese un defecto de familia.

LA BOTELLA ENCANTADA

por F. ANSTEY



(CONTINUACION)

DICHO esto, Mr. Wackerbath se despidió dejando a Horacio, como es fácil imaginarlo, completamente fuera de sí, ante la extraordinaria fortuna que de un modo tan súbito, acababa de entrarle por la puerta... Ya no sería en adelante un fracasado: tenía trabajo, y, mejor que eso, un trabajo que le interesaría, dándole por fin aquella oportunidad de darse a conocer, que por tantos años deseara. Con un cliente como ése, fácil, tratable, y a quien el dinero parecía importar muy poco, tendría él oportunidad de realizar sus más ambiciosos sueños.

Ahora sí que estaba en situación de hablar al padre de Silvia, sin el temor de un rechazo. Su comisión sobre sesenta mil libras sería, por lo menos, de tres mil, y sobre las decoraciones y demás trabajos obtendría, por lo menos, otro tanto, o acaso más. Al cabo de un año podría casarse sin cometer ninguna imprudencia, y después de dos o tres más, se habría formado una hermosa renta, pues con semejante principio, pronto tendría más trabajo del que pudiera ejecutar.

Se avergonzaba de sus anteriores timideces, y de su desconfianza en sí mismo. ¿Qué significaban unos pocos años de prueba, ante tan espléndida fortuna, que llegaba, precisamente, cuando más la necesitaba, y en una forma tan corriente y sencilla?

Concluyó con toda conciencia el trabajo que había empezado para Bevor, el cual ya no podría contar en lo sucesivo con su ayuda, y, sintiéndose entonces demasiado excitado para permanecer en la oficina, se fué a tomar su lunch al club, y se dirigió después hacia Cottesumore Gardens, para darse el placer de comunicar a Silvia la noticia de su buena estrella.

Era muy temprano todavía, y ya caminaba apresuradamente, como impelido por un espíritu sobrenatural, mirándolo todo, en la naturaleza y en la calle, bajo un aspecto más sonriente que de ordinario: el gris sonrosado del cielo, el ámbar y el amarillo de los árboles ya medio despojados de sus hojas, la neblina cenicienta que ocultaba a medias los lejanos macizos de verdura mientras aspiraba con delicia el suave aroma que se desprendía de los castaños, y atronaba sus oídos el alegre bullicio de High Street. Por último tuvo la dicha de encontrar a Silvia enteramente sola, y de gozar con su alegría al escuchar las buenas nuevas, mientras, abrazados en el sofá, sus labios se juntaban en el primer beso de amor. Si aquel sábado en la tarde hubo un hombre más feliz que Ventimore, ese hombre debió tener miedo de una ventura capaz de excitar la envidia de los dioses.

La señora Futvoye llegó demasiado temprano y con toda la importunidad característica de las madres de familia... No se mostró nada edificada, al encontrar a su hija sentada con Horacio en el mismo sofá.

—Esto, señor, es tomar demasiado a la letra, el permiso que tuve la debilidad de concederle anoche, señor Ventimore, —comenzó la mamá...— Pensaba yo que podía tener más confianza en Ud.

—No habría vuelto tan pronto, dijo Horacio, si mi situación continuara siendo hoy la misma de ayer. Pero ella ha cambiado ya, y me atrevo esperar que ahora ni el mismo profesor tendría por qué oponerse a que fuéramos novios en toda forma.

Y refirió a su futura suegra el brillante porvenir que se le abría por delante.

—Muy bien —dijo la señora Futvoye— Ud. haría mejor si tratara de este asunto con mi marido.

El profesor llegó muy pocos momentos después, y Horacio solicitó inmediatamente de él una entrevista privada, la cual le fue concedida.

El estudio del profesor, donde Horacio fué conducido, se encontraba al fondo de la casa, y en él cabían apenas las innumerables curiosidades orientales de todas las épocas y caracteres imaginables allí reunidas. El amoblado había sido hecho por artistas de El Cairo y los estantes estaban coronados en toda su extensión por textos del Corán. Cada silla tenía impresa en árabe y en caracteres de oro, una sentencia sobre la hospitalidad y la lámpara consistía en una vieja y extraña linterna de mezquita; en un rincón una caja de momia, parecía sonreír a los visitantes, con estudiada y trabajosa benevolencia.

—Muy bien —empezó el profesor, tan pronto como hubieron tomado asiento...— Así, al fin de cuentas, encontró Ud. algo en la botella de bronce... ¿Podríamos ver aquello?

Por el momento Horacio había olvidado enteramente la dicha botella.

—¡Oh! —dijo— en efecto, la he abierto: pero nada había en ella.

—Era justamente lo que yo había previsto —dijo el profesor—. Ya le dije que nada podía haber en botellas de esa clase... El comprarla fue simplemente arrojar el dinero a la calle.

—Mucho temo que así haya sido en parte... pero yo quería hablar a usted de un asunto más importante.

Y Horacio explicó en breves palabras el objeto de su conferencia.

—¡Diablos de diablos! —dijo el profesor mientras se rascaba la cabeza, no sin cierta irritación...— En verdad jamás se me pasó tal cosa por la mente. Tenía la idea de que Ud. al acompañar en sus paseos a mi esposa y a mi hija en Saint Luc lo hacía sólo impulsado por su buena voluntad, y en el deseo de ahorrarme ese trabajo, que para un hombre de mis gustos y de mis hábitos, no podía ser más impropio y desagradable.

—Admito que no era yo tan absolutamente desinteresado —dijo Horacio...—. La verdad es que me enamoré de su hija tan pronto como la vi... sólo que no juzgué oportuno, dada mi pobre situación de entonces, hablar a Ud. sobre el particular.

—Era ésa por cierto una honrosa manera de entender las cosas... Pero, ¿cómo es que Ud. ha cambiado de proceder?

Por tercera vez Ventimore hubo de referir la historia del súbito cambio de su fortuna.

—Conozco de nombre a ese Mr. Samuel Wackerbath —dijo el profesor—; es uno de los principales jefes de la casa de Akers y Covendale, grandes agentes de negocios... Es hombre de una inmensa influencia y espléndida situación, y Ud. tiene hecha su fortuna si logra satisfacerle plenamente.

—No tengo acerca de ello la menor duda —dijo Horacio—. Espero construir para él una casa, que exceda a todas sus mayores expectativas... Así, comprenderá Ud. que si en un año he ganado yo algunos miles de libras, me encontraré en situación de poderme casar...

—Cuando Ud. tenga ya esos miles en el bolsillo —observó el profesor secamente— será tiempo de hablar de casorios... Mientras tanto si Ud. y Silvia quieren considerarse como comprometidos... yo nada tengo a ello que objetar. Sólo debo exigir la promesa de que Ud. no ha de pedirle a ella que se case sin el consentimiento de su madre y sin el mío...

Ventimore se comprometió a lo que le pedían, con la mejor voluntad, y él y su futuro suegro regresaron en seguida al salón. La señora Futvoye no pudo prescindir de invitar a comer a Horacio en su nuevo carácter de novio; y éste no se hizo de rogar mucho para aceptar encantado semejante invitación.

—Hay algo, mi querido Horacio —dijo solemnemente el profesor después de comer, cuando las sirvientes hubieron salido—; hay algo acerca de lo cual es mi deber prevenirle... Si Ud. desea justificar la confianza que le mostramos al sancionar su compromiso con Silvia, es necesario que Ud. sepa moderar sus propensiones a gastar el dinero extravagantemente y sin objeto.

—Pero, papá —objetó Silvia— ¿De dónde ha sacado Ud. que Horacio es extravagante?

—Realmente —dijo Horacio— nunca se me había ocurrido merecer ese calificativo.

—No es fácil conocerse a sí mismo —repuso el profesor— pero observé bien en Saint Luc que Ud. daba habitualmente a los criados, cincuenta céntimos de propina, cuando uno o dos peniques hubiera sido suficiente. Nadie tampoco que supiera estimar el dinero habría dado una guinea por un cántaro de bronce sin valor alguno, en la remota esperanza de que contuviese manuscritos, que, como cualquiera pudo preverlo, no había allí...

—No era, sin embargo, tan despreciable esa botella señor —objetó Horacio—. Si Ud. mismo dijo que la forma no era ordinaria. ¿Por qué no había de valer ese dinero, y acaso más?

—Para un coleccionista bien puede ser —dijo el profesor, con su habitual cortesía— pero Ud. no lo es... No... solamente puede llamarse aquella compra un reprensible despilfarro de dinero.

—La verdad es —dijo Horacio— que yo la compré en la esperanza de que ella podría interesar a Ud.

—Entonces Ud. se equivocó, señor. No me interesa. Mal puede interesarme una jarra de metal que, mientras no se pruebe lo contrario, bien puede haber sido fundida en Birmigham el mes pasado.

— Sin embargo, algo había en ella —dijo Horacio— un sello o inscripción, o cosa por el estilo, grabada en la tapa. ¿No lo recuerda Ud?

—Nada me dijo de semejante inscripción antes de ahora, replicó el profesor, con mayor interes... ¿Cómo son los caracteres? ¿Arábigos? ¿Persas? ¿Cúficos?

—En verdad no podría decirlo, porque están medio borrados... Son una especie de marcas triangulares, parecidas a las huellas de un pajarito...

—Eso parece escritura cuneiforme, dijo el profesor, y podría atestiguar un origen fenicio. Pero, según todos los datos que han llegado a mi noticia, no existen obras orientales en bronce, anteriores al siglo noveno de nuestra era... Así debe tratarse de una mistificación. Sin embargo no me desagradaría examinar por mí mismo la botella, uno de estos días.

—Cuando Ud. quiera, profesor. Mande Ud. no más.

—Estoy demasiado ocupado ahora: así no sé cuándo tendré un rato disponible para pasar nuevamente por su oficina.

—También yo por mi parte tendré bastante que hacer ahora, dijo Horacio, y el objeto, además no está en mi oficina, sino en mi casa, en Vincent Square. Por qué no se van Uds. a comer allá tranquilamente una tarde en la semana próxima, y entonces Ud., señor profesor, podrá examinar la botella con toda comodidad y averiguar de qué se trata... ¿Convenido entonces?

El pobre muchacho estaba en realidad ansioso de hacer a Silvia los honores en su propia casa.

—No, no, dijo el profesor. No veo el objeto de que Ud. se tome esa molestia con toda mi familia. Será mejor que vaya yo solo, y vea lo que hay en esa botella.

—Sí, muchas gracias papá, interrumpió Silvia; pero yo también desearía ir, para saber lo que Ud. piensa de la botella de Horacio; a más de que estoy rabiando por ver su casa... Creo que debe ser espléndidamente lujosa.

(CONTINUARA)

Página Folklórica



LA PUERTA DEL SOL. Monumento principal de las ruinas de Tiahuanaco.

De CARLOS LAVIN

Inminente revolución precolombina

Las recientes noticias telegráficas de Bolivia dan cuenta de los hallazgos submarinos en el lago Titicaca, realizados por el buzo norteamericano William Mardoff.

Sumergiéndose en las vecindades de las islas del Sol y de la Luna cree haber encontrado la ciudad de Chiopata, cuyos vestigios ha conseguido fotografiar, encontrando, además, algunas armas. Se asegura también, que el "cinemista" norteamericano Kenet Wasson ha logrado filmar un documental de la ciudad sumergida en el sector lacustre, más transparente. Ambos investigadores prometen seguir sus rebuscas e investigaciones.

A éste respecto hay que dejar en claro la profecía que ha motivado este descubrimiento y que fue publicada en el artículo "La serpiente cortada", del arqueólogo J. Alberto Cuentas, inserto en la edición de noviembre de la revista limeña "Folklore".

Refiriéndose al santuario de Tiahuanaco, interpreta su destrucción en forma bíblica, con catastróficas convulsiones geológicas y hasta un diluvio, agregando la posibilidad de una Arca de Noé que "bien puede estar anclada en las profundidades del Titicaca". Aludiendo, en seguida, a las grandes inundaciones del lago, deduce que la Ciudad Eterna, en épocas remotísimas, tuvo igual suerte y que, sin lugar a dudas, "sus restos, ya sean hombres o construcciones, pueden estar sepultos en sus lechos profundos".

En la parte más sensacional de esta serie de pronósticos y vaticinios, el agorero observa y ensalza las hazañas del legendario héroe chileno Khari, procedente de Coquimbo; quien, irrumpiendo en el Kollao, diseminó las behetrías errantes y aniquiló y destruyó los adoratorios tiahuanaquenses, exterminando los blancos y barbados habitantes.

Entre los arqueólogos que han propuesto soluciones a estos enigmas prehistóricos están D'Orbigny, Fritz Buck, Posnansky, Max Uhle, Tschudi, Eric Boman, Ondegardo y Acosta, distinguiéndose entre ellos Max Uhle con su sorprendente cronología.

Por su parte, el ilustre sabio francés Bandellier no trepida en asegurar que el mundo tiahuanaquense fue erigido por un gran pueblo (los chiloes) que venía de Chile y apoya su hipótesis en la semejanza de las puntas de flechas de aquel sitio del Altiplano con las de la costa septentrional de Chile; en contra de la conjetura de Cuentas —inserta en otras columnas— por la cual induce que ese mundo maravilloso fue precisamente destruído por las huestes de Khari, el legendario conquistador chileno. Todas las hipótesis pueden caber en tan profundo espacio prehistórico. A Tiahuanaco se le asignan decenas de millares de años y Max Uhle aún retrocede en el tiempo, situando en esos lares otras civilizaciones.

En las condiciones de realidad en que actualmente se presentan estos pronósticos, cabe considerar el cataclismo histórico que se nos espera, al favor de tan insólitos acontecimientos arqueológicos. El adoratorio de Tiahuanaco y sus maravillas tenían hasta hoy fuerza de Génesis para el acontecer prehistórico de América toda, basándose en la cronología general de la infinita y rotunda grandiosidad de esa civilización. Toda la edad precolombina se estremece ante el problema planteado tanto por los arqueólogos Bandellier y Cuentas como por los díceres ribereños del suspendido lago y la feliz iniciativa de los submarinos exploradores norteamericanos.

Así como en un tiempo los aztecas y los toltecas hubieron de eclipsarse ante la sabiduría y la prepotencia maya, en nuestros días veremos abatirse el potencial histórico de los Incas ante las rutilantes culturas y el poderío de los ribereños e isleños del glorioso Lago Sagrado del Altiplano.

C. L.

FORMULA FOLKLORICA

Puede titularse así, la disociación efectuada recientemente por el folklorista cubano Argeliers León, al examinar las corrientes raciales e influencias mutuas entronizadas en el estro musical popular de su patria. Dice así:

En cerca de cuatro y medio siglos de existencia, hemos pasado por un proceso de evolución social que por obvias razones históricas, de épocas, se ha desbordado de lo temporal y nos ha dado una peculiar fisonomía dentro del complejo mundo hispanoamericano.

En corto tiempo se ha pasado por culturas desaparecidas, culturas asimiladas, superpuestas, pérdida de elementos, reaparición de otros, incorporación de elementos ajenos, renovación de aportes en diferentes momentos y proporciones, y, sobre todo esto, una vida espiritual insular que ha sido tomada como marmita o como cucúrbita de alambique. En un caso, se pudiera tomar para explicar la mezcla de varios ingredientes en un caldo. En el otro, para tratar de obtener unos vapores de la montera o esperar al liquido, a la gota, que salga del serpentín.

Así es según enfoquemos y nos acerquemos a nuestro folklore musical. Para muchos, aún entre nosotros mismos, este folklore no es más que el caldo en el que se revuelven unos ingredientes, los cuales, a veces los más superficiales, son extraídos para con ellos ofrecer un ejemplo que por su propia parcialidad, pierde el contacto con los demás imprescindibles ingredientes del caldo y se aleja así del sabor del caldo mismo. Por ello es que sólo se tomen como representativos de nuestro folklore, manifestaciones más propias de espectáculos frívolos y puramente urbanos.

En cambio, muy pocas veces, y ello por falta de organismos e instituciones adecuados, nos acercamos al folklore para analizar los ingredientes que ya están hirviendo. Muy poco preocupan aún los desprendimientos de esta combinación, sus sedimentos, sus transformaciones, las variantes de un mismo hecho folklórico o el producto ya destilado.

La serie alegórica de comparaciones acumuladas por este catedrático en su análisis, significan una original interpretación de los procesos que caracterizan al criollismo en nuestro Continente, y digna de aplicarse en las nacionalidades iberoamericanas.

D. G.

Ilustración folklórica

NUESTROS vecinos los peruanos cuentan con una revista mensual dedicada enteramente a la tradición, y ya bastante prestigiada en el Continente.

"FOLKLORE" es una revista nacida en 1942 y dedicada, como su nombre lo indica, al estudio de la nueva ciencia. Su director es un idealista del colorido del carácter, de la creación popular. Es Florencio de la Sierra, un piurano que no vive para otra cosa que para recoger en las páginas de su espléndida revista, los más hermosos temas del folklore del Perú. Sencillo, con su cartapacio a cuestas, hace vivir su revista a fuerza de inteligencia y decisión. Se conoce todo el Perú, con excepción de Iquitos. Va de pueblo en pueblo recogiendo y seleccionando el material popular que algún día ha de cobrar un valor extraordinario, cuando nuestro pueblo, perdida su original fisonomía, quiera recordarla y recuperarla. Y cuando su alforja llena al poco tiempo sale religiosamente su revista. Ahora, después de haber recorrido el Perú en todos sentidos, se apresta para emprender una obra más vasta y ambiciosa. Quiere visitar los pueblos del continente para dedicarles a cada uno de ellos un número de "FOLKLORE". Pero Florencio de la Sierra tiene un secreto para no cansarse: es saber medir sus jornadas y hacer, alegre, el camino. La sola enunciación de su propósito, es digna de todo encomio, pues revela un acendrado espíritu americanista. Un espíritu americanista que más que tratar de unificar todas estas fisonomías, tiende a reprimirlas y hacerlas familiares, unas a otras. Y si llegara a concluir lo que se propone, habría hecho un servicio señalado a los pueblos latinoamericanos, cuya verdadera fisonomía ha permanecido mucho tiempo oculta, desdeñada y adulterada; a causa de la prelacía de que siempre ha gozado en nuestros países de influencia extranjera.

D. G.